

URZĄD STATYSTYCZNY W ZIELONEJ GÓRZE

STATISTICAL OFFICE IN ZIELONA GÓRA



# BIULETYN STATYSTYCZNY

WOJEWÓDZTWA  
LUBUSKIEGO

# STATISTICAL BULLETIN

OF  
LUBUSKIE  
VOIVODSHIP

MARZEC  
MARCH

# 2010

ZIELONA GÓRA, KWIECIEŃ 2010  
ZIELONA GÓRA, APRIL 2010

# URZĄD STATYSTYCZNY w Zielonej Górze

65-954 Zielona Góra, ul. Spokojna 1, tel. Sekretariat 068 322 31 12  
fax 068 325 36 79, <http://www.stat.gov.pl/zg>

---

## ZESPÓŁ REDAKCYJNY

### Przewodniczący

Roman Fedak

### Z-ca przewodniczącego

Krystyna Motyl

### Członkowie

Wioletta Bielecka, Marlena Gajewska, Ola Gucia, Teresa Sokołowska,  
Bogusława Kołeczek, Anna Miśkiewicz, Robert Wróbel

### Projekt okładki

Sylwester Jabłoński

## EDITORIAL BOARD

### President

### Vice-president

### Members

### Cover design

Niektóre dane liczbowe mają charakter tymczasowy i mogą ulec zmianom w następnych wydaniach biuletynu statystycznego.

Liczby względne (wskaźniki) wyliczono na podstawie danych bezwzględnych, wyrażonych z większą dokładnością niż podane w tablicach.

Do opracowania „Biuletynu...” wykorzystano materiały Wojewódzkiego Urzędu Pracy, Komendy Wojewódzkiej Policji oraz opracowania własne przygotowane przez zespół pracowników w składzie:

Elżbieta Adamska, Iwona Goździcka, Jolanta Kizuk, Edyta Kuźnik,  
Edyta Leśniarek, Zuzanna Sikora, Małgorzata Sadowska, Beata Szydłowska

---

*Some figures are provisional and may be subject to revision in next editions of the statistical bulletin.*

*Relative numbers (indices) are calculated on the basis of absolute data expressed with higher precision than that presented in tables.*

*To compile the „Bulletin...” were used materials of the Voivodship Labour Office, the Voivodship Police Headquarters and own elaborations prepared by staff team consisting:*

## ZNAKI UMOWNE SYMBOLS

|                       |       |   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |
|-----------------------|-------|---|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Kreska                | (–)   | – | zjawisko nie wystąpiło.<br><i>magnitude zero.</i>                                                                                                                                                                                                                                                         |
| Zero                  | (0)   | – | zjawisko istniało w wielkości mniejszej od 0,5;<br><i>magnitude not zero, but less than 0,5 of a unit;</i>                                                                                                                                                                                                |
|                       | (0,0) | – | zjawisko istniało w wielkości mniejszej od 0,05.<br><i>magnitude not zero, but less than 0,05 of a unit.</i>                                                                                                                                                                                              |
| Kropka                | (.)   | – | zupełny brak informacji albo brak informacji wiarygodnych.<br><i>data not available or not reliable.</i>                                                                                                                                                                                                  |
| Znak                  | (x)   | – | wypełnienie pozycji jest niemożliwe lub niecelowe.<br><i>not applicable.</i>                                                                                                                                                                                                                              |
| Znak                  | (*)   | – | oznacza, że dane zostały zmienione w stosunku do już opublikowanych.<br><i>data revised.</i>                                                                                                                                                                                                              |
| Znak                  | (Δ)   | – | oznacza, że nazwy zostały skrócone w stosunku do obowiązującej klasyfikacji.<br><i>categories of applied classification are presented in abbreviated form.</i>                                                                                                                                            |
| Znak                  | (#)   | – | oznacza, że dane nie mogą być opublikowane ze względu na konieczność zachowania tajemnicy statystycznej w rozumieniu ustawy o statystyce publicznej.<br><i>data may not be published due to the necessity of maintaining statistical confidentiality in accordance with the Law on Public Statistics.</i> |
| Linia                 | —     | – | oznacza, że dane (wskaźniki) są nieporównywalne z danymi dla wcześniejszych okresów.<br><i>data (indices) is not comparable with data for earlier periods.</i>                                                                                                                                            |
| “W tym”<br>“Of which” |       | – | oznacza, że nie podaje się wszystkich składników sumy ogólnej.<br><i>indicates that not all elements of the sum are given.</i>                                                                                                                                                                            |

## WAŻNIEJSZE SKRÓTY ABBREVIATIONS

|      |   |                                      |                  |   |                                                                |
|------|---|--------------------------------------|------------------|---|----------------------------------------------------------------|
| zł   | – | złoty<br><i>zloty</i>                | m <sup>2</sup>   | – | metr kwadratowy<br><i>square metre</i>                         |
| tys. | – | tysiąc<br><i>thousand</i>            | m <sup>3</sup>   | – | metr sześcienny<br><i>cubic metre</i>                          |
| mln  | – | milion<br><i>million</i>             | dam <sup>3</sup> | – | dekametr sześcienny<br><i>cubic dekametre</i>                  |
| t    | – | tona<br><i>tonne</i>                 | dt               | – | decytona<br><i>deciton</i>                                     |
| l    | – | litr<br><i>litre</i>                 | szt.             | – | sztuka<br><i>piece, unit</i>                                   |
| m    | – | metr<br><i>metre</i>                 | pkt              | – | punkt<br><i>point</i>                                          |
| mb   | – | metr bieżący<br><i>current metre</i> | PKD              | – | Polska Klasyfikacja Działalności<br><i>NACE classification</i> |
|      |   |                                      | PKWiU            | – | Polska Klasyfikacja Wyrobów i Usług<br><i>PRODCOM</i>          |

**Prosimy o podanie źródła przy publikowaniu danych US**  
***Please indicate source when publishing data SO***

**ISSN 1509-1147**

URZĄD STATYSTYCZNY W ZIELONEJ GÓRZE

65-954 ZIELONA GÓRA, ul. Spokojna 1

Kontakt: *Contact:* tel. 68 322 31 12; fax 68 325 36 79

Adres w Internecie: *Internet address:* <http://stat.gov.pl/zg>

## SPIS TREŚCI

## CONTENTS

| Tablica<br>Table                      |                                                                                                                 |                                                                                                         | Strona<br>Page |
|---------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------|
| x                                     | Uwagi ogólne .....                                                                                              | General notes .....                                                                                     | 5              |
| x                                     | Wyjaśnienia metodyczne .....                                                                                    | Methodological notes .....                                                                              | 10             |
| WYBRANE WSKAŹNIKI WOJEWÓDZKIE         |                                                                                                                 | SELECTED VOIVODSHIP'S INDICATORS                                                                        |                |
| 1.                                    | Wybrane dane o województwie .....                                                                               | Selected data on voivodship .....                                                                       | 17             |
| 2.                                    | Wybrane dane według sektorów własności .....                                                                    | Selected data by ownership sector .....                                                                 | 20             |
| LUDNOŚĆ                               |                                                                                                                 | POPULATION                                                                                              |                |
| 3.                                    | Stan i ruch naturalny ludności .....                                                                            | Population and vital statistics .....                                                                   | 24             |
| PRACA                                 |                                                                                                                 | LABOUR                                                                                                  |                |
| 4.                                    | Pracujący w sektorze przedsiębiorstw .....                                                                      | Employed persons in enterprise sector .....                                                             | 24             |
| 5.                                    | Przeciętne zatrudnienie w sektorze przedsiębiorstw ..                                                           | Average paid employment in enterprise sector .....                                                      | 27             |
| 6.                                    | Bezrobotni zarejestrowani i oferty pracy .....                                                                  | Registered unemployed persons and job offers .....                                                      | 30             |
| 7.                                    | Bezrobotni zarejestrowani, będący w szczególnej sytuacji na rynku pracy .....                                   | Registered unemployed persons with a specific situation on the labour market .....                      | 31             |
| 8.                                    | Bezrobotni zarejestrowani według poziomu wykształcenia, wieku, czasu pozostawania bez pracy i stażu pracy ..... | Registered unemployed persons by educational level, age, duration of unemployment and work seniority .. | 32             |
| 9.                                    | Aktywność ekonomiczna ludności w wieku 15 lat i więcej według BAEL .....                                        | Economic activity of population aged 15 and more by LFS .....                                           | 32             |
| 10.                                   | Bezrobocie według BAEL .....                                                                                    | Unemployment by LFS .....                                                                               | 33             |
| WYNAGRODZENIA I ŚWIADCZENIA SPOŁECZNE |                                                                                                                 | WAGES AND SALARIES AND SOCIAL BENEFITS                                                                  |                |
| 11.                                   | Przeciętne miesięczne wynagrodzenia brutto w sektorze przedsiębiorstw .....                                     | Average monthly gross wages and salaries in enterprise sector .....                                     | 33             |
| 12.                                   | Świadczenia społeczne .....                                                                                     | Social benefits .....                                                                                   | 36             |
| FINANSE PRZEDSIĘBIORSTW               |                                                                                                                 | FINANCE OF ENTERPRISES                                                                                  |                |
| 13.                                   | Wyniki finansowe przedsiębiorstw .....                                                                          | Financial results of enterprises .....                                                                  | 37             |
| 14.                                   | Wyniki finansowe przedsiębiorstw według sekcji. . . .                                                           | Financial results of enterprises by section .....                                                       | 39             |
|                                       | I. Przychody, koszty, wynik finansowy ze sprzedaży                                                              | I. Income, cost, financial result from sale .....                                                       | 39             |
|                                       | II. Wynik finansowy brutto .....                                                                                | II. Gross financial result .....                                                                        | 40             |
|                                       | III. Wynik finansowy netto .....                                                                                | III. Net financial result .....                                                                         | 41             |
| 15.                                   | Relacje ekonomiczne oraz struktura przedsiębiorstw według uzyskanych wyników finansowych .....                  | Economic relations and composition of enterprises by obtained financial result .....                    | 42             |
| 16.                                   | Aktywa obrotowe oraz zobowiązania długo- i krótko-terminowe przedsiębiorstw .....                               | Current assets and short-term and long-term liabilities of enterprises .....                            | 45             |
| 17.                                   | Aktywa obrotowe oraz zobowiązania przedsiębiorstw według sekcji .....                                           | Current assets and liabilities of enterprises by section .....                                          | 46             |
| CENY                                  |                                                                                                                 | PRICES                                                                                                  |                |
| 18.                                   | Wskaźnik cen towarów i usług konsumpcyjnych . . .                                                               | Price indices of consumer goods and services .....                                                      | 47             |
| 19.                                   | Ceny detaliczne wybranych towarów i usług konsumpcyjnych .....                                                  | Retail prices of selected consumer goods and services .....                                             | 47             |
| 20.                                   | Przeciętne ceny skupu ważniejszych produktów rolnych .....                                                      | Average procurement prices of major agricultural products .....                                         | 50             |
| 21.                                   | Przeciętne ceny uzyskiwane przez rolników na targowiskach .....                                                 | Average market-place prices received by farmers . . .                                                   | 51             |
| 22.                                   | Relacje cen w rolnictwie .....                                                                                  | Price relations in agriculture .....                                                                    | 51             |
| INWESTYCJE                            |                                                                                                                 | INVESTMENT                                                                                              |                |
| 23.                                   | Nakłady inwestycyjne .....                                                                                      | Investment outlays .....                                                                                | 52             |
| 24.                                   | Mieszkania .....                                                                                                | Dwellings .....                                                                                         | 53             |

| Tablica<br>Table |                                                                                                        |                                                                                                  | Strona<br>Page |
|------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------|
|                  | PODMIOTY GOSPODARKI NARODOWEJ                                                                          | NATIONAL ECONOMY ENTITIES                                                                        |                |
| 25.              | Podmioty gospodarki narodowej według sekcji . . . . .                                                  | National economy entities by sections . . . . .                                                  | 54             |
| 26.              | Podmioty gospodarki narodowej według formy<br>prawnej . . . . .                                        | National economy entities by form of legal . . . . .                                             | 55             |
|                  | ROLNICTWO                                                                                              | AGRICULTURE                                                                                      |                |
| 27.              | Zwierzęta gospodarskie . . . . .                                                                       | Livestock . . . . .                                                                              | 56             |
| 28.              | Skup ważniejszych produktów rolnych . . . . .                                                          | Procurement of major agricultural products . . . . .                                             | 57             |
|                  | PRZEMYSŁ I BUDOWNICTWO                                                                                 | INDUSTRY AND CONSTRUCTION                                                                        |                |
| 29.              | Produkcja sprzedana przemysłu . . . . .                                                                | Sold production of industry . . . . .                                                            | 58             |
| 30.              | Produkcja wybranych wyrobów według PKWiU . . . . .                                                     | Production of major products by PRODCOM . . . . .                                                | 61             |
| 31.              | Produkcja sprzedana budownictwa . . . . .                                                              | Sold production of construction . . . . .                                                        | 63             |
|                  | HANDEL                                                                                                 | TRADE                                                                                            |                |
| 32.              | Sprzedaż detaliczna towarów według rodzajów<br>działalności przedsiębiorstwa . . . . .                 | Retail sales of goods by type of enterprise activity . . . . .                                   | 64             |
|                  | BEZPIECZEŃSTWO PUBLICZNE                                                                               | PUBLIC SAFETY                                                                                    |                |
| 33.              | Przestępstwa stwierdzone w zakończonych postępowa-<br>niach przygotowawczych w okresie I–III . . . . . | Ascertained crimes in completed preparatory<br>proceedings in the period I–III . . . . .         | 66             |
|                  | TURYSTYKA                                                                                              | TOURISM                                                                                          |                |
| 34.              | Wykorzystanie obiektów noclegowych zbiorowego<br>zakwaterowania . . . . .                              | Occupancy in collective accommodation establish-<br>ments . . . . .                              | 67             |
|                  | WYBRANE DANE O PODREGIONACH<br>I POWIATACH                                                             | SELECTED DATA ON SUBREGIONS<br>AND POWIATS                                                       |                |
| x                | Podział administracyjny województwa . . . . .                                                          | Administrative division of voivodship . . . . .                                                  | 68             |
| 35.              | Bezrobotni zarejestrowani i oferty pracy w 2010 r. . .                                                 | Registered unemployed persons and job offers in 2010                                             | 69             |
| 36.              | Bezrobotni zarejestrowani według wieku w 2010 r. . .                                                   | Registered unemployed persons by age in 2010 . . . . .                                           | 70             |
| 37.              | Bezrobotni zarejestrowani według poziomu<br>wykształcenia w 2010 r. . . . .                            | Registered unemployed persons by educational<br>level in 2010 . . . . .                          | 71             |
| 38.              | Mieszkania oddane do użytkowania w okresie I–III 2010 r. .                                             | Dwellings completed in the period I–III 2010 . . . . .                                           | 72             |
| 39.              | Podmioty gospodarki narodowej w 2010 r. . . . .                                                        | Entities of the national economy in 2010 . . . . .                                               | 73             |
| 40.              | Przestępstwa stwierdzone w zakończonych postępo-<br>waniach przygotowawczych w okresie I–III 2010 r. . | Ascertained crimes in completed preparatory<br>proceedings in the period I–III 2010 . . . . .    | 76             |
| 41.              | Wskaźnik wykrywalności sprawców przestępstw<br>stwierdzonych w okresie I–III 2010 r. . . . .           | Rate of detectability of delinquents in ascertained<br>crimes in the period I–III 2010 . . . . . | 77             |
| 42.              | Wypadki drogowe w okresie I–III 2010 r. . . . .                                                        | Road traffic accidents in the period I–III 2010 . . . . .                                        | 78             |
|                  | PODSTAWOWE DANE OGÓLNOPOLSKIE                                                                          | BASIC DATA FOR POLAND                                                                            |                |
| 43.              | Wybrane wskaźniki ogólnopolskie . . . . .                                                              | Selected indicators for Poland . . . . .                                                         | 79             |
| 44.              | Podstawowe dane o województwach . . . . .                                                              | Basic data on voivodships . . . . .                                                              | 83             |

## UWAGI OGÓLNE

1. Od 2009 r. dane w *Biuletynie Statystycznym* prezentuje się w układzie **Polskiej Klasyfikacji Działalności 2007 (PKD 2007)**, opracowanej na podstawie Statystycznej Klasyfikacji Działalności Gospodarczych we Wspólnocie Europejskiej – Statistical Classification of Economic Activities in the European Community – NACE Rev. 2. PKD 2007 wprowadzona została z dniem 1 stycznia 2008 r. rozporządzeniem Rady Ministrów z dnia 24 grudnia 2007 r. (Dz. U. Nr 251, poz. 1885), w miejsce stosowanej dotychczas klasyfikacji PKD 2004.

Zmiany klasyfikacji wynikają z potrzeby harmonizacji statystyk gospodarczych w ramach Unii Europejskiej i zgodności z obowiązującymi standardami na poziomie światowym oraz potrzeby uwzględnienia nowych rodzajów działalności, które pojawiły się w gospodarce w ciągu ostatnich lat.

Wprowadzone zmiany w klasyfikacji PKD 2007 w stosunku do klasyfikacji PKD 2004 wynikają przede wszystkim ze zmian zakresowych, polegających na wprowadzeniu nowych grupowań rodzajów działalności (uwzględnienie nowych, podział lub agregacja dotychczasowych), a także na przesunięciach rodzajów działalności pomiędzy poszczególnymi poziomami klasyfikacyjnymi.

Spowodowało to, że w PKD 2007 wyróżnia się m.in. 21 sekcji i 88 działów, a w PKD 2004 – 17 sekcji i 62 działy.

Należy również zwrócić uwagę, że w niektórych przypadkach, pomimo niezmiennych nazw poziomów klasyfikacyjnych wg PKD 2007 w stosunku do PKD 2004 – dane mogą być nieporównywalne z poprzednio prezentowanymi (według PKD 2004) ze względu na ww. zmiany.

Poczynając od *Biuletynu Statystycznego I kwartał 2009* publikuje się bieżące dane wg PKD 2007 oraz dane przeliczone według tej klasyfikacji za okresy poprzednie.

2. Dane statystyczne prezentowane są w układzie PKD według sekcji, działów i – w niektórych przypadkach – grup.

3. Prezentowane dane obejmują podmioty gospodarki narodowej bez względu na charakter własności, tj. zaliczane do sektora publicznego i prywatnego. Do **sektora publicznego** zalicza się ogół podmiotów grupujący własność państwową (Skarbu Państwa i państwowych osób prawnych), własność jednostek samorządu terytorialnego oraz „własność mieszaną” z przewagą kapitału (mienia) podmiotów sektora publicznego. Do **sektora prywatnego** zalicza się podmioty gospodarki stanowiące własność prywatną krajową (osób fizycznych i pozostałych jednostek prywatnych), własność zagraniczną (osób zagranicznych) oraz „własność mieszaną” z przewagą kapitału (mienia) podmiotów sektora prywatnego lub brakiem przewagi sektorowej w kapitale (mieniu) podmiotu.

4. Dane opracowano zgodnie z każdorazowym stanem organizacyjnym gospodarki narodowej.

5. Przez **podmioty gospodarki narodowej** rozumie się jednostki prawne, tj.: osoby prawne, jednostki organizacyjne niemające osobowości prawnej oraz osoby fizyczne prowadzące działalność gospodarczą.

6. Pod pojęciem **podmiotów gospodarczych** rozumie się podmioty prowadzące działalność gospodarczą, tj. produkcyjną i usługową, na własny rachunek w celu osiągnięcia zysku.

7. W zależności od częstotliwości i zakresu pozyskiwanego materiału źródłowego (sprawozdania, wyniki badań i inne), dane prezentowane w *Biuletynie* różnią się zakresem podmiotowym i czasowym:

1) dane o pracujących, zatrudnieniu i wynagrodzeniach – w ujęciu miesięcznym – dotyczą podmiotów gospodarki narodowej, zaliczanych do sektora przedsiębiorstw, w których liczba pracujących przekracza 9, przy czym (z wyjątkiem pracujących) dane nie obejmują zatrudnionych poza granicami kraju oraz zatrudnionych w organizacjach społecznych, politycznych, związkach zawodowych i in.;

## GENERAL NOTES

1. From 2009 onwards data contained in the Statistical Bulletin are presented in accordance with the **Polish Classification of Activities 2007 (PKD 2007)**, compiled on the basis of Statistical Classification of Economic Activities in the European Community – NACE Rev. 2. PKD 2007 was introduced on 1<sup>st</sup> January 2008 by the decree of Council of Ministers dated 24<sup>th</sup> December 2007 (Journal of Laws No. 251, item 1885) to replace the formerly applied PKD 2004.

The changes of classification result of the need to harmonize economic statistics in the European Union and the accordance with applicable standards on world level as well as the need to include new types of activities which have appeared in economy over the last years.

The changes introduced to the PKD 2007, in relation to the PKD 2004, result mainly the modifications concerning the scope, consisting in new groupings of types of activity (taking new into consideration, division or aggregation of hitherto), and also in shifts of types of activity between particular classification levels.

In consequence, the PKD 2007 makes distinction between 21 sections and 88 divisions, while the PKD 2004 – between 17 sections and 62 divisions.

It should be noted too, that in certain cases, although the name of classification levels according to the PKD 2007 have remained unchanged, compared to the PKD 2004, data may not be comparable to the one previously presented (according to the PKD 2004), given the above-mentioned changes.

Starting with the Statistical Bulletin 1<sup>st</sup> quarter 2009, the current data are published according to the PKD 2007. Data for previous periods are also converted according to this classification.

2. Statistical data are presented in accordance with NACE as arranged by sections, divisions and, in certain cases, groups.

3. Presented data cover units of the national economy regardless of ownership, i.e. included in the public and private sectors. The **public sector** includes entities of state ownership (of the State Treasury and state legal persons), local self-government entities ownership and "mixed ownership" with a predominance of capital (property) of public sector entities. The **private sector** includes entities of private domestic ownership (of natural persons and other private entities), foreign ownership (of foreign persons) and "mixed ownership" with a predominance of capital (property) of private sector entities or lack of predominance of public or private sector in capital (property) of the entity.

4. Data are compiled according to the respective organizational status of units of the national economy.

5. The term **entities of the national economy** are understood as legal entities, i.e.: legal persons, organizational entities without legal personality as well as natural persons conducting economic activity.

6. The term **economic entities** are understood as entities conducting economic activity, i.e., production and service activity, on their own-account in order to earn a profit.

7. Data presented in the Bulletin differs in subject and time period depending on frequency and scope of source documents (reports, research finding and other):

1) data on employed persons, employment, wages and salaries – for monthly periods – refer to those units of the national economy, included in enterprises sector, in which the number of employed persons exceeds 9 persons; data do not include paid employees abroad (excluding employed persons) as well as in social and political organizations, trade unions, etc.;

- 2) dane o wynikach finansowych przedsiębiorstw niefinansowych oraz nakładach inwestycyjnych i inwestycjach rozpoczętych – w ujęciu kwartalnym – dotyczą podmiotów gospodarczych prowadzących księgi rachunkowe (z wyjątkiem podmiotów, których podstawowym rodzajem działalności jest działalność za klasyfikowaną według PKD do sekcji „Rolnictwo, leśnictwo, łowiectwo i rybactwo” oraz „Działalność finansowa i ubezpieczeniowa”), w których liczba pracujących przekracza 49;
- 3) dane o skupie produktów rolnych:
  - za okresy miesięczne pochodzą z meldunków o ilości skupu realizowanego przez osoby prawne i samodzielne jednostki organizacyjne niemające osobowości prawnej,
  - za okresy półroczne (z kwartalnym opóźnieniem) uwzględniają korekty wynikające ze sprawozdawczości obejmującej również osoby fizyczne prowadzące skup o wartości przekraczającej 10 tys. zł.
 Zarówno dane miesięczne, meldunkowe jak i ze sprawozdawczości półrocznej obejmują skup produktów rolnych tylko od producentów z terenu województwa.
- Wskaźniki dynamiki liczone są w zakresie porównywalnym na bazie danych meldunkowych, a po półroczu – po uwzględnieniu korekt wynikających ze sprawozdawczości półrocznej;
- 4) dane o produkcji sprzedanej przemysłu i budownictwa oraz sprzedaży detalicznej towarów dotyczą podmiotów gospodarczych, w których liczba pracujących przekracza 9;
- 5) dane o produkcji wyrobów dotyczą podmiotów (producentów wyrobów przemysłowych we wszystkich rodzajach działalności), w których liczba pracujących przekracza 49.

8. Ilekroć w *Biuletynie* jest mowa o **sektorze przedsiębiorstw**, dotyczy to podmiotów prowadzących działalność gospodarczą w zakresie: leśnictwa i pozyskiwania drewna; rybołówstwa w wodach morskich; górnictwa i wydobywania; przetwórstwa przemysłowego; wytwarzania i zaopatrywania w energię elektryczną, gaz, parę wodną, gorącą wodę i powietrze do układów klimatyzacyjnych; dostawy wody; gospodarowania ściekami i odpadami oraz działalności związanej z rekultywacją; budownictwa; handlu hurtowego i detalicznego; naprawy pojazdów samochodowych, włączając motocykle; transportu i gospodarki magazynowej; działalności związanej z zakwaterowaniem i usługami gastronomicznymi; informacji i komunikacji; działalności związanej z obsługą rynku nieruchomości; działalności prawniczej, rachunkowo-księgowej i doradztwa podatkowego, działalności firm centralnych (head offices); doradztwa związanego z zarządzaniem; działalności w zakresie architektury i inżynierii; badań i analiz technicznych; reklamy, badania rynku i opinii publicznej; pozostałej działalności profesjonalnej, naukowej i technicznej; działalności w zakresie usług administrowania i działalności wspierającej; działalności związanej z kulturą, rozrywką i rekreacją; naprawy i konserwacji komputerów i artykułów użytku osobistego i domowego; pozostałej indywidualnej działalności usługowej.

9. Ilekroć w *Biuletynie* jest mowa o **przemysłe**, dotyczy to sekcji PKD: „Górnictwo i wydobywanie”, „Przetwórstwo przemysłowe”, „Wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, parę wodną, gorącą wodę i powietrze do układów klimatyzacyjnych” oraz „Dostawa wody; gospodarowanie ściekami i odpadami oraz działalność związana z rekultywacją”.

10. Wartość produkcji i wskaźniki dynamiki, jeżeli nie zaznaczono inaczej, zostały podane bez wyrównań sezonowych.

11. W tablicach – o ile nie zaznaczono inaczej – dane w ujęciu wartościowym oraz wskaźniki struktury podano w cenach bieżących, a wskaźniki dynamiki na podstawie wartości w cenach stałych. Jako ceny stałe od 2006 r. przyjęto ceny stałe 2005 r. (średnie ceny bieżące 2005 r.).

- 2) data on financial results of non-financial enterprises and investment outlays and newly started investments – for quarterly periods – refer to economic entities keeping accounting ledgers (with the exception of entities in which the principal activity are classified as "Agriculture, forestry and fishing" and "Financial and insurance activities" according to the NACE), in which the number of employed persons exceeds 49 persons;
- 3) data on procurement of agricultural products:
  - for monthly periods comes from reports on the quantity of procurement by legal persons and independent organizational entities without legal personality,
  - for semi-annual periods (with a one month delay) includes revisions resulting from reports and also includes procurement by natural persons when its value exceeds 10 thous. zł.
 Both monthly, registration and half-yearly reported data includes procurement of agricultural products only from producers located on the territory of the voivodship.
- Indices are compiled in comparable conditions on the basis of data reported; after half-year periods – with the correction revisions from reporting half-year system;
- 4) data on sold production of industry and of construction, and retail sale of goods cover those economic units, in which the number of employed persons exceeds 9 persons;
- 5) data on production of products refer to entities (producers of industrial products all kinds of activities refer to those units), in which the number of employed persons exceeds 49 persons.

8. The category – **enterprise sector** – used in the Bulletin, indicates those entities, which carry out economic activities in the following areas: forestry and logging; marine fishing; mining and quarrying; manufacturing; electricity, gas, steam and air conditioning supply; water supply; sewerage, waste management and remediation activities; construction; wholesale and retail trade; repair of motor vehicles and motorcycles; transportation and storage; accommodation and food service activities; information and communication; real estate activities; legal and accounting activities; activities of head offices; management consultancy activities; architectural and engineering activities; technical testing and analysis; advertising and market research; other professional, scientific and technical activities; administrative and support service activities; arts, entertainment and recreation; repair of computers and personal and household goods; other personal service activities.

9. The category – **industry** – used in the Bulletin, refers to the NACE (Rev. 2) sections: "Mining and quarrying", "Manufacturing", "Electricity, gas, steam and air conditioning supply" and "Water supply; sewerage, waste management and remediation activities".

10. The value of production and volume indices, if not indicated otherwise, are not seasonally adjusted.

11. In the tables – unless otherwise stated – data in terms of value and structural indicators are presented at current prices and indices, on the basis of value at constant prices. As constant prices since 2006 were adopted – 2005 constant prices (2005 average current prices).

12. W przypadku zmian metodycznych oraz zmian w systemie cen stałych – wskaźniki dynamiki obliczono metodą nawiązania łańcuchowego.

13. Dane według sekcji, działów i grup PKD dane o produkcji wyrobów opracowano metodą przedsiębiorstw.

14. Niektóre dane mają charakter tymczasowy i mogą ulec zmianie w następnych wydaniach *Biuletynu Statystycznego*. Wprowadzone zmiany oznaczono „\*“.

15. Ze względu na elektroniczną technikę przetwarzania danych, w niektórych przypadkach sumy składników mogą się różnić od podanych wielkości „ogółem”.

16. Liczby względne (wskaźniki, odsetki) obliczono z reguły na podstawie danych bezwzględnych, wyrażonych z większą dokładnością niż podano w tablicach.

17. W tablicach zawierających w boczku okresy miesięczne, w przypadku braku informacji podano dane kwartalne, wpisując je na poziomie miesiąca kończącego dany kwartał.

18. Grupowania wyrobów i usług dokonuje się na podstawie Polskiej Klasyfikacji Wyrobów i Usług (PKWiU 2008), wprowadzonej od 1 stycznia 2009 r. rozporządzeniem Rady Ministrów z dnia 29 października 2008 r. (Dz. U. Nr 207, poz. 1293 z późn. zm.). PKWiU 2008 została oparta na następujących klasyfikacjach i nomenklaturach międzynarodowych: „Statistical Classification of Economic Activities in the European Community – NACE Rev. 2”, „Classification of Products by Activity – CPA” oraz „Combined Nomenclature – CN”.

19. W *Biuletynie Statystycznym* zastosowano skróty niektórych nazw poziomów klasyfikacyjnych z PKD 2007 i PKWiU 2008; skrócone nazwy zostały oznaczone w tablicach znakiem „D”. Zestawienie zastosowanych skrótów i pełnych nazw przedstawia się następująco:

12. In the case of methodological changes and changes in the system of constant prices, indices are calculated using the chain-base index method.

13. Data by the NACE sections, divisions and groups and data of production of products are compiled following the enterprise method.

14. Some figures are provisional and may be subject to revision in next editions of the Statistical Bulletin. Such revised data will be marked with sign “\*”.

15. Due to electronic data method of data processing, in some cases sums of components can differ from the amount given in the item “total”.

16. Relative numbers (indices, percentages) are calculated, as a rule, on the basis of absolute data expressed with higher precision than that presented in tables.

17. In tables presenting monthly data on the side, when such data are not available, quarterly data are shown in the line of the month ending a given quarter.

18. Products and goods are grouped in accordance with the Polish Classification of Products and Services (PKWiU 2008), introduced on 1st January 2009 by the decree of Council of Ministers, dated 29th October 2008 (Journal of Laws No. 207, item 1293 with later amendments). PKWiU 2008 was compiled on the basis of the following international classifications and nomenclatures: “Statistical Classification of Economic Activities in the European Community – NACE Rev.2”, “Classification of Products by Activity – CPA” and “Combined Nomenclature CN”.

19. The names of some classifications levels of PKD 2007 and PKWiU 2008 used in the Statistical Bulletin have been abbreviated; abbreviations in the publication are marked in the tables with the sign “D”. The abbreviations and their complete names are presented as follows:

| skrót                                                                            | pełna nazwa                                                                                                             | abbreviation                    | complete name                                                        |
|----------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------|----------------------------------------------------------------------|
| sekcje PKD                                                                       |                                                                                                                         | sections of the NACE            |                                                                      |
| wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, parę wodną i gorącą wodę | wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, parę wodną, gorącą wodę i powietrze do układów klimatyzacyjnych | x                               | electricity, gas, steam and air conditioning supply                  |
| dostawa wody; gospodarowanie ściekami i odpadami; rekultywacja                   | dostawa wody; gospodarowanie ściekami i odpadami oraz działalność związana z rekultywacją                               | x                               | water supply; sewerage, waste management and remediation activities  |
| handel; naprawa pojazdów samochodowych                                           | handel hurtowy i detaliczny; naprawa pojazdów samochodowych, włączając motocykle                                        | trade; repair of motor vehicles | wholesale and retail trade; repair of motor vehicles and motorcycles |
| zakwaterowanie i gastronomia                                                     | działalność związana z zakwaterowaniem i usługami gastronomicznymi                                                      | accommodation and catering      | accommodation and food service activities                            |
| obsługa rynku nieruchomości                                                      | działalność związana z obsługą rynku nieruchomości                                                                      | x                               | real estate activities                                               |
| administrowanie i działalność wspierająca                                        | działalność w zakresie usług administrowania i działalność wspierająca                                                  | x                               | administrative and support service activities                        |

| <b>skrót</b>                                                         | <b>pełna nazwa</b>                                                                                                         | <b>abbreviation</b>                                     | <b>complete name</b>                                                                                                            |
|----------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>działy PKD</b>                                                    |                                                                                                                            | <b>divisions of the NACE</b>                            |                                                                                                                                 |
| produkcja skór i wyrobów skórzanych                                  | produkcja skór i wyrobów ze skór wyprawionych                                                                              | x                                                       | manufacture of leather and related products                                                                                     |
| produkcja wyrobów z drewna, korka, słomy i wikliny                   | produkcja wyrobów z drewna oraz korka z wyłączeniem mebli; produkcja wyrobów ze słomy i materiałów używanych do wyplatania | manufacture of products of wood, cork, straw and wicker | manufacture of wood and of products of wood and cork, except furniture; manufacture of articles of straw and plaiting materials |
| produkcja wyrobów farmaceutycznych                                   | produkcja podstawowych substancji farmaceutycznych oraz leków i pozostałych wyrobów farmaceutycznych                       | manufacture of pharmaceutical products                  | manufacture of basic pharmaceutical products and pharmaceutical preparations                                                    |
| produkcja wyrobów z metali                                           | produkcja metalowych wyrobów gotowych, z wyłączeniem maszyn i urządzeń                                                     | manufacture of metal products                           | manufacture of fabricated metal products, except machinery and equipment                                                        |
| produkcja maszyn i urządzeń                                          | produkcja maszyn i urządzeń, gdzie indziej niesklasyfikowana                                                               | x                                                       | manufacture of machinery and equipments n.e.c                                                                                   |
| produkcja pojazdów samochodowych, przyczep i naczep                  | produkcja pojazdów samochodowych, przyczep i naczep, z wyłączeniem motocykli                                               | x                                                       | manufacture of motor vehicles, trailers and semi-trailers                                                                       |
| gospodarka odpadami; odzysk surowców                                 | działalność związana ze zbieraniem, przetwarzaniem i unieszkodliwianiem odpadów; odzysk surowców                           | x                                                       | waste collection, treatment and disposal activities; materials recovery                                                         |
| budowa budynków                                                      | roboty budowlane związane ze wznoszeniem budynków                                                                          | x                                                       | construction of buildings                                                                                                       |
| budowa obiektów inżynierii lądowej i wodnej                          | roboty związane z budową obiektów inżynierii lądowej i wodnej                                                              | x                                                       | civil engineering                                                                                                               |
| handel hurtowy i detaliczny pojazdami samochodowymi oraz ich naprawa | handel hurtowy i detaliczny pojazdami samochodowymi; naprawa pojazdów samochodowych                                        | x                                                       | wholesale and retail trade and repair of motor vehicles and motorcycles                                                         |
| handel hurtowy                                                       | handel hurtowy, z wyłączeniem handlu pojazdami samochodowymi                                                               | wholesale trade                                         | wholesale trade, except of motor vehicles and motorcycles                                                                       |
| handel detaliczny                                                    | handel detaliczny, z wyłączeniem handlu detalicznego pojazdami samochodowymi                                               | retail trade                                            | retail trade, except of motor vehicles and motorcycles                                                                          |
| transport lądowy i rurociągowy                                       | transport lądowy oraz transport rurociągowy                                                                                | land and pipeline transport                             | land transport and transport via pipelines                                                                                      |

x

| <b>skrót</b>                                           | <b>pełna nazwa</b>                                                                                  | <b>abbreviation</b>                       | <b>complete name</b>                                                       |
|--------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------|
| <b>wyroby</b>                                          |                                                                                                     | <b>products</b>                           |                                                                            |
| mleko                                                  | mleko płynne przetworzone                                                                           | milk                                      | processed liquid milk                                                      |
| masło                                                  | masło oraz inne tłuszcze otrzymywane z mleka                                                        | butter                                    | butter and other fats from milk                                            |
| akumulatory kwasowo-ołowiowe do pojazdów samochodowych | akumulatory kwasowo-ołowiowe stosowane do uruchamiania silników tłokowych w pojazdach samochodowych | lead-acid accumulators for motor vehicles | lead-acid accumulators used for starting piston engines for motor vehicles |

**20.** Zgodnie z ustawą z dn. 29 czerwca 1995 r. o statystyce publicznej (Dz. U. Nr 88, poz. 439) wprowadzono rozporządzeniem Rady Ministrów z dnia 13 lipca 2000 r. (Dz. U. Nr 58, poz. 685) *Nomenklaturę Jednostek Terytorialnych do Celów Statystycznych (NTS)*, która została opracowana na podstawie *Nomenclature of Territorial Units for Statistics (NUTS)*, obowiązującej w krajach Unii Europejskiej. NTS dzieli Polskę na hierarchicznie powiązane jednostki terytorialne z uwzględnieniem pięciu poziomów, z czego trzy określamy jako poziomy regionalne, a dwa – lokalne.

Rozporządzenie z 2000 r. zostało skorygowane rozporządzeniem Rady Ministrów z dnia 27 kwietnia 2004 r. (Dz. U. Nr 98, poz. 998), wchodzącym w życie z dniem uzyskania przez Polskę członkostwa w Unii Europejskiej. Zmiany dotyczyły poziomu NTS1, który do tej pory oznaczał obszar całego państwa, a obecnie obejmuje swym zasięgiem 6 nowo wyodrębnionych regionów.

Powyższe rozporządzenia zostały zastąpione rozporządzeniem Rady Ministrów z dnia 14 listopada 2007 r. (Dz. U. Nr 214, poz. 1573) w sprawie wprowadzenia *Nomenklatury Jednostek Terytorialnych do Celów Statystycznych (NTS)*, wchodzącym w życie z dniem 1 stycznia 2008 r. Zmiany dotyczą poziomu podregionów (NTS3), zwiększając ich liczbę z 45 do 66 jednostek. Przyporządkowanie poszczególnych jednostek terytorialnych do odpowiednich poziomów NTS podano w załączniku do cytowanego wyżej rozporządzenia.

**21.** Szersze informacje oraz szczegółowe wyjaśnienia metodyczne publikowane są w zeszytach metodycznych oraz opracowaniach branżowych GUS.

**20.** According to the Act on Public Statistics dated 29<sup>th</sup> June 1995 (Journal of Laws No. 88, item 439) was introduced on the decree of the Council of Ministers dated 13<sup>rd</sup> July 2000 (Journal of Laws No. 58, item 685) the Nomenclature of Territorial Units for Statistical Purposes (NTS), which was elaborated on the basis of Nomenclature of Territorial Units for Statistics (NUTS), standing in countries of the European Union. NTS divides Poland in the hierarchically connected territorial units with five levels; three of them are described as regional levels, and two left – as local levels.

Regulation from 2000 was corrected by the Regulation of the Council of Ministers dated 27<sup>th</sup> April 2004 (Journal of Laws No. 98, items 998) valid from date of accession of Poland into the European Union. The amendments concerned the level NTS1, which has been denoted a country as a whole as yet and now includes 6 newly established regions.

The above decrees were replaced by the Regulation of the Council of Ministers dated 14<sup>th</sup> November 2007 (Journal of Laws No. 214, items 1573) on implementation of the Nomenclature of Territorial Units for Statistical Purposes (NTS) valid from 1<sup>st</sup> January 2008. The amendments concerned the subregions level (NTS3), increasing the number of units from 45 to 66. An allocation of particular territorial units to respective levels of NTS was given in the enclosure with the above-cited decree.

**21.** Broader information and detailed methodological description are published in methodological volumes and branch statistical publications of the Central Statistical Office.

## WYJAŚNIENIA METODYCZNE

## 1. Dane o:

- 1) ludności zbilansowano na podstawie wyników Narodowego Spisu Powszechnego Ludności i Mieszkań 2002 oraz danych ze sprawozdawczości bieżącej o ruchu naturalnym i migracji ludności;
- 2) urodzeniach i zgonach (w tym zgonach niemowląt) zostały obliczone zgodnie z kryteriami definicji urodzenia i zgonu noworodka rekomendowanej przez Światową Organizację Zdrowia (WHO).

2. Dane o pracujących obejmują osoby pełnozatrudnione i niepełnozatrudnione w głównym miejscu pracy.

Do **pracujących** zaliczono:

- 1) osoby zatrudnione na podstawie stosunku pracy;
- 2) właścicieli i współwłaścicieli jednostek prowadzących działalność gospodarczą łącznie z pomagającymi członkami ich rodzin;
- 3) osoby wykonujące pracę nakładczą;
- 4) agentów oraz osoby zatrudnione przez agentów;
- 5) członków rolniczych spółdzielni produkcyjnych.

Prezentowane w *Biuletynie* dane nie obejmują pracujących w gospodarstwach indywidualnych w rolnictwie oraz w jednostkach budżetowych prowadzących działalność w zakresie obrony narodowej i bezpieczeństwa publicznego.

3. Dane o **przeciętnym zatrudnieniu** obejmują osoby zatrudnione na podstawie stosunku pracy w pełnym wymiarze czasu pracy a także w wymiarze niepełnym, po przeliczeniu na pełnozatrudnionych.

4. Dane o **bezrobociu rejestrowanym** dotyczące osób zarejestrowanych w powiatowych urzędach pracy prezentuje się zgodnie z ustawą z dnia 20 kwietnia 2004 r. o promocji zatrudnienia i instytucjach rynku pracy (Dz. U. Nr 99, poz. 1001, z późniejszymi zmianami).

Liczba bezrobotnych nie obejmuje osób odbywających m.in. szkolenie, staż, przygotowanie zawodowe dorosłych i pracę społecznie użyteczną.

Za bezrobotnego absolwenta uważa się osobę bezrobotną zarejestrowaną w okresie do 12 miesięcy od dnia ukończenia (potwierdzonego dyplomem, świadectwem lub innym dokumentem) nauki w szkole, kursów zawodowych trwających co najmniej 24 miesiące lub nabycia uprawnień do wykonywania zawodu jako osoba niepełnosprawna.

Bezrobotni w szczególnej sytuacji na rynku pracy to, zgodnie z art. 49 ww. ustawy, m. in. osoby spełniające jedno z kryteriów:

- 1) bezrobotni do 25 roku życia,
- 2) długotrwale bezrobotni,
- 3) bezrobotni powyżej 50 roku życia,
- 4) bezrobotni bez kwalifikacji zawodowych,
- 5) bezrobotni samotnie wychowujący co najmniej jedno dziecko do 18 roku życia,
- 6) bezrobotni, którzy po odbyciu kary pozbawienia wolności nie podjęli zatrudnienia,
- 7) bezrobotni niepełnosprawni.

Długotrwale bezrobotni są to osoby pozostające w rejestrze powiatowego urzędu pracy łącznie przez okres ponad 12 miesięcy w okresie ostatnich 2 lat, z wyłączeniem okresów odbywania stażu i przygotowania zawodowego dorosłych w miejscu pracy.

**Stopę bezrobocia rejestrowanego** obliczono jako udział zarejestrowanych bezrobotnych w cywilnej ludności aktywnej zawodowo, tj. bez osób odbywających czynną służbę wojskową oraz pracowników jednostek budżetowych prowadzących działalność w zakresie obrony narodowej i bezpieczeństwa publicznego.

Oferta pracy (wolne miejsce pracy i miejsce aktywizacji zawodowej) oznacza zgłoszenie przez pracodawcę do powiatowego urzędu pracy:

- co najmniej jednego wolnego miejsca zatrudnienia lub innej pracy zarobkowej (tj. wykonywanie pracy lub świadczenie usług na podstawie umów cywilnoprawnych), w określonym zawodzie lub specjalności w celu uzyskania pomocy w znalezieniu odpowiedniego pracownika,

## METHODOLOGICAL NOTES

## 1. Data concerning:

1) population are compiled on the basis of results of Population and Housing Census 2002 as well as current reporting data on vital statistics and population migration;

2) births and deaths (including infant deaths) – are calculated according to the definition of infant birth and death – recommended by the World Health Organization (WHO).

2. Data on employed persons include those employed on a full and part-time basis in the main place of work.

**Employed persons** include:

- 1) persons employed on the basis of a labour contract;
- 2) owners and co-owners of units engaged in economic activities including contributing family members;
- 3) outworkers;
- 4) agents and persons employed by agents;
- 5) members of agricultural production co-operatives.

Data presented in the Bulletin does not include private farms in agriculture or employees of budget entities conducting activity within the scope of national defence and public safety.

3. Data on **average paid employment** include persons employed on the basis of a labour contract on a full and part-time basis, converted to full-time work period.

4. The data on the **unemployed persons registered** in the powiat labour offices are presented in accordance with the Law of 20<sup>th</sup> April 2004 on Promotion of Employment and Labour Market Institutions (Journal of Laws No. 99, item 1001, with later amendments).

Registered unemployment has not include persons who: undergoing traineeships, an internship, person undergoing occupational preparation of adults and social utility works.

For the unemployed graduate is a unemployed person registered within the period of 12 months since the completion (confirmed with a diploma, certificate, or other document) of school education, occupational courses of a duration for no less than 24 months, or acquired the right to perform a job as the disabled person.

Unemployed persons with a specific situation on the labour market are the persons who in accordance with the Article 49 of the above-mentioned Law meet among others, one of the following criteria:

- 1) unemployed persons below 25 years of age,
- 2) are long-term unemployed,
- 3) unemployed persons over 50 years of age,
- 4) unemployed persons without occupational qualifications,
- 5) unemployed persons bringing up single-handed at least one child below 18 years of age,
- 6) unemployed persons who after serving a prison sentence did not take up employment,
- 7) disabled unemployed persons.

The long term unemployed are persons remaining in the register rolls of the powiat labour office for the overall period of over 12 months during the last two years, excluding the periods of traineeship and occupational preparation of adults in the workplace.

**Registered unemployment rate** was compiled as a ratio of registered unemployed persons to the economically active civilian population, i.e. excluding persons in active military service as well as employees of budgetary entities conducting activity within the scope of national defence and public safety.

Job offer (vacant place of employment and place of occupational activation) means declaring by the employer to the powiat labour office:

- at least one vacant place of employment or other paid work (i.e. performing work or providing services on the basis of the civil-legal contracts), in a particular occupation or speciality, in order to find an appropriate employee,

- miejsca aktywizacji zawodowej, przyjętego do realizacji, takiego jak staż, przygotowanie zawodowe dorosłych, praca społecznie użyteczna.

5. Dane o aktywności ekonomicznej ludności w wieku 15 lat i więcej opracowano na podstawie reprezentacyjnego **Badania Aktywności Ekonomicznej Ludności (BAEL)**, prowadzonego w cyklu kwartalnym, metodą obserwacji ciągłej (ruchomy tydzień badania). Badaniem objęte są osoby będące członkami wylosowanych gospodarstw domowych. Od II kwartału 2006 r. dane BAEL liczone są w oparciu o dokładną datę urodzenia.

Do **pracujących** zaliczono wszystkie osoby w wieku 15 lat i więcej, które w okresie badanego tygodnia:

- 1) wykonywały przez co najmniej 1 godzinę pracę przynoszącą zarobek lub dochód, tzn. były zatrudnione w charakterze pracownika najemnego, pracowały we własnym (lub dzierżawionym) gospodarstwie rolnym lub prowadziły własną działalność gospodarczą poza rolnictwem albo pomagały (bez wynagrodzenia) w prowadzeniu rodzinnego gospodarstwa rolnego lub rodzinnej działalności gospodarczej poza rolnictwem;
- 2) miały pracę, ale jej nie wykonywały:
  - z powodu choroby, urlopu macierzyńskiego lub wypoczynkowego,
  - z innych powodów, przy czym długość przerwy w pracy wynosiła do 3 miesięcy oraz od 2006 r. powyżej 3 miesięcy i dotyczyła osób, które były pracownikami najemnymi i w tym czasie otrzymywały co najmniej 50% dotychczasowego wynagrodzenia.

**Bezrobotni** to osoby w wieku 15–74 lata, które w okresie badanego tygodnia nie były osobami pracującymi, aktywnie poszukiwały pracy i były gotowe ją podjąć w ciągu dwóch tygodni następujących po tygodniu badanym.

Do bezrobotnych zaliczono także osoby, które znalazły pracę i oczekiwały na jej rozpoczęcie w okresie 3 miesięcy oraz były gotowe tę pracę podjąć.

**Współczynnik aktywności zawodowej** obliczono jako udział aktywnych zawodowo (ogółem lub danej grupy) w liczbie ludności w wieku 15 lat i więcej (ogółem lub danej grupy).

**Wskaźnik zatrudnienia** obliczono jako udział pracujących (ogółem lub danej grupy) w liczbie ludności w wieku 15 lat i więcej (ogółem lub danej grupy).

**Stopę bezrobocia** obliczono jako udział bezrobotnych (ogółem lub danej grupy) w liczbie ludności aktywnej zawodowo w wieku 15 lat i więcej (ogółem lub danej grupy).

6. **Przeciętne wynagrodzenia miesięczne nominalne** przypadające na 1 zatrudnionego obliczono, przyjmując:

- 1) wynagrodzenia osobowe bez wynagrodzeń osób wykonujących pracę nakładczą oraz uczniów, a także osób zatrudnionych za granicą;
- 2) wypłaty z tytułu udziału w zysku lub w nadwyżce bilansowej w spółdzielniach;
- 3) dodatkowe wynagrodzenia roczne dla pracowników jednostek sfery budżetowej;
- 4) honoraria wypłacane niektórym grupom pracowników za prace wynikające z umowy o pracę.

7. Dane o przeciętnych wynagrodzeniach miesięcznych prezentuje się w ujęciu brutto.

8. Informacje o **świadczeniach emerytalnych i rentowych** (poza rolnikami indywidualnymi) dotyczą świadczeń wypłacanych w ramach pozarolniczego systemu ubezpieczeń społecznych.

Informacje o **świadczeniach emerytalnych i rentowych rolników indywidualnych** dotyczą świadczeń wypłacanych przez Kasę Rolniczego Ubezpieczenia Społecznego ze środków Funduszu Emerytalno-Rentowego i budżetu państwa - w ramach odrębnego rozdziału wydatków budżetu państwa i dotacji celowej (do 2006 r. w ramach dotacji celowej), a także ze środków Funduszu Ubezpieczeń Społecznych i budżetu państwa (renty kombatanckie i socjalne), w przypadku gdy rolnicy posiadają uprawnienia do łącznego pobierania świadczeń z tych środków.

- place of occupational activation, adopted to implementation, such as traineeship, occupational preparation of adults, social utility work.

5. Data on the economic activity of the population, aged 15 and more, are compiled on the basis of **Labour Force Survey (LFS)**, which is conducted quarterly using continuous observation method (a sliding survey week). The survey includes the members of randomly selected households. Since the 2<sup>nd</sup> quarter of 2006, the LFS data have been calculated on the basis of the exact date of birth.

Among the **employed persons** are included all persons aged 15 and more who within the surveyed week:

- 1) performed for at least one hour any work generating pay or income, i.e. were employed as a paid employee, worked on own (or leased) agricultural farm, or conducted their own economic activity outside of agriculture;
- 2) had work but did not perform it:
  - due to illness, maternity leave or vacation,
  - due to other reasons, but the break in employment did not exceed 3 months and since 2006 exceeded 3 months and concerned persons who were paid employees and during that period received at least 50% of the hitherto wages and salaries.

The **unemployed** are persons aged 15–74, who within the period of the surveyed week did not work, actively sought work and was available for work within two weeks after the surveyed week.

The unemployed also include persons who have found and were waiting to begin work within a 3-month period as well as persons who were available for that work.

The **activity rate** is calculated as the share of the economically active persons (total or a given group) in population aged 15 and more (total or a given group).

The **employment rate** is calculated as the share of the employed persons (total or a given group) in population, aged 15 and (total or a given group).

The **unemployment rate** is calculated as the share of the unemployed persons (total or a given group), in the number of the economically active persons, aged 15 and more (total or a given group).

6. **Average monthly nominal wage and salary per employee** are computed assuming the following:

- 1) personal wages and salaries (excluding wages and salaries of outworkers and apprentices as well as persons employed abroad);
- 2) payments from a share in profit or in the balance surplus of co-operatives;
- 3) additional annual wages and salaries for employees of budget sphere entities;
- 4) fees paid to selected groups of employees for performing work in accordance with labour contract.

7. Data on average monthly wages and salaries are presented in gross terms.

8. Information regarding **retirement pay and pension benefits** (excluding farmers) concerns benefits which are paid in regard to non-agricultural social security system.

Information regarding **retirement pay and pension benefits for farmers** concerns benefits which are paid by the Agricultural Social Insurance Fund from the source of the Pension Fund and by the state budget - within the scope of separate division of the state budget expenditure and within the appropriated allocations of the state budget (until 2006 only from the appropriated allocation) as well as from the source of the Social Insurance Fund and the state budget (combatant and social pensions), in case of farmers who are authorized to receive benefits from those sources simultaneously.

Świadczenia emerytalno-rentowe nie obejmują wypłat emerytur i rent realizowanych na mocy umów międzynarodowych.

Świadczenia emerytalno-rentowe obejmują kwotę świadczeń należnych (bieżących oraz wyrównawczych) uwzględniającą od 2007 r. zmniejszenia m.in. z tytułu osiągnięcia przychodów z pracy.

**9. Dane dotyczące wyników finansowych przedsiębiorstw** prezentuje się w dostosowaniu do nowelizacji ustawy o rachunkowości z dnia 29 września 1994 r. (tekst jednolity ustawy – Dz. U. z 2009 r. Nr 152, poz. 1223 z późniejszymi zmianami).

**10. Przychody z całokształtu działalności** obejmują:

- 1) przychody netto ze sprzedaży w kraju i na eksport wytworzonych przez jednostkę produktów (wyrobów gotowych, półfabrykatów oraz usług), a także opakowań, wyposażenia i usług obcych, jeżeli są one fakturowane odbiorcom łącznie z produktami;
- 2) przychody ze sprzedaży towarów i materiałów, tj. nabytych w celu odsprzedaży w stanie nieprzetworzonym rzeczowych aktywów obrotowych oraz produktów przez siebie wytworzonych, jeśli sprzedawane są one w sieci własnych sklepów obok towarów obcej produkcji.

Przychody ze sprzedaży produktów, towarów i materiałów wpływające na wynik finansowy ustala się w wartości wyrażonej w rzeczywistych cenach sprzedaży z uwzględnieniem upustów, rabatów i bonifikat, bez podatku od towarów i usług;

- 3) pozostałe przychody operacyjne, tj. przychody związane pośrednio z działalnością operacyjną jednostki, a w szczególności: zysk ze zbycia niefinansowych aktywów trwałych (środków trwałych, środków trwałych w budowie, wartości niematerialnych i prawnych, inwestycji w nieruchomości i prawa), otrzymane nieodpłatnie, w tym w drodze darowizny, aktywa (środki pieniężne), odszkodowania, rozwiązane rezerwy, korekty odpisów aktualizujących wartość aktywów niefinansowych, przychody z działalności socjalnej, przychody z najmu lub dzierżawy środków trwałych albo inwestycji w nieruchomości i prawa;
- 4) przychody finansowe, tj. kwoty należne z tytułu dywidend i udziałów w zysku, odsetki od udzielanych pożyczek, odsetki od lokat terminowych, odsetki za zwłokę, zysk ze zbycia inwestycji (sprzedaży), zmniejszenia odpisów aktualizacyjnych wartości inwestycji wobec całkowitego lub częściowego ustania przyczyn powodujących trwałą utratę ich wartości, nadwyżkę dodatnich różnic kursowych nad ujemnymi.

**11. Koszty uzyskania przychodów z całokształtu działalności** obejmują:

- 1) koszt własny sprzedanych produktów, towarów i materiałów związany z podstawową działalnością operacyjną, do którego zaliczono wartość sprzedanych towarów i materiałów oraz koszty ogółem pomniejszone o koszt wytworzenia świadczeń na własne potrzeby jednostki i skorygowane o zmianę stanu produktów;
- 2) pozostałe koszty operacyjne, tj. koszty związane pośrednio z działalnością operacyjną jednostki, a w szczególności: stratę ze zbycia niefinansowych aktywów trwałych, amortyzację oddanych w dzierżawę lub najem środków trwałych i środków trwałych w budowie, nieplanowane odpisy amortyzacyjne (odpisy z tytułu trwałej utraty wartości), poniesione kary, grzywny, odszkodowania, odpisy w części lub całość wierzytelności w związku z postępowaniem upadłościowym, układowym i naprawczym, utworzone rezerwy na pewne lub o dużym stopniu prawdopodobieństwa przyszłe zobowiązanie (straty z transakcji gospodarczych w to-ku), odpisy aktualizujące wartość aktywów niefinansowych, koszty utrzymania obiektów działalności socjalnej, darowizny lub nieodpłatnie przekazane aktywa trwałe;
- 3) koszty finansowe, tj. m.in. odsetki od zaciągniętych kredytów i pożyczek, odsetki i dyskonto od wyemitowanych przez jednostkę obligacji, odsetki za zwłokę, stratę ze zbycia inwestycji, odpisy z tytułu aktualizacji wartości inwestycji, nadwyżkę ujemnych różnic kursowych nad dodatnimi.

*Retirement pay and pension benefits do not provide for the payments of retirement pays and pensions arising out of international agreements.*

*Retirement pay and pension benefits include the amount of benefits due (current and compensatory), taking into account since 2007 the deductions, among others, in respect of achieving revenue from work.*

**9. Data on financial results of enterprises** are presented as prescribed by the amended Accounting Act dated 29<sup>th</sup> September, 1994 (uniform text Journal of Laws 2009 No. 152, item 1223 with later amendments).

**10. Revenues from total activity** includes:

- 1) net revenues from sale of products within country and for export which have been manufactured by the entity (goods, semi-finished goods and services) as well as packaging, equipment and third party services if the customers are invoiced for the foregoing together with the purchased products;
- 2) revenues from sale of goods and materials, i.e. current assets purchased for resale in a non-processed condition and products manufactured by entity if they are sold by shops within the company's network along with goods manufactured by other manufacturers.

*Revenues from sale of products, goods and materials affecting the financial result is established in a value expressed in the actual sale prices, taking into account all discounts, rebates and deductions, excluding value added tax;*

- 3) other operating revenues, i.e. revenues indirectly related with the operating activity of the entity, in particular: profits from the sale of non-financial fixed assets (fixed assets, assets under construction, intangible fixed assets, investments in real estate and rights), assets (cash) received free of charge, including donated assets, as well as damages, reversed provisions, adjustments of the depreciation value for non-financial assets, revenues from social activities, revenues from rent or lease of fixed assets and investments in real estate and rights;
- 4) financial revenues, i.e. amounts due in respect of dividends and share in profits, interest on loans granted, interest on time deposits, default interest, profits from the sale of investments, reduction of depreciation write-offs relating to investments due to the fact that the reasons resulting in the permanent loss of their value have ceased to exist (whether partially or totally), surplus of foreign exchange gains over losses.

**11. Costs of obtaining revenues from total activity** includes:

- 1) cost of products sold, goods and materials related to the basic operating activity, which includes: the value of goods and materials sold as well as total costs decreased by the cost of generating benefits for the needs of the entity and corrected by charge in product stocks;
- 2) other operating costs, i.e. costs indirectly related to operating activity of the entity, in particular: loss on the sale of non-financial fixed assets, depreciation of leased or rented fixed assets and assets under construction, depreciation write-downs (write-downs relating to permanent loss of value), fines, penalties and damages paid, wholly or partially written-off receivables relating to bankruptcy, composition or reorganization, provisions formed for future certain liabilities or liabilities which are likely to occur (losses on current business transactions), adjustments of the depreciation value for non-financial assets, costs of maintaining premises required for social activity, donations and fixed assets received free of charge;
- 3) financial costs, i.e., among other things interest from contracted credits and loans, interest and discount on bonds issued by the entity, default interest, loss on the sale of investments, write-offs updating the value of investments, the surplus of foreign exchange losses over gains.

**12. Wyniki finansowe:**

- 1) wynik ze sprzedaży produktów, towarów i materiałów stanowi różnicę między przychodami netto osiągniętymi ze sprzedaży produktów, towarów i materiałów a kosztami poniesionymi na ich uzyskanie (koszt własny sprzedanych produktów, towarów i materiałów);
- 2) wynik na pozostałej działalności operacyjnej stanowi różnicę między pozostałymi przychodami operacyjnymi a pozostałymi kosztami operacyjnymi. Od 2002 r. zawiera część zdarzeń nadzwyczajnych związanych z działalnością operacyjną;
- 3) wynik działalności operacyjnej stanowi różnicę między przychodami netto ze sprzedaży produktów, towarów i materiałów, z uwzględnieniem dotacji, upustów, rabatów i innych zwiększeń lub zmniejszeń, bez podatku od towarów i usług oraz pozostałymi przychodami operacyjnymi a wartością sprzedanych produktów, towarów i materiałów wycenionych w kosztach wytworzenia albo cenach nabycia, albo zakupu, powiększoną o całość poniesionych od początku roku obrotowego kosztów ogólnych zarządu, sprzedaży produktów, towarów i materiałów oraz pozostałych kosztów operacyjnych;
- 4) wynik operacji finansowych stanowi różnicę między przychodami finansowymi, w szczególności z tytułu dywidend (udziałów w zyskach), odsetek, zysków ze zbycia inwestycji, aktualizacji wartości inwestycji, nadwyżki dodatnich różnic kursowych nad ujemnymi a kosztami finansowymi, w szczególności z tytułu odsetek, strat ze zbycia inwestycji, aktualizacji wartości inwestycji, nadwyżki ujemnych różnic kursowych nad dodatnimi;
- 5) wynik finansowy na działalności gospodarczej jest sumą wyników finansowych: na sprzedaży produktów, towarów i materiałów, na pozostałej działalności operacyjnej oraz na operacjach finansowych;
- 6) wynik zdarzeń nadzwyczajnych stanowi różnicę między zyskami nadzwyczajnymi a stratami nadzwyczajnymi.

Wynik zdarzeń nadzwyczajnych został zawężony do finansowych skutków zdarzeń trudnych do przewidzenia, występujących poza działalnością operacyjną jednostki. Do zdarzeń nadzwyczajnych nie są kwalifikowane takie zdarzenia, jak: zmiana metod produkcji, sprzedaż zorganizowanej części jednostki, zaniechania lub zawieszenia części działalności, postępowania układowe;

- 7) wynik finansowy brutto (zysk lub strata) jest to wynik na działalności gospodarczej, skorygowany o wynik zdarzeń nadzwyczajnych;
- 8) obciążenia wyniku finansowego brutto obejmują podatek dochodowy od osób prawnych i fizycznych oraz płatności z nim zrównanych, na podstawie odrębnych przepisów (wpłaty z zysku po opodatkowaniu podatkiem dochodowym na rzecz budżetu przez przedsiębiorstwa państwowe i jednoosobowe spółki Skarbu Państwa).
- Wpływający na wynik finansowy podatek dochodowy za dany okres sprawozdawczy obejmuje: część bieżącą i część odroczoną. Część odroczona stanowi różnicę między stanem rezerw i aktywów z tytułu podatku odroczonego (w związku z przejściowymi różnicami między wynikiem finansowym brutto a podstawą opodatkowania, wynikającymi z odmienności momentu ujęcia przychodu i kosztu zgodnie z przepisami o rachunkowości a przepisami podatkowymi) na koniec i początek okresu sprawozdawczego;
- 9) wynik finansowy netto (zysk lub strata) otrzymuje się po pomniejszeniu wyniku finansowego brutto o obowiązkowe obciążenia.

**13. Aktywa obrotowe oraz zobowiązania:**

- 1) aktywa obrotowe są częścią kontrolowanych przez jednostkę zasobów majątkowych wykorzystywanych w działalności operacyjnej o wiarygodnie określonej wartości, powstałych w wyniku przeszłych zdarzeń, które spowodują w przyszłości wpływ do jednostki korzyści ekonomicznych. Obejmują: zapasy (rzeczowe aktywa obrotowe) oraz krótkoterminowe: należności, inwestycje oraz rozliczenia międzyokresowe;

**12. Financial results:**

- 1) the financial result from the sale of products, goods and materials constitutes a difference between net revenues gained from the sale of products, goods and materials and costs bore for their obtaining (cost of products sold, goods and materials);
- 2) the result on other operating activity is a difference between other operating revenues and other operating costs. Since 2002 this item comprise part of extraordinary events related to operating activity;
- 3) the result on operating activity constitutes a difference between net revenues from the sale of products, goods and materials, including subsidies, discounts, rebates and other additions or disposals, excluding value added tax, and other operating revenues, and products, goods and materials sold valued at manufacturing cost, acquisition or purchasing prices, increased by the total general and administrative costs, costs of sales of products, goods and materials and other operating costs incurred since the beginning of the accounting year;
- 4) the result on financial operations constitutes a difference between financial revenues, in particular, in respect of dividends (share in profits), interest, profits from the sale of investments, updating the value of investments, surplus of foreign exchange gains over losses, and financial costs, in particular, those relating to interest, losses on the sale of investments, updating the value of investments, the surplus of foreign exchange losses over gains;
- 5) the financial result on economic activity is the sum of the financial results: on the sale of products, goods and materials, on other operating activity and on financial operations;
- 6) the result on extraordinary events constitutes a difference between extraordinary profits and extraordinary losses.

This item was narrowed down to the financial results of the events, which are difficult to foresee and are not part of operating activity of the entity. Extraordinary events do not include changes in production methods, the sale of an organized part of the entity, abandonment or suspension of a part of activity, and composition;

- 7) gross financial result (profit or loss) is a result on economic activity corrected by result on extraordinary events;
- 8) encumbrances of gross financial result include: income tax on legal and natural persons and other payments pursuant to separate regulations (payable out of profits after taxation with income tax to the benefit of the state budget by state owned enterprises and sole-shareholder companies of the State Treasury).

The income tax affecting the financial result relating to a given reporting period is composed of a current part and a deferred part. The deferred part constitutes a difference between provisions and assets relating to defer tax (pertaining to timing differences between gross financial result and taxable base due to different moments of reporting revenues and costs in accordance with the Accounting Act and tax regulations) as at the end and beginning of the reporting period;

- 9) net financial result (profit or loss) is obtained after decreasing the gross financial result by obligatory encumbrances.

**13. Current assets and liabilities:**

- 1) current assets are part of the property controlled and used by the entity in its operating activity whose value has been determined in a reliable manner resulting from past events and bound to generate economic benefits to the entity in the future. They include: stock (circulating or current fixed assets), short-term: dues, investments and inter-period settlements;

- 2) należności krótkoterminowe obejmują ogół należności z tytułu dostaw i usług oraz całość lub część należności z innych tytułów niezaliczonych do aktywów finansowych, a które stają się wymagalne w ciągu 12 miesięcy od dnia bilansowego;
- 3) inwestycje krótkoterminowe są krótkoterminowymi aktywami nabytymi w celu osiągnięcia korzyści ekonomicznych wynikających z przyrostu wartości tych aktywów;
- 4) krótkoterminowe rozliczenia międzyokresowe są rozliczeniami, które trwają nie dłużej niż 12 miesięcy od dnia bilansowego;
- 5) zobowiązania są wynikającym z przeszłych zdarzeń obowiązkiem wykonania świadczeń o wiarygodnie określonej wartości, które powodują wykorzystanie już posiadanych lub przyszłych aktywów jednostki;
- 6) zobowiązania krótkoterminowe (bez funduszy specjalnych) są ogółem zobowiązań z tytułu dostaw i usług, a także całość lub część pozostałych zobowiązań, które stają się wymagalne w ciągu 12 miesięcy od dnia bilansowego.
- 7) zobowiązania długoterminowe są ogółem zobowiązań, których okres spłaty na dzień bilansowy jest dłuższy niż rok, z wyjątkiem zobowiązań z tytułu dostaw i usług.

#### 14. Wskaźniki:

- 1) wskaźnik rentowności ze sprzedaży jest to relacja wyniku ze sprzedaży produktów, towarów i materiałów do przychodów netto ze sprzedaży produktów, towarów i materiałów;
- 2) wskaźnik poziomu kosztów jest to relacja kosztów uzyskania przychodów z całokształtu działalności do przychodów z całokształtu działalności;
- 3) wskaźnik rentowności obrotu brutto jest to relacja wyniku finansowego brutto do przychodów z całokształtu działalności;
- 4) wskaźnik rentowności obrotu netto jest to relacja wyniku finansowego netto do przychodów z całokształtu działalności;
- 5) wskaźnik płynności finansowej I stopnia jest to relacja inwestycji krótkoterminowych do zobowiązań krótkoterminowych;
- 6) wskaźnik płynności finansowej II stopnia jest to relacja inwestycji krótkoterminowych i należności krótkoterminowych do zobowiązań krótkoterminowych.

15. Przedmiotem obserwacji cen w zakresie produkcji sprzedanej przemysłu i produkcji budowlano-montażowej *ji* są ceny bazowe, tj. kwoty pieniędzy otrzymywane przez producenta od nabywcy za jednostkę produktu (wyrobu lub usługi), pomniejszone o podatki od produktu oraz ewentualne rabaty i opusty, a powiększone o dotacje do produktu.

#### Wskaźniki cen:

- 1) produkcji sprzedanej przemysłu (tj. górnictwa i wydobywania, przetwórstwa przemysłowego, wytwarzania i zaopatrywania w energię elektryczną, gaz, parę wodną, gorącą wodę i powietrze do układów klimatyzacyjnych, a także dostawy wody; gospodarowania ściekami i odpadami oraz działalność związanej z rekultywacją) opracowano na podstawie miesięcznego badania cen wyrobów i usług faktycznie uzyskiwanych przez, dobrane w sposób celowy, podmioty gospodarcze zaklasyfikowane do wyżej wymienionych sekcji. W kraju badaniem objęto około 3,3 tys. podmiotów, w których liczba pracujących przekracza 9.  
W celu uzyskania wskaźników cen dla każdego rodzaju działalności obliczane są kolejno:
  - a) wskaźniki cen przy podstawie „miesiąc poprzedni = 100”:
    - dla szerebła przedsiębiorstw – jako średnie ważone indywidualnych wskaźników cen reprezentantów przy zastosowaniu, jako systemu wag, wartości ich sprzedaży w badanym miesiącu,
    - dla szerebła grup, działów i sekcji – jako średnie wskaźników cen agregatów niższego szerebła ważone ich pełną wartością sprzedaży w badanym miesiącu,
  - b) wskaźniki cen przy innych podstawach – jako średnie wskaźników cen agregatów niższych szerebli ważone wartością ich sprzedaży z 2005 r. Wartości te aktualizowane są miesięcznie o zmiany cen i zmiany struktury sprzedaży zachodzące w kolejnych miesiącach roku, którego dotyczą wskaźniki cen.

- 2) short-term dues include total debtors from deliveries and services and the whole or part of other debtors, which are not financial assets, with the maturity of twelve months as of the balance sheet date;
- 3) short-term investments are short-term assets acquired for the purpose of generating economic benefits owing to the increase in the value of these assets;
- 4) short-term inter-period settlements are the prepayments made for the period up to twelve months as of the balance sheet date;
- 5) liabilities are obligations resulting from past events entailing the provision of a consideration whose value has been determined in a reliable manner, which involve the use of an entity current or future assets;
- 6) short-term liabilities (excluding special funds) are total trade creditors and the whole or part of other liabilities with the maturity of twelve months as of the balance sheet date.
- 7) long-term liabilities are total liabilities with the maturity of more than twelve months as at the balance sheet date, apart from trade creditors.

#### 14. Indices:

- 1) sales profitability rate constitutes the relation of the result from the sale of products, goods and materials to net revenues from the sale of products, goods and materials;
- 2) the cost level indicator constitutes the relation of the costs of obtaining revenues from total activity to revenues from total activity;
- 3) the profitability rate of gross turnover constitutes the relation of gross financial result to revenues from total activity;
- 4) the profitability rate of net turnover constitutes the relation of net financial result to revenues from total activity;
- 5) the first degree financial liquidity indicator constitutes the relations of short-term investments to short-term liabilities;
- 6) the second degree financial liquidity indicator constitutes the relations of short-term investments and short-term dues to short-term liabilities.

15. The subject of the price survey, in the field of sold production of industry, construction and assembly production are basic prices, i.e. amounts of money received by a producer from a buyer for unit of product (good and service), decreased by the taxes on the product as well as by applicable rebates and deductions and increased by subsidies received for the product.

#### Price indices:

- 1) sold production of industry (i.e. mining and quarrying, manufacturing, electricity, gas, steam and air conditioning supply and also water supply; sewerage, waste management and remediation activities) are calculated on the basis of a monthly survey on prices of products and services actually received by specifically selected economic units, included in the above mentioned sections. In the country the survey covers about 3,3 thous. units, in which the number of employed persons exceeds 9 persons.  
With the aim of obtaining price indices for each type of activity, the following calculations are made in turn:
  - a) price indices on the base “previous month = 100”:
    - at enterprise level – as weighted averages of individual price indices of representative items in using, as their weight system, their sale value in the surveyed month,
    - at group, division and section level – as averages of price indices of aggregates at lower levels weighted by their full sale value in the surveyed month,
  - b) price indices on other bases – as averages of price indices of aggregates at lower levels weighted by their sale value of 2005. The indices are updated monthly by the price and sale structure changes, occurring in subsequent months of a year, to which the price indices refer.

Wskaźniki cen obrazują dynamikę cen wynikającą z faktycznie wprowadzonych zmian cen, jak i zmian w strukturze asortymentowej sprzedaży oraz w strukturze odbiorców.

2) produkcji budowlano-montażowej uzyskano na podstawie miesięcznego badania cen robót realizowanych przez, dobrane w sposób celowy, podmioty gospodarcze zaklasyfikowane do sekcji „Budownictwo”, tj. ok. 480 przedsiębiorstw budowlanych w kraju, w których liczba pracujących przekracza 9. Sposób obliczania wskaźników cen jest analogiczny, jak opisany w pkt 15.1.

**16. Wskaźniki cen towarów i usług konsumpcyjnych** opracowano na podstawie obserwacji cen reprezentantów towarów i usług konsumpcyjnych (ok. 1600 w 2010 r.) w 209 rejonach badania cen na terenie całego kraju.

Wskaźniki cen obliczono przy przyjęciu systemu wag opracowanego na podstawie struktury wydatków (bez spożycia naturalnego) poszczególnych grup gospodarstw domowych na zakup towarów i usług konsumpcyjnych z roku poprzedzającego rok badany, uzyskanej z badania budżetów gospodarstw domowych. Grupowania towarów i usług konsumpcyjnych dokonano na podstawie Klasyfikacji Spożycia Indywidualnego według Celu, zaadaptowanej na potrzeby zharmonizowanych wskaźników cen konsumpcyjnych (COICOP/HICP).

**17.** Dane o cenach skupu dotyczą cen płaconych przez podmioty gospodarcze skupujące produkty rolne bezpośrednio od ich producentów. Przeciętne ceny obliczono jako iloraz wartości (bez podatku od towarów i usług) i ilości poszczególnych produktów rolnych (Patrz uwagi ogólne pkt. 7.3).

**18.** Źródłem informacji o cenach **produktów rolnych i zwierząt gospodarskich** uzyskiwanych przez rolników na targowiskach są miesięczne notowania cen prowadzone przez stałych ankierów na celowo wytypowanych ok. 450 targowiskach. Przeciętne ceny miesięczne obliczono jako średnie arytmetyczne wszystkich notowań w skali całego kraju i województw.

**19.** Źródłem informacji o **cenach detalicznych** prezentowanych towarów i usług są notowania prowadzone przez ankierów urzędów statystycznych. Ceny towarów i usług notowane są raz w miesiącu, a owoców i warzyw – trzy razy w miesiącu. Przeciętne ceny obliczono jako średnie arytmetyczne z notowań na terenie całego województwa.

**20.** Prezentowany **podział nakładów inwestycyjnych**, obejmujących nakłady na nowe środki trwałe i (lub) ulepszenie (rozbudowę, przebudowę, rekonstrukcję, modernizację) istniejących obiektów majątku trwałego, opracowano według zasad systemu rachunków narodowych, zgodnie z zaleceniami „ESA 1995”. Nakłady inwestycyjne dzieli się na nakłady na środki trwałe oraz pozostałe nakłady.

**Nakłady na środki trwałe** to nakłady na:

- budynki i budowle (obejmują budynki i lokale oraz obiekty inżynierii lądowej i wodnej), w tym m.in. roboty budowlano-montażowe, dokumentację projektowo-kosztorysową,
- maszyny, urządzenia techniczne i narzędzia (łącznie z przyrządami, ruchomościami i wyposażeniem),
- środki transportu,
- inne, tj. melioracje szczegółowe, koszty ponoszone przy nabyciu gruntów i używanych środków trwałych oraz od 1995 r. inwentarz żywy (stado podstawowe) i zasadzenia wieloletnie, a ponadto koszty obsługi zobowiązań zaciągniętych w celu sfinansowania zakupu, budowy lub ulepszenia środka trwałego (określonych do 31 grudnia 2001 r. jako odsetki od kredytów i pożyczek inwestycyjnych) za okres realizacji inwestycji (uwzględniono wyłącznie w danych wyrażonych w cenach bieżących).

**Pozostałe nakłady** są to nakłady na tzw. pierwsze wyposażenie inwestycji oraz inne koszty związane z realizacją inwestycji. Nakłady te nie zwiększają wartości środków trwałych.

**21. Pogłowie zwierząt gospodarskich** podano na podstawie badań pogłowia trzody chlewnej i produkcji żywca wieprzowego oraz bydła, owiec, drobiu i związanej z tymi gatunkami produkcji zwierzęcej, prezentując dane według grup produkcyjno-użytkowych. Badania pogłowia trzody chlewnej i produkcji żywca wieprzowego prowadzone są 3-krotnie w roku – w kwietniu według stanu w końcu marca, w sierpniu według stanu w końcu lipca i w grudniu według stanu w końcu listopada, a badania pogłowia bydła i pozostałych gatunków zwierząt gospodarskich 2-krotnie w roku – według stanu w czerwcu i grudniu.

*The price indices illustrate the index of prices resulting from actually introduced price changes and changes in the commodity structure of sales and structure of the customers.*

*2) construction and assembly production are calculated on the basis of a monthly survey of prices of works realized by specifically selected economic units, classified in “Construction” section, i.e. by about 480 construction assembly enterprises in the country, in which the number of employed persons exceeds 9 persons. Price indices calculation is analogous to the one described in item 15.1.*

**16. Price indices of consumer goods and services** was based on price observation of representatives of consumer goods and services (about 1600 in 2010) in 209 price survey regions of the country.

*The consumer price indices have been calculated applying the system based on the structure of expenditure (excluding own consumption) of particular groups of households on purchasing consumer goods and services from the year preceding the one under the survey, derived from the household budget survey. The grouping of consumer goods and services is presented on the basis of the Classification of Individual Consumption by Purpose adapted to the needs of the Harmonized Indices of Consumer Prices (COICOP/HICP).*

**17.** *Data on procurement prices concern prices pay by economic entities purchasing agricultural products directly from their producers. Average prices were calculated as a quotient of value (without value added tax - VAT) and quantity of each agricultural product (See general notes item 7.3).*

**18.** *The information on prices of agricultural products and livestock received by farmers on market-places comes from price quotations of agricultural products, provided by a network of interviewers collecting it on selected about 450 market-places. Average prices were calculated as arithmetic mean of quotations from the entire country and from voivodships.*

**19.** *The sources of information on retail prices of presented consumer goods and services are quotations conducted by price collectors of statistical offices. Prices of goods and services are collected once a month, prices of fruit and vegetables – three times a month. Average prices have been calculated as the arithmetic means of quotations throughout the voivodship.*

**20.** *The presented division of investment outlays, including outlays on new fixed assets and (or) the improvement (enlargement, rebuilding, reconstruction, modernization) of existing capital asset items, was compiled according to the principles of the “ESA 1995” recommendations. Investment outlays are divided into outlays on fixed assets and other outlays.*

**Outlays on fixed assets** include outlays on:

- buildings and structures (include buildings and places as well as land and water engineering constructions), of which among others, construction and assembly work, design and cost estimate documentation,
- machinery, technical equipment and tools (including instruments, movables and fittings),
- transport equipment;
- other, i.e., detailed melioration, costs incurred for purchasing land and second-hand fixed assets and since 1995, livestock (basic herd) and long-term plantings and moreover costs of treatment of contracted liabilities in order to finance purchasing, constructing and developing of fixed assets (determined up to 31<sup>st</sup> December 2001 as interest on credits and investment loans) for the period of investment realization (including exclusively in data expressed at current prices).

**Other outlays** include outlays on so-called initial investments as well as other costs connected with investment realization. These outlays do not increase the value of fixed assets.

**21. Farm animal stocks** have been disclosed on the basis of surveys of pig stocks and production of pigs for slaughter and cattle, sheep, poultry and animal production related to these species, with data being presented according to production – utility groups. Surveys of pig stocks and production of pigs for slaughter are conducted three times a year – in April (as at the end of March), in August (as at the end of July) and in December (as at the end of November), while surveys of cattle and other farm animal species – twice a year – as at June and December.

**22.** Dane o wartości produkcji sprzedanej przemysłu (tj. górnictwa i wydobywania, przetwórstwa przemysłowego oraz wytwarzania i zaopatrywania w energię elektryczną, gaz, parę wodną, gorącą wodę i powietrze do układów klimatyzacyjnych oraz dostawy wody; gospodarowania ściekami i odpadami oraz działalności związanej z rekultywacją) oraz produkcji budowlano-montażowej prezentuje się – bez VAT i podatku akcyzowego, łącznie natomiast z wartością dotacji przedmiotowych do wyrobów i usług – w tzw. cenach bazowych.

Wartość sprzedaży produkcji budowlano-montażowej wyrażona w cenach bazowych, z uwagi na niewystępujący podatek akcyzowy i dotacje przedmiotowe, równa się wartości wyrażonej w cenach producenta.

**23.** Dane o **produkcji sprzedanej przemysłu** dotyczą działalności przemysłowej i nieprzemysłowej podmiotów gospodarczych zaliczanych do sekcji: „Górnictwo i wydobywanie”, „Przetwórstwo przemysłowe” oraz „Wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, parę wodną, gorącą wodę i powietrze do układów klimatyzacyjnych”, „Dostawa wody; gospodarowanie ściekami i odpadami oraz działalność związana z rekultywacją”, natomiast o **produkcji sprzedanej budownictwa** – działalności, odpowiednio: budowlanej i niebudowlanej podmiotów gospodarczych zaliczanych do sekcji „Budownictwo”. Dane te obejmują:

- 1) wartość sprzedanych wyrobów, półfabrykatów i części własnej produkcji (niezależnie od tego czy otrzymano za nie należne opłaty);
- 2) wartość robót i usług świadczonych odpłatnie, tj. odpowiednio: przemysłowych, budowlanych, jak i innych niż przemysłowe i budowlane;
- 3) zryczałtowaną odpłatność agenta w przypadku zawarcia umowy na warunkach zlecenia lub pełne przychody agenta w przypadku zawarcia umowy agencyjnej;
- 4) wartość produktów w formie rozliczeń w naturze;
- 5) produkty przeznaczone na powiększenie wartości własnych środków trwałych.

Dane o **sprzedaży produkcji budowlano-montażowej** dotyczą robót zrealizowanych na terenie kraju, wykonanych systemem zleceńiowym (tj. na rzecz obcych zleceńiodawców) przez podmioty budowlane zaliczane zgodnie z PKD do sekcji „Budownictwo”, polegających na wznoszeniu budynków i budowli począwszy od przygotowania terenu przez zróżnicowany zakres robót ziemnych, fundamentowych (stan zerowy), wykonania elementów nośnych, przegród budowlanych, układaniu i pokrywaniu dachów (stan surowy) do robót montażowych, instalacyjnych i wykończeniowych. We wszystkich tych kategoriach zawarte są odpowiednie prace związane z budową, przebudową, rozbudową, odbudową, remontem i konserwacją stałych i tymczasowych obiektów budowlanych.

**24.** Prezentowane dane dotyczące **wyrobów** obejmują całkowitą produkcję wyrobów przemysłowych wytworzonych w roku sprawozdawczym, przeznaczonych do sprzedaży na zewnątrz przedsiębiorstwa, przekazanych do innych zakładów tego samego przedsiębiorstwa, oraz zużywanych wewnątrz zakładu na cele produkcyjne (tj. na potrzeby własne).

**25.** Dane o **sprzedaży detalicznej towarów** obejmują sprzedaż towarów konsumpcyjnych i niekonsumpcyjnych dokonywaną przez punkty sprzedaży detalicznej, placówki gastronomiczne oraz inne punkty sprzedaży (np. sklepy, magazyny), w ilościach wskazujących na zakupy dla potrzeb indywidualnych nabywców.

**26. Przestępstwo stwierdzone** jest to zbrodnia lub występki ścigany z oskarżenia publicznego lub z oskarżenia prywatnego objęty oskarżeniem prokuratora, a nadto każdy występki skarbowy, których charakter jako przestępstwa został potwierdzony w wyniku postępowania przygotowawczego.

**27. Wskaźnik wykrywalności sprawców przestępstw** jest to stosunek liczby przestępstw wykrytych w danym okresie (łącznie z wykrytymi po podjęciu z umorzenia) do liczby przestępstw stwierdzonych w danym okresie, powiększonej o liczbę przestępstw stwierdzonych w podjętych postępowaniach, a umorzonych w latach poprzednich z powodu niewykrycia sprawców.

**22.** Data on the value of sold production of industry (i.e. of mining and quarrying, manufacturing, electricity, gas, steam and air conditioning supply and also water supply; sewerage, waste management and remediation activities) and of construction and assembly production is presented – excluding VAT and the excise tax, but including the value of objective subsidies for products and services, in so-called basic prices.

The value of sales construction and assembly production, expressed in basic prices, is equal to the value expressed in producer's prices due to the lack of excise tax and entity subsidies.

**23.** Data on **sold production of industry** cover industrial and non-industrial activities of the economic entities included to the section: “Mining and quarrying”, “Manufacturing” and “Electricity, gas steam and air conditioning supply” and “Water supply; sewerage, waste management and remediation activities”, instead data on **sold production of construction**, cover construction and non-construction activities of economic entities included to the section “Construction”. Data concerns:

- 1) the value of finished products sold, semi-finished products and parts of own production (regardless of whether or not payments due were received for them);
- 2) the value of paid works and services rendered, i.e. both industrial and construction as well as non-industrial and non-construction;
- 3) lump sum agent's fee in the case of concluding an agreement on commission terms and full agent's fee in the case of concluding an agency agreement;
- 4) the value of products in the form of settlements in kind;
- 5) products designated for increasing the value of own fixed assets.

Data regarding **construction and assembly production sales** concern work realized domestically on the basis of contract system (i.e. for outside clients) by construction entities, classified according to NACE in the section “Construction”, consisting in the construction of buildings and structures from site preparation through a wide range of terrestrial work, ground worked (zero state), construction of bearing elements, partitions the laying and covering of roofs (raw state) to assembly, installation and completion work. The pertinent work connected with the building, rebuilding, expansion, restoration, renovation and conservation of permanent and temporary building structures is included in all of these categories.

**24.** Presented data concerning **products** include total production of products which are manufactured during the reference year, intended for sale outside the reporting unit transferred to other plants of the same undertaking and used for further processing.

**25.** Data on **retail sales** covers the sale of consumer and non-consumer goods carried by retail sales outlets, catering establishments and other sales outlets (i.e. warehouses, stock houses) in quantities indicating purchases to meet the needs of individual customers.

**26. An ascertained crime** is a felony or misdemeanour prosecuted upon by public accusation or private accusation by a public prosecutor, moreover every revenue related misdemeanour, the character of which was confirmed as a crime as a result of preparatory proceedings.

**27. The rate of detectability of delinquents** is the relation of the number of detected crimes in a given period (including those detected after resumption following discontinuance) to the number of crimes ascertained in a given period, plus the number of crimes recorded in commenced proceedings and discontinued in previous years due to undetected delinquents.

# WYBRANE WSKA NIKI WOJEWÓDZKIE

## SELECTED VOIVODSHIP'S INDICATORS

TABL. 1. WYBRANE DANE O WOJEWÓDZTWIE  
SELECTED DATA ON VOIVODSHIP

| OKRESY<br>PERIODS<br>A – analogiczny okres roku<br>poprzedniego = 100<br>corresponding period<br>of previous year = 100<br>B – okres poprzedni = 100<br>previous period = 100 | Ludność <sup>ab</sup><br>w tys.<br>Population <sup>ab</sup><br>10 <sup>3</sup> | Podmioty<br>gospodarki<br>narodowej <sup>ac</sup><br>w tys.<br>National<br>economy<br>entities <sup>ac</sup><br>in thous. | Bezrobotni zarejestrowani <sup>a</sup><br>Registered unemployed persons <sup>a</sup> |       |       | Stopa<br>bezrobocia<br>rejestr-<br>owanego <sup>ad</sup><br>w %<br>Unemployment<br>rate <sup>ad</sup><br>in % | Oferty pracy <sup>de</sup><br>Job offers <sup>de</sup> | Bezrobotni<br>zarejestrowani<br>na 1 ofertę<br>pracy <sup>a</sup><br>Registered<br>unemployed<br>persons<br>per job offer <sup>a</sup> |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------|-------|-------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|                                                                                                                                                                               |                                                                                |                                                                                                                           | w tys.<br>10 <sup>3</sup>                                                            | A     | B     |                                                                                                               |                                                        |                                                                                                                                        |
| 2008 I–XII .....                                                                                                                                                              | 1009,0                                                                         | 101,9                                                                                                                     | 46,3                                                                                 | 88,6  | 107,4 | 12,5                                                                                                          | 2222                                                   | 52                                                                                                                                     |
| 2009 I–XII .....                                                                                                                                                              | .                                                                              | 101,4                                                                                                                     | 61,1                                                                                 | 131,9 | 105,1 | 15,9                                                                                                          | 2054                                                   | 68                                                                                                                                     |
| 2010 I–III .....                                                                                                                                                              | .                                                                              | 102,4                                                                                                                     | 66,1                                                                                 | 115,5 | 97,0  | 16,9                                                                                                          | 5579                                                   | 28                                                                                                                                     |
| 2009 III .....                                                                                                                                                                | 1009,2                                                                         | 101,7                                                                                                                     | 57,3                                                                                 | 113,4 | 101,6 | 15,0                                                                                                          | 3834                                                   | 62                                                                                                                                     |
| IV .....                                                                                                                                                                      | .                                                                              | 101,3                                                                                                                     | 56,2                                                                                 | 118,8 | 98,2  | 14,8                                                                                                          | 4710                                                   | 45                                                                                                                                     |
| V .....                                                                                                                                                                       | .                                                                              | 101,3                                                                                                                     | 54,7                                                                                 | 121,7 | 97,4  | 14,5                                                                                                          | 4469                                                   | 42                                                                                                                                     |
| VI .....                                                                                                                                                                      | 1009,6                                                                         | 101,5                                                                                                                     | 54,4                                                                                 | 127,7 | 99,4  | 14,4                                                                                                          | 3743                                                   | 41                                                                                                                                     |
| VII .....                                                                                                                                                                     | .                                                                              | 101,5                                                                                                                     | 55,2                                                                                 | 129,2 | 101,4 | 14,6                                                                                                          | 3759                                                   | 50                                                                                                                                     |
| VIII .....                                                                                                                                                                    | .                                                                              | 100,5                                                                                                                     | 55,6                                                                                 | 131,1 | 100,7 | 14,7                                                                                                          | 4173                                                   | 38                                                                                                                                     |
| IX .....                                                                                                                                                                      | 1010,4                                                                         | 100,7                                                                                                                     | 55,6                                                                                 | 131,5 | 100,0 | 14,7                                                                                                          | 4163                                                   | 49                                                                                                                                     |
| X .....                                                                                                                                                                       | .                                                                              | 100,9                                                                                                                     | 56,1                                                                                 | 136,9 | 100,9 | 14,8                                                                                                          | 3709                                                   | 70                                                                                                                                     |
| XI .....                                                                                                                                                                      | .                                                                              | 101,1                                                                                                                     | 58,1                                                                                 | 134,7 | 103,6 | 15,2                                                                                                          | 2726                                                   | 75                                                                                                                                     |
| XII .....                                                                                                                                                                     | .                                                                              | 101,4                                                                                                                     | 61,1                                                                                 | 131,9 | 105,1 | 15,9                                                                                                          | 2054                                                   | 68                                                                                                                                     |
| 2010 I .....                                                                                                                                                                  | .                                                                              | 101,7                                                                                                                     | 67,5                                                                                 | 125,6 | 11,5  | 17,2                                                                                                          | 3566                                                   | 56                                                                                                                                     |
| II .....                                                                                                                                                                      | .                                                                              | 101,9                                                                                                                     | 68,1                                                                                 | 120,9 | 101,0 | 17,4                                                                                                          | 5068                                                   | 35                                                                                                                                     |
| III .....                                                                                                                                                                     | .                                                                              | 102,4                                                                                                                     | 66,1                                                                                 | 115,5 | 97,0  | 16,9                                                                                                          | 5579                                                   | 28                                                                                                                                     |

(cd.) (cont.)

| OKRESY<br>PERIODS<br>A – analogiczny okres roku<br>poprzedniego = 100<br>corresponding period<br>of previous year = 100<br>B – okres poprzedni = 100<br>previous period = 100 | Przeciętne zatrudnienie<br>w sektorze przedsiębiorstw<br>Average paid employment<br>in enterprise sector |       |       | Przeciętne miesięczne wynagrodzenie<br>brutto w sektorze przedsiębiorstw<br>Average monthly gross wages and salaries<br>in enterprise sector |       |       | Przeciętna miesięczna<br>emerytura i renta <sup>f</sup> brutto<br>z pozarolniczego systemu<br>ubezpieczeń społecznych<br>Average monthly gross<br>retirement pay and pension <sup>f</sup><br>from non-agricultural social<br>security system |       |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------|-------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------|-------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------|
|                                                                                                                                                                               | w tys.<br>10 <sup>3</sup>                                                                                | A     | B     | w złotych<br>in zł                                                                                                                           | A     | B     | w złotych<br>in zł                                                                                                                                                                                                                           | A     |
| 2008 I–XII .....                                                                                                                                                              | 117,4                                                                                                    | 105,9 | x     | 2611,35                                                                                                                                      | 109,2 | x     | 1240,23                                                                                                                                                                                                                                      | 110,3 |
| 2009 I–XII .....                                                                                                                                                              | 113,9                                                                                                    | 97,1  | x     | 2731,87                                                                                                                                      | 104,6 | x     | 1358,64                                                                                                                                                                                                                                      | 109,5 |
| 2010 I–III .....                                                                                                                                                              | 113,4                                                                                                    | 98,0  | x     | 2712,00                                                                                                                                      | 103,6 | x     | .                                                                                                                                                                                                                                            | .     |
| 2009 III .....                                                                                                                                                                | 114,0                                                                                                    | 99,1  | 98,8  | 2736,12                                                                                                                                      | 106,1 | 106,8 | 1301,54                                                                                                                                                                                                                                      | 111,2 |
| IV .....                                                                                                                                                                      | 113,7                                                                                                    | 98,7  | 99,7  | 2645,46                                                                                                                                      | 102,6 | 96,7  | .                                                                                                                                                                                                                                            | .     |
| V .....                                                                                                                                                                       | 113,0                                                                                                    | 97,9  | 99,4  | 2631,10                                                                                                                                      | 103,1 | 99,5  | .                                                                                                                                                                                                                                            | .     |
| VI .....                                                                                                                                                                      | 112,8                                                                                                    | 98,0  | 99,8  | 2696,91                                                                                                                                      | 101,9 | 102,5 | 1334,60                                                                                                                                                                                                                                      | 110,2 |
| VII .....                                                                                                                                                                     | 112,2                                                                                                    | 97,7  | 99,5  | 2753,43                                                                                                                                      | 102,6 | 102,1 | .                                                                                                                                                                                                                                            | .     |
| VIII .....                                                                                                                                                                    | 112,3                                                                                                    | 97,7  | 100,1 | 2742,35                                                                                                                                      | 103,5 | 99,6  | .                                                                                                                                                                                                                                            | .     |
| IX .....                                                                                                                                                                      | 112,1                                                                                                    | 95,3  | 99,8  | 2741,33                                                                                                                                      | 104,4 | 100,0 | 1348,11                                                                                                                                                                                                                                      | 106,4 |
| X .....                                                                                                                                                                       | 112,6                                                                                                    | 95,9  | 100,4 | 2716,98                                                                                                                                      | 103,2 | 99,1  | .                                                                                                                                                                                                                                            | .     |
| XI .....                                                                                                                                                                      | 112,6                                                                                                    | 96,4  | 99,9  | 2834,65                                                                                                                                      | 107,1 | 104,3 | .                                                                                                                                                                                                                                            | .     |
| XII .....                                                                                                                                                                     | 112,7                                                                                                    | 98,0  | 100,1 | 3003,65                                                                                                                                      | 105,3 | 106,0 | 1358,64                                                                                                                                                                                                                                      | 109,5 |
| 2010 I .....                                                                                                                                                                  | 113,5                                                                                                    | 97,1  | 100,7 | 2650,39                                                                                                                                      | 103,6 | 88,2  | .                                                                                                                                                                                                                                            | .     |
| II .....                                                                                                                                                                      | 113,4                                                                                                    | 98,3  | 99,9  | 2655,81                                                                                                                                      | 100,2 | 103,7 | .                                                                                                                                                                                                                                            | .     |
| III .....                                                                                                                                                                     | 113,7                                                                                                    | 99,7  | 100,2 | 2852,18                                                                                                                                      | 104,2 | 107,4 | .                                                                                                                                                                                                                                            | .     |

a Stan w końcu okresu. b Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 1. c Zarejestrowane w rejestrze REGON; bez osób prowadzących indywidualne gospodarstwa rolne. d Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 4. e Zgłoszone w ciągu miesiąca. f Dane narastające.

a End of period. b See methodological notes item 1. c Registered in the REGON register; excluding persons tending private farms. d See methodological notes item 4. e Declaring during a month. f Accrued base.

TABL. 1. WYBRANE DANE O WOJEWÓDZTWIE (cd.)

SELECTED DATA ON VOIVODSHIP (cont.)

| OKRESY<br>PERIODS                                                                            | Wskaźnik cen skupu<br>Price indice of procurement                  |       |             |       |                                                 |       |                         |       |
|----------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------|-------|-------------|-------|-------------------------------------------------|-------|-------------------------|-------|
|                                                                                              | ziarna zbóż (bez siewnego)<br>cereal grain (excluding sowing seed) |       |             |       | żywca rzeźnego<br>animals for slaughter         |       |                         |       |
|                                                                                              | pszenicy<br>wheat                                                  |       | żyta<br>rye |       | bydła (bez cieląt)<br>cattle (excluding calves) |       | trzody chlewnej<br>pigs |       |
|                                                                                              | A                                                                  | B     | A           | B     | A                                               | B     | A                       | B     |
| A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100<br>corresponding period of previous year = 100 |                                                                    |       |             |       |                                                 |       |                         |       |
| B – okres poprzedni = 100<br>previous period = 100                                           |                                                                    |       |             |       |                                                 |       |                         |       |
| 2008 I–XII . . . . .                                                                         | 87,2                                                               | x     | 92,4        | x     | 101,1                                           | x     | 114,8                   | x     |
| 2009 I–XII . . . . .                                                                         | 76,5                                                               | x     | 62,3        | x     | 115,1                                           | x     | 113,2                   | x     |
| 2010 I–III . . . . .                                                                         | 89,0                                                               | x     | 83,0        | x     | 99,8                                            | x     | 85,0                    | x     |
| 2009 III . . . . .                                                                           | 58,3                                                               | 94,9  | 54,7        | 101,4 | 114,7                                           | 106,7 | 129,7                   | 105,1 |
| IV . . . . .                                                                                 | 58,0                                                               | 98,0  | 52,1        | 96,5  | 123,0                                           | 100,9 | 134,3                   | 105,3 |
| V . . . . .                                                                                  | 60,3                                                               | 97,4  | 54,2        | 100,3 | 131,9                                           | 105,1 | 123,4                   | 97,6  |
| VI . . . . .                                                                                 | 70,7                                                               | 113,9 | 55,1        | 99,5  | 110,1                                           | 93,6  | 120,7                   | 104,5 |
| VII . . . . .                                                                                | 82,9                                                               | 93,5  | 61,3        | 87,4  | 117,6                                           | 103,5 | 109,1                   | 89,9  |
| VIII . . . . .                                                                               | 80,3                                                               | 86,2  | 57,6        | 83,8  | 103,9                                           | 85,3  | 108,7                   | 104,4 |
| IX . . . . .                                                                                 | 90,6                                                               | 104,6 | 69,8        | 105,0 | 106,5                                           | 108,8 | 94,6                    | 92,2  |
| X . . . . .                                                                                  | 99,0                                                               | 94,1  | 74,8        | 96,4  | 103,9                                           | 96,6  | 98,9                    | 100,9 |
| XI . . . . .                                                                                 | 105,4                                                              | 101,0 | 80,0        | 102,9 | 101,9                                           | 96,5  | 94,7                    | 92,8  |
| XII . . . . .                                                                                | 97,4                                                               | 98,4  | 80,9        | 100,3 | 104,9                                           | 106,0 | 91,2                    | 97,8  |
| 2010 I . . . . .                                                                             | 100,1                                                              | 109,6 | 86,0        | 112,8 | 101,5                                           | 101,0 | 86,7                    | 95,5  |
| II . . . . .                                                                                 | 85,2                                                               | 95,5  | 83,9        | 99,7  | 104,0                                           | 102,5 | 82,9                    | 96,9  |
| III . . . . .                                                                                | 84,5                                                               | 94,1  | 81,4        | 98,3  | 94,6                                            | 97,1  | 83,5                    | 105,9 |

(cd.) (cont.)

| OKRESY<br>PERIODS<br><br>A – analogiczny okres roku<br>poprzedniego = 100<br><i>corresponding period<br/>of previous year = 100</i><br><br>B – okres poprzedni = 100<br><i>previous period = 100</i> | Skup żywca rzeźnego ogółem<br>w przeliczeniu na mięso<br><i>Procurement of animals for slaughter<br/>in terms of meat</i> |       |       | Skup mleka<br><i>Procurement of milk</i> |       |       | Relacja cen<br>skupu żywca<br>wieprzowego<br>do cen<br>zestawu pasz <sup>a</sup><br><i>Procurement pri-<br/>ces of pigs<br/>for slaughter to<br/>prices of<br/>fodder set <sup>a</sup></i> |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------|-------|------------------------------------------|-------|-------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|                                                                                                                                                                                                      | w tys. t<br><i>10<sup>3</sup> t</i>                                                                                       | A     | B     | w mln l<br><i>10<sup>6</sup> l</i>       | A     | B     |                                                                                                                                                                                            |
|                                                                                                                                                                                                      |                                                                                                                           |       |       |                                          |       |       |                                                                                                                                                                                            |
| 2008 I–XII . . . . .                                                                                                                                                                                 | 82,3                                                                                                                      | 93,0  | x     | 86,2                                     | 104,1 | x     | 4,5                                                                                                                                                                                        |
| 2009 I–XII . . . . .                                                                                                                                                                                 | 76,7                                                                                                                      | 93,2  | x     | 93,8                                     | 108,8 | x     | 5,3                                                                                                                                                                                        |
| 2010 I–III . . . . .                                                                                                                                                                                 | 18,8                                                                                                                      | 140,4 | x     | 23,0                                     | 99,2  | x     | 4,5                                                                                                                                                                                        |
| 2009 III . . . . .                                                                                                                                                                                   | 4,8                                                                                                                       | 79,8  | 95,6  | 7,4                                      | 99,3  | 100,4 | 4,9                                                                                                                                                                                        |
| IV . . . . .                                                                                                                                                                                         | 4,3                                                                                                                       | 71,8  | 90,6  | 7,7                                      | 109,9 | 103,2 | 5,1                                                                                                                                                                                        |
| V . . . . .                                                                                                                                                                                          | 4,1                                                                                                                       | 69,2  | 94,2  | 8,1                                      | 99,7  | 105,8 | 5,0                                                                                                                                                                                        |
| VI . . . . .                                                                                                                                                                                         | 5,1                                                                                                                       | 93,0  | 126,1 | 8,2                                      | 94,7  | 101,6 | 5,1                                                                                                                                                                                        |
| VII . . . . .                                                                                                                                                                                        | 5,6                                                                                                                       | 91,8  | 108,3 | 8,3                                      | 102,3 | 100,9 | 5,5                                                                                                                                                                                        |
| VIII . . . . .                                                                                                                                                                                       | 4,8                                                                                                                       | 93,4  | 86,3  | 7,9                                      | 103,8 | 95,1  | 6,6                                                                                                                                                                                        |
| IX . . . . .                                                                                                                                                                                         | 6,3                                                                                                                       | 114,7 | 130,3 | 7,7                                      | 110,9 | 97,0  | 6,0                                                                                                                                                                                        |
| X . . . . .                                                                                                                                                                                          | 5,5                                                                                                                       | 82,2  | 87,6  | 7,7                                      | 116,1 | 100,4 | 5,9                                                                                                                                                                                        |
| XI . . . . .                                                                                                                                                                                         | 7,4                                                                                                                       | 153,0 | 134,5 | 8,0                                      | 133,4 | 104,5 | 5,3                                                                                                                                                                                        |
| XII . . . . .                                                                                                                                                                                        | 5,7                                                                                                                       | 105,3 | 77,9  | 7,9                                      | 133,6 | 98,8  | 5,0                                                                                                                                                                                        |
| 2010 I . . . . .                                                                                                                                                                                     | 7,5                                                                                                                       | 208,1 | 130,9 | 8,2                                      | 97,8  | 103,2 | 4,5                                                                                                                                                                                        |
| II . . . . .                                                                                                                                                                                         | 4,8                                                                                                                       | 96,0  | 63,8  | 6,3                                      | 84,5  | 76,3  | 4,3                                                                                                                                                                                        |
| III . . . . .                                                                                                                                                                                        | 6,5                                                                                                                       | 135,6 | 135,0 | 8,5                                      | 115,2 | 136,8 | 4,6                                                                                                                                                                                        |

<sup>a</sup> Zestaw pasz obejmuje: 0,58 kg ziemniaków i 0,35 kg zbóż według cen targowiskowych oraz 0,07 kg mieszanki „PT-2” według cen detalicznych.<sup>a</sup> Fodder set consists of: 0,58 kg of potatoes and 0,35 kg of cereals according to market-place prices and 0,07 kg of compound “PT-2” according to retail prices.

TABL. 1. WYBRANE DANE O WOJEWÓDZTWIE (dok.)

SELECTED DATA ON VOIVODSHIP (cont.)

| OKRESY<br>PERIODS<br><br>A – analogiczny okres roku<br>poprzedniego = 100<br>corresponding period<br>of previous year = 100<br>B – okres poprzedni = 100<br>previous period = 100 | Produkcja sprzedana przemysłu <sup>a</sup><br>Sold production of industry <sup>a</sup> |       |                                   |       |                                              |       |                                                                                                                                                      |       |                                                                                                                                                                     |       |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------|-------|-----------------------------------|-------|----------------------------------------------|-------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------|
|                                                                                                                                                                                   | ogółem<br>total                                                                        |       | górnictwo<br>mining and quarrying |       | przetwórstwo<br>przemysłowe<br>manufacturing |       | wytwarzanie<br>i zaopatrywanie<br>w energię<br>elektryczną, gaz,<br>parę wodną<br>i gorącą wodę <sup>Δ</sup><br>electricity, gas<br>and water supply |       | dostawa wody; gospo-<br>darowanie ściekami<br>i odpadami;<br>rekultywacja <sup>Δ</sup><br>water supply; sewerage,<br>waste management and<br>remediation activities |       |
|                                                                                                                                                                                   | A                                                                                      | B     | A                                 | B     | A                                            | B     | A                                                                                                                                                    | B     | A                                                                                                                                                                   | B     |
| 2008 I–XII. ....                                                                                                                                                                  | 107,1                                                                                  | x     | 118,5                             | x     | 107,6                                        | x     | 89,9                                                                                                                                                 | x     | 106,8                                                                                                                                                               | x     |
| 2009 I–XII. ....                                                                                                                                                                  | 113,5                                                                                  | x     | 71,1                              | x     | 114,6                                        | x     | 103,0                                                                                                                                                | x     | 101,5                                                                                                                                                               | x     |
| 2010 I–III. ....                                                                                                                                                                  | 127,3                                                                                  | x     | 41,8                              | x     | 129,7                                        | x     | 100,2                                                                                                                                                | x     | 99,1                                                                                                                                                                | x     |
| 2009 III. ....                                                                                                                                                                    | 108,5                                                                                  | 115,8 | 94,8                              | 106,6 | 110,1                                        | 118,2 | 77,0                                                                                                                                                 | 72,3  | 103,2                                                                                                                                                               | 106,8 |
| IV. ....                                                                                                                                                                          | 103,1                                                                                  | 101,0 | 74,3                              | 101,9 | 104,4                                        | 101,6 | 80,4                                                                                                                                                 | 84,0  | 94,5                                                                                                                                                                | 94,4  |
| V. ....                                                                                                                                                                           | 107,8                                                                                  | 96,0  | 119,4                             | 137,5 | 108,1                                        | 95,6  | 90,8                                                                                                                                                 | 87,2  | 108,3                                                                                                                                                               | 112,4 |
| VI. ....                                                                                                                                                                          | 119,1                                                                                  | 111,9 | 65,1                              | 72,0  | 120,8                                        | 112,9 | 100,9                                                                                                                                                | 95,4  | 91,0                                                                                                                                                                | 99,0  |
| VII. ....                                                                                                                                                                         | 115,7                                                                                  | 93,5  | 67,2                              | 105,6 | 116,9                                        | 94,3  | 84,7                                                                                                                                                 | 42,7  | 104,0                                                                                                                                                               | 99,3  |
| VIII. ....                                                                                                                                                                        | 124,3                                                                                  | 103,6 | 32,5                              | 48,9  | 126,3                                        | 103,9 | 113,4                                                                                                                                                | 141,8 | 97,1                                                                                                                                                                | 91,1  |
| IX. ....                                                                                                                                                                          | 120,6                                                                                  | 117,2 | 42,3                              | 130,1 | 123,1                                        | 116,8 | 76,7                                                                                                                                                 | 151,1 | 94,1                                                                                                                                                                | 110,8 |
| X. ....                                                                                                                                                                           | 119,6                                                                                  | 104,9 | 82,5                              | 195,2 | 120,4                                        | 103,7 | 113,5                                                                                                                                                | 160,0 | 105,8                                                                                                                                                               | 103,0 |
| XI. ....                                                                                                                                                                          | 135,9                                                                                  | 92,2  | 66,8                              | 85,0  | 139,1                                        | 92,4  | 91,3                                                                                                                                                 | 88,8  | 101,5                                                                                                                                                               | 93,6  |
| XII. ....                                                                                                                                                                         | 131,7                                                                                  | 82,0  | 59,2                              | 99,2  | 135,0                                        | 80,5  | 108,8                                                                                                                                                | 130,1 | 96,2                                                                                                                                                                | 108,0 |
| 2010 I. ....                                                                                                                                                                      | 127,4                                                                                  | 104,0 | 42,3                              | 53,1  | 129,8                                        | 105,3 | 108,7                                                                                                                                                | 91,5  | 93,5                                                                                                                                                                | 82,4  |
| II. ....                                                                                                                                                                          | 130,0                                                                                  | 105,5 | 57,1                              | 107,3 | 134,0                                        | 105,9 | 75,7                                                                                                                                                 | 93,1  | 99,8                                                                                                                                                                | 106,1 |
| III. ....                                                                                                                                                                         | 123,6                                                                                  | 110,3 | 36,1                              | 83,6  | 125,4                                        | 110,7 | 102,9                                                                                                                                                | 98,2  | 103,3                                                                                                                                                               | 111,8 |

(dok.) (cont.)

| OKRESY<br>PERIODS<br><br>A – analogiczny okres roku<br>poprzedniego = 100<br>corresponding period<br>of previous year = 100<br>B – okres poprzedni = 100<br>previous period = 100 | Produkcja<br>budowlano-montażowa <sup>bc</sup><br>Construction<br>and assembly production <sup>bc</sup> |       | Mieszkania oddane do użytkowania<br>Dwellings completed |        |        | Sprzedaż detaliczna towarów <sup>c</sup><br>Retail sales of goods <sup>c</sup> |       |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------|---------------------------------------------------------|--------|--------|--------------------------------------------------------------------------------|-------|
|                                                                                                                                                                                   |                                                                                                         |       | ogółem<br>total                                         |        |        |                                                                                |       |
|                                                                                                                                                                                   | A                                                                                                       | B     |                                                         | A      | B      | A                                                                              | B     |
| 2008 I–XII. ....                                                                                                                                                                  | 124,3                                                                                                   | x     | 4254                                                    | 131,6  | x      | 102,1                                                                          | x     |
| 2009 I–XII. ....                                                                                                                                                                  | 130,3                                                                                                   | x     | 3753                                                    | 88,2   | x      | 95,6                                                                           | x     |
| 2010 I–III. ....                                                                                                                                                                  | 69,5                                                                                                    | x     | 529                                                     | 63,4   | x      | 108,6                                                                          | x     |
| 2009 III. ....                                                                                                                                                                    | 100,7                                                                                                   | 145,3 | 327                                                     | 167,7  | 302,8  | 90,1                                                                           | 107,6 |
| IV. ....                                                                                                                                                                          | 80,1                                                                                                    | 99,9  | 234                                                     | 63,9   | 71,6   | 98,9                                                                           | 110,7 |
| V. ....                                                                                                                                                                           | 153,3                                                                                                   | 159,1 | 176                                                     | 51,9   | 75,2   | 93,1                                                                           | 90,0  |
| VI. ....                                                                                                                                                                          | 127,4                                                                                                   | 90,9  | 368                                                     | 224,4  | 209,1  | 90,4                                                                           | 103,1 |
| VII. ....                                                                                                                                                                         | 233,5                                                                                                   | 157,5 | 411                                                     | 102,2  | 111,7  | 96,8                                                                           | 104,3 |
| VIII. ....                                                                                                                                                                        | 146,3                                                                                                   | 60,8  | 280                                                     | 110,2  | 68,1   | 93,3                                                                           | 94,3  |
| IX. ....                                                                                                                                                                          | 146,4                                                                                                   | 118,0 | 275                                                     | 77,7   | 98,2   | 94,4                                                                           | 100,1 |
| X. ....                                                                                                                                                                           | 140,2                                                                                                   | 137,3 | 260*                                                    | 52,8*  | 94,5*  | 97,0                                                                           | 100,9 |
| XI. ....                                                                                                                                                                          | 118,7                                                                                                   | 57,6  | 522*                                                    | 130,5* | 200,8* | 104,4                                                                          | 93,6  |
| XII. ....                                                                                                                                                                         | 128,1                                                                                                   | 185,3 | 366*                                                    | 43,5*  | 70,1*  | 110,0                                                                          | 119,5 |
| 2010 I. ....                                                                                                                                                                      | 30,0                                                                                                    | 14,7  | 178                                                     | 44,5   | 48,6*  | 104,3                                                                          | 85,6  |
| II. ....                                                                                                                                                                          | 66,6                                                                                                    | 130,7 | 129                                                     | 119,4  | 72,5   | 103,4                                                                          | 98,9  |
| III. ....                                                                                                                                                                         | 81,3                                                                                                    | 177,5 | 222                                                     | 67,9   | 172,1  | 110,4                                                                          | 114,9 |

a Ceny stałe 2005 (średnie ceny bieżące z 2005 r.); patrz uwagi ogólne pkt 9. b Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 23. c Wskaźniki dynamiki obliczono na podstawie wartości w cenach bieżących.

a Constant prices 2005 (2005 average current prices); see general notes item 9. b See methodological notes item 23. c Index numbers are calculated on the basis of value at current prices.

TABL. 2. WYBRANE DANE WEDŁUG SEKTORÓW WŁASNOŚCI  
SELECTED DATA BY OWNERSHIP SECTOR

SELECTED DATA BY OWNERSHIP SECTOR

| OKRESY<br>PERIODS<br><br>A – analogiczny okres roku<br>poprzedniego = 100<br>corresponding period<br>of previous year = 100 | Podmioty gospodarki<br>narodowej <sup>a</sup><br><br>National<br>economy entities <sup>a</sup>                          |                                                 |                                                 | Przeciętne zatrudnienie w sektorze przedsiębiorstw<br><i>Average paid employment in enterprise sector</i> |                                                 |                                                                                                           |                                                 |                                          |                                                 |                                          |                              |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------|-------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------|------------------------------------------|-------------------------------------------------|------------------------------------------|------------------------------|
|                                                                                                                             |                                                                                                                         |                                                 |                                                 | ogółem<br><i>grand total</i>                                                                              |                                                 |                                                                                                           |                                                 | w tym <i>of which</i>                    |                                                 |                                          |                              |
|                                                                                                                             | przemysł <sup>b</sup> <i>industry <sup>b</sup></i>                                                                      |                                                 |                                                 |                                                                                                           |                                                 |                                                                                                           |                                                 |                                          |                                                 |                                          |                              |
|                                                                                                                             | ogółem<br><i>total</i>                                                                                                  | sektor<br>publiczny<br><i>public<br/>sector</i> | sektor<br>prywatny<br><i>private<br/>sector</i> | razem<br><i>total</i>                                                                                     | sektor<br>publiczny<br><i>public<br/>sector</i> | sektor prywatny<br><i>private sector</i>                                                                  |                                                 | razem<br><i>total</i>                    | sektor<br>publiczny<br><i>public<br/>sector</i> | sektor prywatny<br><i>private sector</i> |                              |
|                                                                                                                             | stan w końcu okresu<br><i>end of period</i>                                                                             |                                                 |                                                 | w tysiącach <i>10<sup>3</sup></i>                                                                         |                                                 |                                                                                                           | w %<br>ogółem<br>% of<br><i>grand<br/>total</i> | w tysiącach <i>10<sup>3</sup></i>        |                                                 |                                          | w %<br>razem<br>% of total   |
| 2008 I–XII . . . . .<br><br>A                                                                                               | 101861<br><b>95,7</b>                                                                                                   | 4525<br><b>74,7</b>                             | 97336<br><b>97,0</b>                            | 117,4<br><b>105,9</b>                                                                                     | 10,4<br><b>93,7</b>                             | 107,0<br><b>107,3</b>                                                                                     | 91,2<br><b>x</b>                                | 68,7<br><b>102,0</b>                     | 5,1<br><b>95,8</b>                              | 63,6<br><b>102,6</b>                     | 92,5<br><b>x</b>             |
| 2009 I–III. . . . .<br>I–VI. . . . .<br>I–IX. . . . .<br>I–XII . . . . .                                                    | 101700<br>101524<br>100661<br>101405                                                                                    | 4496<br>4535<br>4540<br>4548                    | 97204<br>96989<br>96121<br>96857                | 115,7<br>115,0<br>114,3<br>113,9                                                                          | 10,8<br>10,8<br>10,3<br>10,3                    | 104,9<br>104,1<br>104,1<br>103,7                                                                          | 90,7<br>90,6<br>91,0<br>91,0                    | 65,7<br>65,1<br>64,8<br>64,8             | 5,7<br>5,7<br>5,2<br>5,2                        | 60,0<br>59,4<br>59,6<br>59,6             | 91,3<br>91,2<br>92,0<br>91,9 |
| 2010 I–III. . . . .<br><br>A                                                                                                | 102436<br><b>100,7</b>                                                                                                  | 4552<br><b>101,2</b>                            | 97884<br><b>100,7</b>                           | 113,4<br><b>98,0</b>                                                                                      | 10,2<br><b>94,7</b>                             | 103,2<br><b>98,3</b>                                                                                      | 91,0<br><b>x</b>                                | 64,8<br><b>98,7</b>                      | 5,3<br><b>93,6</b>                              | 59,5<br><b>99,2</b>                      | 91,8<br><b>x</b>             |
| (cd.) (cont.)                                                                                                               |                                                                                                                         |                                                 |                                                 |                                                                                                           |                                                 |                                                                                                           |                                                 |                                          |                                                 |                                          |                              |
| OKRESY<br>PERIODS<br><br>A – analogiczny okres roku<br>poprzedniego = 100<br>corresponding period<br>of previous year = 100 | Przeciętne zatrudnienie w sektorze przedsiębiorstw (cd.)<br><i>Average paid employment in enterprise sector (cont.)</i> |                                                 |                                                 |                                                                                                           |                                                 |                                                                                                           |                                                 |                                          |                                                 |                                          |                              |
|                                                                                                                             | w tym <i>of which</i>                                                                                                   |                                                 |                                                 |                                                                                                           |                                                 |                                                                                                           |                                                 |                                          |                                                 |                                          |                              |
|                                                                                                                             | budownictwo<br><i>construction</i>                                                                                      |                                                 |                                                 |                                                                                                           |                                                 | handel; naprawa pojazdów samochodowych <sup>Δ</sup><br><i>trade; repair of motor vehicles<sup>Δ</sup></i> |                                                 |                                          |                                                 |                                          |                              |
|                                                                                                                             | razem<br><i>total</i>                                                                                                   | sektor<br>publiczny<br><i>public sector</i>     | sektor prywatny<br><i>private sector</i>        |                                                                                                           |                                                 | razem<br><i>total</i>                                                                                     | sektor<br>publiczny<br><i>public sector</i>     | sektor prywatny<br><i>private sector</i> |                                                 |                                          |                              |
|                                                                                                                             | w tysiącach <i>10<sup>3</sup></i>                                                                                       |                                                 |                                                 |                                                                                                           | w % razem<br>% of total                         | w tysiącach <i>10<sup>3</sup></i>                                                                         |                                                 |                                          |                                                 | w % razem<br>% of total                  |                              |
| 2008 I–XII . . . . .<br><br>A                                                                                               | 7,0<br><b>111,7</b>                                                                                                     | 0,1<br><b>57,5</b>                              | 6,9<br><b>113,7</b>                             | 98,2<br><b>x</b>                                                                                          | 17,0<br><b>110,6</b>                            | 0,3<br><b>61,0</b>                                                                                        | 16,6<br><b>112,3</b>                            | 98,1<br><b>x</b>                         |                                                 |                                          |                              |
| 2009 I–III. . . . .<br>I–VI. . . . .<br>I–IX. . . . .<br>I–XII . . . . .                                                    | 8,1<br>8,0<br>7,9<br>7,8                                                                                                | 0,1<br>0,1<br>0,1<br>0,1                        | 7,9<br>7,9<br>7,8<br>7,7                        | 98,3<br>98,3<br>98,4<br>98,6                                                                              | 18,0<br>17,9<br>17,8<br>17,5                    | 0,3<br>0,3<br>0,3<br>0,3                                                                                  | 17,7<br>17,6<br>17,5<br>17,2                    | 98,3<br>98,3<br>98,3<br>98,3             |                                                 |                                          |                              |
| 2010 I–III. . . . .<br><br>A                                                                                                | 7,1<br><b>88,2</b>                                                                                                      | 0,0<br><b>22,4</b>                              | 7,1<br><b>89,3</b>                              | 99,6<br><b>x</b>                                                                                          | 16,9<br><b>93,7</b>                             | 0,3<br><b>108,0</b>                                                                                       | 16,5<br><b>93,5</b>                             | 98,1<br><b>x</b>                         |                                                 |                                          |                              |

<sup>a</sup> Zarejestrowane w rejestrze REGON; bez osób prowadzących indywidualne gospodarstwa rolne. <sup>b</sup> Patrz uwagi ogólne pkt 9.  
<sup>a</sup> Registered in the REGON register; excluding persons tending private farms. <sup>b</sup> See general notes item 9.

TABL. 2. WYBRANE DANE WEDŁUG SEKTORÓW WŁASNOŚCI (cd.)

SELECTED DATA BY OWNERSHIP SECTOR (cont.)

| OKRESY<br>PERIODS<br><br>A – analogiczny okres roku<br>poprzedniego = 100<br>corresponding period<br>of previous year = 100 | Przeciętne zatrudnienie w sektorze przedsiębiorstw (dok.)<br>Average paid employment in enterprise sector (cont.) |                                      |                                   |                         | Przeciętne miesięczne wynagrodzenie brutto<br>w sektorze przedsiębiorstw<br>Average monthly gross wages and salaries<br>in enterprise sector |                                      |                                   |                                |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------|-----------------------------------|-------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------|-----------------------------------|--------------------------------|
|                                                                                                                             | w tym of which                                                                                                    |                                      |                                   |                         |                                                                                                                                              |                                      |                                   |                                |
|                                                                                                                             | transport i gospodarka magazynowa<br>transportation and storage                                                   |                                      |                                   |                         |                                                                                                                                              |                                      |                                   |                                |
|                                                                                                                             | razem<br>total                                                                                                    | sektor<br>publiczny<br>public sector | sektor prywatny<br>private sector |                         | ogółem<br>grand total                                                                                                                        | sektor<br>publiczny<br>public sector | sektor prywatny<br>private sector |                                |
|                                                                                                                             | w tysiącach 10 <sup>3</sup>                                                                                       |                                      |                                   | w % razem<br>% of total | w złotych in zł                                                                                                                              |                                      |                                   | w % ogółem<br>% of grand total |
| 2008 I–XII . . . . .                                                                                                        | 7,3                                                                                                               | 0,9                                  | 6,4                               | 87,4                    | 2611,35                                                                                                                                      | 3216,64                              | 2552,69                           | 97,8                           |
| A                                                                                                                           | 104,2                                                                                                             | 84,7                                 | 107,7                             | x                       | 109,2                                                                                                                                        | 107,9                                | 109,7                             | x                              |
| 2009 I–III. . . . .                                                                                                         | 7,2                                                                                                               | 0,9                                  | 6,3                               | 87,6                    | 2618,94                                                                                                                                      | 3079,34                              | 2571,61                           | 98,2                           |
| I–VI. . . . .                                                                                                               | 7,1                                                                                                               | 0,9                                  | 6,3                               | 87,8                    | 2663,62                                                                                                                                      | 3053,94                              | 2623,08                           | 98,5                           |
| I–IX. . . . .                                                                                                               | 6,9                                                                                                               | 0,9                                  | 6,1                               | 87,6                    | 2690,89                                                                                                                                      | 3146,78                              | 2645,91                           | 98,3                           |
| I–XII . . . . .                                                                                                             | 6,9                                                                                                               | 0,9                                  | 6,1                               | 87,7                    | 2731,87                                                                                                                                      | 3295,74                              | 2676,05                           | 98,0                           |
| 2010 I–III. . . . .                                                                                                         | 7,0                                                                                                               | 0,8                                  | 6,2                               | 88,2                    | 2712,00                                                                                                                                      | 3097,54                              | 2673,82                           | 98,6                           |
| A                                                                                                                           | 97,2                                                                                                              | 92,9                                 | 97,9                              | x                       | 103,6                                                                                                                                        | 100,6                                | 104,0                             | x                              |

(cd.) (cont.)

| OKRESY<br>PERIODS<br><br>A – analogiczny okres roku<br>poprzedniego = 100<br>corresponding period<br>of previous year = 100 | Przeciętne miesięczne wynagrodzenie brutto w sektorze przedsiębiorstw (cd.)<br>Average monthly gross wages and salaries in enterprise sector (cont.) |                                      |                                   |                         |                          |                                      |                                   |                         |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------|-----------------------------------|-------------------------|--------------------------|--------------------------------------|-----------------------------------|-------------------------|
|                                                                                                                             | w tym of which                                                                                                                                       |                                      |                                   |                         |                          |                                      |                                   |                         |
|                                                                                                                             | przemysł <sup>a</sup> industry <sup>a</sup>                                                                                                          |                                      |                                   |                         | budownictwo construction |                                      |                                   |                         |
|                                                                                                                             | razem<br>total                                                                                                                                       | sektor<br>publiczny<br>public sector | sektor prywatny<br>private sector |                         | razem<br>total           | sektor<br>publiczny<br>public sector | sektor prywatny<br>private sector |                         |
|                                                                                                                             | w złotych in zł                                                                                                                                      |                                      |                                   | w % razem<br>% of total | w złotych in zł          |                                      |                                   | w % razem<br>% of total |
| 2008 I–XII .....                                                                                                            | 2681,34                                                                                                                                              | 3066,12                              | 2650,24                           | 98,8                    | 2730,02                  | 2354,76                              | 2736,90                           | 100,3                   |
| <b>A</b>                                                                                                                    | <b>110,9</b>                                                                                                                                         | <b>111,3</b>                         | <b>110,9</b>                      | <b>x</b>                | <b>110,6</b>             | <b>98,1</b>                          | <b>110,8</b>                      | <b>x</b>                |
| 2009 I–III .....                                                                                                            | 2702,11                                                                                                                                              | 3064,34                              | 2667,69                           | 98,7                    | 2518,07                  | 2529,35                              | 2517,88                           | 100,0                   |
| I–VI .....                                                                                                                  | 2729,52                                                                                                                                              | 3032,47                              | 2700,34                           | 98,9                    | 2516,47                  | 2584,67                              | 2515,28                           | 100,0                   |
| I–IX .....                                                                                                                  | 2763,41                                                                                                                                              | 3129,17                              | 2731,41                           | 98,8                    | 2590,77                  | 2578,58                              | 2590,97                           | 100,0                   |
| I–XII .....                                                                                                                 | 2796,75                                                                                                                                              | 3173,76                              | 2763,61                           | 98,8                    | 2643,87                  | 2555,53                              | 2645,09                           | 100,0                   |
| 2010 I–III .....                                                                                                            | 2844,73                                                                                                                                              | 3113,12                              | 2820,67                           | 99,2                    | 2578,36                  | 2422,22                              | 2579,02                           | 100,0                   |
| <b>A</b>                                                                                                                    | <b>105,3</b>                                                                                                                                         | <b>101,6</b>                         | <b>105,7</b>                      | <b>x</b>                | <b>102,4</b>             | <b>95,8</b>                          | <b>102,4</b>                      | <b>x</b>                |

<sup>a</sup> Patrz uwagi ogólne pkt 9.<sup>a</sup> See general notes item 9.

TABL. 2. WYBRANE DANE WEDŁUG SEKTORÓW WŁASNOŚCI (cd.)

SELECTED DATA BY OWNERSHIP SECTOR (cont.)

| OKRESY<br>PERIODS<br>A – analogiczny okres roku<br>poprzedniego = 100<br>corresponding period<br>of previous year = 100 | Przeciętne miesięczne wynagrodzenie brutto w sektorze przedsiębiorstw (dok.)<br>Average monthly gross wages and salaries in enterprise sector (cont.) |                                   |                                   |      |                                                                 |                                   |                                   |      |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------|-----------------------------------|------|-----------------------------------------------------------------|-----------------------------------|-----------------------------------|------|
|                                                                                                                         | w tym of which                                                                                                                                        |                                   |                                   |      |                                                                 |                                   |                                   |      |
|                                                                                                                         | handel; naprawa pojazdów samochodowych <sup>Δ</sup><br>trade; repair of motor vehicles <sup>Δ</sup>                                                   |                                   |                                   |      | transport i gospodarka magazynowa<br>transportation and storage |                                   |                                   |      |
|                                                                                                                         | razem<br>total                                                                                                                                        | sektor publiczny<br>public sector | sektor prywatny<br>private sector |      | razem<br>total                                                  | sektor publiczny<br>public sector | sektor prywatny<br>private sector |      |
|                                                                                                                         | w złotych in zł                                                                                                                                       |                                   | w % razem<br>% of total           |      | w złotych in zł                                                 |                                   | w % razem<br>% of total           |      |
| 2008 I–XII .....                                                                                                        | 2302,93                                                                                                                                               | 2974,22                           | 2290,05                           | 99,4 | 2567,32                                                         | 2654,93                           | 2554,74                           | 99,5 |
| A                                                                                                                       | 110,9                                                                                                                                                 | 98,7                              | 112,1                             | x    | 106,7                                                           | 98,6                              | 108,6                             | x    |
| 2009 I–III .....                                                                                                        | 2360,50                                                                                                                                               | 3050,44                           | 2348,80                           | 99,5 | 2418,65                                                         | 2572,15                           | 2396,98                           | 99,1 |
| I–VI .....                                                                                                              | 2375,55                                                                                                                                               | 2991,06                           | 2365,08                           | 99,6 | 2421,57                                                         | 2557,09                           | 2402,70                           | 99,2 |
| I–IX .....                                                                                                              | 2385,32                                                                                                                                               | 2967,11                           | 2375,29                           | 99,6 | 2441,77                                                         | 2591,22                           | 2420,71                           | 99,1 |
| I–XII .....                                                                                                             | 2387,30                                                                                                                                               | 2984,90                           | 2376,76                           | 99,6 | 2463,90                                                         | 2635,54                           | 2439,89                           | 99,0 |
| 2010 I–III .....                                                                                                        | 2349,11                                                                                                                                               | 2837,35                           | 2339,55                           | 99,6 | 2424,56                                                         | 2548,20                           | 2407,99                           | 99,3 |
| A                                                                                                                       | 99,5                                                                                                                                                  | 93,0                              | 99,6                              | x    | 100,2                                                           | 99,1                              | 100,5                             | x    |

(cd.) (cont.)

| OKRESY<br>PERIODS<br>A – analogiczny okres roku<br>poprzedniego = 100<br>corresponding period<br>of previous year = 100 | Nakłady inwestycyjne <sup>a</sup><br>Investment outlays <sup>a</sup> |                                   |                                   |      | Produkcja sprzedana przemysłu <sup>b</sup><br>Sold production of industry <sup>b</sup> |                                   |                                   |      |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------|-----------------------------------|-----------------------------------|------|----------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------|-----------------------------------|------|
|                                                                                                                         | ogółem<br>total                                                      | sektor publiczny<br>public sector | sektor prywatny<br>private sector |      | ogółem<br>total                                                                        | sektor publiczny<br>public sector | sektor prywatny<br>private sector |      |
|                                                                                                                         | w milionach złotych 10 <sup>6</sup> zł                               |                                   | w % ogółem<br>% of total          |      | w milionach złotych 10 <sup>6</sup> zł                                                 |                                   | w % ogółem<br>% of total          |      |
|                                                                                                                         |                                                                      |                                   |                                   |      |                                                                                        |                                   |                                   |      |
| 2008 I–XII .....                                                                                                        | 1422,7                                                               | 249,7                             | 1172,9                            | 82,4 | 18099,7                                                                                | 996,2                             | 17103,5                           | 94,5 |
| A                                                                                                                       | 101,6                                                                | 161,2                             | 94,1                              | x    | 107,1                                                                                  | x                                 | x                                 | x    |
| 2009 I–III .....                                                                                                        | .                                                                    | .                                 | .                                 | .    | 4683,2                                                                                 | 298,4                             | 4384,8                            | 93,6 |
| I–VI .....                                                                                                              | 503,0                                                                | 79,4                              | 423,6                             | 84,2 | 9970,5                                                                                 | 594,2                             | 9376,3                            | 94,0 |
| I–IX .....                                                                                                              | 795,5                                                                | 140,8                             | 654,7                             | 82,3 | 15480,2                                                                                | 765,1                             | 14715,1                           | 95,1 |
| I–XII .....                                                                                                             | 1124,2                                                               | 205,3                             | 918,9                             | 81,7 | 21317,9                                                                                | 1068,0                            | 20250,0                           | 95,0 |
| 2010 I–III .....                                                                                                        | .                                                                    | .                                 | .                                 | .    | 5497,9                                                                                 | 261,1                             | 5236,8                            | 95,3 |
| A                                                                                                                       | x                                                                    | x                                 | x                                 | x    | 127,3                                                                                  | x                                 | x                                 | x    |

<sup>a</sup> Wskaźniki dynamiki obliczono z cen bieżących. <sup>b</sup> Patrz uwagi ogólne pkt 9; wskaźniki dynamiki obliczono na podstawie cen stałych (średnie ceny bieżące z 2005 r.).

<sup>a</sup> Index numbers are calculated according to current price level. <sup>b</sup> See general notes item 9; index numbers are calculated on the constant prices (2005 average current prices).

TABL. 2. WYBRANE DANE WEDŁUG SEKTORÓW WŁASNOŚCI (dok.)

SELECTED DATA BY OWNERSHIP SECTOR (cont.)

| OKRESY<br>PERIODS<br>A – analogiczny okres roku<br>poprzedniego = 100<br>corresponding period<br>of previous year = 100 | Przychody z całokształtu działalności <sup>a</sup><br>Income from the whole activity <sup>a</sup> |                                      |                                   |          | Koszty uzyskania przychodów z całokształtu działalności <sup>b</sup><br>Cost of income acquisition from total activity <sup>b</sup> |                                      |                                   |          |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------|-----------------------------------|----------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------|-----------------------------------|----------|
|                                                                                                                         | ogółem<br>total                                                                                   | sektor<br>publiczny<br>public sector | sektor prywatny<br>private sector |          | ogółem<br>total                                                                                                                     | sektor<br>publiczny<br>public sector | sektor prywatny<br>private sector |          |
|                                                                                                                         | w milionach złotych 10 <sup>6</sup> zł                                                            |                                      | w % ogółem<br>% of total          |          | w milionach złotych 10 <sup>6</sup> zł                                                                                              |                                      | w % ogółem<br>% of total          |          |
| 2008 I–XII . . . . .                                                                                                    | 23609,2                                                                                           | 1316,4                               | 22292,8                           | 94,4     | 22753,7                                                                                                                             | 1205,3                               | 21548,4                           | 94,7     |
| <b>A</b>                                                                                                                | <b>107,1</b>                                                                                      | <b>94,4</b>                          | <b>107,9</b>                      | <b>x</b> | <b>110,5</b>                                                                                                                        | <b>90,2</b>                          | <b>111,9</b>                      | <b>x</b> |
| 2009 I–III . . . . .                                                                                                    | 6086,4                                                                                            | 405,4                                | 5681,0                            | 93,3     | 5793,7                                                                                                                              | 359,3                                | 5434,4                            | 93,8     |
| I–VI . . . . .                                                                                                          | 12767,3                                                                                           | 728,0                                | 12039,3                           | 94,3     | 12063,6                                                                                                                             | 672,8                                | 11390,9                           | 94,4     |
| I–IX . . . . .                                                                                                          | 19714,3                                                                                           | 925,9                                | 18788,4                           | 95,3     | 18738,5                                                                                                                             | 854,0                                | 17884,5                           | 95,4     |
| I–XII . . . . .                                                                                                         | 27011,5                                                                                           | 1275,5                               | 25736,0                           | 95,3     | 25749,7                                                                                                                             | 1171,6                               | 24578,1                           | 95,5     |
| 2010 I–III . . . . .                                                                                                    | .                                                                                                 | .                                    | .                                 | .        | .                                                                                                                                   | .                                    | .                                 | .        |
| <b>A</b>                                                                                                                | <b>x</b>                                                                                          | <b>x</b>                             | <b>x</b>                          | <b>x</b> | <b>x</b>                                                                                                                            | <b>x</b>                             | <b>x</b>                          | <b>x</b> |

(dok.) (cont.)

| OKRESY<br>PERIODS<br>A – analogiczny okres roku<br>poprzedniego = 100<br>corresponding period<br>of previous year = 100 | Wynik finansowy netto <sup>c</sup> w mln zł<br>Net financial result <sup>c</sup> 10 <sup>6</sup> zł |                                      |                                      | Wskaźnik rentowności obrotu <sup>d</sup> w %<br>Profitability rate of turnover <sup>d</sup> in % |                                      |                                      |                                        |                                      |                                      |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------|--------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------|--------------------------------------|----------------------------------------|--------------------------------------|--------------------------------------|
|                                                                                                                         |                                                                                                     |                                      |                                      | brutto <sup>e</sup><br>gross <sup>e</sup>                                                        |                                      |                                      | netto <sup>f</sup><br>net <sup>f</sup> |                                      |                                      |
|                                                                                                                         | ogółem<br>total                                                                                     | sektor<br>publiczny<br>public sector | sektor<br>prywatny<br>private sector | ogółem<br>total                                                                                  | sektor<br>publiczny<br>public sector | sektor<br>prywatny<br>private sector | ogółem<br>total                        | sektor<br>publiczny<br>public sector | sektor<br>prywatny<br>private sector |
| 2008 I–XII . . . . .                                                                                                    | 648,6                                                                                               | 87,7                                 | 561,0                                | 3,6                                                                                              | 8,4                                  | 3,4                                  | 2,7                                    | 6,7                                  | 2,5                                  |
| <b>A</b>                                                                                                                | <b>54,2</b>                                                                                         | <b>211,9</b>                         | <b>48,6</b>                          | <b>x</b>                                                                                         | <b>x</b>                             | <b>x</b>                             | <b>x</b>                               | <b>x</b>                             | <b>x</b>                             |
| 2009 I–III . . . . .                                                                                                    | 223,3                                                                                               | 36,8                                 | 186,5                                | 4,8                                                                                              | 11,4                                 | 4,4                                  | 3,7                                    | 9,1                                  | 3,3                                  |
| I–VI . . . . .                                                                                                          | 593,4                                                                                               | 43,5                                 | 549,9                                | 5,5                                                                                              | 7,6                                  | 5,4                                  | 4,6                                    | 6,0                                  | 4,6                                  |
| I–IX . . . . .                                                                                                          | 827,5                                                                                               | 55,7                                 | 771,8                                | 5,0                                                                                              | 7,8                                  | 4,9                                  | 4,2                                    | 6,0                                  | 4,1                                  |
| I–XII . . . . .                                                                                                         | 1065,2                                                                                              | 81,8                                 | 983,4                                | 4,7                                                                                              | 8,1                                  | 4,5                                  | 3,9                                    | 6,4                                  | 3,8                                  |
| 2010 I–III . . . . .                                                                                                    | .                                                                                                   | .                                    | .                                    | .                                                                                                | .                                    | .                                    | .                                      | .                                    | .                                    |
| <b>A</b>                                                                                                                | <b>x</b>                                                                                            | <b>x</b>                             | <b>x</b>                             | <b>x</b>                                                                                         | <b>x</b>                             | <b>x</b>                             | <b>x</b>                               | <b>x</b>                             | <b>x</b>                             |

a – d Patrz uwagi ogólne pkt 7.2 oraz wyjaśnienia metodyczne: a – pkt 10, b – pkt 11, c – pkt 12.9, d – pkt 14. e Relacja wyniku finansowego brutto do przychodów z całokształtu działalności. f Relacja wyniku finansowego netto do przychodów z całokształtu działalności.

a – d See general notes item 7.2 and methodological notes: a – item 10, b – item 11, c – item 12.9, d – item 14. e Relation of gross financial result to income from total activity. f Relation of net financial result to income from total activity.

## LUDNOŚĆ POPULATION

TABL.3. STAN I RUCH NATURALNY LUDNOŚCI<sup>a</sup>  
POPULATION AND VITAL STATISTICS<sup>a</sup>

| OKRESY<br>PERIODS                                                                                  | Ludność <sup>b</sup><br>Population <sup>b</sup> | Małżeń-<br>stwa<br>Marriages | Urodzenia<br>żywe<br>Live<br>births | Zgony Deaths                                 |                                                                       | Przyrost<br>naturalny <sup>c</sup><br>Natural<br>increase <sup>c</sup> | Małżeń-<br>stwa<br>Marriages | Urodzenia<br>żywe<br>Live<br>births  | Zgony Deaths    |                                                                         | Przyrost<br>naturalny <sup>c</sup><br>Natural<br>increase <sup>c</sup> |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------|------------------------------|-------------------------------------|----------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------|------------------------------|--------------------------------------|-----------------|-------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------|
|                                                                                                    |                                                 |                              |                                     | ogółem<br>total                              | w tym nie-<br>mowląt <sup>d</sup><br>of which<br>infants <sup>d</sup> |                                                                        |                              |                                      | ogółem<br>total | w tym nie-<br>mowląt <sup>de</sup><br>of which<br>infants <sup>de</sup> |                                                                        |
| A – analogiczny okres roku<br>poprzedniego = 100<br>corresponding period<br>of previous year = 100 |                                                 |                              |                                     |                                              |                                                                       |                                                                        |                              |                                      |                 |                                                                         |                                                                        |
| B – okres poprzedni = 100<br>previous period = 100                                                 |                                                 |                              |                                     | w liczbach bezwzględnych in absolute numbers |                                                                       |                                                                        |                              | na 1000 ludności per 1000 population |                 |                                                                         |                                                                        |
| 2008 I–XII . . . . .                                                                               | 1008962                                         | 6982                         | 11351                               | 9572                                         | 61                                                                    | 1779                                                                   | 6,9                          | 11,2                                 | 9,5             | 5,4                                                                     | 1,8                                                                    |
| A                                                                                                  | 100,0                                           | 105,1                        | 105,1                               | 101,3                                        | 93,8                                                                  | 132,4                                                                  | 105,0                        | 105,0                                | 101,3           | 89,2                                                                    | 132,3                                                                  |
| Kwartały: Quarters:                                                                                |                                                 |                              |                                     |                                              |                                                                       |                                                                        |                              |                                      |                 |                                                                         |                                                                        |
| 2008 III . . . . .                                                                                 | 1009301                                         | 3056                         | 3112                                | 2257                                         | 12                                                                    | 855                                                                    | 12,1                         | 12,3                                 | 8,9             | 3,9                                                                     | 3,4                                                                    |
| IV . . . . .                                                                                       | 1008962                                         | 1460                         | 2693                                | 2330                                         | 17                                                                    | 363                                                                    | 5,8                          | 10,7                                 | 9,2             | 6,3                                                                     | 1,4                                                                    |
| 2009 I . . . . .                                                                                   | 1009218                                         | 643                          | 3087                                | 2805                                         | 21                                                                    | 282                                                                    | 2,5                          | 12,2                                 | 11,1            | 6,8                                                                     | 1,1                                                                    |
| II . . . . .                                                                                       | 1009621                                         | 1978                         | 2843                                | 2334                                         | 18                                                                    | 509                                                                    | 7,8                          | 11,3                                 | 9,2             | 6,3                                                                     | 2,0                                                                    |
| III . . . . .                                                                                      | 1010383                                         | 2813                         | 3128                                | 2199                                         | 15                                                                    | 929                                                                    | 11,1                         | 12,4                                 | 8,7             | 4,8                                                                     | 3,7                                                                    |
| A                                                                                                  | 100,1                                           | 92,0                         | 100,5                               | 97,4                                         | 125,0                                                                 | 108,7                                                                  | 91,9                         | 100,3                                | 97,3            | 124,4                                                                   | 108,3                                                                  |
| B                                                                                                  | 100,1                                           | 142,2                        | 110,0                               | 94,2                                         | 83,3                                                                  | 182,5                                                                  | 142,1                        | 110,0                                | 94,2            | 75,8                                                                    | 182,6                                                                  |

<sup>a</sup> Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 1. <sup>b</sup> Stan w końcu okresu. <sup>c</sup> Różnica między liczbą urodzeń żywych a liczbą zgonów w danym okresie. <sup>d</sup> Dzieci w wieku poniżej 1 roku. <sup>e</sup> Na 1000 urodzeń żywych.

<sup>a</sup> See methodological notes item 1. <sup>b</sup> End of period. <sup>c</sup> The difference between the number of live births and deaths in a given period. <sup>d</sup> Children under the age of 1. <sup>e</sup> Per 1000 live births.

## PRACA LABOUR

TABL. 4. PRACUJĄCY W SEKTORZE PRZEDSIĘBIORSTW  
Stan w końcu miesiąca  
EMPLOYED PERSONS IN ENTERPRISE SECTOR  
End of month

| OKRESY<br>PERIODS<br><br>A – analogiczny okres roku<br>poprzedniego = 100<br>corresponding period<br>of previous year = 100<br><br>B – okres poprzedni = 100<br>previous period = 100 | Ogółem<br>Grand<br>total | W tym Of which<br>przemysł <sup>a</sup> industry <sup>a</sup> |                                                       |                                                                          |                                                                   |                                                        |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------|---------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------|
|                                                                                                                                                                                       |                          | razem<br>total                                                | w tym przetwórstwo przemysłowe of which manufacturing |                                                                          |                                                                   |                                                        |
|                                                                                                                                                                                       |                          |                                                               | razem<br>total                                        | w tym of which                                                           |                                                                   |                                                        |
|                                                                                                                                                                                       |                          |                                                               |                                                       | produkcja<br>artykułów<br>spożywczych<br>manufacture<br>of food products | produkcja<br>wyrobów<br>tekstylnych<br>manufacture<br>of textiles | produkcja odzieży<br>manufacture<br>of wearing apparel |
| 2008 XII. ....                                                                                                                                                                        | 116649                   | 67648                                                         | 62936                                                 | 6985                                                                     | 1471                                                              | 2612                                                   |
| 2009 III .....                                                                                                                                                                        | 117310                   | 66088                                                         | 61368                                                 | 7391                                                                     | 1562                                                              | 2355                                                   |
| IV .....                                                                                                                                                                              | 116238                   | 65426                                                         | 60630                                                 | 7442                                                                     | 1615                                                              | 2362                                                   |
| V .....                                                                                                                                                                               | 115872                   | 65392                                                         | 60582                                                 | 7466                                                                     | 1772                                                              | 2486                                                   |
| VI .....                                                                                                                                                                              | 115742                   | 65315                                                         | 60496                                                 | 7468                                                                     | 1783                                                              | 2416                                                   |
| VII. ....                                                                                                                                                                             | 115497                   | 65121                                                         | 60295                                                 | 7383                                                                     | 1760                                                              | 2403                                                   |
| VIII. ....                                                                                                                                                                            | 115536                   | 65238                                                         | 60400                                                 | 7446                                                                     | 1752                                                              | 2395                                                   |
| IX .....                                                                                                                                                                              | 115278                   | 64971                                                         | 60128                                                 | 7366                                                                     | 1731                                                              | 2136                                                   |
| X .....                                                                                                                                                                               | 115691                   | 65397                                                         | 60540                                                 | 7347                                                                     | 1708                                                              | 2127                                                   |
| XI .....                                                                                                                                                                              | 115769                   | 65848                                                         | 60989                                                 | 7335                                                                     | 1745                                                              | 2178                                                   |
| XII. ....                                                                                                                                                                             | 115354                   | 65630                                                         | 60774                                                 | 7299                                                                     | 1774                                                              | 2143                                                   |
| 2010 I. ....                                                                                                                                                                          | 116348                   | 65971                                                         | 61162                                                 | 7686                                                                     | 1644                                                              | 1887                                                   |
| II .....                                                                                                                                                                              | 116184                   | 66055                                                         | 61071                                                 | 7666                                                                     | 1625                                                              | 1834                                                   |
| III .....                                                                                                                                                                             | 116708                   | 66226                                                         | 61355                                                 | 7702                                                                     | 1597                                                              | 2217                                                   |
| A                                                                                                                                                                                     | 99,5                     | 100,2                                                         | 100,0                                                 | 104,2                                                                    | 102,2                                                             | 94,1                                                   |
| B                                                                                                                                                                                     | 100,5                    | 100,3                                                         | 100,5                                                 | 100,5                                                                    | 98,3                                                              | 120,9                                                  |

<sup>a</sup> Patrz uwagi ogólne pkt 9.

<sup>a</sup> See general notes item 9.

TABL. 4. PRACUJĄCY W SEKTORZE PRZEDSIĘBIORSTW (cd.)

Stan w końcu miesiąca

EMPLOYED PERSONS IN ENTERPRISE SECTOR (cont.)

End of month

| OKRESY<br>PERIODS                                                                            | W tym Of which                                                                     |                                                                                                                                         |                                                                                  |                                                                                                        |                                                                                               |                                                                                             |
|----------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------|
|                                                                                              | przemysł <sup>a</sup> (cd.) industry <sup>a</sup> (cont.)                          |                                                                                                                                         |                                                                                  |                                                                                                        |                                                                                               |                                                                                             |
|                                                                                              | w tym przetwórstwo przemysłowe (cd.) of which manufacturing (cont.)                |                                                                                                                                         |                                                                                  |                                                                                                        |                                                                                               |                                                                                             |
|                                                                                              | w tym of which                                                                     |                                                                                                                                         |                                                                                  |                                                                                                        |                                                                                               |                                                                                             |
|                                                                                              | produkcja skór i wyrobów skórzanych<br>manufacture of leather and related products | produkcja wyrobów z drewna, korka, słomy i wikliny <sup>Δ</sup><br>manufacture of products of wood, cork, straw and wicker <sup>Δ</sup> | produkcja papieru i wyrobów z papieru<br>manufacture of paper and paper products | poligrafia i reprodukcja zapisanych nośników informacji<br>printing and reproduction of recorded media | produkcja chemikaliów i wyrobów chemicznych<br>manufacture of chemicals and chemical products | produkcja wyrobów z gumy i tworzyw sztucznych<br>manufacture of rubber and plastic products |
| A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100<br>corresponding period of previous year = 100 |                                                                                    |                                                                                                                                         |                                                                                  |                                                                                                        |                                                                                               |                                                                                             |
| B – okres poprzedni = 100<br>previous period = 100                                           |                                                                                    |                                                                                                                                         |                                                                                  |                                                                                                        |                                                                                               |                                                                                             |
| 2008 XII.....                                                                                | 1847                                                                               | 6715                                                                                                                                    | 2048                                                                             | 80                                                                                                     | 1689                                                                                          | 2573                                                                                        |
| 2009 III.....                                                                                | 1795                                                                               | 6376                                                                                                                                    | 2087                                                                             | 78                                                                                                     | 1497                                                                                          | 2393                                                                                        |
| IV.....                                                                                      | 1761                                                                               | 6159                                                                                                                                    | 2092                                                                             | 77                                                                                                     | 1483                                                                                          | 2396                                                                                        |
| V.....                                                                                       | 1724                                                                               | 6017                                                                                                                                    | 2088                                                                             | 77                                                                                                     | 1478                                                                                          | 2400                                                                                        |
| VI.....                                                                                      | 1701                                                                               | 6055                                                                                                                                    | 2105                                                                             | 77                                                                                                     | 1476                                                                                          | 2388                                                                                        |
| VII.....                                                                                     | 1670                                                                               | 6050                                                                                                                                    | 2113                                                                             | 77                                                                                                     | 1445                                                                                          | 2380                                                                                        |
| VIII.....                                                                                    | 1582                                                                               | 6037                                                                                                                                    | 2118                                                                             | 65                                                                                                     | 1447                                                                                          | 2371                                                                                        |
| IX.....                                                                                      | 1569                                                                               | 5890                                                                                                                                    | 2125                                                                             | 65                                                                                                     | 1432                                                                                          | 2385                                                                                        |
| X.....                                                                                       | 1566                                                                               | 6165                                                                                                                                    | 2148                                                                             | 65                                                                                                     | 1274                                                                                          | 2398                                                                                        |
| XI.....                                                                                      | 1536                                                                               | 6138                                                                                                                                    | 2155                                                                             | 75                                                                                                     | 1270                                                                                          | 2408                                                                                        |
| XII.....                                                                                     | 1516                                                                               | 6191                                                                                                                                    | 2174                                                                             | 75                                                                                                     | 1256                                                                                          | 2393                                                                                        |
| 2010 I.....                                                                                  | 1533                                                                               | 6275                                                                                                                                    | 2086                                                                             | 78                                                                                                     | 1192                                                                                          | 2292                                                                                        |
| II.....                                                                                      | 1554                                                                               | 6322                                                                                                                                    | 2087                                                                             | 78                                                                                                     | 1262                                                                                          | 2305                                                                                        |
| III.....                                                                                     | 1562                                                                               | 6328                                                                                                                                    | 2089                                                                             | 78                                                                                                     | 1260                                                                                          | 2252                                                                                        |
| A                                                                                            | 87,0                                                                               | 99,2                                                                                                                                    | 100,1                                                                            | 100,0                                                                                                  | 84,2                                                                                          | 94,1                                                                                        |
| B                                                                                            | 100,5                                                                              | 100,1                                                                                                                                   | 100,1                                                                            | 100,0                                                                                                  | 99,8                                                                                          | 97,7                                                                                        |

(cd.) (cont.)

| OKRESY<br>PERIODS                                                                            | W tym Of which                                                                                                             |                                                 |                                                                                       |                                                                         |                                                                                           |                                                                                                                             |
|----------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|                                                                                              | przemysł <sup>a</sup> (cd.) industry <sup>a</sup> (cont.)                                                                  |                                                 |                                                                                       |                                                                         |                                                                                           |                                                                                                                             |
|                                                                                              | w tym przetwórstwo przemysłowe (cd.) of which manufacturing (cont.)                                                        |                                                 |                                                                                       |                                                                         |                                                                                           |                                                                                                                             |
|                                                                                              | w tym of which                                                                                                             |                                                 |                                                                                       |                                                                         |                                                                                           |                                                                                                                             |
|                                                                                              | produkcja wyrobów z pozostałych mineralnych surowców niemetalicznych<br>manufacture of other non-metallic mineral products | produkcja metali<br>manufacture of basic metals | produkcja wyrobów z metali <sup>Δ</sup><br>manufacture of metal products <sup>Δ</sup> | produkcja urządzeń elektrycznych<br>manufacture of electrical equipment | produkcja maszyn i urządzeń <sup>Δ</sup><br>manufacture of machinery and equipment n.e.c. | produkcja pojazdów samochodowych przyczep i naczep <sup>Δ</sup><br>manufacture of motor vehicles, trailers and semi-trailer |
| A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100<br>corresponding period of previous year = 100 |                                                                                                                            |                                                 |                                                                                       |                                                                         |                                                                                           |                                                                                                                             |
| B – okres poprzedni = 100<br>previous period = 100                                           |                                                                                                                            |                                                 |                                                                                       |                                                                         |                                                                                           |                                                                                                                             |
| 2008 XII.....                                                                                | 4435                                                                                                                       | 1036                                            | 6712                                                                                  | 2003                                                                    | 3278                                                                                      | 9575                                                                                                                        |
| 2009 III.....                                                                                | 4445                                                                                                                       | 996                                             | 6825                                                                                  | 2031                                                                    | 3217                                                                                      | 8749                                                                                                                        |
| IV.....                                                                                      | 4373                                                                                                                       | 962                                             | 6718                                                                                  | 2039                                                                    | 3169                                                                                      | 8490                                                                                                                        |
| V.....                                                                                       | 4312                                                                                                                       | 946                                             | 6647                                                                                  | 2046                                                                    | 3136                                                                                      | 8274                                                                                                                        |
| VI.....                                                                                      | 4229                                                                                                                       | 846                                             | 6554                                                                                  | 2036                                                                    | 3182                                                                                      | 8452                                                                                                                        |
| VII.....                                                                                     | 4227                                                                                                                       | 830                                             | 6534                                                                                  | 2039                                                                    | 3165                                                                                      | 8571                                                                                                                        |
| VIII.....                                                                                    | 4208                                                                                                                       | 840                                             | 6468                                                                                  | 2069                                                                    | 3139                                                                                      | 8700                                                                                                                        |
| IX.....                                                                                      | 4178                                                                                                                       | 835                                             | 6434                                                                                  | 2071                                                                    | 3132                                                                                      | 8793                                                                                                                        |
| X.....                                                                                       | 4169                                                                                                                       | 822                                             | 6420                                                                                  | 2108                                                                    | 3139                                                                                      | 8972                                                                                                                        |
| XI.....                                                                                      | 4206                                                                                                                       | 804                                             | 6459                                                                                  | 2110                                                                    | 3126                                                                                      | 9191                                                                                                                        |
| XII.....                                                                                     | 4146                                                                                                                       | 782                                             | 6415                                                                                  | 2186                                                                    | 3118                                                                                      | 9177                                                                                                                        |
| 2010 I.....                                                                                  | 4101                                                                                                                       | 859                                             | 6518                                                                                  | 2462                                                                    | 3376                                                                                      | 9177                                                                                                                        |
| II.....                                                                                      | 4070                                                                                                                       | 852                                             | 6502                                                                                  | 2348                                                                    | 3301                                                                                      | 9231                                                                                                                        |
| III.....                                                                                     | 4098                                                                                                                       | 857                                             | 7390                                                                                  | 1789                                                                    | 3283                                                                                      | 8645                                                                                                                        |
| A                                                                                            | 92,2                                                                                                                       | 86,0                                            | 108,3                                                                                 | 88,1                                                                    | 102,1                                                                                     | 98,8                                                                                                                        |
| B                                                                                            | 100,7                                                                                                                      | 100,6                                           | 113,7                                                                                 | 76,2                                                                    | 99,5                                                                                      | 93,7                                                                                                                        |

a Patrz uwagi ogólne pkt 9.

a See general notes item 9.

TABL. 4. PRACUJĄCY W SEKTORZE PRZEDSIĘBIORSTW (cd.)

Stan w końcu miesiąca

EMPLOYED PERSONS IN ENTERPRISE SECTOR (cont.)

End of month

| OKRESY<br>PERIODS                                                                                  | W tym Of which                                                          |                                                                                                                         |                                                                                                                                                    |                                                                                                 |                                                     |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------|
|                                                                                                    | przemysł <sup>a</sup> (cd.) industry <sup>a</sup> (cont.)               |                                                                                                                         |                                                                                                                                                    |                                                                                                 |                                                     |
|                                                                                                    | w tym przetwórstwo przemysłowe (dok.)<br>of which manufacturing (cont.) |                                                                                                                         | dostawa wody; gospodarowanie ściekami i odpadami; rekultywacja <sup>Δ</sup><br>water supply; sewerage, waste management and remediation activities |                                                                                                 |                                                     |
|                                                                                                    | w tym of which                                                          |                                                                                                                         | razem<br>total                                                                                                                                     | pobór,<br>uzdatnianie<br>i dostarczanie<br>wody<br>water collection,<br>treatment<br>and supply | odprowadzanie<br>i oczyszczanie ścieków<br>sewerage |
|                                                                                                    | produkcja mebli<br>manufacture<br>of furniture                          | naprawa, konserwacja<br>i instalowanie maszyn<br>i urządzeń<br>repair and installation<br>of machinery and<br>equipment |                                                                                                                                                    |                                                                                                 |                                                     |
| A – analogiczny okres roku<br>poprzedniego = 100<br>corresponding period<br>of previous year = 100 |                                                                         |                                                                                                                         |                                                                                                                                                    |                                                                                                 |                                                     |
| B – okres poprzedni = 100<br>previous period = 100                                                 |                                                                         |                                                                                                                         |                                                                                                                                                    |                                                                                                 |                                                     |
| 2008 XII . . . . .                                                                                 | 4940                                                                    | 1004                                                                                                                    | 2700                                                                                                                                               | 812                                                                                             | 982                                                 |
| 2009 III . . . . .                                                                                 | 4613                                                                    | 785                                                                                                                     | 2730                                                                                                                                               | 840                                                                                             | 977                                                 |
| IV . . . . .                                                                                       | 4606                                                                    | 769                                                                                                                     | 2685                                                                                                                                               | 845                                                                                             | 923                                                 |
| V . . . . .                                                                                        | 4530                                                                    | 981                                                                                                                     | 2710                                                                                                                                               | 850                                                                                             | 916                                                 |
| VI . . . . .                                                                                       | 4474                                                                    | 976                                                                                                                     | 2719                                                                                                                                               | 857                                                                                             | 920                                                 |
| VII . . . . .                                                                                      | 4386                                                                    | 979                                                                                                                     | 2728                                                                                                                                               | 856                                                                                             | 915                                                 |
| VIII . . . . .                                                                                     | 4460                                                                    | 975                                                                                                                     | 2735                                                                                                                                               | 862                                                                                             | 916                                                 |
| IX . . . . .                                                                                       | 4610                                                                    | 962                                                                                                                     | 2727                                                                                                                                               | 862                                                                                             | 915                                                 |
| X . . . . .                                                                                        | 4693                                                                    | 950                                                                                                                     | 2731                                                                                                                                               | 861                                                                                             | 925                                                 |
| XI . . . . .                                                                                       | 4731                                                                    | 1024                                                                                                                    | 2739                                                                                                                                               | 928                                                                                             | 924                                                 |
| XII . . . . .                                                                                      | 4769                                                                    | 1019                                                                                                                    | 2735                                                                                                                                               | 929                                                                                             | 924                                                 |
| 2010 I . . . . .                                                                                   | 4622                                                                    | 984                                                                                                                     | 2693                                                                                                                                               | 929                                                                                             | 912                                                 |
| II . . . . .                                                                                       | 4611                                                                    | 998                                                                                                                     | 2778                                                                                                                                               | 1021                                                                                            | 909                                                 |
| III . . . . .                                                                                      | 4558                                                                    | 998                                                                                                                     | 2761                                                                                                                                               | 1083                                                                                            | 797                                                 |
| A                                                                                                  | 98,8                                                                    | 127,1                                                                                                                   | 101,1                                                                                                                                              | 128,9                                                                                           | 81,6                                                |
| B                                                                                                  | 98,9                                                                    | 100,0                                                                                                                   | 99,4                                                                                                                                               | 106,1                                                                                           | 87,7                                                |

(cd.) (cont.)

(cd.) (cont.)

| OKRESY<br>PERIODS                                                                                          | W tym <i>Of which</i>           |                                                                         |                                                                                                                   |                                                                                              |                                                                                                           |                                                                                                                                                                                                              |                                                                          |                                                                      |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------|-------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------|
|                                                                                                            | budownictwo <i>construction</i> |                                                                         |                                                                                                                   |                                                                                              | handel; naprawa pojazdów samochodowych <sup>Δ</sup><br><i>trade; repair of motor vehicles<sup>Δ</sup></i> |                                                                                                                                                                                                              |                                                                          |                                                                      |
|                                                                                                            | razem<br><i>total</i>           | w tym <i>of which</i>                                                   |                                                                                                                   |                                                                                              | razem<br><i>total</i>                                                                                     | handel<br>hurtowy<br>i detaliczny<br>pojazdami<br>samochodo-<br>owymi oraz<br>ich naprawa <sup>Δ</sup><br><i>wholesale and<br/>retail trade<br/>and repair<br/>of motor<br/>vehicles and<br/>motorcycles</i> | handel<br>hurtowy <sup>Δ</sup><br><i>wholesale<br/>trade<sup>Δ</sup></i> | handel<br>detaliczny <sup>Δ</sup><br><i>retail trade<sup>Δ</sup></i> |
|                                                                                                            |                                 | budowa<br>budynków <sup>Δ</sup><br><i>construction<br/>of buildings</i> | budowa<br>obiektów<br>inżynierii<br>lądowej <sup>Δ</sup><br>i wodnej <sup>Δ</sup><br><i>civil<br/>engineering</i> | roboty<br>budowlane<br>specjalistyczne<br><i>specialised<br/>construction<br/>activities</i> |                                                                                                           |                                                                                                                                                                                                              |                                                                          |                                                                      |
| A – analogiczny okres roku<br>poprzedniego = 100<br><i>corresponding period<br/>of previous year = 100</i> |                                 |                                                                         |                                                                                                                   |                                                                                              |                                                                                                           |                                                                                                                                                                                                              |                                                                          |                                                                      |
| B – okres poprzedni = 100<br><i>previous period = 100</i>                                                  |                                 |                                                                         |                                                                                                                   |                                                                                              |                                                                                                           |                                                                                                                                                                                                              |                                                                          |                                                                      |
| 2008 XII . . . . .                                                                                         | 7422                            | 4514                                                                    | 1411                                                                                                              | 1497                                                                                         | 17192                                                                                                     | 1624                                                                                                                                                                                                         | 7204                                                                     | 8364                                                                 |
| 2009 III . . . . .                                                                                         | 8332                            | 4931                                                                    | 1582                                                                                                              | 1819                                                                                         | 18431                                                                                                     | 1674                                                                                                                                                                                                         | 7813                                                                     | 8944                                                                 |
| IV . . . . .                                                                                               | 8278                            | 4826                                                                    | 1638                                                                                                              | 1814                                                                                         | 18392                                                                                                     | 1653                                                                                                                                                                                                         | 7838                                                                     | 8901                                                                 |
| V . . . . .                                                                                                | 8277                            | 4815                                                                    | 1634                                                                                                              | 1828                                                                                         | 18176                                                                                                     | 1660                                                                                                                                                                                                         | 7632                                                                     | 8884                                                                 |
| VI . . . . .                                                                                               | 8284                            | 4819                                                                    | 1639                                                                                                              | 1826                                                                                         | 18179                                                                                                     | 1664                                                                                                                                                                                                         | 7640                                                                     | 8875                                                                 |
| VII . . . . .                                                                                              | 8170                            | 4809                                                                    | 1525                                                                                                              | 1836                                                                                         | 18183                                                                                                     | 1683                                                                                                                                                                                                         | 7653                                                                     | 8847                                                                 |
| VIII . . . . .                                                                                             | 8165                            | 4786                                                                    | 1522                                                                                                              | 1857                                                                                         | 18018                                                                                                     | 1676                                                                                                                                                                                                         | 7556                                                                     | 8786                                                                 |
| IX . . . . .                                                                                               | 8147                            | 4774                                                                    | 1530                                                                                                              | 1843                                                                                         | 17976                                                                                                     | 1679                                                                                                                                                                                                         | 7542                                                                     | 8755                                                                 |
| X . . . . .                                                                                                | 8134                            | 4781                                                                    | 1537                                                                                                              | 1816                                                                                         | 18000                                                                                                     | 1688                                                                                                                                                                                                         | 7528                                                                     | 8784                                                                 |
| XI . . . . .                                                                                               | 8087                            | 4737                                                                    | 1541                                                                                                              | 1809                                                                                         | 17744                                                                                                     | 1663                                                                                                                                                                                                         | 7423                                                                     | 8658                                                                 |
| XII . . . . .                                                                                              | 7911                            | 4644                                                                    | 1488                                                                                                              | 1779                                                                                         | 17746                                                                                                     | 1717                                                                                                                                                                                                         | 7425                                                                     | 8604                                                                 |
| 2010 I . . . . .                                                                                           | 7602                            | 4401                                                                    | 1411                                                                                                              | 1790                                                                                         | 17719                                                                                                     | 1997                                                                                                                                                                                                         | 7272                                                                     | 8450                                                                 |
| II . . . . .                                                                                               | 7395                            | 4301                                                                    | 1322                                                                                                              | 1772                                                                                         | 17389                                                                                                     | 1903                                                                                                                                                                                                         | 7077                                                                     | 8409                                                                 |
| III . . . . .                                                                                              | 7557                            | 4367                                                                    | 1411                                                                                                              | 1779                                                                                         | 17109                                                                                                     | 1897                                                                                                                                                                                                         | 6982                                                                     | 8230                                                                 |
| A                                                                                                          | 90,7                            | 88,6                                                                    | 89,2                                                                                                              | 97,8                                                                                         | 92,8                                                                                                      | 113,3                                                                                                                                                                                                        | 89,4                                                                     | 92,0                                                                 |
| B                                                                                                          | 102,2                           | 101,5                                                                   | 106,7                                                                                                             | 100,4                                                                                        | 98,4                                                                                                      | 99,7                                                                                                                                                                                                         | 98,7                                                                     | 97,9                                                                 |

a Patrz uwagi ogólne pkt 9.

a See general notes item 9.

TABL. 4. PRACUJĄCY W SEKTORZE PRZEDSIĘBIORSTW (dok.)

Stan w końcu miesiąca

EMPLOYED PERSONS IN ENTERPRISE SECTOR (cont.)

End of month

| OKRESY<br>PERIODS                                                                                             | W tym <i>Of which</i>                                                  |                                                                                                          |                                                                                                                                                         |                                                                                                          |                                                                             |                                                                                       |                                                                                                                                 |                                                                                                                                       |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|                                                                                                               | transport i gospodarka magazynowa<br><i>transportation and storage</i> |                                                                                                          |                                                                                                                                                         | zakwaterowa-<br>nie i gastro-<br>nomia <sup>Δ</sup><br><i>accommodation<br/>and catering<sup>Δ</sup></i> | informacja<br>i komunikacja<br><i>information<br/>and<br/>communication</i> | obsługa rynku<br>nierucho-<br>mości <sup>Δ</sup><br><i>real estate<br/>activities</i> | działalność<br>profesjonalna,<br>naukowa i<br>techniczna<br><i>profesional,<br/>scientific and<br/>technical<br/>activities</i> | administrowa-<br>nie<br>i działalność<br>wspierająca <sup>Δ</sup><br><i>administrative<br/>and support<br/>service<br/>activities</i> |
|                                                                                                               | razem<br><i>total</i>                                                  | w tym <i>of which</i>                                                                                    |                                                                                                                                                         |                                                                                                          |                                                                             |                                                                                       |                                                                                                                                 |                                                                                                                                       |
|                                                                                                               |                                                                        | transport lądowy<br>i rurociągowy <sup>Δ</sup><br><i>land and<br/>pipeline<br/>transport<sup>Δ</sup></i> | magazynowa-<br>nie i działal-<br>ność usługowa<br>wspomagająca<br>transport<br><i>warehousing<br/>and support<br/>activities for<br/>transportation</i> |                                                                                                          |                                                                             |                                                                                       |                                                                                                                                 |                                                                                                                                       |
| A – analogiczny okres<br>roku<br>poprzedniego = 100<br><i>corresponding period<br/>of previous year = 100</i> |                                                                        |                                                                                                          |                                                                                                                                                         |                                                                                                          |                                                                             |                                                                                       |                                                                                                                                 |                                                                                                                                       |
| B – okres poprzedni = 100<br><i>previous period = 100</i>                                                     |                                                                        |                                                                                                          |                                                                                                                                                         |                                                                                                          |                                                                             |                                                                                       |                                                                                                                                 |                                                                                                                                       |
| 2008 XII . . . . .                                                                                            | 6992                                                                   | 6346                                                                                                     | 646                                                                                                                                                     | 2065                                                                                                     | 994                                                                         | 1755                                                                                  | 1792                                                                                                                            | 6766                                                                                                                                  |
| 2009 III . . . . .                                                                                            | 7079                                                                   | 6477                                                                                                     | 602                                                                                                                                                     | 1969                                                                                                     | 941                                                                         | 1696                                                                                  | 1859                                                                                                                            | 6946                                                                                                                                  |
| IV . . . . .                                                                                                  | 6970                                                                   | 6413                                                                                                     | 557                                                                                                                                                     | 1978                                                                                                     | 941                                                                         | 1697                                                                                  | 1778                                                                                                                            | 6767                                                                                                                                  |
| V . . . . .                                                                                                   | 6890                                                                   | 6361                                                                                                     | 529                                                                                                                                                     | 1977                                                                                                     | 929                                                                         | 1728                                                                                  | 1776                                                                                                                            | 6739                                                                                                                                  |
| VI . . . . .                                                                                                  | 6831                                                                   | 6303                                                                                                     | 528                                                                                                                                                     | 1977                                                                                                     | 930                                                                         | 1722                                                                                  | 1758                                                                                                                            | 6754                                                                                                                                  |
| VII . . . . .                                                                                                 | 6854                                                                   | 6308                                                                                                     | 546                                                                                                                                                     | 1995                                                                                                     | 931                                                                         | 1722                                                                                  | 1774                                                                                                                            | 6765                                                                                                                                  |
| VIII . . . . .                                                                                                | 6934                                                                   | 6398                                                                                                     | 536                                                                                                                                                     | 1946                                                                                                     | 947                                                                         | 1724                                                                                  | 1839                                                                                                                            | 6749                                                                                                                                  |
| IX . . . . .                                                                                                  | 7019                                                                   | 6472                                                                                                     | 547                                                                                                                                                     | 1965                                                                                                     | 948                                                                         | 1718                                                                                  | 1842                                                                                                                            | 6725                                                                                                                                  |
| X . . . . .                                                                                                   | 6962                                                                   | 6407                                                                                                     | 555                                                                                                                                                     | 1987                                                                                                     | 960                                                                         | 1719                                                                                  | 1831                                                                                                                            | 6749                                                                                                                                  |
| XI . . . . .                                                                                                  | 6947                                                                   | 6386                                                                                                     | 561                                                                                                                                                     | 1949                                                                                                     | 963                                                                         | 1684                                                                                  | 1828                                                                                                                            | 6802                                                                                                                                  |
| XII . . . . .                                                                                                 | 6921                                                                   | 6362                                                                                                     | 559                                                                                                                                                     | 1941                                                                                                     | 966                                                                         | 1686                                                                                  | 1830                                                                                                                            | 6826                                                                                                                                  |
| 2010 I . . . . .                                                                                              | 7121                                                                   | 6570                                                                                                     | 551                                                                                                                                                     | 2042                                                                                                     | 963                                                                         | 1723                                                                                  | 1924                                                                                                                            | 7193                                                                                                                                  |
| II . . . . .                                                                                                  | 7082                                                                   | 6542                                                                                                     | 540                                                                                                                                                     | 2015                                                                                                     | 967                                                                         | 1712                                                                                  | 1914                                                                                                                            | 7619                                                                                                                                  |
| III . . . . .                                                                                                 | 7095                                                                   | 6559                                                                                                     | 536                                                                                                                                                     | 2006                                                                                                     | 961                                                                         | 1766                                                                                  | 1919                                                                                                                            | 8040                                                                                                                                  |
| A                                                                                                             | 100,2                                                                  | 101,3                                                                                                    | 89,0                                                                                                                                                    | 101,9                                                                                                    | 102,1                                                                       | 104,1                                                                                 | 103,2                                                                                                                           | 115,8                                                                                                                                 |
| B                                                                                                             | 100,2                                                                  | 100,3                                                                                                    | 99,3                                                                                                                                                    | 99,6                                                                                                     | 99,4                                                                        | 103,2                                                                                 | 100,3                                                                                                                           | 105,5                                                                                                                                 |

TABL. 5. PRZECIĘTNE ZATRUDNIENIE W SEKTORZE PRZEDSIĘBIORSTW

AVERAGE PAID EMPLOYMENT IN ENTERPRISE SECTOR

| OKRESY<br>PERIODS                                                                                          | Ogółem<br><i>Grand total</i> | W tym <i>Of which</i>                             |                                                              |                                                                                  |                                                                           |                                                                       |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------|---------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------|
|                                                                                                            |                              | przemysł <sup>a</sup> <i>industry<sup>a</sup></i> |                                                              |                                                                                  |                                                                           |                                                                       |
|                                                                                                            |                              | razem<br><i>total</i>                             | w tym przetwórstwo przemysłowe <i>of which manufacturing</i> |                                                                                  |                                                                           |                                                                       |
|                                                                                                            |                              |                                                   | razem<br><i>total</i>                                        | produkcja<br>artykułów<br>spożywczych<br><i>manufacture<br/>of food products</i> | produkcja<br>wyrobów<br>tekstylnych<br><i>manufacture<br/>of textiles</i> | produkcja<br>odzieży<br><i>manufacture<br/>of wearing<br/>apparel</i> |
| A – analogiczny okres roku<br>poprzedniego = 100<br><i>corresponding period<br/>of previous year = 100</i> |                              |                                                   |                                                              |                                                                                  |                                                                           |                                                                       |
| B – okres poprzedni = 100<br><i>previous period = 100</i>                                                  |                              |                                                   |                                                              |                                                                                  |                                                                           |                                                                       |
| 2008 I–XII. ....                                                                                           | 117373                       | 68748                                             | 64094                                                        | 6827                                                                             | 1574                                                                      | 2731                                                                  |
| 2009 I–XII. ....                                                                                           | 113948                       | 64846                                             | 60043                                                        | 6878                                                                             | 1808                                                                      | 2475                                                                  |
| 2010 I–III. ....                                                                                           | 113400                       | 64831                                             | 59970                                                        | 7180                                                                             | 1616                                                                      | 2251                                                                  |
| A                                                                                                          | 98,0                         | 98,7                                              | 98,3                                                         | 103,4                                                                            | 101,5                                                                     | 95,5                                                                  |
| 2009 III. ....                                                                                             | 113991                       | 64409                                             | 59734                                                        | 6902                                                                             | 1567                                                                      | 2289                                                                  |
| IV. ....                                                                                                   | 113650                       | 64347                                             | 59593                                                        | 6925                                                                             | 1603                                                                      | 2294                                                                  |
| V. ....                                                                                                    | 112958                       | 63995                                             | 59228                                                        | 6874                                                                             | 1746                                                                      | 2418                                                                  |
| VI. ....                                                                                                   | 112752                       | 63862                                             | 59078                                                        | 6922                                                                             | 1743                                                                      | 2375                                                                  |
| VII. ....                                                                                                  | 112207                       | 63691                                             | 58906                                                        | 6898                                                                             | 1743                                                                      | 2340                                                                  |
| VIII. ....                                                                                                 | 112300                       | 63723                                             | 58934                                                        | 6873                                                                             | 1722                                                                      | 2305                                                                  |
| IX. ....                                                                                                   | 112129                       | 63522                                             | 58725                                                        | 6803                                                                             | 1694                                                                      | 2052                                                                  |
| X. ....                                                                                                    | 112628                       | 63898                                             | 59105                                                        | 6815                                                                             | 1694                                                                      | 2025                                                                  |
| XI. ....                                                                                                   | 112555                       | 64225                                             | 59431                                                        | 6795                                                                             | 1704                                                                      | 2079                                                                  |
| XII. ....                                                                                                  | 112721                       | 64406                                             | 59594                                                        | 6768                                                                             | 1749                                                                      | 2070                                                                  |
| 2010 I. ....                                                                                               | 113528                       | 64634                                             | 59892                                                        | 7150                                                                             | 1622                                                                      | 1807                                                                  |
| II. ....                                                                                                   | 113434                       | 64781                                             | 59858                                                        | 7153                                                                             | 1609                                                                      | 1787                                                                  |
| III. ....                                                                                                  | 113691                       | 64954                                             | 60149                                                        | 7203                                                                             | 1592                                                                      | 2201                                                                  |
| A                                                                                                          | 99,7                         | 100,8                                             | 100,7                                                        | 104,4                                                                            | 101,6                                                                     | 96,2                                                                  |
| B                                                                                                          | 100,2                        | 100,3                                             | 100,5                                                        | 100,7                                                                            | 98,9                                                                      | 123,2                                                                 |

a Patrz uwagi ogólne pkt 9.

a See general notes item 9.

TABL 5. PRZECIĘTNE ZATRUDNIENIE W SEKTORZE PRZEDSIĘBIORSTW (cd.)  
AVERAGE PAID EMPLOYMENT IN ENTERPRISE SECTOR (cont.)

| OKRESY<br>PERIODS                                                                                                                                  | W tym Of which                                                                       |                                                                                                                   |                                                                                  |                                                                                                        |                                                                                               |                                                                                             |                                                                                                                             |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|                                                                                                                                                    | przemysł <sup>a</sup> (cd.) industry <sup>a</sup> (cont.)                            |                                                                                                                   |                                                                                  |                                                                                                        |                                                                                               |                                                                                             |                                                                                                                             |
|                                                                                                                                                    | w tym przetwórstwo przemysłowe (cd.) of which manufacturing (cont.)                  |                                                                                                                   |                                                                                  |                                                                                                        |                                                                                               |                                                                                             |                                                                                                                             |
|                                                                                                                                                    | w tym of which                                                                       |                                                                                                                   |                                                                                  |                                                                                                        |                                                                                               |                                                                                             |                                                                                                                             |
| A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100<br>corresponding period of previous year = 100<br>B – okres poprzedni = 100<br>previous period = 100 | produkcja skór i wyrobów skórzanych Δ<br>manufacture of leather and related products | produkcja wyrobów z drewna, korka, słomy i wikliny Δ<br>manufacture of products of wood, cork, straw and wicker Δ | produkcja papieru i wyrobów z papieru<br>manufacture of paper and paper products | poligrafia i reprodukcja zapisanych nośników informacji<br>printing and reproduction of recorded media | produkcja chemikaliów i wyrobów chemicznych<br>manufacture of chemicals and chemical products | produkcja wyrobów z gumy i tworzyw sztucznych<br>manufacture of rubber and plastic products | produkcja wyrobów z pozostałych mineralnych surowców nie-metalicznych<br>manufacture of other non-metallic mineral products |
| 2008 I–XII .....                                                                                                                                   | 2038                                                                                 | 6871                                                                                                              | 2059                                                                             | 80                                                                                                     | 1719                                                                                          | 2731                                                                                        | 4362                                                                                                                        |
| 2009 I–XII .....                                                                                                                                   | 1707                                                                                 | 6154                                                                                                              | 2084                                                                             | 75                                                                                                     | 1327                                                                                          | 2401                                                                                        | 4180                                                                                                                        |
| 2010 I–III .....                                                                                                                                   | 1528                                                                                 | 6244                                                                                                              | 2070                                                                             | 78                                                                                                     | 1248                                                                                          | 2224                                                                                        | 3915                                                                                                                        |
| <b>A</b>                                                                                                                                           | <b>84,0</b>                                                                          | <b>99,7</b>                                                                                                       | <b>100,5</b>                                                                     | <b>100,0</b>                                                                                           | <b>76,2</b>                                                                                   | <b>91,4</b>                                                                                 | <b>88,7</b>                                                                                                                 |
| 2009 III .....                                                                                                                                     | 1804                                                                                 | 6351                                                                                                              | 2064                                                                             | 78                                                                                                     | 1499                                                                                          | 2334                                                                                        | 4344                                                                                                                        |
| IV .....                                                                                                                                           | 1775                                                                                 | 6130                                                                                                              | 2069                                                                             | 75                                                                                                     | 1479                                                                                          | 2313                                                                                        | 4279                                                                                                                        |
| V .....                                                                                                                                            | 1707                                                                                 | 5990                                                                                                              | 2065                                                                             | 75                                                                                                     | 1453                                                                                          | 2381                                                                                        | 4216                                                                                                                        |
| VI .....                                                                                                                                           | 1708                                                                                 | 6009                                                                                                              | 2072                                                                             | 75                                                                                                     | 1453                                                                                          | 2339                                                                                        | 4118                                                                                                                        |
| VII .....                                                                                                                                          | 1686                                                                                 | 6024                                                                                                              | 2085                                                                             | 75                                                                                                     | 1425                                                                                          | 2345                                                                                        | 4089                                                                                                                        |
| VIII .....                                                                                                                                         | 1602                                                                                 | 6001                                                                                                              | 2089                                                                             | 65                                                                                                     | 1426                                                                                          | 2334                                                                                        | 4080                                                                                                                        |
| IX .....                                                                                                                                           | 1568                                                                                 | 5867                                                                                                              | 2087                                                                             | 65                                                                                                     | 1414                                                                                          | 2335                                                                                        | 4026                                                                                                                        |
| X .....                                                                                                                                            | 1558                                                                                 | 6109                                                                                                              | 2109                                                                             | 65                                                                                                     | 1254                                                                                          | 2365                                                                                        | 4014                                                                                                                        |
| XI .....                                                                                                                                           | 1545                                                                                 | 6107                                                                                                              | 2119                                                                             | 75                                                                                                     | 1246                                                                                          | 2381                                                                                        | 4056                                                                                                                        |
| XII .....                                                                                                                                          | 1523                                                                                 | 6149                                                                                                              | 2145                                                                             | 75                                                                                                     | 1243                                                                                          | 2377                                                                                        | 4019                                                                                                                        |
| 2010 I .....                                                                                                                                       | 1519                                                                                 | 6240                                                                                                              | 2067                                                                             | 78                                                                                                     | 1180                                                                                          | 2274                                                                                        | 3971                                                                                                                        |
| II .....                                                                                                                                           | 1522                                                                                 | 6255                                                                                                              | 2071                                                                             | 78                                                                                                     | 1251                                                                                          | 2286                                                                                        | 3921                                                                                                                        |
| III .....                                                                                                                                          | 1560                                                                                 | 6290                                                                                                              | 2072                                                                             | 78                                                                                                     | 1253                                                                                          | 2236                                                                                        | 3943                                                                                                                        |
| <b>A</b>                                                                                                                                           | <b>86,5</b>                                                                          | <b>99,0</b>                                                                                                       | <b>100,4</b>                                                                     | <b>100,0</b>                                                                                           | <b>83,6</b>                                                                                   | <b>95,8</b>                                                                                 | <b>90,8</b>                                                                                                                 |
| <b>B</b>                                                                                                                                           | <b>102,5</b>                                                                         | <b>100,6</b>                                                                                                      | <b>100,0</b>                                                                     | <b>100,0</b>                                                                                           | <b>100,2</b>                                                                                  | <b>97,8</b>                                                                                 | <b>100,6</b>                                                                                                                |

(cd.) (cont.)

| OKRESY<br>PERIODS                                                                                                                                  | W tym Of which                                                      |                                                                 |                                                                         |                                                                                |                                                                                                                    |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|                                                                                                                                                    | przemysł <sup>a</sup> (cd.) industry <sup>a</sup> (cont.)           |                                                                 |                                                                         |                                                                                |                                                                                                                    |
|                                                                                                                                                    | w tym przetwórstwo przemysłowe (cd.) of which manufacturing (cont.) |                                                                 |                                                                         |                                                                                |                                                                                                                    |
|                                                                                                                                                    | w tym of which                                                      |                                                                 |                                                                         |                                                                                |                                                                                                                    |
| A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100<br>corresponding period of previous year = 100<br>B – okres poprzedni = 100<br>previous period = 100 | produkcja metali<br>manufacture of basic metals                     | produkcja wyrobów z metali Δ<br>manufacture of metal products Δ | produkcja urządzeń elektrycznych<br>manufacture of electrical equipment | produkcja maszyn i urządzeń Δ<br>manufacture of machinery and equipment n.e.c. | produkcja pojazdów samochodowych, przyczep i naczep Δ<br>manufacture of motor vehicles, trailers and semi-trailers |
| 2008 I–XII .....                                                                                                                                   | 1084                                                                | 6746                                                            | 2315                                                                    | 3288                                                                           | 10080                                                                                                              |
| 2009 I–XII .....                                                                                                                                   | 899                                                                 | 6484                                                            | 2040                                                                    | 3203                                                                           | 8702                                                                                                               |
| 2010 I–III .....                                                                                                                                   | 850                                                                 | 7227                                                            | 1801                                                                    | 3236                                                                           | 8559                                                                                                               |
| <b>A</b>                                                                                                                                           | <b>87,1</b>                                                         | <b>105,6</b>                                                    | <b>87,7</b>                                                             | <b>98,1</b>                                                                    | <b>95,7</b>                                                                                                        |
| 2009 III .....                                                                                                                                     | 978                                                                 | 6742                                                            | 2038                                                                    | 3218                                                                           | 8606                                                                                                               |
| IV .....                                                                                                                                           | 958                                                                 | 6592                                                            | 2035                                                                    | 3157                                                                           | 8546                                                                                                               |
| V .....                                                                                                                                            | 931                                                                 | 6485                                                            | 1967                                                                    | 3125                                                                           | 8293                                                                                                               |
| VI .....                                                                                                                                           | 843                                                                 | 6387                                                            | 1966                                                                    | 3177                                                                           | 8315                                                                                                               |
| VII .....                                                                                                                                          | 827                                                                 | 6383                                                            | 1958                                                                    | 3150                                                                           | 8352                                                                                                               |
| VIII .....                                                                                                                                         | 835                                                                 | 6316                                                            | 2004                                                                    | 3124                                                                           | 8531                                                                                                               |
| IX .....                                                                                                                                           | 831                                                                 | 6279                                                            | 2033                                                                    | 3107                                                                           | 8764                                                                                                               |
| X .....                                                                                                                                            | 817                                                                 | 6256                                                            | 2086                                                                    | 3114                                                                           | 8911                                                                                                               |
| XI .....                                                                                                                                           | 810                                                                 | 6230                                                            | 2087                                                                    | 3102                                                                           | 9009                                                                                                               |
| XII .....                                                                                                                                          | 774                                                                 | 6239                                                            | 2155                                                                    | 3096                                                                           | 9139                                                                                                               |
| 2010 I .....                                                                                                                                       | 856                                                                 | 6348                                                            | 2464                                                                    | 3352                                                                           | 9141                                                                                                               |
| II .....                                                                                                                                           | 853                                                                 | 6361                                                            | 2350                                                                    | 3263                                                                           | 9209                                                                                                               |
| III .....                                                                                                                                          | 850                                                                 | 7229                                                            | 1774                                                                    | 3249                                                                           | 8585                                                                                                               |
| <b>A</b>                                                                                                                                           | <b>86,9</b>                                                         | <b>107,2</b>                                                    | <b>87,0</b>                                                             | <b>101,0</b>                                                                   | <b>99,8</b>                                                                                                        |
| <b>B</b>                                                                                                                                           | <b>99,6</b>                                                         | <b>113,6</b>                                                    | <b>75,5</b>                                                             | <b>99,6</b>                                                                    | <b>93,2</b>                                                                                                        |

<sup>a</sup> Patrz uwagi ogólne pkt 9.<sup>a</sup> See general notes item 9.

TABL. 5. PRZECIĘTNE ZATRUDNIENIE W SEKTORZE PRZEDSIĘBIORSTW (cd.)  
 AVERAGE PAID EMPLOYMENT IN ENTERPRISE SECTOR (cont.)

| OKRESY<br>PERIODS                                                                                                                                        | W tym Of which                                                          |                                                                                                                         |                                                                             |                                                                                                 |                                                     |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------|
|                                                                                                                                                          | przemysł <sup>a</sup> (dok.) industry <sup>a</sup> (cont.)              |                                                                                                                         | dostawa wody; gospodarowanie ściekami i odpadami; rekultywacja <sup>Δ</sup> |                                                                                                 |                                                     |
|                                                                                                                                                          | w tym przetwórstwo przemysłowe (dok.)<br>of which manufacturing (cont.) |                                                                                                                         | water supply; sewerage, waste<br>management and remediation activities      |                                                                                                 |                                                     |
|                                                                                                                                                          | w tym of which                                                          |                                                                                                                         | razem<br>total                                                              | pobór,<br>uzdatnianie<br>i dostarczanie<br>wody<br>water collection,<br>treatment<br>and supply | odprowadzanie<br>i oczyszczanie ścieków<br>sewerage |
| A – analogiczny okres roku<br>poprzedniego = 100<br>corresponding period<br>of previous year = 100<br>B – okres poprzedni = 100<br>previous period = 100 | produkcja mebli<br>manufacture<br>of furniture                          | naprawa, konserwacja<br>i instalowanie maszyn<br>i urządzeń<br>repair and installation<br>of machinery and<br>equipment |                                                                             |                                                                                                 |                                                     |
|                                                                                                                                                          |                                                                         |                                                                                                                         |                                                                             |                                                                                                 |                                                     |
| 2008 I–XII .....                                                                                                                                         | 5087                                                                    | 1018                                                                                                                    | 2673                                                                        | 799                                                                                             | 970                                                 |
| 2009 I–XII .....                                                                                                                                         | 4496                                                                    | 916                                                                                                                     | 2732                                                                        | 853                                                                                             | 918                                                 |
| 2010 I–III .....                                                                                                                                         | 4492                                                                    | 984                                                                                                                     | 2725                                                                        | 1074                                                                                            | 773                                                 |
| <b>A</b>                                                                                                                                                 | <b>98,9</b>                                                             | <b>129,5</b>                                                                                                            | <b>101,2</b>                                                                | <b>128,2</b>                                                                                    | <b>80,8</b>                                         |
| 2009 III .....                                                                                                                                           | 4524                                                                    | 767                                                                                                                     | 2698                                                                        | 834                                                                                             | 953                                                 |
| IV .....                                                                                                                                                 | 4465                                                                    | 763                                                                                                                     | 2654                                                                        | 838                                                                                             | 904                                                 |
| V .....                                                                                                                                                  | 4407                                                                    | 973                                                                                                                     | 2678                                                                        | 841                                                                                             | 900                                                 |
| VI .....                                                                                                                                                 | 4388                                                                    | 981                                                                                                                     | 2691                                                                        | 851                                                                                             | 903                                                 |
| VII .....                                                                                                                                                | 4304                                                                    | 975                                                                                                                     | 2698                                                                        | 854                                                                                             | 901                                                 |
| VIII .....                                                                                                                                               | 4374                                                                    | 971                                                                                                                     | 2699                                                                        | 854                                                                                             | 899                                                 |
| IX .....                                                                                                                                                 | 4493                                                                    | 954                                                                                                                     | 2694                                                                        | 855                                                                                             | 901                                                 |
| X .....                                                                                                                                                  | 4554                                                                    | 944                                                                                                                     | 2686                                                                        | 854                                                                                             | 900                                                 |
| XI .....                                                                                                                                                 | 4628                                                                    | 1014                                                                                                                    | 2692                                                                        | 912                                                                                             | 902                                                 |
| XII .....                                                                                                                                                | 4670                                                                    | 1018                                                                                                                    | 2704                                                                        | 918                                                                                             | 904                                                 |
| 2010 I .....                                                                                                                                             | 4508                                                                    | 972                                                                                                                     | 2647                                                                        | 914                                                                                             | 894                                                 |
| II .....                                                                                                                                                 | 4498                                                                    | 988                                                                                                                     | 2744                                                                        | 1011                                                                                            | 891                                                 |
| III .....                                                                                                                                                | 4481                                                                    | 994                                                                                                                     | 2721                                                                        | 1070                                                                                            | 777                                                 |
| <b>A</b>                                                                                                                                                 | <b>99,0</b>                                                             | <b>129,6</b>                                                                                                            | <b>100,9</b>                                                                | <b>128,3</b>                                                                                    | <b>81,5</b>                                         |
| <b>B</b>                                                                                                                                                 | <b>99,6</b>                                                             | <b>100,6</b>                                                                                                            | <b>99,2</b>                                                                 | <b>105,8</b>                                                                                    | <b>87,2</b>                                         |

(cd.) (cont.)

| OKRESY<br>PERIODS                                                                                                                                        | W tym Of which           |                                                                 |                                                                                              |                                                                                     |                                                     |                                                                                                                                                                                                  |                                                                   |                                                                |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------|-----------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------|
|                                                                                                                                                          | budownictwo construction |                                                                 |                                                                                              |                                                                                     | handel; naprawa pojazdów samochodowych <sup>Δ</sup> |                                                                                                                                                                                                  |                                                                   |                                                                |
|                                                                                                                                                          |                          |                                                                 |                                                                                              |                                                                                     | trade; repair of motor vehicles <sup>Δ</sup>        |                                                                                                                                                                                                  |                                                                   |                                                                |
|                                                                                                                                                          | razem<br>total           | budowa<br>budynków <sup>Δ</sup><br>construction<br>of buildings | budowa<br>obiektów<br>inżynierii<br>lądowej<br>i wodnej <sup>Δ</sup><br>civil<br>engineering | roboty<br>budowlane<br>specjalistyczne<br>specialised<br>construction<br>activities | razem<br>total                                      | handel<br>hurtowy<br>i detaliczny<br>pojazdami<br>samochodo-<br>owymi oraz<br>ich naprawa <sup>Δ</sup><br>wholesale and<br>retail trade<br>and repair<br>of motor<br>vehicles and<br>motorcycles | handel<br>hurtowy <sup>Δ</sup><br>wholesale<br>trade <sup>Δ</sup> | handel<br>detaliczny <sup>Δ</sup><br>retail trade <sup>Δ</sup> |
| A – analogiczny okres roku<br>poprzedniego = 100<br>corresponding period<br>of previous year = 100<br>B – okres poprzedni = 100<br>previous period = 100 |                          |                                                                 |                                                                                              |                                                                                     |                                                     |                                                                                                                                                                                                  |                                                                   |                                                                |
|                                                                                                                                                          |                          |                                                                 |                                                                                              |                                                                                     |                                                     |                                                                                                                                                                                                  |                                                                   |                                                                |
| 2008 I–XII .....                                                                                                                                         | 7002                     | 4224                                                            | 1368                                                                                         | 1410                                                                                | 16951                                               | 1643                                                                                                                                                                                             | 7071                                                              | 8237                                                           |
| 2009 I–XII .....                                                                                                                                         | 7848                     | 4581                                                            | 1596                                                                                         | 1671                                                                                | 17546                                               | 1712                                                                                                                                                                                             | 7318                                                              | 8516                                                           |
| 2010 I–III .....                                                                                                                                         | 7116                     | 4211                                                            | 1293                                                                                         | 1612                                                                                | 16872                                               | 1855                                                                                                                                                                                             | 6978                                                              | 8039                                                           |
| <b>A</b>                                                                                                                                                 | <b>88,2</b>              | <b>87,1</b>                                                     | <b>83,4</b>                                                                                  | <b>95,7</b>                                                                         | <b>93,7</b>                                         | <b>114,3</b>                                                                                                                                                                                     | <b>91,4</b>                                                       | <b>92,0</b>                                                    |
| 2009 III .....                                                                                                                                           | 7982                     | 4782                                                            | 1535                                                                                         | 1665                                                                                | 17914                                               | 1624                                                                                                                                                                                             | 7624                                                              | 8666                                                           |
| IV .....                                                                                                                                                 | 7878                     | 4661                                                            | 1547                                                                                         | 1670                                                                                | 17898                                               | 1616                                                                                                                                                                                             | 7640                                                              | 8642                                                           |
| V .....                                                                                                                                                  | 7905                     | 4661                                                            | 1582                                                                                         | 1662                                                                                | 17698                                               | 1621                                                                                                                                                                                             | 7437                                                              | 8640                                                           |
| VI .....                                                                                                                                                 | 7910                     | 4677                                                            | 1585                                                                                         | 1648                                                                                | 17657                                               | 1628                                                                                                                                                                                             | 7451                                                              | 8578                                                           |
| VII .....                                                                                                                                                | 7767                     | 4640                                                            | 1496                                                                                         | 1631                                                                                | 17661                                               | 1642                                                                                                                                                                                             | 7448                                                              | 8571                                                           |
| VIII .....                                                                                                                                               | 7744                     | 4622                                                            | 1453                                                                                         | 1669                                                                                | 17514                                               | 1633                                                                                                                                                                                             | 7383                                                              | 8498                                                           |
| IX .....                                                                                                                                                 | 7744                     | 4625                                                            | 1467                                                                                         | 1652                                                                                | 17526                                               | 1628                                                                                                                                                                                             | 7384                                                              | 8514                                                           |
| X .....                                                                                                                                                  | 7757                     | 4639                                                            | 1472                                                                                         | 1646                                                                                | 17538                                               | 1633                                                                                                                                                                                             | 7392                                                              | 8513                                                           |
| XI .....                                                                                                                                                 | 7729                     | 4611                                                            | 1485                                                                                         | 1633                                                                                | 17278                                               | 1619                                                                                                                                                                                             | 7269                                                              | 8390                                                           |
| XII .....                                                                                                                                                | 7629                     | 4553                                                            | 1433                                                                                         | 1643                                                                                | 17365                                               | 1672                                                                                                                                                                                             | 7278                                                              | 8415                                                           |
| 2010 I .....                                                                                                                                             | 7296                     | 4304                                                            | 1368                                                                                         | 1624                                                                                | 17330                                               | 1943                                                                                                                                                                                             | 7149                                                              | 8238                                                           |
| II .....                                                                                                                                                 | 7057                     | 4187                                                            | 1279                                                                                         | 1591                                                                                | 17007                                               | 1852                                                                                                                                                                                             | 6943                                                              | 8212                                                           |
| III .....                                                                                                                                                | 7117                     | 4182                                                            | 1347                                                                                         | 1588                                                                                | 16699                                               | 1854                                                                                                                                                                                             | 6851                                                              | 7994                                                           |
| <b>A</b>                                                                                                                                                 | <b>89,2</b>              | <b>87,5</b>                                                     | <b>87,8</b>                                                                                  | <b>95,4</b>                                                                         | <b>93,2</b>                                         | <b>114,2</b>                                                                                                                                                                                     | <b>89,9</b>                                                       | <b>92,2</b>                                                    |
| <b>B</b>                                                                                                                                                 | <b>100,9</b>             | <b>99,9</b>                                                     | <b>105,3</b>                                                                                 | <b>99,8</b>                                                                         | <b>98,2</b>                                         | <b>100,1</b>                                                                                                                                                                                     | <b>98,7</b>                                                       | <b>97,3</b>                                                    |

<sup>a</sup> Patrz uwagi ogólne pkt 9.  
<sup>a</sup> See general notes item 9.

TABL. 5. PRZECIĘTNE ZATRUDNIENIE W SEKTORZE PRZEDSIĘBIORSTW (dok.)  
AVERAGE PAID EMPLOYMENT IN ENTERPRISE SECTOR (cont.)

| OKRESY<br>PERIODS                                                                                  | W tym      Of which                                             |                                                                                                     |                                                                                                                                                        |                                                                                            |                                                                              |                                                                          |                                                                                                                                    |                                                                                                                      |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|                                                                                                    | transport i gospodarka magazynowa<br>transportation and storage |                                                                                                     |                                                                                                                                                        | zakwaterowanie<br>i gastronomia <sup>Δ</sup><br>accommodation<br>and catering <sup>Δ</sup> | informacja<br>i komunikacja <sup>Δ</sup><br>information<br>and communication | obsługa rynku<br>nieruchomości <sup>Δ</sup><br>real estate<br>activities | działalność<br>profesjonalna,<br>naukowa i<br>techniczna <sup>Δ</sup><br>profesional,<br>scientific and<br>technical<br>activities | administracja<br>i działalność<br>wspierająca <sup>Δ</sup><br>administrative<br>and support<br>service<br>activities |
|                                                                                                    | razem<br>total                                                  | w tym      of which                                                                                 |                                                                                                                                                        |                                                                                            |                                                                              |                                                                          |                                                                                                                                    |                                                                                                                      |
|                                                                                                    |                                                                 | transport<br>lądowy<br>i rurociągowy <sup>Δ</sup><br>land and<br>pipeline<br>transport <sup>Δ</sup> | magazynowanie<br>i działalność<br>usługowa<br>wspomagająca<br>transport <sup>Δ</sup><br>warehousing<br>and support<br>activities for<br>transportation |                                                                                            |                                                                              |                                                                          |                                                                                                                                    |                                                                                                                      |
| A – analogiczny okres roku<br>poprzedniego = 100<br>corresponding period<br>of previous year = 100 |                                                                 |                                                                                                     |                                                                                                                                                        |                                                                                            |                                                                              |                                                                          |                                                                                                                                    |                                                                                                                      |
| B – okres poprzedni = 100<br>previous period = 100                                                 |                                                                 |                                                                                                     |                                                                                                                                                        |                                                                                            |                                                                              |                                                                          |                                                                                                                                    |                                                                                                                      |
| 2008 I–XII . . . . .                                                                               | 7319                                                            | 6673                                                                                                | 646                                                                                                                                                    | 1934                                                                                       | 950                                                                          | 1705                                                                     | 1788                                                                                                                               | 6919                                                                                                                 |
| 2009 I–XII . . . . .                                                                               | 6927                                                            | 6334                                                                                                | 593                                                                                                                                                    | 1993                                                                                       | 953                                                                          | 1630                                                                     | 1780                                                                                                                               | 6536                                                                                                                 |
| 2010 I–III . . . . .                                                                               | 6981                                                            | 6442                                                                                                | 539                                                                                                                                                    | 1886                                                                                       | 941                                                                          | 1724                                                                     | 1882                                                                                                                               | 7186                                                                                                                 |
| <b>A</b>                                                                                           | <b>97,2</b>                                                     | <b>98,7</b>                                                                                         | <b>82,4</b>                                                                                                                                            | <b>102,3</b>                                                                               | <b>102,1</b>                                                                 | <b>104,1</b>                                                             | <b>103,1</b>                                                                                                                       | <b>108,2</b>                                                                                                         |
| 2009 III. . . . .                                                                                  | 7039                                                            | 6443                                                                                                | 596                                                                                                                                                    | 1840                                                                                       | 922                                                                          | 1651                                                                     | 1798                                                                                                                               | 6539                                                                                                                 |
| IV . . . . .                                                                                       | 6996                                                            | 6376                                                                                                | 620                                                                                                                                                    | 1852                                                                                       | 918                                                                          | 1646                                                                     | 1721                                                                                                                               | 6457                                                                                                                 |
| V . . . . .                                                                                        | 6837                                                            | 6326                                                                                                | 511                                                                                                                                                    | 1869                                                                                       | 909                                                                          | 1680                                                                     | 1719                                                                                                                               | 6435                                                                                                                 |
| VI . . . . .                                                                                       | 6775                                                            | 6268                                                                                                | 507                                                                                                                                                    | 1867                                                                                       | 903                                                                          | 1674                                                                     | 1708                                                                                                                               | 6494                                                                                                                 |
| VII. . . . .                                                                                       | 6752                                                            | 6239                                                                                                | 513                                                                                                                                                    | 1884                                                                                       | 906                                                                          | 1669                                                                     | 1734                                                                                                                               | 6235                                                                                                                 |
| VIII . . . . .                                                                                     | 6785                                                            | 6254                                                                                                | 531                                                                                                                                                    | 1849                                                                                       | 924                                                                          | 1675                                                                     | 1794                                                                                                                               | 6390                                                                                                                 |
| IX . . . . .                                                                                       | 6905                                                            | 6363                                                                                                | 542                                                                                                                                                    | 1864                                                                                       | 922                                                                          | 1667                                                                     | 1797                                                                                                                               | 6295                                                                                                                 |
| X . . . . .                                                                                        | 6853                                                            | 6303                                                                                                | 550                                                                                                                                                    | 1894                                                                                       | 936                                                                          | 1673                                                                     | 1779                                                                                                                               | 6419                                                                                                                 |
| XI . . . . .                                                                                       | 6841                                                            | 6286                                                                                                | 555                                                                                                                                                    | 1846                                                                                       | 936                                                                          | 1632                                                                     | 1779                                                                                                                               | 6438                                                                                                                 |
| XII. . . . .                                                                                       | 6835                                                            | 6279                                                                                                | 556                                                                                                                                                    | 1846                                                                                       | 934                                                                          | 1631                                                                     | 1780                                                                                                                               | 6459                                                                                                                 |
| 2010 I. . . . .                                                                                    | 7065                                                            | 6514                                                                                                | 551                                                                                                                                                    | 1928                                                                                       | 954                                                                          | 1680                                                                     | 1875                                                                                                                               | 6723                                                                                                                 |
| II . . . . .                                                                                       | 7001                                                            | 6461                                                                                                | 540                                                                                                                                                    | 1889                                                                                       | 941                                                                          | 1669                                                                     | 1869                                                                                                                               | 7232                                                                                                                 |
| III. . . . .                                                                                       | 6978                                                            | 6442                                                                                                | 536                                                                                                                                                    | 1892                                                                                       | 941                                                                          | 1722                                                                     | 1871                                                                                                                               | 7539                                                                                                                 |
| <b>A</b>                                                                                           | <b>99,1</b>                                                     | <b>100,0</b>                                                                                        | <b>89,9</b>                                                                                                                                            | <b>102,8</b>                                                                               | <b>102,1</b>                                                                 | <b>104,3</b>                                                             | <b>104,1</b>                                                                                                                       | <b>115,3</b>                                                                                                         |
| <b>B</b>                                                                                           | <b>99,7</b>                                                     | <b>99,7</b>                                                                                         | <b>99,3</b>                                                                                                                                            | <b>100,2</b>                                                                               | <b>100,0</b>                                                                 | <b>103,2</b>                                                             | <b>100,1</b>                                                                                                                       | <b>104,2</b>                                                                                                         |

TABL. 6. BEZROBOTNI ZAREJESTROWANI I OFERTY PRACY

Stan w końcu miesiąca

REGISTERED UNEMPLOYED PERSONS AND JOB OFFERS

End of month

| OKRESY<br>PERIODS                                                                                  | Bezrobotni zarejestrowani Registered unemployed persons |                    |                                                          |                                           |                                                                                                                         |                                                         |                                                                                                                                |                                                   |                                                                                                                                                 |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|--------------------|----------------------------------------------------------|-------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|                                                                                                    | ogółem<br>grand total                                   | kobiety<br>females | dotychczas<br>niepracujący<br>previously<br>not employed | z ogółem of grand total                   |                                                                                                                         |                                                         |                                                                                                                                | absolwenci <sup>b</sup><br>graduates <sup>b</sup> |                                                                                                                                                 |
|                                                                                                    |                                                         |                    |                                                          | uprzednio pracujący<br>previously working | w tym<br>zwolnieni<br>z przyczyn<br>dotyczących<br>zakładów<br>pracy<br>of which<br>terminated<br>for company<br>reason | bez prawa<br>do zasiłku<br>without<br>benefit<br>rights | pozostający<br>bez pracy<br>dłużej niż<br>1 rok <sup>a</sup><br>out of job<br>for period<br>longer than<br>1 year <sup>a</sup> | razem<br>total                                    | w tym<br>szkół<br>wyższych,<br>którzy nie<br>ukończyli 27 lat<br>of which of<br>the tertiary<br>school who<br>did not finish<br>27 years of age |
|                                                                                                    |                                                         |                    |                                                          | razem<br>total                            |                                                                                                                         |                                                         |                                                                                                                                |                                                   |                                                                                                                                                 |
| A – analogiczny okres roku<br>poprzedniego = 100<br>corresponding period<br>of previous year = 100 |                                                         |                    |                                                          |                                           |                                                                                                                         |                                                         |                                                                                                                                |                                                   |                                                                                                                                                 |
| B – okres poprzedni = 100<br>previous period = 100                                                 |                                                         |                    |                                                          |                                           |                                                                                                                         |                                                         |                                                                                                                                |                                                   |                                                                                                                                                 |
| 2008 XII .....                                                                                     | 46311                                                   | 25938              | 9301                                                     | 37010                                     | 929                                                                                                                     | 35710                                                   | 12427                                                                                                                          | 2094                                              | 519                                                                                                                                             |
| 2009 III .....                                                                                     | 57254                                                   | 29402              | 10560                                                    | 46694                                     | 1302                                                                                                                    | 42051                                                   | 12556                                                                                                                          | 2449                                              | 517                                                                                                                                             |
| IV .....                                                                                           | 56225                                                   | 29069              | 10303                                                    | 45922                                     | 1474                                                                                                                    | 40698                                                   | .                                                                                                                              | 1572                                              | 489                                                                                                                                             |
| V .....                                                                                            | 54741                                                   | 28523              | 10220                                                    | 44521                                     | 1588                                                                                                                    | 39232                                                   | .                                                                                                                              | 1974                                              | 448                                                                                                                                             |
| VI .....                                                                                           | 54426                                                   | 28257              | 10134                                                    | 44292                                     | 1607                                                                                                                    | 38864                                                   | 11693                                                                                                                          | 1549                                              | 390                                                                                                                                             |
| VII .....                                                                                          | 55171                                                   | 29101              | 10322                                                    | 44849                                     | 1831                                                                                                                    | 39513                                                   | .                                                                                                                              | 1760                                              | 534                                                                                                                                             |
| VIII .....                                                                                         | 55559                                                   | 29552              | 10512                                                    | 45047                                     | 1923                                                                                                                    | 40304                                                   | .                                                                                                                              | 1982                                              | 663                                                                                                                                             |
| IX .....                                                                                           | 55554                                                   | 29641              | 10868                                                    | 44686                                     | 1813                                                                                                                    | 40895                                                   | 11538                                                                                                                          | 2711                                              | 643                                                                                                                                             |
| X .....                                                                                            | 56073                                                   | 29574              | 10907                                                    | 45166                                     | 1813                                                                                                                    | 41405                                                   | .                                                                                                                              | 2776                                              | 643                                                                                                                                             |
| XI .....                                                                                           | 58097                                                   | 30351              | 11287                                                    | 46810                                     | 1805                                                                                                                    | 43617                                                   | .                                                                                                                              | 2854                                              | 721                                                                                                                                             |
| XII .....                                                                                          | 61062                                                   | 31617              | 11575                                                    | 49487                                     | 1817                                                                                                                    | 46363                                                   | 12986                                                                                                                          | 3108                                              | 821                                                                                                                                             |
| 2010 I .....                                                                                       | 67453                                                   | 34266              | 12987                                                    | 54466                                     | 1857                                                                                                                    | 51627                                                   | .                                                                                                                              | 3656                                              | 966                                                                                                                                             |
| II .....                                                                                           | 68134                                                   | 34092              | 13026                                                    | 55108                                     | 1841                                                                                                                    | 52354                                                   | .                                                                                                                              | 3539                                              | 858                                                                                                                                             |
| III .....                                                                                          | 66123                                                   | 32936              | 12153                                                    | 53970                                     | 1763                                                                                                                    | 51096                                                   | 15176                                                                                                                          | 3047                                              | 640                                                                                                                                             |
| <b>A</b>                                                                                           | <b>115,5</b>                                            | <b>112,0</b>       | <b>115,1</b>                                             | <b>115,6</b>                              | <b>135,4</b>                                                                                                            | <b>121,5</b>                                            | <b>120,9</b>                                                                                                                   | <b>124,4</b>                                      | <b>123,8</b>                                                                                                                                    |
| <b>B</b>                                                                                           | <b>97,0</b>                                             | <b>96,6</b>        | <b>93,3</b>                                              | <b>97,9</b>                               | <b>95,8</b>                                                                                                             | <b>97,6</b>                                             | <b>x</b>                                                                                                                       | <b>86,1</b>                                       | <b>74,6</b>                                                                                                                                     |

a Stan w końcu miesiąca kończącego kwartał. b Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 4.

a As of the end of a month ending a quarter. b See methodological notes item 4.

TABL. 6. BEZROBOTNI ZAREJESTROWANI I OFERTY PRACY (dok.)

Stan w końcu miesiąca

REGISTERED UNEMPLOYED PERSONS AND JOB OFFERS (cont.)

End of month

| OKRESY<br>PERIODS<br>A – analogiczny okres roku<br>poprzedniego = 100<br>corresponding period<br>of previous year =100<br>B – okres poprzedni = 100<br>previous period =100 | Stopa<br>bezrobocia <sup>a</sup><br>w %<br>Unemployment<br>rate <sup>a</sup> in % | Bezrobotni<br>nowo<br>zarejestrowani <sup>b</sup><br>Newly registered<br>unemployed<br>persons <sup>b</sup> | Bezrobotni wyrejestrowani <sup>b</sup><br>Persons removed from<br>unemployment rolls <sup>b</sup> |                                                               | Oferty pracy<br>Job offers                                   |                                          |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------|------------------------------------------|
|                                                                                                                                                                             |                                                                                   |                                                                                                             | ogółem<br>total                                                                                   | w tym z tytułu<br>podjęcia pracy<br>of which received<br>jobs | zgłoszone w ciągu<br>miesiąca<br>declaring during<br>a month | stan w końcu<br>miesiąca<br>end of month |
|                                                                                                                                                                             |                                                                                   |                                                                                                             | w liczbach bezwzględnych in absolute numbers                                                      |                                                               |                                                              |                                          |
| 2008 XII. ....                                                                                                                                                              | 12,5                                                                              | 9444                                                                                                        | 6252                                                                                              | 2010                                                          | 2222                                                         | 899                                      |
| 2009 III. ....                                                                                                                                                              | 15,0                                                                              | 10078                                                                                                       | 9162                                                                                              | 2677                                                          | 3834                                                         | 918                                      |
| IV. ....                                                                                                                                                                    | 14,8                                                                              | 9158                                                                                                        | 10187                                                                                             | 3765                                                          | 4710                                                         | 1253                                     |
| V. ....                                                                                                                                                                     | 14,5                                                                              | 9027                                                                                                        | 10511                                                                                             | 3672                                                          | 4469                                                         | 1301                                     |
| VI. ....                                                                                                                                                                    | 14,4                                                                              | 9505                                                                                                        | 9820                                                                                              | 3364                                                          | 3743                                                         | 1330                                     |
| VII. ....                                                                                                                                                                   | 14,6                                                                              | 10692                                                                                                       | 9947                                                                                              | 3363                                                          | 3759                                                         | 1110                                     |
| VIII. ....                                                                                                                                                                  | 14,7                                                                              | 9880                                                                                                        | 9492                                                                                              | 3331                                                          | 4173                                                         | 1460                                     |
| IX. ....                                                                                                                                                                    | 14,7                                                                              | 11830                                                                                                       | 11835                                                                                             | 4128                                                          | 4163                                                         | 1143                                     |
| X. ....                                                                                                                                                                     | 14,8                                                                              | 11319                                                                                                       | 10800                                                                                             | 3738                                                          | 3709                                                         | 801                                      |
| XI. ....                                                                                                                                                                    | 15,2                                                                              | 10418                                                                                                       | 8394                                                                                              | 3249                                                          | 2726                                                         | 775                                      |
| XII. ....                                                                                                                                                                   | 15,9                                                                              | 9609                                                                                                        | 6644                                                                                              | 2418                                                          | 2054                                                         | 894                                      |
| 2010 I. ....                                                                                                                                                                | 17,2                                                                              | 12694                                                                                                       | 6303                                                                                              | 2759                                                          | 3566                                                         | 1205                                     |
| II. ....                                                                                                                                                                    | 17,4                                                                              | 9110                                                                                                        | 8429                                                                                              | 2868                                                          | 5068                                                         | 1941                                     |
| III. ....                                                                                                                                                                   | 16,9                                                                              | 9270                                                                                                        | 11281                                                                                             | 3698                                                          | 5579                                                         | 2403                                     |
| A                                                                                                                                                                           | x                                                                                 | 92,0                                                                                                        | 123,1                                                                                             | 138,1                                                         | 145,5                                                        | 261,8                                    |
| B                                                                                                                                                                           | x                                                                                 | 101.8                                                                                                       | 133.8                                                                                             | 128.9                                                         | 110.1                                                        | 123.8                                    |

<sup>a</sup> Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 4. <sup>b</sup> W ciągu miesiąca.<sup>a</sup> See methodological notes item 4. <sup>b</sup> During a month.

TABL. 7. BEZROBOTNI ZAREJESTROWANI, BĘDĄCY W SZCZEGÓLNEJ SYTUACJI NA RYNKU PRACY

Stan w końcu miesiąca

REGISTERED UNEMPLOYED PERSONS WITH A SPECIFIC SITUATION ON THE LABOUR MARKET

End of month

| OKRESY<br>PERIODS<br>A – analogiczny okres roku<br>poprzedniego = 100<br>corresponding period<br>of previous year = 100<br>B – okres poprzedni = 100<br>previous period = 100 | Bezrobotni w szczególnej sytuacji na rynku pracy Unemployed persons with a specific situation on the labour market |                                                                              |                                                                                |                                                                                  |                                                                                                          |                                                                                                                                                                          |                                  |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------|
|                                                                                                                                                                               | ogółem<br>total                                                                                                    | z ogółem of total                                                            |                                                                                |                                                                                  |                                                                                                          |                                                                                                                                                                          |                                  |
|                                                                                                                                                                               |                                                                                                                    | do 25 roku<br>życia <sup>a</sup><br>below<br>25 years<br>of age <sup>a</sup> | długotrwale<br>bezrobotni <sup>a</sup><br>long-term<br>unemployed <sup>a</sup> | powyżej<br>50 roku życia <sup>a</sup><br>over<br>50 years<br>of age <sup>a</sup> | bez<br>kwalifikacji<br>zawodowych <sup>a</sup><br>without<br>occupational<br>qualifications <sup>a</sup> | samotnie<br>wychowujący<br>co najmniej<br>jedno dziecko<br>w wieku do 18<br>roku życia<br>bringing up<br>single-handed<br>at least one<br>child below 18<br>years of age | niepełno-<br>sprawni<br>disabled |
| 2008 XII. ....                                                                                                                                                                | 46311                                                                                                              | 9300                                                                         | 21318                                                                          | 10717                                                                            | 14229                                                                                                    | 5516                                                                                                                                                                     | 3057                             |
| III. ....                                                                                                                                                                     | 57254                                                                                                              | 11545                                                                        | 22188                                                                          | 12631                                                                            | 16843                                                                                                    | 6322                                                                                                                                                                     | 3690                             |
| IV. ....                                                                                                                                                                      | 56225                                                                                                              | 11227                                                                        | 21505                                                                          | 12326                                                                            | 16341                                                                                                    | 6186                                                                                                                                                                     | 3656                             |
| V. ....                                                                                                                                                                       | 54741                                                                                                              | 10980                                                                        | 20665                                                                          | 12045                                                                            | 15880                                                                                                    | 6014                                                                                                                                                                     | 3586                             |
| VI. ....                                                                                                                                                                      | 54426                                                                                                              | 10766                                                                        | 20319                                                                          | 12139                                                                            | 15608                                                                                                    | 6049                                                                                                                                                                     | 3628                             |
| VII. ....                                                                                                                                                                     | 55171                                                                                                              | 10978                                                                        | 20303                                                                          | 12244                                                                            | 15385                                                                                                    | 6086                                                                                                                                                                     | 3729                             |
| VIII. ....                                                                                                                                                                    | 55559                                                                                                              | 11038                                                                        | 20441                                                                          | 12357                                                                            | 15553                                                                                                    | 6126                                                                                                                                                                     | 3868                             |
| IX. ....                                                                                                                                                                      | 55554                                                                                                              | 11622                                                                        | 20156                                                                          | 12275                                                                            | 15624                                                                                                    | 6184                                                                                                                                                                     | 3877                             |
| X. ....                                                                                                                                                                       | 56073                                                                                                              | 11661                                                                        | 20501                                                                          | 12542                                                                            | 15792                                                                                                    | 6231                                                                                                                                                                     | 3936                             |
| XI. ....                                                                                                                                                                      | 58097                                                                                                              | 12008                                                                        | 21395                                                                          | 13097                                                                            | 16369                                                                                                    | 6418                                                                                                                                                                     | 4048                             |
| XII. ....                                                                                                                                                                     | 61062                                                                                                              | 12450                                                                        | 23101                                                                          | 13974                                                                            | 17102                                                                                                    | 6738                                                                                                                                                                     | 4313                             |
| 2010 I. ....                                                                                                                                                                  | 67453                                                                                                              | 14162                                                                        | 25135                                                                          | 15095                                                                            | 19079                                                                                                    | 7225                                                                                                                                                                     | 4609                             |
| II. ....                                                                                                                                                                      | 68134                                                                                                              | 14181                                                                        | 25546                                                                          | 15194                                                                            | 19374                                                                                                    | 7241                                                                                                                                                                     | 4616                             |
| III. ....                                                                                                                                                                     | 66123                                                                                                              | 13122                                                                        | 25612                                                                          | 15069                                                                            | 18867                                                                                                    | 7134                                                                                                                                                                     | 4525                             |
| A                                                                                                                                                                             | 115,5                                                                                                              | 113,7                                                                        | 115,4                                                                          | 119,3                                                                            | 112,0                                                                                                    | 112,8                                                                                                                                                                    | 122,6                            |
| B                                                                                                                                                                             | 97,0                                                                                                               | 92,5                                                                         | 100,3                                                                          | 99,2                                                                             | 97,4                                                                                                     | 98,5                                                                                                                                                                     | 98,0                             |

<sup>a</sup> Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 4.<sup>a</sup> See methodological notes item 4.

TABL. 8. BEZROBOTNI ZAREJESTROWANI WEDŁUG POZIOMU WYKSZTAŁCENIA, WIEKU, CZASU POZOSTAWANIA BEZ PRACY I STAŻU PRACY

Stan w końcu miesiąca

REGISTERED UNEMPLOYED PERSONS BY EDUCATIONAL LEVEL, AGE, DURATION OF UNEMPLOYMENT AND WORK SENIORITY

End of month

| OKRESY<br>PERIODS<br>A – analogiczny okres roku<br>poprzedniego = 100<br>corresponding period<br>of previous year = 100<br>B – okres poprzedni = 100<br>previous period = 100 | Ogółem<br>Total | W tym z wykształceniem<br>Of which of educational level |                                                                                |                                                                |                                                           | W wieku<br>In age                    |              |              |              |                                          |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------|---------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------|--------------------------------------|--------------|--------------|--------------|------------------------------------------|
|                                                                                                                                                                               |                 | wyższym<br>tertiary                                     | średnim<br>zawodo-<br>wym <sup>a</sup><br>secondary<br>vocational <sup>a</sup> | średnim<br>ogólno-<br>kształ-<br>cącym<br>general<br>secondary | zasadni-<br>czym<br>zawo-<br>dowym<br>basic<br>vocational | poniżej<br>25 lat<br>below<br>age 25 | 25 – 34      | 35 – 44      | 45 – 54      | 55 lat<br>i więcej<br>55 age<br>and more |
| 2008 XII . . . . .                                                                                                                                                            | 46311           | 2797                                                    | 9793                                                                           | 4078                                                           | 14214                                                     | 9300                                 | 12944        | 8182         | 11767        | 4118                                     |
| 2009 III . . . . .                                                                                                                                                            | 57254           | 3224                                                    | 11774                                                                          | 4969                                                           | 18349                                                     | 11545                                | 16450        | 10420        | 13903        | 4936                                     |
| VI . . . . .                                                                                                                                                                  | 54426           | 3217                                                    | 11826                                                                          | 5080                                                           | 16999                                                     | 10766                                | 15833        | 9828         | 13075        | 4924                                     |
| IX . . . . .                                                                                                                                                                  | 55554           | 3779                                                    | 12070                                                                          | 5441                                                           | 17092                                                     | 11622                                | 16093        | 10005        | 12785        | 5049                                     |
| XII . . . . .                                                                                                                                                                 | 61062           | 4262                                                    | 13019                                                                          | 5741                                                           | 18752                                                     | 12450                                | 17454        | 10933        | 14337        | 5888                                     |
| 2010 III . . . . .                                                                                                                                                            | 66123           | 4364                                                    | 13838                                                                          | 6187                                                           | 20520                                                     | 13122                                | 19418        | 12014        | 15093        | 6476                                     |
| <b>A</b>                                                                                                                                                                      | <b>115,5</b>    | <b>135,4</b>                                            | <b>117,5</b>                                                                   | <b>124,5</b>                                                   | <b>111,8</b>                                              | <b>113,7</b>                         | <b>118,0</b> | <b>115,3</b> | <b>108,6</b> | <b>131,2</b>                             |
| <b>B</b>                                                                                                                                                                      | <b>108,3</b>    | <b>102,4</b>                                            | <b>106,3</b>                                                                   | <b>107,8</b>                                                   | <b>109,4</b>                                              | <b>105,4</b>                         | <b>111,3</b> | <b>109,9</b> | <b>105,3</b> | <b>110,0</b>                             |

(dok.) (cont.)

| OKRESY<br>PERIODS<br>A – analogiczny okres roku<br>poprzedniego = 100<br>corresponding period<br>of previous year = 100<br>B – okres poprzedni = 100<br>previous period = 100 | Według czasu pozostawania bez pracy <sup>bc</sup><br>By duration of unemployment <sup>bc</sup> |             |              |              |              |                                                             | Według stażu pracy w latach <sup>c</sup><br>By work seniority in years <sup>c</sup> |              |              |              |              |                                               |                                      |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------|--------------|--------------|--------------|-------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|--------------|--------------|--------------|--------------|-----------------------------------------------|--------------------------------------|
|                                                                                                                                                                               | 1<br>miesiąc<br>i mniej<br>1<br>month<br>and less                                              | 1 – 3       | 3 – 6        | 6 – 12       | 12 – 24      | powyżej<br>24 mie-<br>sięcy<br>more<br>than<br>24<br>months | 1 rok<br>i mniej<br>1 year<br>and less                                              | 1 – 5        | 5 – 10       | 10 – 20      | 20 – 30      | powyżej<br>30 lat<br>more<br>than 30<br>years | bez<br>stażu<br>no work<br>seniority |
| 2008 XII . . . . .                                                                                                                                                            | 7347                                                                                           | 11793       | 7854         | 6890         | 5268         | 7159                                                        | 6375                                                                                | 9214         | 6084         | 8088         | 5981         | 1268                                          | 9301                                 |
| 2009 III . . . . .                                                                                                                                                            | 8708                                                                                           | 15353       | 11859        | 8778         | 5785         | 6771                                                        | 7700                                                                                | 12061        | 7866         | 9959         | 7462         | 1646                                          | 10560                                |
| VI . . . . .                                                                                                                                                                  | 8066                                                                                           | 10379       | 13015        | 11237        | 5637         | 6056                                                        | 7085                                                                                | 11366        | 7516         | 9327         | 7161         | 1837                                          | 10134                                |
| IX . . . . .                                                                                                                                                                  | 9766                                                                                           | 11363       | 9866         | 13021        | 5989         | 5549                                                        | 7098                                                                                | 11675        | 7439         | 9199         | 7276         | 1999                                          | 10868                                |
| XII . . . . .                                                                                                                                                                 | 7438                                                                                           | 15506       | 12503        | 12629        | 7490         | 5496                                                        | 7941                                                                                | 12823        | 8255         | 10259        | 7990         | 2219                                          | 11575                                |
| 2010 III . . . . .                                                                                                                                                            | 7223                                                                                           | 15011       | 14835        | 13878        | 9589         | 5587                                                        | 8651                                                                                | 14141        | 9124         | 11086        | 8526         | 2442                                          | 12153                                |
| <b>A</b>                                                                                                                                                                      | <b>82,9</b>                                                                                    | <b>97,8</b> | <b>125,1</b> | <b>158,1</b> | <b>165,8</b> | <b>82,5</b>                                                 | <b>112,4</b>                                                                        | <b>117,2</b> | <b>116,0</b> | <b>111,3</b> | <b>114,3</b> | <b>148,4</b>                                  | <b>115,1</b>                         |
| <b>B</b>                                                                                                                                                                      | <b>97,1</b>                                                                                    | <b>96,8</b> | <b>118,7</b> | <b>109,9</b> | <b>128,0</b> | <b>101,7</b>                                                | <b>108,9</b>                                                                        | <b>110,3</b> | <b>110,5</b> | <b>108,1</b> | <b>106,7</b> | <b>110,0</b>                                  | <b>105,0</b>                         |

<sup>a</sup> Łącznie z policealnym. <sup>b</sup> Od momentu rejestracji w urzędzie pracy. <sup>c</sup> Przedziały zostały domknięte prawostronnie.<sup>a</sup> Including post-secondary education. <sup>b</sup> From the date of registering in a labour office. <sup>c</sup> Intervals were shifted upward.TABL. 9. AKTYWNOŚĆ EKONOMICZNA LUDNOŚCI W WIEKU 15 LAT I WIĘCEJ WEDŁUG BAEŁ<sup>a</sup>  
ECONOMIC ACTIVITY OF POPULATION AGED 15 AND MORE BY LFS<sup>a</sup>

| OKRESY<br>PERIODS<br>A – analogiczny okres roku<br>poprzedniego = 100<br>corresponding period<br>of previous year = 100<br>B – okres poprzedni = 100<br>previous period = 100 | Ludność w tys.<br>Population 10 <sup>3</sup> |                                  |                                     |                                                        | Współczynnik<br>aktywności<br>zawodowej<br>Activity rate | Wskaźnik<br>zatrudnienia<br>Employment rate |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------|----------------------------------|-------------------------------------|--------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------|---------------------------------------------|
|                                                                                                                                                                               | ogółem<br>total                              | pracujący<br>employed<br>persons | bezrobotni<br>unemployed<br>persons | bierni<br>zawodowo<br>economically<br>inactive persons | w %<br>in %                                              |                                             |
| 2008 X–XII . . . . .                                                                                                                                                          | 842                                          | 411                              | 21                                  | 410                                                    | 51,4                                                     | 48,8                                        |
| 2009 I–III . . . . .                                                                                                                                                          | 800                                          | 375                              | 35                                  | 389                                                    | 51,4                                                     | 46,9                                        |
| IV–VI . . . . .                                                                                                                                                               | 813                                          | 382                              | 45                                  | 387                                                    | 52,4                                                     | 47,0                                        |
| VII–IX . . . . .                                                                                                                                                              | 857                                          | 422                              | 46                                  | 388                                                    | 54,7                                                     | 49,2                                        |
| X–XII . . . . .                                                                                                                                                               | 891                                          | 448                              | 47                                  | 397                                                    | 55,4                                                     | 50,3                                        |
| <b>A</b>                                                                                                                                                                      | <b>105,8</b>                                 | <b>109,0</b>                     | <b>223,8</b>                        | <b>96,8</b>                                            | <b>x</b>                                                 | <b>x</b>                                    |
| <b>B</b>                                                                                                                                                                      | <b>104,0</b>                                 | <b>106,2</b>                     | <b>102,2</b>                        | <b>102,3</b>                                           | <b>x</b>                                                 | <b>x</b>                                    |

<sup>a</sup> Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 5.<sup>a</sup> See methodological notes item 5.

TABL. 10. **BEZROBOCIE WEDŁUG BAEŁ<sup>a</sup>**  
**UNEMPLOYMENT BY LFS<sup>a</sup>**

| OKRESY<br>PERIODS                                                                                   | Bezrobotni w tys. <i>Unemployed persons 10<sup>3</sup></i> |                           |                              |                            | Stopa bezrobocia w % <i>Unemployment rate in %</i> |                           |                           |                              |                            |                                                                               |                                                                                                                                                                                                                                    |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------|---------------------------|------------------------------|----------------------------|----------------------------------------------------|---------------------------|---------------------------|------------------------------|----------------------------|-------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|                                                                                                     | ogółem<br><i>total</i>                                     | z ogółem <i>of total</i>  |                              |                            | ogółem<br><i>total</i>                             | mężczyźni<br><i>males</i> | kobiety<br><i>females</i> | z ogółem <i>of total</i>     |                            |                                                                               |                                                                                                                                                                                                                                    |
|                                                                                                     |                                                            | kobiety<br><i>females</i> | miasta<br><i>urban areas</i> | wieś<br><i>rural areas</i> |                                                    |                           |                           | miasta<br><i>urban areas</i> | wieś<br><i>rural areas</i> | osoby<br>w wieku<br>15–24 lata<br><i>persons<br/>aged<br/>15–24<br/>years</i> | osoby<br>z wykształceniem<br>zasadniczym<br>zawodowym<br>i niższym<br>oraz bez<br>wykształcenia<br>szkolnego<br><i>persons<br/>with basic<br/>vocational<br/>education<br/>attainment<br/>and without<br/>school<br/>education</i> |
| A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100<br><i>corresponding period of previous year = 100</i> |                                                            |                           |                              |                            |                                                    |                           |                           |                              |                            |                                                                               |                                                                                                                                                                                                                                    |
| B – okres poprzedni = 100<br><i>previous period = 100</i>                                           |                                                            |                           |                              |                            |                                                    |                           |                           |                              |                            |                                                                               |                                                                                                                                                                                                                                    |
| 2008 X–XII .....                                                                                    | 21                                                         | 8                         | 14                           | 7                          | 4,8                                                | 5,3                       | 4,3                       | 4,8                          | 4,9                        | 15,4                                                                          | 6,5                                                                                                                                                                                                                                |
| 2009 I–III .....                                                                                    | 35                                                         | 15                        | 26                           | 10                         | 8,5                                                | 8,7                       | 8,3                       | 9,4                          | 7,5                        | 26,5                                                                          | 11,4                                                                                                                                                                                                                               |
| IV–VI .....                                                                                         | 45                                                         | 19                        | 34                           | 11                         | 10,6                                               | 10,5                      | 10,1                      | 12                           | 7,7                        | 19,5                                                                          | 14,3                                                                                                                                                                                                                               |
| VII–IX .....                                                                                        | 46                                                         | 20                        | 32                           | 15                         | 9,8                                                | 10,6                      | 9,3                       | 9,9                          | 10,3                       | 20,0                                                                          | 13,8                                                                                                                                                                                                                               |
| X–XII .....                                                                                         | 47                                                         | 21                        | 27                           | 19                         | 9,5                                                | 9,7                       | 9,2                       | 8,2                          | 11,5                       | 27,5                                                                          | 12,9                                                                                                                                                                                                                               |
| <b>A</b>                                                                                            | <b>223,8</b>                                               | <b>262,5</b>              | <b>192,9</b>                 | <b>271,4</b>               | <b>x</b>                                           | <b>x</b>                  | <b>x</b>                  | <b>x</b>                     | <b>x</b>                   | <b>x</b>                                                                      | <b>x</b>                                                                                                                                                                                                                           |
| <b>B</b>                                                                                            | <b>102,2</b>                                               | <b>105,0</b>              | <b>84,4</b>                  | <b>126,7</b>               | <b>x</b>                                           | <b>x</b>                  | <b>x</b>                  | <b>x</b>                     | <b>x</b>                   | <b>x</b>                                                                      | <b>x</b>                                                                                                                                                                                                                           |

<sup>a</sup> Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 5.

<sup>a</sup> See methodological notes item 5.

## WYNAGRODZENIA I ŚWIADCZENIA SPOŁECZNE WAGES AND SALARIES AND SOCIAL SECURITY BENEFITS

TABL. 11. **PRZECIĘTNE MIESIĘCZNE WYNAGRODZENIA BRUTTO W SEKTORZE PRZEDSIĘBIORSTW**  
**AVERAGE MONTHLY GROSS WAGES AND SALARIES IN ENTERPRISE SECTOR**

| OKRESY<br>PERIODS                                                                                   | Ogółem<br><i>Grand total</i> | W tym <i>Of which</i>                                        |                       |                                                                               |                                                                        |                                                                |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------|--------------------------------------------------------------|-----------------------|-------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------|
|                                                                                                     |                              | przemysł <sup>a</sup> <i>industry<sup>a</sup></i>            |                       |                                                                               |                                                                        |                                                                |
|                                                                                                     |                              | w tym przetwórstwo przemysłowe <i>of which manufacturing</i> |                       |                                                                               |                                                                        |                                                                |
|                                                                                                     |                              | razem<br><i>total</i>                                        | razem<br><i>total</i> | produkcja artykułów<br>spożywczych<br><i>manufacture<br/>of food products</i> | produkcja wyrobów<br>tekstylnych<br><i>manufacture of<br/>textiles</i> | produkcja odzieży<br><i>manufacture of<br/>wearing apparel</i> |
| A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100<br><i>corresponding period of previous year = 100</i> |                              |                                                              |                       |                                                                               |                                                                        |                                                                |
| B – okres poprzedni = 100<br><i>previous period = 100</i>                                           |                              |                                                              |                       |                                                                               |                                                                        |                                                                |
|                                                                                                     |                              | w złotych <i>in zł</i>                                       |                       |                                                                               |                                                                        |                                                                |
| 2008 I–XII .....                                                                                    | 2611,35                      | 2681,34                                                      | 2637,34               | 2505,68                                                                       | 2091,83                                                                | 1589,93                                                        |
| 2009 I–XII .....                                                                                    | 2731,87                      | 2796,75                                                      | 2743,05               | 2545,99                                                                       | 2269,30                                                                | 1653,58                                                        |
| 2010 I–III .....                                                                                    | 2712,00                      | 2844,73                                                      | 2795,52               | 2568,55                                                                       | 2248,87                                                                | 1727,88                                                        |
| <b>A</b>                                                                                            | <b>103,6</b>                 | <b>105,3</b>                                                 | <b>105,5</b>          | <b>101,7</b>                                                                  | <b>100,4</b>                                                           | <b>109,0</b>                                                   |
| 2009 III .....                                                                                      | 2736,12                      | 2834,46                                                      | 2748,79               | 2502,07                                                                       | 2373,64                                                                | 1606,90                                                        |
| IV .....                                                                                            | 2645,46                      | 2731,69                                                      | 2695,29               | 2474,82                                                                       | 2253,15                                                                | 1618,88                                                        |
| V .....                                                                                             | 2631,10                      | 2727,42                                                      | 2690,01               | 2516,82                                                                       | 2079,55                                                                | 1632,75                                                        |
| VI .....                                                                                            | 2696,91                      | 2815,25                                                      | 2759,83               | 2548,74                                                                       | 2140,50                                                                | 1644,25                                                        |
| VII .....                                                                                           | 2753,43                      | 2853,75                                                      | 2775,46               | 2555,20                                                                       | 2222,83                                                                | 1662,61                                                        |
| VIII .....                                                                                          | 2742,35                      | 2843,04                                                      | 2799,90               | 2552,96                                                                       | 2334,67                                                                | 1614,49                                                        |
| IX .....                                                                                            | 2741,33                      | 2817,41                                                      | 2764,05               | 2610,13                                                                       | 2320,19                                                                | 1682,94                                                        |
| X .....                                                                                             | 2716,98                      | 2818,79                                                      | 2775,33               | 2573,43                                                                       | 2438,96                                                                | 1693,14                                                        |
| XI .....                                                                                            | 2834,65                      | 2921,19                                                      | 2853,41               | 2589,71                                                                       | 2382,45                                                                | 1659,26                                                        |
| XII .....                                                                                           | 3003,65                      | 3009,31                                                      | 2941,34               | 2597,28                                                                       | 2387,54                                                                | 1618,02                                                        |
| 2010 I .....                                                                                        | 2650,39                      | 2767,68                                                      | 2729,48               | 2552,74                                                                       | 2222,69                                                                | 1642,89                                                        |
| II .....                                                                                            | 2655,81                      | 2787,00                                                      | 2757,52               | 2565,66                                                                       | 2254,20                                                                | 1669,61                                                        |
| III .....                                                                                           | 2852,18                      | 2971,16                                                      | 2890,48               | 2595,20                                                                       | 2269,91                                                                | 1768,65                                                        |
| <b>A</b>                                                                                            | <b>104,2</b>                 | <b>104,8</b>                                                 | <b>105,2</b>          | <b>103,7</b>                                                                  | <b>95,6</b>                                                            | <b>110,1</b>                                                   |
| <b>B</b>                                                                                            | <b>107,4</b>                 | <b>106,6</b>                                                 | <b>104,8</b>          | <b>101,2</b>                                                                  | <b>100,7</b>                                                           | <b>105,9</b>                                                   |

<sup>a</sup> Patrz uwagi ogólne pkt 9.

<sup>a</sup> See general notes item 9.

TABL. 11. PRZECIĘTNE MIESIĘCZNE WYNAGRODZENIA BRUTTO W SEKTORZE PRZEDSIĘBIORSTW (cd.)  
 AVERAGE MONTHLY GROSS WAGES AND SALARIES IN ENTERPRISE SECTOR (cont.)

| OKRESY<br>PERIODS | W tym Of which                                                                                                 |                                                                                                                                                              |                                                                                                 |                                                                                                                          |                                                                                                                 |                                                                                                                  |                                                                                                                                                       |
|-------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|                   | przemysł <sup>a</sup> (cd.) industry <sup>a</sup> (cont.)                                                      |                                                                                                                                                              |                                                                                                 |                                                                                                                          |                                                                                                                 |                                                                                                                  |                                                                                                                                                       |
|                   | w tym przetwórstwo przemysłowe (cd.) of which manufacturing (cont.)                                            |                                                                                                                                                              |                                                                                                 |                                                                                                                          |                                                                                                                 |                                                                                                                  |                                                                                                                                                       |
|                   | w tym of which                                                                                                 |                                                                                                                                                              |                                                                                                 |                                                                                                                          |                                                                                                                 |                                                                                                                  |                                                                                                                                                       |
|                   | produkcja skór<br>i wyrobów<br>skórzanych <sup>Δ</sup><br>manufacture<br>of leather<br>and related<br>products | produkcja<br>wyrobów<br>z drewna, korka,<br>słomy<br>i wikliny <sup>Δ</sup><br>manufacture<br>of products<br>of wood, cork,<br>straw and wicker <sup>Δ</sup> | produkcja<br>papieru<br>i wyrobów<br>z papieru<br>manufacture<br>of paper and<br>paper products | poligrafia<br>i reprodukcja<br>zapisanych<br>nośników<br>informacji<br>printing and<br>reproduction of<br>recorded media | produkcja<br>chemikaliów<br>i wyrobów<br>chemicznych<br>manufacture<br>of chemicals<br>and chemical<br>products | produkcja<br>wyrobów<br>z gumy<br>i tworzyw<br>sztucznych<br>manufacture<br>of rubber<br>and plastic<br>products | produkcja<br>wyrobów<br>z pozostałych<br>mineralnych<br>surowców nie-<br>metalicznych<br>manufacture<br>of other non-<br>metallic mineral<br>products |
| w złotych in zł   |                                                                                                                |                                                                                                                                                              |                                                                                                 |                                                                                                                          |                                                                                                                 |                                                                                                                  |                                                                                                                                                       |
| 2008 I–XII .....  | 1977,15                                                                                                        | 2975,75                                                                                                                                                      | 3584,92                                                                                         | 2538,13                                                                                                                  | 2789,29                                                                                                         | 2678,15                                                                                                          | 3213,09                                                                                                                                               |
| 2009 I–XII .....  | 2119,37                                                                                                        | 3020,95                                                                                                                                                      | 3792,43                                                                                         | 3030,56                                                                                                                  | 3076,49                                                                                                         | 2708,62                                                                                                          | 3219,33                                                                                                                                               |
| 2010 I–III .....  | 2270,07                                                                                                        | 2975,50                                                                                                                                                      | 3958,37                                                                                         | 2776,50                                                                                                                  | 3043,35                                                                                                         | 2817,15                                                                                                          | 3255,59                                                                                                                                               |
| <b>A</b>          | <b>107,8</b>                                                                                                   | <b>103,7</b>                                                                                                                                                 | <b>103,5</b>                                                                                    | <b>114,4</b>                                                                                                             | <b>99,6</b>                                                                                                     | <b>109,8</b>                                                                                                     | <b>103,6</b>                                                                                                                                          |
| 2010 III .....    | 2137,58                                                                                                        | 2946,06                                                                                                                                                      | 3941,18                                                                                         | 2465,38                                                                                                                  | 2989,13                                                                                                         | 2604,03                                                                                                          | 3239,76                                                                                                                                               |
| IV .....          | 2030,65                                                                                                        | 2956,20                                                                                                                                                      | 3882,79                                                                                         | 2566,67                                                                                                                  | 3082,08                                                                                                         | 2557,37                                                                                                          | 3078,36                                                                                                                                               |
| V .....           | 2047,57                                                                                                        | 3215,79                                                                                                                                                      | 3636,17                                                                                         | 2590,67                                                                                                                  | 2888,85                                                                                                         | 2661,82                                                                                                          | 3177,37                                                                                                                                               |
| VI .....          | 1985,66                                                                                                        | 2923,98                                                                                                                                                      | 3819,64                                                                                         | 2590,67                                                                                                                  | 3006,68                                                                                                         | 2671,10                                                                                                          | 3269,28                                                                                                                                               |
| VII .....         | 2243,89                                                                                                        | 3015,32                                                                                                                                                      | 4074,10                                                                                         | 2590,67                                                                                                                  | 2998,74                                                                                                         | 2759,74                                                                                                          | 3256,52                                                                                                                                               |
| VIII .....        | 2203,81                                                                                                        | 3356,07                                                                                                                                                      | 3509,29                                                                                         | 3100,00                                                                                                                  | 3010,66                                                                                                         | 2702,40                                                                                                          | 3318,60                                                                                                                                               |
| IX .....          | 2310,52                                                                                                        | 3006,15                                                                                                                                                      | 3584,09                                                                                         | 3100,00                                                                                                                  | 2916,20                                                                                                         | 2750,49                                                                                                          | 3136,71                                                                                                                                               |
| X .....           | 2187,16                                                                                                        | 2944,87                                                                                                                                                      | 4077,05                                                                                         | 3100,00                                                                                                                  | 3065,55                                                                                                         | 2786,77                                                                                                          | 3209,09                                                                                                                                               |
| XI .....          | 2126,73                                                                                                        | 2926,36                                                                                                                                                      | 3514,77                                                                                         | 3100,00                                                                                                                  | 3431,78                                                                                                         | 2954,39                                                                                                          | 3190,41                                                                                                                                               |
| XII .....         | 2092,45                                                                                                        | 3469,38                                                                                                                                                      | 4028,72                                                                                         | 2700,00                                                                                                                  | 3125,74                                                                                                         | 2834,50                                                                                                          | 3840,66                                                                                                                                               |
| 2010 I .....      | 2231,14                                                                                                        | 2872,18                                                                                                                                                      | 4010,74                                                                                         | 2796,15                                                                                                                  | 3127,12                                                                                                         | 2811,17                                                                                                          | 3252,78                                                                                                                                               |
| II .....          | 2309,33                                                                                                        | 2926,01                                                                                                                                                      | 3619,36                                                                                         | 2737,18                                                                                                                  | 2889,93                                                                                                         | 2755,95                                                                                                          | 3182,89                                                                                                                                               |
| III .....         | 2308,53                                                                                                        | 3107,15                                                                                                                                                      | 4246,04                                                                                         | 2796,15                                                                                                                  | 3123,54                                                                                                         | 2846,42                                                                                                          | 3318,49                                                                                                                                               |
| <b>A</b>          | <b>108,0</b>                                                                                                   | <b>105,5</b>                                                                                                                                                 | <b>107,7</b>                                                                                    | <b>113,4</b>                                                                                                             | <b>104,5</b>                                                                                                    | <b>109,3</b>                                                                                                     | <b>102,4</b>                                                                                                                                          |
| <b>B</b>          | <b>100,0</b>                                                                                                   | <b>106,2</b>                                                                                                                                                 | <b>117,3</b>                                                                                    | <b>102,2</b>                                                                                                             | <b>108,1</b>                                                                                                    | <b>103,3</b>                                                                                                     | <b>104,3</b>                                                                                                                                          |

(cd.) (cont.)

| OKRESY<br>PERIODS | W tym Of which                                                      |                                                                                                   |                                                                                     |                                                                                                          |                                                                                                                                              |
|-------------------|---------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|                   | przemysł <sup>a</sup> (cd.) industry <sup>a</sup> (cont.)           |                                                                                                   |                                                                                     |                                                                                                          |                                                                                                                                              |
|                   | w tym przetwórstwo przemysłowe (cd.) of which manufacturing (cont.) |                                                                                                   |                                                                                     |                                                                                                          |                                                                                                                                              |
|                   | w tym of which                                                      |                                                                                                   |                                                                                     |                                                                                                          |                                                                                                                                              |
|                   | produkcja<br>metali<br>manufacture<br>of basic metals               | produkcja<br>wyrobów<br>z metali <sup>Δ</sup><br>manufacture<br>of metal<br>products <sup>Δ</sup> | produkcja<br>urządzeń<br>elektrycznych<br>manufacture<br>of electrical<br>equipment | produkcja<br>maszyn<br>i urządzeń <sup>Δ</sup><br>manufacture<br>of machinery<br>and equipment<br>n.e.c. | produkcja<br>pojazdów<br>samochodowych,<br>przyczep i naczep <sup>Δ</sup><br>manufacture<br>of motor vehicles,<br>trailers and semi-trailers |
| w złotych in zł   |                                                                     |                                                                                                   |                                                                                     |                                                                                                          |                                                                                                                                              |
| 2008 I–XII .....  | 2657,93                                                             | 2734,17                                                                                           | 2096,87                                                                             | 3658,69                                                                                                  | 2470,91                                                                                                                                      |
| 2009 I–XII .....  | 2677,11                                                             | 2757,84                                                                                           | 2215,99                                                                             | 3357,18                                                                                                  | 2742,19                                                                                                                                      |
| 2010 I–III .....  | 3088,31                                                             | 2858,97                                                                                           | 2628,45                                                                             | 3450,06                                                                                                  | 2710,43                                                                                                                                      |
| <b>A</b>          | <b>122,6</b>                                                        | <b>108,6</b>                                                                                      | <b>125,6</b>                                                                        | <b>103,7</b>                                                                                             | <b>111,7</b>                                                                                                                                 |
| 2009 III .....    | 3025,46                                                             | 2648,98                                                                                           | 2116,58                                                                             | 3450,44                                                                                                  | 2567,99                                                                                                                                      |
| IV .....          | 2681,00                                                             | 2632,25                                                                                           | 2151,79                                                                             | 3272,73                                                                                                  | 2672,86                                                                                                                                      |
| V .....           | 2509,99                                                             | 2620,26                                                                                           | 2191,66                                                                             | 3301,95                                                                                                  | 2666,42                                                                                                                                      |
| VI .....          | 2663,94                                                             | 2715,81                                                                                           | 2203,92                                                                             | 3250,58                                                                                                  | 3039,88                                                                                                                                      |
| VII .....         | 2844,62                                                             | 2831,18                                                                                           | 2284,07                                                                             | 3684,73                                                                                                  | 2620,41                                                                                                                                      |
| VIII .....        | 2720,96                                                             | 2829,01                                                                                           | 2172,55                                                                             | 3295,01                                                                                                  | 2991,00                                                                                                                                      |
| IX .....          | 2766,19                                                             | 2848,51                                                                                           | 2329,22                                                                             | 3452,33                                                                                                  | 2722,50                                                                                                                                      |
| X .....           | 2767,69                                                             | 2881,73                                                                                           | 2333,89                                                                             | 3343,80                                                                                                  | 2694,07                                                                                                                                      |
| XI .....          | 2781,98                                                             | 2861,24                                                                                           | 2275,13                                                                             | 3463,67                                                                                                  | 3280,38                                                                                                                                      |
| XII .....         | 3014,08                                                             | 2995,66                                                                                           | 2385,61                                                                             | 3458,79                                                                                                  | 2801,01                                                                                                                                      |
| 2010 I .....      | 2596,96                                                             | 2814,00                                                                                           | 2322,52                                                                             | 3108,95                                                                                                  | 2698,00                                                                                                                                      |
| II .....          | 2697,89                                                             | 2706,38                                                                                           | 2452,30                                                                             | 3519,00                                                                                                  | 2753,34                                                                                                                                      |
| III .....         | 3953,65                                                             | 2961,21                                                                                           | 2718,38                                                                             | 3586,37                                                                                                  | 2779,37                                                                                                                                      |
| <b>A</b>          | <b>130,7</b>                                                        | <b>111,8</b>                                                                                      | <b>128,4</b>                                                                        | <b>103,9</b>                                                                                             | <b>108,2</b>                                                                                                                                 |
| <b>B</b>          | <b>146,5</b>                                                        | <b>109,4</b>                                                                                      | <b>110,9</b>                                                                        | <b>101,9</b>                                                                                             | <b>100,9</b>                                                                                                                                 |

<sup>a</sup> Patrz uwagi ogólne pkt 9.<sup>a</sup> See general notes item 9.

TABL. 11. PRZECIĘTNE MIESIĘCZNE WYNAGRODZENIA BRUTTO W SEKTORZE PRZEDSIĘBIORSTW (cd.)  
AVERAGE MONTHLY GROSS WAGES AND SALARIES IN ENTERPRISE SECTOR (cont.)

| OKRESY<br>PERIODS                                                                                                                                  | W tym Of which                                                          |                                                                                                             |                                                                                                                                                    |                                                                                  |                                                  |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------|
|                                                                                                                                                    | przemysł <sup>a</sup> (dok.) industry <sup>a</sup> (cont.)              |                                                                                                             |                                                                                                                                                    |                                                                                  |                                                  |
|                                                                                                                                                    | w tym przetwórstwo przemysłowe (dok.)<br>of which manufacturing (cont.) |                                                                                                             | dostawa wody; gospodarowanie ściekami i odpadami; rekultywacja <sup>Δ</sup><br>water supply; sewerage, waste management and remediation activities |                                                                                  |                                                  |
|                                                                                                                                                    | w tym of which                                                          |                                                                                                             |                                                                                                                                                    |                                                                                  |                                                  |
| A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100<br>corresponding period of previous year = 100<br>B – okres poprzedni = 100<br>previous period = 100 | produkcja mebli<br>manufacture of furniture                             | naprawa, konserwacja i instalowanie maszyn i urządzeń<br>repair and installation of machinery and equipment | razem<br>total                                                                                                                                     | pobór, uzdatnianie i dostarczanie wody<br>water collection, treatment and supply | odprowadzanie i oczyszczanie ścieków<br>sewerage |
|                                                                                                                                                    | w złotych in zł                                                         |                                                                                                             |                                                                                                                                                    |                                                                                  |                                                  |
| 2008 I–XII.....                                                                                                                                    | 2023,76                                                                 | 2915,39                                                                                                     | 2652,92                                                                                                                                            | 2853,61                                                                          | 2590,25                                          |
| 2009 I–XII.....                                                                                                                                    | 2255,60                                                                 | 2853,61                                                                                                     | 2811,03                                                                                                                                            | 3008,23                                                                          | 2746,60                                          |
| 2010 I–III.....                                                                                                                                    | 2344,34                                                                 | 2819,88                                                                                                     | 2799,52                                                                                                                                            | 3010,12                                                                          | 2697,80                                          |
| <b>A</b>                                                                                                                                           | <b>106,7</b>                                                            | <b>100,2</b>                                                                                                | <b>104,3</b>                                                                                                                                       | <b>105,8</b>                                                                     | <b>103,5</b>                                     |
| 2009 III.....                                                                                                                                      | 2212,25                                                                 | 2814,08                                                                                                     | 2774,98                                                                                                                                            | 2901,08                                                                          | 2705,98                                          |
| IV.....                                                                                                                                            | 2266,45                                                                 | 3063,30                                                                                                     | 2694,35                                                                                                                                            | 2843,56                                                                          | 2683,30                                          |
| V.....                                                                                                                                             | 2082,73                                                                 | 2625,80                                                                                                     | 2718,67                                                                                                                                            | 2809,51                                                                          | 2751,56                                          |
| VI.....                                                                                                                                            | 2083,57                                                                 | 2623,55                                                                                                     | 3008,18                                                                                                                                            | 3785,19                                                                          | 2655,59                                          |
| VII.....                                                                                                                                           | 2259,46                                                                 | 2747,08                                                                                                     | 2904,15                                                                                                                                            | 2945,90                                                                          | 2913,54                                          |
| VIII.....                                                                                                                                          | 2169,52                                                                 | 2821,32                                                                                                     | 2787,88                                                                                                                                            | 2894,50                                                                          | 2776,42                                          |
| IX.....                                                                                                                                            | 2287,14                                                                 | 2958,70                                                                                                     | 2873,01                                                                                                                                            | 2951,35                                                                          | 2912,87                                          |
| X.....                                                                                                                                             | 2377,34                                                                 | 2923,09                                                                                                     | 2796,39                                                                                                                                            | 2915,11                                                                          | 2759,22                                          |
| XI.....                                                                                                                                            | 2258,97                                                                 | 3029,68                                                                                                     | 2729,68                                                                                                                                            | 2895,72                                                                          | 2724,06                                          |
| XII.....                                                                                                                                           | 2365,89                                                                 | 2911,00                                                                                                     | 3134,73                                                                                                                                            | 3322,55                                                                          | 2938,83                                          |
| 2010 I.....                                                                                                                                        | 2337,24                                                                 | 2958,44                                                                                                     | 2736,68                                                                                                                                            | 2993,98                                                                          | 2619,69                                          |
| II.....                                                                                                                                            | 2281,99                                                                 | 2765,38                                                                                                     | 2726,31                                                                                                                                            | 2968,74                                                                          | 2657,46                                          |
| III.....                                                                                                                                           | 2412,36                                                                 | 2831,39                                                                                                     | 2903,60                                                                                                                                            | 3051,40                                                                          | 2817,12                                          |
| <b>A</b>                                                                                                                                           | <b>109,0</b>                                                            | <b>100,6</b>                                                                                                | <b>104,6</b>                                                                                                                                       | <b>105,2</b>                                                                     | <b>104,1</b>                                     |
| <b>B</b>                                                                                                                                           | <b>105,7</b>                                                            | <b>102,4</b>                                                                                                | <b>106,5</b>                                                                                                                                       | <b>102,8</b>                                                                     | <b>106,0</b>                                     |

(cd.) (cont.)

| OKRESY<br>PERIODS                                                                                                                                  | W tym Of which              |                                                           |                                                                               |                                                                         |                                                                                                     |                                                                                                                                                              |                                                             |                                                             |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------|-----------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------|
|                                                                                                                                                    | budownictwo<br>construction |                                                           |                                                                               |                                                                         | handel; naprawa pojazdów samochodowych <sup>Δ</sup><br>trade; repair of motor vehicles <sup>Δ</sup> |                                                                                                                                                              |                                                             |                                                             |
|                                                                                                                                                    |                             |                                                           |                                                                               |                                                                         |                                                                                                     |                                                                                                                                                              |                                                             |                                                             |
|                                                                                                                                                    |                             |                                                           |                                                                               |                                                                         |                                                                                                     |                                                                                                                                                              |                                                             |                                                             |
| A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100<br>corresponding period of previous year = 100<br>B – okres poprzedni = 100<br>previous period = 100 | razem<br>total              | budowa budynków <sup>Δ</sup><br>construction of buildings | budowa obiektów inżynierii lądowej i wodnej <sup>Δ</sup><br>civil engineering | roboty budowlane specjalistyczne<br>specialised construction activities | razem<br>total                                                                                      | handel hurtowy i detaliczny pojazdami samochodowymi oraz ich naprawa <sup>Δ</sup><br>wholesale and retail trade and repair of motor vehicles and motorcycles | handel hurtowy <sup>Δ</sup><br>wholesale trade <sup>Δ</sup> | handel detaliczny <sup>Δ</sup><br>retail trade <sup>Δ</sup> |
|                                                                                                                                                    | w złotych in zł             |                                                           |                                                                               |                                                                         |                                                                                                     |                                                                                                                                                              |                                                             |                                                             |
| 2008 I–XII.....                                                                                                                                    | 2730,02                     | 2722,85                                                   | 2831,02                                                                       | 2653,51                                                                 | 2302,93                                                                                             | 3110,59                                                                                                                                                      | 2446,72                                                     | 2018,38                                                     |
| 2009 I–XII.....                                                                                                                                    | 2643,87                     | 2627,40                                                   | 2647,88                                                                       | 2685,18                                                                 | 2387,30                                                                                             | 3036,13                                                                                                                                                      | 2583,78                                                     | 2088,01                                                     |
| 2010 I–III.....                                                                                                                                    | 2578,36                     | 2574,63                                                   | 2655,76                                                                       | 2526,03                                                                 | 2349,11                                                                                             | 2873,89                                                                                                                                                      | 2533,49                                                     | 2067,98                                                     |
| <b>A</b>                                                                                                                                           | <b>102,4</b>                | <b>104,4</b>                                              | <b>97,4</b>                                                                   | <b>102,2</b>                                                            | <b>99,5</b>                                                                                         | <b>94,6</b>                                                                                                                                                  | <b>99,4</b>                                                 | <b>99,9</b>                                                 |
| 2009 III.....                                                                                                                                      | 2557,88                     | 2498,98                                                   | 2720,39                                                                       | 2577,24                                                                 | 2390,45                                                                                             | 2938,30                                                                                                                                                      | 2615,81                                                     | 2089,52                                                     |
| IV.....                                                                                                                                            | 2542,33                     | 2520,00                                                   | 2616,94                                                                       | 2535,57                                                                 | 2391,28                                                                                             | 3227,78                                                                                                                                                      | 2578,46                                                     | 2069,38                                                     |
| V.....                                                                                                                                             | 2468,40                     | 2491,44                                                   | 2428,95                                                                       | 2441,34                                                                 | 2338,14                                                                                             | 3080,51                                                                                                                                                      | 2476,28                                                     | 2079,95                                                     |
| VI.....                                                                                                                                            | 2518,05                     | 2544,13                                                   | 2479,37                                                                       | 2481,25                                                                 | 2326,71                                                                                             | 3054,85                                                                                                                                                      | 2480,53                                                     | 2054,92                                                     |
| VII.....                                                                                                                                           | 2776,64                     | 2748,19                                                   | 2570,05                                                                       | 3047,09                                                                 | 2382,95                                                                                             | 3069,55                                                                                                                                                      | 2557,64                                                     | 2099,60                                                     |
| VIII.....                                                                                                                                          | 2651,23                     | 2666,18                                                   | 2656,16                                                                       | 2605,51                                                                 | 2372,88                                                                                             | 3063,69                                                                                                                                                      | 2482,24                                                     | 2145,12                                                     |
| IX.....                                                                                                                                            | 2689,31                     | 2690,88                                                   | 2669,67                                                                       | 2702,36                                                                 | 2367,51                                                                                             | 3016,09                                                                                                                                                      | 2529,86                                                     | 2102,69                                                     |
| X.....                                                                                                                                             | 2669,29                     | 2659,19                                                   | 2698,71                                                                       | 2671,45                                                                 | 2369,63                                                                                             | 3044,15                                                                                                                                                      | 2519,90                                                     | 2109,76                                                     |
| XI.....                                                                                                                                            | 2712,50                     | 2629,89                                                   | 2581,55                                                                       | 3064,85                                                                 | 2378,34                                                                                             | 3046,45                                                                                                                                                      | 2574,63                                                     | 2079,36                                                     |
| XII.....                                                                                                                                           | 2759,71                     | 2794,58                                                   | 2659,32                                                                       | 2750,64                                                                 | 2505,34                                                                                             | 2982,95                                                                                                                                                      | 2682,36                                                     | 2257,34                                                     |
| 2010 I.....                                                                                                                                        | 2578,97                     | 2636,62                                                   | 2508,11                                                                       | 2485,90                                                                 | 2322,65                                                                                             | 2910,71                                                                                                                                                      | 2513,34                                                     | 2018,48                                                     |
| II.....                                                                                                                                            | 2490,02                     | 2482,02                                                   | 2624,86                                                                       | 2402,70                                                                 | 2327,29                                                                                             | 2881,21                                                                                                                                                      | 2505,33                                                     | 2051,85                                                     |
| III.....                                                                                                                                           | 2706,31                     | 2655,38                                                   | 2827,62                                                                       | 2737,53                                                                 | 2409,53                                                                                             | 2886,46                                                                                                                                                      | 2631,25                                                     | 2108,91                                                     |
| <b>A</b>                                                                                                                                           | <b>105,8</b>                | <b>106,3</b>                                              | <b>103,9</b>                                                                  | <b>106,2</b>                                                            | <b>100,8</b>                                                                                        | <b>98,2</b>                                                                                                                                                  | <b>100,6</b>                                                | <b>100,9</b>                                                |
| <b>B</b>                                                                                                                                           | <b>108,7</b>                | <b>107,0</b>                                              | <b>107,7</b>                                                                  | <b>113,9</b>                                                            | <b>103,5</b>                                                                                        | <b>100,2</b>                                                                                                                                                 | <b>105,0</b>                                                | <b>102,8</b>                                                |

a Patrz uwagi ogólne pkt 9.

a See general notes item 9.

TABL. 11. PRZECIĘTNE MIESIĘCZNE WYNAGRODZENIA BRUTTO W SEKTORZE PRZEDSIĘBIORSTW (dok.)  
 AVERAGE MONTHLY GROSS WAGES AND SALARIES IN ENTERPRISE SECTOR (cont.)

| OKRESY<br>PERIODS<br><br>A – analogiczny okres roku<br>poprzedniego = 100<br>corresponding period<br>of previous year = 100<br><br>B – okres poprzedni = 100<br>previous period = 100 | W tym <i>Of which</i>                                                  |                                                                                                                 |                                                                                                                                                             |              |             |              |                                                                                                                                      |                                                                                                                                      |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------|-------------|--------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|                                                                                                                                                                                       | transport i gospodarka magazynowa<br><i>transportation and storage</i> |                                                                                                                 |                                                                                                                                                             |              |             |              | działalność<br>profesjonalna,<br>naukowa i<br>techniczna<br><br><i>professional,<br/>scientific and<br/>technical<br/>activities</i> | administrowanie<br>i działalność<br>wspierająca <sup>Δ</sup><br><br><i>administrative<br/>and support<br/>service<br/>activities</i> |
|                                                                                                                                                                                       | razem<br><i>total</i>                                                  | w tym <i>of which</i>                                                                                           |                                                                                                                                                             |              |             |              |                                                                                                                                      |                                                                                                                                      |
|                                                                                                                                                                                       |                                                                        | transport<br>lądowy<br>i rurociagowy <sup>Δ</sup><br><br><i>land and<br/>pipeline<br/>transport<sup>Δ</sup></i> | magazynowanie<br>i działalność<br>usługowa<br>wspomagająca<br>transport<br><br><i>warehousing<br/>and support<br/>activities<br/>for<br/>transportation</i> |              |             |              |                                                                                                                                      |                                                                                                                                      |
|                                                                                                                                                                                       | w złotych <i>in zł</i>                                                 |                                                                                                                 |                                                                                                                                                             |              |             |              |                                                                                                                                      |                                                                                                                                      |
| 2008 I–XII . . . . .                                                                                                                                                                  | 2567,32                                                                | 2594,00                                                                                                         | 2291,68                                                                                                                                                     | 1668,63      | 4131,73     | 2943,19      | 4604,69                                                                                                                              | 1541,44                                                                                                                              |
| 2009 I–XII . . . . .                                                                                                                                                                  | 2463,90                                                                | 2479,73                                                                                                         | 2294,84                                                                                                                                                     | 1711,35      | 4434,11     | 3092,31      | 7237,17                                                                                                                              | 1662,00                                                                                                                              |
| 2010 I–III . . . . .                                                                                                                                                                  | 2424,56                                                                | 2428,20                                                                                                         | 2381,14                                                                                                                                                     | 1931,95      | 4196,39     | 3007,46      | 5826,12                                                                                                                              | 1711,94                                                                                                                              |
| <b>A</b>                                                                                                                                                                              | <b>100,2</b>                                                           | <b>99,5</b>                                                                                                     | <b>108,4</b>                                                                                                                                                | <b>107,2</b> | <b>97,1</b> | <b>102,6</b> | <b>109,9</b>                                                                                                                         | <b>99,8</b>                                                                                                                          |
| 2009 III . . . . .                                                                                                                                                                    | 2382,77                                                                | 2393,42                                                                                                         | 2267,62                                                                                                                                                     | 1601,47      | 4234,16     | 2951,91      | 7551,67                                                                                                                              | 1813,73                                                                                                                              |
| IV . . . . .                                                                                                                                                                          | 2454,50                                                                | 2471,28                                                                                                         | 2281,94                                                                                                                                                     | 1657,24      | 4044,44     | 2977,83      | 6147,70                                                                                                                              | 1671,86                                                                                                                              |
| V . . . . .                                                                                                                                                                           | 2447,36                                                                | 2460,18                                                                                                         | 2288,65                                                                                                                                                     | 1627,72      | 4392,19     | 2850,60      | 6096,68                                                                                                                              | 1703,68                                                                                                                              |
| VI . . . . .                                                                                                                                                                          | 2434,38                                                                | 2447,99                                                                                                         | 2266,07                                                                                                                                                     | 1752,76      | 4574,20     | 3117,68      | 6377,22                                                                                                                              | 1638,27                                                                                                                              |
| VII . . . . .                                                                                                                                                                         | 2491,74                                                                | 2505,31                                                                                                         | 2326,71                                                                                                                                                     | 1711,41      | 4633,00     | 3069,14      | 6498,50                                                                                                                              | 1736,46                                                                                                                              |
| VIII . . . . .                                                                                                                                                                        | 2491,89                                                                | 2503,31                                                                                                         | 2357,44                                                                                                                                                     | 1667,50      | 4196,54     | 2963,22      | 6613,99                                                                                                                              | 1680,25                                                                                                                              |
| IX . . . . .                                                                                                                                                                          | 2436,74                                                                | 2439,46                                                                                                         | 2404,80                                                                                                                                                     | 1744,85      | 4178,52     | 3271,15      | 6788,20                                                                                                                              | 1676,60                                                                                                                              |
| X . . . . .                                                                                                                                                                           | 2484,01                                                                | 2483,75                                                                                                         | 2486,91                                                                                                                                                     | 1659,71      | 4286,86     | 2964,02      | 6787,02                                                                                                                              | 1630,75                                                                                                                              |
| XI . . . . .                                                                                                                                                                          | 2470,37                                                                | 2479,02                                                                                                         | 2372,43                                                                                                                                                     | 1654,44      | 6467,31     | 3035,66      | 7099,33                                                                                                                              | 1632,84                                                                                                                              |
| XII . . . . .                                                                                                                                                                         | 2493,59                                                                | 2507,64                                                                                                         | 2334,89                                                                                                                                                     | 1620,37      | 4507,07     | 3747,27      | 7411,80                                                                                                                              | 1707,48                                                                                                                              |
| 2010 I . . . . .                                                                                                                                                                      | 2411,93                                                                | 2416,09                                                                                                         | 2362,79                                                                                                                                                     | 1920,33      | 4142,87     | 3023,57      | 4985,44                                                                                                                              | 1691,33                                                                                                                              |
| II . . . . .                                                                                                                                                                          | 2423,53                                                                | 2419,50                                                                                                         | 2471,67                                                                                                                                                     | 1915,83      | 4203,83     | 3043,02      | 5107,12                                                                                                                              | 1694,44                                                                                                                              |
| III . . . . .                                                                                                                                                                         | 2446,66                                                                | 2457,26                                                                                                         | 2319,22                                                                                                                                                     | 1965,80      | 4182,68     | 3035,83      | 8879,21                                                                                                                              | 1737,14                                                                                                                              |
| <b>A</b>                                                                                                                                                                              | <b>102,7</b>                                                           | <b>102,7</b>                                                                                                    | <b>102,3</b>                                                                                                                                                | <b>122,7</b> | <b>98,8</b> | <b>102,8</b> | <b>117,6</b>                                                                                                                         | <b>95,8</b>                                                                                                                          |
| <b>B</b>                                                                                                                                                                              | <b>101,0</b>                                                           | <b>101,6</b>                                                                                                    | <b>93,8</b>                                                                                                                                                 | <b>102,6</b> | <b>99,5</b> | <b>99,8</b>  | <b>173,9</b>                                                                                                                         | <b>102,5</b>                                                                                                                         |

<sup>a</sup> Patrz uwagi ogólne pkt 9.

<sup>a</sup> See general notes item 9.

TABL. 12. ŚWIADCZENIA SPOŁECZNE<sup>a</sup>  
 SOCIAL BENEFITS<sup>a</sup>

| OKRESY<br>PERIODS    | Liczba emerytów i rencistów <sup>b</sup> w tys.<br>Number of retirees and pensioners <sup>b</sup> 10 <sup>3</sup> |                                                                                                                        |                                       | Przeciętna miesięczna emerytura i renta brutto w zł<br>Average monthly gross retirement pay and pension in zł |                                |                                                                                                      |                                        |                                       |
|----------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------|---------------------------------------|
|                      | ogółem<br>total                                                                                                   | z poza-<br>rolniczego<br>systemu<br>ubezpieczeń<br>społecznych<br>from non-agri-<br>cultural social<br>security system | rolników<br>indywidualnych<br>farmers | z pozarolniczego systemu ubezpieczeń społecznych<br>from non-agricultural social security system              |                                |                                                                                                      |                                        | rolników<br>indywidualnych<br>farmers |
|                      |                                                                                                                   |                                                                                                                        |                                       | ogółem<br>total                                                                                               | emerytura<br>retirement<br>pay | renta z tytułu<br>niezdolności<br>do pracy<br>pension resul-<br>ting from<br>an inability<br>to work | renta<br>rodzinna<br>family<br>pension |                                       |
| 2007 I–XII . . . . . | 224,9                                                                                                             | 198,0                                                                                                                  | 26,9                                  | 1124,39                                                                                                       | 1226,03                        | 943,96                                                                                               | 1063,27                                | 920,49                                |
| 2008 I–XII . . . . . | 225,3                                                                                                             | 199,7                                                                                                                  | 25,6                                  | 1240,23                                                                                                       | 1345,47                        | 1036,27                                                                                              | 1157,52                                | 975,50                                |
| <b>A</b>             | <b>100,2</b>                                                                                                      | <b>100,9</b>                                                                                                           | <b>95,2</b>                           | <b>110,3</b>                                                                                                  | <b>109,7</b>                   | <b>109,8</b>                                                                                         | <b>108,9</b>                           | <b>106,0</b>                          |
| 2009 I–III . . . . . | 228,2                                                                                                             | 203,3                                                                                                                  | 24,9                                  | 1301,54                                                                                                       | 1412,38                        | 1075,44                                                                                              | 1198,35                                | 1005,62                               |
| I–VI . . . . .       | 228,5                                                                                                             | 203,8                                                                                                                  | 24,7                                  | 1334,60                                                                                                       | 1447,94                        | 1101,80                                                                                              | 1225,32                                | 1025,29                               |
| I–IX . . . . .       | 228,6                                                                                                             | 204,1                                                                                                                  | 24,6                                  | 1348,11                                                                                                       | 1462,25                        | 1109,72                                                                                              | 1238,21                                | 1031,86                               |
| I–XII . . . . .      | 228,8                                                                                                             | 204,4                                                                                                                  | 24,4                                  | 1358,64                                                                                                       | 1473,58                        | 1115,51                                                                                              | 1247,45                                | 1035,11                               |
| <b>A</b>             | <b>101,5</b>                                                                                                      | <b>102,3</b>                                                                                                           | <b>95,3</b>                           | <b>109,5</b>                                                                                                  | <b>109,5</b>                   | <b>107,6</b>                                                                                         | <b>107,8</b>                           | <b>106,1</b>                          |

<sup>a</sup> Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 8. <sup>b</sup> Przeciętna miesięczna.

<sup>a</sup> See methodological notes item 8. <sup>b</sup> Monthly average.

# FINANSE PRZEDSIĘBIORSTW

## FINANCE OF ENTERPRISES

TABL. 13. **WYNIKI FINANSOWE PRZEDSIĘBIORSTW<sup>a</sup>**  
**FINANCIAL RESULTS OF ENTERPRISES<sup>a</sup>**

| OKRESY<br>PERIODS                         | Przychody z całokształtu działalności<br><i>Income from total activity</i> |                                                                                                 |                                                                                                                              |                                                                   |                                            |                                                       |
|-------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------|-------------------------------------------------------|
|                                           | ogółem<br><i>grand total</i>                                               | przychody netto<br>ze sprzedaży<br>produktów<br><i>net income<br/>from sale<br/>of products</i> | przychody netto<br>ze sprzedaży<br>towarów<br>i materiałów<br><i>net income<br/>from sale<br/>of goods<br/>and materials</i> | pozostałe przychody operacyjne<br><i>other operational income</i> |                                            | przychody<br>finansowe<br><i>financial<br/>income</i> |
|                                           |                                                                            |                                                                                                 |                                                                                                                              | razem<br><i>total</i>                                             | w tym dotacje<br><i>of which subsidies</i> |                                                       |
|                                           |                                                                            |                                                                                                 |                                                                                                                              |                                                                   |                                            |                                                       |
| w milionach złotych    10 <sup>6</sup> zł |                                                                            |                                                                                                 |                                                                                                                              |                                                                   |                                            |                                                       |
| 2007 I–XII . . . . .                      | 22050,0                                                                    | 17193,4                                                                                         | 4239,7                                                                                                                       | 439,4                                                             | 79,9                                       | 177,6                                                 |
| 2008 I–XII . . . . .                      | 23609,2                                                                    | 17716,4                                                                                         | 4880,2                                                                                                                       | 662,3                                                             | 89,3                                       | 350,4                                                 |
| 2009 I–III . . . . .                      | 6086,4                                                                     | 4627,7                                                                                          | 1198,7                                                                                                                       | 153,9                                                             | 23,2                                       | 106,1                                                 |
| I–VI . . . . .                            | 12767,3                                                                    | 9846,8                                                                                          | 2486,3                                                                                                                       | 313,0                                                             | 51,0                                       | 121,2                                                 |
| I–IX . . . . .                            | 19714,3                                                                    | 15314,3                                                                                         | 3801,3                                                                                                                       | 416,3                                                             | 80,8                                       | 182,4                                                 |
| I–XII . . . . .                           | 27011,5                                                                    | 21181,2                                                                                         | 5013,8                                                                                                                       | 560,9                                                             | 106,1                                      | 255,5                                                 |

(cd.) (cont.)

| OKRESY<br>PERIODS                         | Koszty uzyskania przychodów z całokształtu działalności<br><i>Cost of obtaining income from total activity</i> |                                                                              |                                                                                                   |                                                                          |                                                   |
|-------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------|
|                                           | ogółem<br><i>total</i>                                                                                         | koszt własny<br>sprzedanych<br>produktów<br><i>cost of products<br/>sold</i> | wartość<br>sprzedanych<br>towarów<br>i materiałów<br><i>value of sold goods<br/>and materials</i> | pozostałe<br>koszty<br>operacyjne<br><i>other<br/>operating<br/>cost</i> | koszty<br>finansowe<br><i>financial<br/>costs</i> |
|                                           |                                                                                                                |                                                                              |                                                                                                   |                                                                          |                                                   |
|                                           |                                                                                                                |                                                                              |                                                                                                   |                                                                          |                                                   |
| w milionach złotych    10 <sup>6</sup> zł |                                                                                                                |                                                                              |                                                                                                   |                                                                          |                                                   |
| 2007 I–XII . . . . .                      | 20585,0                                                                                                        | 16393,4                                                                      | 3601,0                                                                                            | 297,7                                                                    | 292,9                                             |
| 2008 I–XII . . . . .                      | 22753,7                                                                                                        | 17417,8                                                                      | 4151,7                                                                                            | 521,3                                                                    | 662,9                                             |
| 2009 I–III . . . . .                      | 5793,7                                                                                                         | 4344,3                                                                       | 1021,4                                                                                            | 82,6                                                                     | 345,4                                             |
| I–VI . . . . .                            | 12063,6                                                                                                        | 9248,9                                                                       | 2189,9                                                                                            | 150,8                                                                    | 474,1                                             |
| I–IX . . . . .                            | 18738,5                                                                                                        | 14654,1                                                                      | 3313,7                                                                                            | 217,1                                                                    | 553,6                                             |
| I–XII . . . . .                           | 25749,7                                                                                                        | 20430,1                                                                      | 4305,8                                                                                            | 336,6                                                                    | 677,1                                             |

<sup>a</sup> Patrz uwagi ogólne pkt 7.2 oraz wyjaśnienia metodyczne pkt 10, 11, 12.

<sup>a</sup> See general notes item 7.2 and methodological notes item 10, 11, 12.

TABL. 13. WYNIKI FINANSOWE PRZEDSIĘBIORSTW<sup>a</sup> (dok.)FINANCIAL RESULTS OF ENTERPRISES<sup>a</sup> (cont.)

| OKRESY<br>PERIODS                      | Wynik finansowy<br>ze sprzedaży<br>produktów,<br>towarów<br>i materiałów<br><i>Financial result<br/>from sale<br/>of products, goods<br/>and materials</i> | Wynik finansowy<br>na działalności<br>gospodarczej<br><i>Financial result<br/>on economic<br/>activity</i> | Wynik zdarzeń<br>nadzwyczajnych<br><i>Result on<br/>extraordinary event</i> | Wynik finansowy brutto<br><i>Gross financial result</i> |                       |                       |
|----------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|-----------------------|-----------------------|
|                                        |                                                                                                                                                            |                                                                                                            |                                                                             | saldo<br><i>balance</i>                                 | zysk<br><i>profit</i> | strata<br><i>loss</i> |
| w milionach złotych 10 <sup>6</sup> zł |                                                                                                                                                            |                                                                                                            |                                                                             |                                                         |                       |                       |
| 2007 I–XII .....                       | 1438,6                                                                                                                                                     | 1465,0                                                                                                     | 0,3                                                                         | 1465,3                                                  | 1627,7                | 162,4                 |
| 2008 I–XII .....                       | 1027,1                                                                                                                                                     | 855,6                                                                                                      | 3,7                                                                         | 859,2                                                   | 1372,7                | 513,5                 |
| 2009 I–III .....                       | 460,6                                                                                                                                                      | 292,7                                                                                                      | 0,5                                                                         | 293,3                                                   | 553,1                 | 259,8                 |
| I–VI .....                             | 894,3                                                                                                                                                      | 703,7                                                                                                      | 1,0                                                                         | 704,6                                                   | 994,2                 | 289,6                 |
| I–IX .....                             | 1147,8                                                                                                                                                     | 975,8                                                                                                      | 8,3                                                                         | 984,1                                                   | 1312,6                | 328,5                 |
| I–XII .....                            | 1459,1                                                                                                                                                     | 1261,8                                                                                                     | 9,2                                                                         | 1271,0                                                  | 1666,4                | 395,4                 |

(dok.) (cont.)

| OKRESY<br>PERIODS                      | Obciążenia wyniku finansowego brutto<br><i>Encumbrances of gross financial result</i> |                                           |                                                                                                 | Wynik finansowy netto<br><i>Net financial result</i> |                       |                       |
|----------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------|-----------------------|-----------------------|
|                                        | ogółem<br><i>total</i>                                                                | podatek<br>dochodowy<br><i>income tax</i> | pozostałe<br>obowiązkowe<br>zmniejszenie zysku<br><i>other obligatory<br/>charge on profits</i> | saldo<br><i>balance</i>                              | zysk<br><i>profit</i> | strata<br><i>loss</i> |
| w milionach złotych 10 <sup>6</sup> zł |                                                                                       |                                           |                                                                                                 |                                                      |                       |                       |
| 2007 I–XII .....                       | 269,3                                                                                 | 265,2                                     | 4,1                                                                                             | 1196,0                                               | 1359,4                | 163,4                 |
| 2008 I–XII .....                       | 210,6                                                                                 | 209,4                                     | 1,2                                                                                             | 648,6                                                | 1171,1                | 522,5                 |
| 2009 I–III .....                       | 70,0                                                                                  | 69,9                                      | 0,1                                                                                             | 223,3                                                | 478,5                 | 255,2                 |
| I–VI .....                             | 111,2                                                                                 | 110,6                                     | 0,6                                                                                             | 593,4                                                | 856,8                 | 263,4                 |
| I–IX .....                             | 156,6                                                                                 | 156,3                                     | 0,3                                                                                             | 827,5                                                | 1139,1                | 311,6                 |
| I–XII .....                            | 205,7                                                                                 | 203,2                                     | 2,5                                                                                             | 1065,2                                               | 1447,5                | 382,3                 |

<sup>a</sup> Patrz uwagi ogólne pkt 7.2 oraz wyjaśnienia metodyczne pkt 10, 11, 12.  
<sup>a</sup> See general notes item 7.2 and methodological notes item 10, 11, 12.

TABL. 14. **WYNIKI FINANSOWE PRZEDSIĘBIORSTW WEDŁUG SEKCJI**  
**I. PRZYCHODY, KOSZTY, WYNIK FINANSOWY ZE SPRZEDAŻY<sup>a</sup>**  
**FINANCIAL RESULTS OF ENTERPRISES BY SECTION**  
**I. INCOME, COST, FINANCIAL RESULT FROM SALE<sup>a</sup>**

| OKRESY<br>PERIODS | Ogółem<br>Grand total | W tym Of which                            |                                                                                                                                                    |                             |                                                                                                     |                                                                 |                                                                                      |                                                           |                                                                    |                                                                                                         |
|-------------------|-----------------------|-------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|                   |                       | przetwórstwo przemysłowe<br>manufacturing | dostawa wody; gospodarowanie ściekami i odpadami; rekultywacja <sup>Δ</sup><br>water supply; sewerage, waste management and remediation activities | budownictwo<br>construction | handel; naprawa pojazdów samochodowych <sup>Δ</sup><br>trade; repair of motor vehicles <sup>Δ</sup> | transport i gospodarka magazynowa<br>transportation and storage | zakwaterowanie i gastronomia <sup>Δ</sup><br>accommodation and catering <sup>Δ</sup> | informacja i komunikacja<br>information and communication | obsługa rynku nieruchomości <sup>Δ</sup><br>real estate activities | administrowanie i działalność wspierająca <sup>Δ</sup><br>administrative and support service activities |

Przychody netto ze sprzedaży produktów, towarów i materiałów w mln zł

Net income from the sale of products, goods and materials 10<sup>6</sup> zł

|                |         |         |       |        |        |        |      |       |       |       |
|----------------|---------|---------|-------|--------|--------|--------|------|-------|-------|-------|
| 2007 I–XII. .  | 21433,0 | 14821,4 | 208,5 | 823,0  | 3145,0 | 1036,1 | 44,1 | 121,4 | 184,4 | 93,7  |
| 2008 I–XII. .  | 22596,6 | 15031,3 | 249,0 | 936,5  | 3730,2 | 1056,5 | 50,3 | 114,6 | 188,9 | 145,6 |
| 2009 I–III . . | 5826,4  | 3956,7  | 68,3  | 167,8  | 903,8  | 239,9  | 11,5 | 31,1  | 56,3  | 31,4  |
| I–VI . .       | 12333,1 | 8536,4  | 125,9 | 442,1  | 1882,2 | 472,5  | 27,3 | 66,5  | 103,9 | 60,5  |
| I–IX . .       | 19115,5 | 13378,2 | 188,9 | 745,5  | 2863,3 | 727,5  | 42,1 | 94,8  | 148,8 | 96,8  |
| I–XII. .       | 26195,0 | 18410,5 | 256,4 | 1080,9 | 3785,4 | 969,5  | 55,7 | 121,3 | 201,6 | 131,9 |

Koszt własny sprzedanych produktów, towarów i materiałów w mln zł

Cost of products sold, goods and materials 10<sup>6</sup> zł

|                |         |         |       |       |        |        |      |      |       |       |
|----------------|---------|---------|-------|-------|--------|--------|------|------|-------|-------|
| 2007 I–XII. .  | 19994,4 | 13594,5 | 205,7 | 782,6 | 3067,2 | 1044,8 | 44,0 | 90,2 | 183,4 | 104,1 |
| 2008 I–XII. .  | 21569,4 | 14254,5 | 236,8 | 860,5 | 3655,4 | 1074,1 | 49,2 | 89,3 | 183,1 | 172,5 |
| 2009 I–III . . | 5365,8  | 3626,0  | 68,8  | 160,0 | 887,0  | 230,1  | 12,4 | 24,3 | 53,4  | 40,6  |
| I–VI . .       | 11438,8 | 7858,7  | 122,5 | 411,0 | 1848,7 | 462,0  | 28,3 | 50,8 | 96,1  | 79,2  |
| I–IX . .       | 17967,8 | 12500,3 | 182,1 | 696,0 | 2802,8 | 717,0  | 42,9 | 73,2 | 141,5 | 123,2 |
| I–XII. .       | 24735,9 | 17360,7 | 248,5 | 985,7 | 3713,4 | 957,2  | 57,4 | 96,1 | 192,0 | 167,2 |

Wynik finansowy ze sprzedaży produktów, towarów i materiałów w mln zł

Financial result from sale of products, goods and materials 10<sup>6</sup> zł

|                |        |        |      |      |      |       |      |      |     |       |
|----------------|--------|--------|------|------|------|-------|------|------|-----|-------|
| 2007 I–XII. .  | 1438,6 | 1226,9 | 2,8  | 40,4 | 77,8 | -8,7  | 0,1  | 31,2 | 0,9 | -10,5 |
| 2008 I–XII. .  | 1027,1 | 776,8  | 12,2 | 76,0 | 74,8 | -17,7 | 1,1  | 25,3 | 5,8 | -26,9 |
| 2009 I–III . . | 460,6  | 330,7  | -0,5 | 7,8  | 16,8 | 9,8   | -0,9 | 6,8  | 2,9 | -9,3  |
| I–VI . .       | 894,3  | 677,7  | 3,4  | 31,2 | 33,4 | 10,5  | -1,0 | 15,7 | 7,8 | -18,7 |
| I–IX . .       | 1147,8 | 877,9  | 6,7  | 49,5 | 60,5 | 10,5  | -0,7 | 21,5 | 7,3 | -26,3 |
| I–XII. .       | 1459,1 | 1049,9 | 7,9  | 95,1 | 72,0 | 12,2  | -1,7 | 25,2 | 9,6 | -35,3 |

<sup>a</sup> Patrz uwagi ogólne pkt 7.2 oraz wyjaśnienia metodyczne pkt 10, 11, 12.

<sup>a</sup> See general notes item 7.2 and methodological notes item 10, 11, 12.

TABL. 14. WYNIKI FINANSOWE PRZEDSIĘBIORSTW WEDŁUG SEKCJI (cd.)

II. WYNIK FINANSOWY BRUTTO <sup>a</sup>

FINANCIAL RESULTS OF ENTERPRISES BY SECTION (cont.)

II. GROSS FINANCIAL RESULT <sup>a</sup>

| OKRESY<br>PERIODS | Ogółem<br>Grand total | W tym Of which                            |                                                                                                                                                    |                             |                                                                                                     |                                                                 |                                                                                      |                                                           |                                                                    |                                                                                                         |
|-------------------|-----------------------|-------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|                   |                       | przetwórstwo przemysłowe<br>manufacturing | dostawa wody; gospodarowanie ściekami i odpadami; rekultywacja <sup>Δ</sup><br>water supply; sewerage, waste management and remediation activities | budownictwo<br>construction | handel; naprawa pojazdów samochodowych <sup>Δ</sup><br>trade; repair of motor vehicles <sup>Δ</sup> | transport i gospodarka magazynowa<br>transportation and storage | zakwaterowanie i gastronomia <sup>Δ</sup><br>accommodation and catering <sup>Δ</sup> | informacja i komunikacja<br>information and communication | obsługa rynku nieruchomości <sup>Δ</sup><br>real estate activities | administrowanie i działalność wspierająca <sup>Δ</sup><br>administrative and support service activities |

## Zysk brutto w mln zł

Gross profit 10<sup>6</sup> zł

|                |        |        |      |      |      |      |     |      |      |      |
|----------------|--------|--------|------|------|------|------|-----|------|------|------|
| 2007 I–XII ..  | 1627,7 | 1297,2 | 5,6  | 67,0 | 97,8 | 33,1 | 3,7 | 33,4 | 4,9  | 11,3 |
| 2008 I–XII ..  | 1372,7 | 958,9  | 10,9 | 74,8 | 96,7 | 20,7 | 6,2 | 34,2 | 17,3 | 8,6  |
| 2009 I–III ... | 553,1  | 366,1  | 2,5  | 13,4 | 25,8 | 15,0 | 1,0 | 7,9  | 3,9  | 2,7  |
| I–VI ...       | 994,2  | 687,3  | 7,1  | 35,2 | 47,3 | 23,4 | 2,1 | 20,2 | 9,8  | 5,2  |
| I–IX ...       | 1312,6 | 939,7  | 11,6 | 51,1 | 80,9 | 32,0 | 2,9 | 26,5 | 15,6 | 7,7  |
| I–XII ..       | 1666,4 | 1147,1 | 14,5 | 85,6 | 89,4 | 42,4 | 2,9 | 31,3 | 16,3 | 10,7 |

## Strata brutto w mln zł

Gross loss 10<sup>6</sup> zł

|                |       |       |     |      |      |      |     |     |     |     |
|----------------|-------|-------|-----|------|------|------|-----|-----|-----|-----|
| 2007 I–XII ..  | 162,4 | 123,4 | 0,4 | 7,5  | 9,1  | 16,5 | 3,0 | -   | -   | 0,3 |
| 2008 I–XII ..  | 513,5 | 446,2 | 1,5 | 2,5  | 5,2  | 28,6 | 3,4 | 0,9 | -   | 0,8 |
| 2009 I–III ... | 259,8 | 229,2 | 1,7 | 7,5  | 6,6  | 4,1  | 1,7 | 0,7 | -   | 1,9 |
| I–VI ...       | 289,6 | 248,5 | 1,1 | 4,2  | 13,5 | 11,8 | 2,8 | 0,5 | 0,0 | 1,8 |
| I–IX ...       | 328,5 | 265,4 | 0,9 | 24,6 | 8,0  | 20,3 | 3,1 | 0,1 | -   | 0,9 |
| I–XII ..       | 395,4 | 330,4 | 1,5 | 23,1 | 16,6 | 14,8 | 2,9 | 0,2 | -   | 1,0 |

## Wynik finansowy brutto w mln zł

Gross financial result 10<sup>6</sup> zł

|                |        |        |      |      |      |      |      |      |      |      |
|----------------|--------|--------|------|------|------|------|------|------|------|------|
| 2007 I–XII ..  | 1465,3 | 1173,8 | 5,2  | 59,5 | 88,7 | 16,6 | 0,7  | 33,4 | 4,9  | 11,0 |
| 2008 I–XII ..  | 859,2  | 512,7  | 9,4  | 72,3 | 91,4 | -7,9 | 2,8  | 33,3 | 17,3 | 7,8  |
| 2009 I–III ... | 293,3  | 136,9  | 0,8  | 5,9  | 19,2 | 10,9 | -0,7 | 7,2  | 3,9  | 0,8  |
| I–VI ...       | 704,6  | 438,8  | 6,1  | 31,0 | 33,8 | 11,6 | -0,7 | 19,7 | 9,8  | 3,4  |
| I–IX ...       | 984,1  | 674,3  | 10,7 | 26,5 | 72,9 | 11,7 | -0,1 | 26,4 | 15,6 | 6,8  |
| I–XII ..       | 1271,0 | 816,7  | 13,1 | 62,6 | 72,8 | 27,7 | 0,0  | 31,1 | 16,3 | 9,6  |

<sup>a</sup> Patrz uwagi ogólne pkt 7.2 oraz wyjaśnienia metodyczne pkt 12.<sup>a</sup> See general notes item 7.2 and methodological notes item 12.

TABL. 14. WYNIKI FINANSOWE PRZEDSIĘBIORSTW WEDŁUG SEKCJI (dok.)

III. WYNIK FINANSOWY NETTO<sup>a</sup>

## FINANCIAL RESULTS OF ENTERPRISES BY SECTION (cont.)

III. NET FINANCIAL RESULT<sup>a</sup>

| OKRESY<br>PERIODS                                                         | Ogółem<br>Grand<br>total | W tym      Of which                               |                                                                                                                                                                                                         |                                       |                                                                                                                            |                                                                                      |                                                                                                               |                                                                                |                                                                                  |                                                                                                                                       |
|---------------------------------------------------------------------------|--------------------------|---------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|                                                                           |                          | przetwórstwo<br>przemysłowe<br>manufac-<br>turing | dostawa<br>wody;<br>gospodaro-<br>wanie<br>ściekami<br>i odpadami;<br>rekultywa-<br>cja <sup>Δ</sup><br>water<br>supply;<br>sewerage,<br>waste<br>manage-<br>ment<br>and reme-<br>diation<br>activities | budow-<br>nictwo<br>constru-<br>ction | handel;<br>naprawa<br>pojazdów<br>samocho-<br>dowych <sup>Δ</sup><br>trade;<br>repair of<br>motor<br>vehicles <sup>Δ</sup> | transport<br>i gospodar-<br>ka magazy-<br>nowa<br>transporta-<br>tion and<br>storage | zakwaterno-<br>wanie<br>i gastrono-<br>mia <sup>Δ</sup><br>accommo-<br>dation<br>and<br>catering <sup>Δ</sup> | informacja<br>i komuni-<br>kacja<br>informa-<br>tion and<br>communi-<br>cation | obsługa<br>rynku<br>nierucho-<br>mości <sup>Δ</sup><br>real estate<br>activities | admini-<br>strowanie i<br>działalność<br>wspiera-<br>jąca <sup>Δ</sup><br>admini-<br>strative and<br>support<br>service<br>activities |
| Zysk netto w mln zł<br>Net profit 10 <sup>6</sup> zł                      |                          |                                                   |                                                                                                                                                                                                         |                                       |                                                                                                                            |                                                                                      |                                                                                                               |                                                                                |                                                                                  |                                                                                                                                       |
| 2007 I–XII . .                                                            | 1359,4                   | 1083,6                                            | 3,9                                                                                                                                                                                                     | 57,8                                  | 84,7                                                                                                                       | 27,4                                                                                 | 2,9                                                                                                           | 27,4                                                                           | 3,9                                                                              | 9,7                                                                                                                                   |
| 2008 I–XII . .                                                            | 1171,1                   | 830,5                                             | 8,5                                                                                                                                                                                                     | 63,0                                  | 82,5                                                                                                                       | 16,3                                                                                 | 5,1                                                                                                           | 27,8                                                                           | 14,5                                                                             | 7,4                                                                                                                                   |
| 2009 I–III. . .                                                           | 478,5                    | 320,0                                             | 2,3                                                                                                                                                                                                     | 12,1                                  | 22,7                                                                                                                       | 13,9                                                                                 | 0,9                                                                                                           | 6,4                                                                            | 3,1                                                                              | 2,6                                                                                                                                   |
| I–VI . .                                                                  | 856,8                    | 597,1                                             | 6,4                                                                                                                                                                                                     | 31,3                                  | 41,6                                                                                                                       | 20,6                                                                                 | 1,7                                                                                                           | 17,0                                                                           | 8,5                                                                              | 5,0                                                                                                                                   |
| I–IX . .                                                                  | 1139,1                   | 824,6                                             | 10,0                                                                                                                                                                                                    | 44,3                                  | 71,8                                                                                                                       | 27,8                                                                                 | 2,5                                                                                                           | 21,9                                                                           | 12,7                                                                             | 7,4                                                                                                                                   |
| I–XII . .                                                                 | 1447,5                   | 1016,0                                            | 12,1                                                                                                                                                                                                    | 72,9                                  | 78,1                                                                                                                       | 35,2                                                                                 | 2,4                                                                                                           | 25,3                                                                           | 12,5                                                                             | 10,3                                                                                                                                  |
| Strata netto w mln zł<br>Net loss 10 <sup>6</sup> zł                      |                          |                                                   |                                                                                                                                                                                                         |                                       |                                                                                                                            |                                                                                      |                                                                                                               |                                                                                |                                                                                  |                                                                                                                                       |
| 2007 I–XII . .                                                            | 163,4                    | 124,3                                             | 0,4                                                                                                                                                                                                     | 7,5                                   | 9,1                                                                                                                        | 16,6                                                                                 | 3,0                                                                                                           | -                                                                              | -                                                                                | 0,1                                                                                                                                   |
| 2008 I–XII . .                                                            | 522,5                    | 454,9                                             | 2,0                                                                                                                                                                                                     | 2,2                                   | 5,2                                                                                                                        | 28,7                                                                                 | 3,4                                                                                                           | 0,9                                                                            | -                                                                                | 0,8                                                                                                                                   |
| 2009 I–III. . .                                                           | 255,2                    | 224,2                                             | 1,7                                                                                                                                                                                                     | 7,6                                   | 6,8                                                                                                                        | 4,2                                                                                  | 1,7                                                                                                           | 0,7                                                                            | -                                                                                | 1,9                                                                                                                                   |
| I–VI . .                                                                  | 263,4                    | 222,1                                             | 1,1                                                                                                                                                                                                     | 4,2                                   | 13,7                                                                                                                       | 11,8                                                                                 | 2,8                                                                                                           | 0,5                                                                            | 0,0                                                                              | 1,8                                                                                                                                   |
| I–IX . .                                                                  | 311,6                    | 248,2                                             | 0,9                                                                                                                                                                                                     | 24,8                                  | 8,1                                                                                                                        | 20,3                                                                                 | 3,1                                                                                                           | 0,2                                                                            | -                                                                                | 0,9                                                                                                                                   |
| I–XII . .                                                                 | 382,3                    | 318,1                                             | 1,5                                                                                                                                                                                                     | 22,6                                  | 16,0                                                                                                                       | 14,9                                                                                 | 2,9                                                                                                           | 0,2                                                                            | -                                                                                | 1,0                                                                                                                                   |
| Wynik finansowy netto w mln zł<br>Net financial result 10 <sup>6</sup> zł |                          |                                                   |                                                                                                                                                                                                         |                                       |                                                                                                                            |                                                                                      |                                                                                                               |                                                                                |                                                                                  |                                                                                                                                       |
| 2007 I–XII . .                                                            | 1196,0                   | 959,3                                             | 3,5                                                                                                                                                                                                     | 50,3                                  | 75,5                                                                                                                       | 10,8                                                                                 | -0,1                                                                                                          | 27,4                                                                           | 3,9                                                                              | 9,6                                                                                                                                   |
| 2008 I–XII . .                                                            | 648,6                    | 375,6                                             | 6,6                                                                                                                                                                                                     | 60,8                                  | 77,2                                                                                                                       | -12,4                                                                                | 1,7                                                                                                           | 26,9                                                                           | 14,5                                                                             | 6,6                                                                                                                                   |
| 2009 I–III. . .                                                           | 223,3                    | 95,8                                              | 0,6                                                                                                                                                                                                     | 4,5                                   | 15,9                                                                                                                       | 9,8                                                                                  | -0,8                                                                                                          | 5,7                                                                            | 3,1                                                                              | 0,7                                                                                                                                   |
| I–VI . .                                                                  | 593,4                    | 375,1                                             | 5,3                                                                                                                                                                                                     | 27,1                                  | 27,9                                                                                                                       | 8,8                                                                                  | -1,1                                                                                                          | 16,5                                                                           | 8,4                                                                              | 3,2                                                                                                                                   |
| I–IX . .                                                                  | 827,5                    | 576,4                                             | 9,0                                                                                                                                                                                                     | 19,5                                  | 63,7                                                                                                                       | 7,5                                                                                  | -0,6                                                                                                          | 21,7                                                                           | 12,7                                                                             | 6,5                                                                                                                                   |
| I–XII . .                                                                 | 1065,2                   | 697,9                                             | 10,6                                                                                                                                                                                                    | 50,3                                  | 62,1                                                                                                                       | 20,3                                                                                 | -0,6                                                                                                          | 25,1                                                                           | 12,5                                                                             | 9,2                                                                                                                                   |

a Patrz uwagi ogólne pkt 7.2 oraz wyjaśnienia metodyczne pkt 12.

a See general notes item 7.2 and methodological notes item 12.

TABL. 15. RELACJE EKONOMICZNE ORAZ STRUKTURA PRZEDSIĘBIORSTW WEDŁUG UZYSKANYCH WYNIKÓW FINANSOWYCH<sup>a</sup>ECONOMIC RELATIONS AND COMPOSITION OF ENTERPRISES BY OBTAINED FINANCIAL RESULT<sup>a</sup>

| OKRESY<br>PERIODS | Ogółem<br>Grand total | W tym Of which                            |                                                                                                                                                    |                             |                                                                                                     |                                                                 |                                                                                      |                                                           |                                                                    |                                                                                                         |
|-------------------|-----------------------|-------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|                   |                       | przetwórstwo przemysłowe<br>manufacturing | dostawa wody; gospodarowanie ściekami i odpadami; rekultywacja <sup>Δ</sup><br>water supply; sewerage, waste management and remediation activities | budownictwo<br>construction | handel; naprawa pojazdów samochodowych <sup>Δ</sup><br>trade; repair of motor vehicles <sup>Δ</sup> | transport i gospodarka magazynowa<br>transportation and storage | zakwaterowanie i gastronomia <sup>Δ</sup><br>accommodation and catering <sup>Δ</sup> | informacja i komunikacja<br>information and communication | obsługa rynku nieruchomości <sup>Δ</sup><br>real estate activities | administrowanie i działalność wspierająca <sup>Δ</sup><br>administrative and support service activities |

Wskaźnik rentowności ze sprzedaży w %

Sales profitability rate in %

|                  |     |     |      |     |     |      |      |      |     |       |
|------------------|-----|-----|------|-----|-----|------|------|------|-----|-------|
| 2007 I–XII . .   | 6,7 | 8,3 | 1,4  | 4,9 | 2,5 | -0,8 | 0,2  | 25,7 | 0,5 | -11,2 |
| 2008 I–XII . .   | 4,5 | 5,2 | 4,9  | 8,1 | 2,0 | -1,7 | 2,2  | 22,1 | 3,1 | -18,5 |
| 2009 I–III . . . | 7,9 | 8,4 | -0,7 | 4,6 | 1,9 | 4,1  | -7,7 | 21,9 | 5,2 | -29,5 |
| I–VI . . .       | 7,3 | 7,9 | 2,7  | 7,0 | 1,8 | 2,2  | -3,5 | 23,6 | 7,5 | -30,8 |
| I–IX . . .       | 6,0 | 6,6 | 3,6  | 6,6 | 2,1 | 1,4  | -1,8 | 22,7 | 4,9 | -27,2 |
| I–XII . . .      | 5,6 | 5,7 | 3,1  | 8,8 | 1,9 | 1,3  | -3,1 | 20,7 | 4,8 | -26,8 |

Wskaźnik poziomu kosztów w %

Cost level indicator in %

|                  |      |      |      |      |      |       |       |      |      |      |
|------------------|------|------|------|------|------|-------|-------|------|------|------|
| 2007 I–XII . .   | 93,4 | 92,3 | 97,6 | 93,1 | 97,2 | 98,5  | 98,5  | 73,8 | 97,4 | 90,6 |
| 2008 I–XII . .   | 96,4 | 96,7 | 96,4 | 92,5 | 97,7 | 100,7 | 94,8  | 78,7 | 91,4 | 95,7 |
| 2009 I–III . . . | 95,2 | 96,7 | 98,8 | 96,6 | 97,9 | 95,8  | 105,7 | 77,9 | 93,2 | 98,1 |
| I–VI . . .       | 94,5 | 95,0 | 95,4 | 93,2 | 98,2 | 97,7  | 102,6 | 72,8 | 90,8 | 95,9 |
| I–IX . . .       | 95,1 | 95,1 | 94,5 | 96,6 | 97,7 | 98,5  | 100,3 | 74,2 | 90,1 | 94,9 |
| I–XII . . .      | 95,3 | 95,7 | 95,1 | 94,4 | 98,1 | 98,1  | 100,0 | 76,2 | 92,4 | 94,6 |

Wskaźnik rentowności obrotu brutto w %

Profitability rate of gross turnover in %

|                  |     |     |     |     |     |      |      |      |     |     |
|------------------|-----|-----|-----|-----|-----|------|------|------|-----|-----|
| 2007 I–XII . .   | 6,6 | 7,7 | 2,4 | 6,9 | 2,8 | 1,5  | 1,5  | 26,2 | 2,6 | 9,4 |
| 2008 I–XII . .   | 3,6 | 3,3 | 3,6 | 7,5 | 2,4 | -0,7 | 5,2  | 21,3 | 8,6 | 4,3 |
| 2009 I–III . . . | 4,8 | 3,3 | 1,2 | 3,4 | 2,1 | 4,3  | -5,7 | 22,1 | 6,8 | 1,9 |
| I–VI . . .       | 5,5 | 5,0 | 4,6 | 6,8 | 1,8 | 2,4  | -2,6 | 27,2 | 9,2 | 4,1 |
| I–IX . . .       | 5,0 | 4,9 | 5,5 | 3,5 | 2,5 | 1,5  | -0,3 | 25,8 | 9,9 | 5,1 |
| I–XII . . .      | 4,7 | 4,3 | 4,9 | 5,6 | 1,9 | 2,7  | 0,0  | 23,8 | 7,6 | 5,4 |

<sup>a</sup> Patrz uwagi ogólne pkt 7.2 oraz wyjaśnienia metodyczne pkt 14.<sup>a</sup> See general notes item 7.2 and methodological notes item 14.

TABL. 15. RELACJE EKONOMICZNE ORAZ STRUKTURA PRZEDSIĘBIORSTW WEDŁUG UZYSKANYCH WYNIKÓW FINANSOWYCH<sup>a</sup> (cd.)ECONOMIC RELATIONS AND COMPOSITION OF ENTERPRISES BY OBTAINED FINANCIAL RESULT<sup>a</sup> (cont.)

| OKRESY<br>PERIODS | Ogółem<br>Grand total | W tym Of which                            |                                                                                                                                                    |                             |                                                                                                     |                                                                 |                                                                                      |                                                           |                                                                    |                                                                                                         |
|-------------------|-----------------------|-------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|                   |                       | przetwórstwo przemysłowe<br>manufacturing | dostawa wody; gospodarowanie ściekami i odpadami; rekultywacja <sup>Δ</sup><br>water supply; sewerage, waste management and remediation activities | budownictwo<br>construction | handel; naprawa pojazdów samochodowych <sup>Δ</sup><br>trade; repair of motor vehicles <sup>Δ</sup> | transport i gospodarka magazynowa<br>transportation and storage | zakwaterowanie i gastronomia <sup>Δ</sup><br>accommodation and catering <sup>Δ</sup> | informacja i komunikacja<br>information and communication | obsługa rynku nieruchomości <sup>Δ</sup><br>real estate activities | administrowanie i działalność wspierająca <sup>Δ</sup><br>administrative and support service activities |

Wskaźnik rentowności obrotu netto w %

Profitability rate of net turnover in %

|                 |     |     |     |     |     |      |      |      |     |     |
|-----------------|-----|-----|-----|-----|-----|------|------|------|-----|-----|
| 2007 I–XII . .  | 5,4 | 6,3 | 1,6 | 5,8 | 2,4 | 1,0  | -0,2 | 21,6 | 2,1 | 8,1 |
| 2008 I–XII . .  | 2,7 | 2,4 | 2,5 | 6,3 | 2,0 | -1,1 | 3,2  | 17,1 | 7,2 | 3,6 |
| 2009 I–III. . . | 3,7 | 2,3 | 0,9 | 2,6 | 1,7 | 3,8  | -7,1 | 17,4 | 5,3 | 1,7 |
| I–VI. . .       | 4,6 | 4,2 | 4,0 | 5,9 | 1,5 | 1,8  | -3,9 | 22,9 | 7,9 | 3,8 |
| I–IX. . .       | 4,2 | 4,2 | 4,6 | 2,5 | 2,2 | 1,0  | -1,4 | 21,3 | 8,0 | 4,9 |
| I–XII . .       | 3,9 | 3,7 | 3,9 | 4,5 | 1,6 | 2,0  | -1,0 | 19,2 | 5,8 | 5,1 |

Wskaźnik płynności finansowej I stopnia w %

Financial liquidity ratio of the first degree in %

|                 |      |      |       |      |      |      |      |       |       |      |
|-----------------|------|------|-------|------|------|------|------|-------|-------|------|
| 2007 I–XII . .  | 28,1 | 25,4 | 105,6 | 27,4 | 17,6 | 8,8  | 41,0 | 97,4  | 180,7 | 72,3 |
| 2008 I–XII . .  | 27,4 | 26,2 | 125,7 | 34,6 | 12,7 | 5,7  | 96,0 | 87,8  | 139,0 | 30,0 |
| 2009 I–III. . . | 26,6 | 24,0 | 84,3  | 29,4 | 11,6 | 5,5  | 40,4 | 81,6  | 192,5 | 35,4 |
| I–VI. . .       | 25,9 | 21,9 | 130,8 | 30,4 | 11,8 | 12,2 | 37,5 | 84,3  | 229,9 | 37,1 |
| I–IX. . .       | 28,7 | 25,1 | 131,0 | 26,0 | 16,8 | 15,9 | 40,9 | 92,9  | 253,2 | 35,7 |
| I–XII . .       | 29,1 | 22,8 | 89,1  | 44,1 | 18,2 | 23,4 | 38,2 | 118,3 | 243,5 | 39,8 |

Wskaźnik płynności finansowej II stopnia w %

Financial liquidity ratio of the second degree in %

|                 |       |       |       |       |      |       |       |       |       |       |
|-----------------|-------|-------|-------|-------|------|-------|-------|-------|-------|-------|
| 2007 I–XII . .  | 109,0 | 109,3 | 214,0 | 100,1 | 74,5 | 102,8 | 99,0  | 164,4 | 269,8 | 154,4 |
| 2008 I–XII . .  | 103,6 | 101,5 | 213,5 | 115,3 | 65,7 | 101,2 | 187,2 | 152,9 | 193,3 | 118,1 |
| 2009 I–III. . . | 101,1 | 98,2  | 143,3 | 103,2 | 65,7 | 101,3 | 100,9 | 146,5 | 285,3 | 126,7 |
| I–VI. . .       | 102,9 | 100,9 | 229,2 | 106,3 | 67,5 | 102,5 | 117,6 | 141,4 | 349,2 | 121,0 |
| I–IX. . .       | 108,2 | 107,8 | 235,9 | 87,1  | 71,5 | 113,9 | 113,7 | 140,6 | 374,4 | 120,1 |
| I–XII . .       | 106,1 | 103,4 | 153,4 | 98,3  | 72,4 | 108,4 | 102,7 | 153,7 | 346,1 | 128,0 |

<sup>a</sup> Patrz uwagi ogólne pkt 7.2 oraz wyjaśnienia metodyczne pkt 14.<sup>a</sup> See general notes item 7.2 and methodological notes item 14.

TABL. 15. RELACJE EKONOMICZNE ORAZ STRUKTURA PRZEDSIĘBIORSTW WEDŁUG UZYSKANYCH WYNIKÓW FINANSOWYCH<sup>a</sup> (dok.)ECONOMIC RELATIONS AND COMPOSITION OF ENTERPRISES BY OBTAINED FINANCIAL RESULT<sup>a</sup> (cont.)

| OKRESY<br>PERIODS | Ogółem<br>Grand total | W tym      Of which                       |                                                                                                                                                    |                             |                                                                                                     |                                                                 |                                                                                      |                                                           |                                                                    |                                                                                                         |
|-------------------|-----------------------|-------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|                   |                       | przetwórstwo przemysłowe<br>manufacturing | dostawa wody; gospodarowanie ściekami i odpadami; rekultywacja <sup>Δ</sup><br>water supply; sewerage, waste management and remediation activities | budownictwo<br>construction | handel; naprawa pojazdów samochodowych <sup>Δ</sup><br>trade; repair of motor vehicles <sup>Δ</sup> | transport i gospodarka magazynowa<br>transportation and storage | zakwaterowanie i gastronomia <sup>Δ</sup><br>accommodation and catering <sup>Δ</sup> | informacja i komunikacja<br>information and communication | obsługa rynku nieruchomości <sup>Δ</sup><br>real estate activities | administrowanie i działalność wspierająca <sup>Δ</sup><br>administrative and support service activities |

Liczba przedsiębiorstw objętych badaniem

Number of enterprises covered by survey

|                  |     |     |    |    |    |    |   |   |   |    |
|------------------|-----|-----|----|----|----|----|---|---|---|----|
| 2007 I–XII . .   | 430 | 241 | 15 | 32 | 58 | 27 | 6 | 6 | 9 | 13 |
| 2008 I–XII . .   | 462 | 253 | 17 | 35 | 68 | 27 | 6 | 8 | 8 | 17 |
| 2009 I–III . . . | 460 | 241 | 16 | 39 | 73 | 27 | 6 | 7 | 8 | 18 |
| I–VI . . .       | 471 | 249 | 16 | 39 | 74 | 28 | 6 | 7 | 8 | 18 |
| I–IX . . .       | 474 | 250 | 16 | 40 | 74 | 28 | 6 | 7 | 8 | 19 |
| I–XII . . .      | 475 | 252 | 17 | 39 | 73 | 28 | 6 | 7 | 8 | 19 |

Udział liczby przedsiębiorstw wykazujących zysk netto w ogólnej liczbie przedsiębiorstw w %

Share of number of enterprises showing net profit in total number of enterprises in %

|                  |      |      |      |      |      |      |      |       |      |      |
|------------------|------|------|------|------|------|------|------|-------|------|------|
| 2007 I–XII . .   | 77,7 | 75,5 | 86,7 | 81,3 | 87,9 | 63,0 | 83,3 | 100,0 | 44,4 | 84,6 |
| 2008 I–XII . .   | 68,8 | 60,9 | 58,8 | 88,6 | 88,2 | 48,1 | 83,3 | 87,5  | 75,0 | 76,5 |
| 2009 I–III . . . | 61,1 | 63,1 | 50,0 | 53,8 | 63,0 | 55,6 | 16,7 | 71,4  | 62,5 | 77,8 |
| I–VI . . .       | 71,5 | 68,3 | 75,0 | 82,1 | 75,7 | 67,9 | 33,3 | 71,4  | 62,5 | 88,9 |
| I–IX . . .       | 73,6 | 70,0 | 81,3 | 80,0 | 82,4 | 71,4 | 33,3 | 57,1  | 75,0 | 84,2 |
| I–XII . . .      | 77,3 | 73,8 | 76,5 | 87,2 | 80,8 | 78,6 | 66,7 | 85,7  | 87,5 | 84,2 |

Udział przychodów przedsiębiorstw wykazujących zysk netto w przychodach z całokształtu działalności w %

Share of income of enterprises showing net profit in total income from the whole activity in %

|                  |      |      |      |      |      |      |      |       |      |      |
|------------------|------|------|------|------|------|------|------|-------|------|------|
| 2007 I–XII . .   | 86,7 | 85,8 | 91,4 | 75,8 | 94,8 | 82,4 | 91,4 | 100,0 | 18,6 | 87,3 |
| 2008 I–XII . .   | 75,9 | 69,2 | 73,1 | 88,5 | 94,8 | 72,0 | 91,8 | 96,5  | 79,6 | 86,7 |
| 2009 I–III . . . | 71,4 | 69,0 | 57,7 | 61,5 | 78,7 | 61,7 | 50,2 | 94,2  | 70,2 | 79,8 |
| I–VI . . .       | 75,4 | 71,3 | 80,5 | 95,1 | 82,7 | 73,6 | 64,3 | 85,8  | 72,4 | 91,9 |
| I–IX . . .       | 78,2 | 74,5 | 94,4 | 92,4 | 87,7 | 77,0 | 64,9 | 73,5  | 77,4 | 84,0 |
| I–XII . . .      | 77,5 | 72,8 | 94,0 | 96,5 | 85,6 | 81,3 | 88,1 | 91,9  | 88,1 | 96,3 |

<sup>a</sup> Patrz uwagi ogólne pkt 7.2 oraz wyjaśnienia metodyczne pkt 14.<sup>a</sup> See general notes item 7.2 and methodological notes item 14.

TABL. 16. AKTYWA OBROTOWE ORAZ ZOBOWIĄZANIA DŁUGO- I KRÓTKOTERMINOWE PRZEDSIĘBIORSTW<sup>a</sup>

Stan w końcu okresu

CURRENT ASSETS AND SHORT-TERM AND LONG-TERM LIABILITIES OF ENTERPRISES<sup>a</sup>

End of period

| OKRESY<br>PERIODS | Aktywa obrotowe <i>Current assets</i>                              |                                                                                                        |                                                                                        |                                                                                                |                                                                                                    |                                                                                                                                                            |                                                                    |
|-------------------|--------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------|
|                   | ogółem<br><i>grand total</i>                                       | zapasy <i>stocks</i>                                                                                   |                                                                                        |                                                                                                | należności krótkoterminowe<br><i>short-term dues</i>                                               |                                                                                                                                                            |                                                                    |
|                   |                                                                    | razem<br><i>total</i>                                                                                  | w tym<br><i>of which</i>                                                               |                                                                                                |                                                                                                    |                                                                                                                                                            |                                                                    |
|                   |                                                                    |                                                                                                        | produkty<br>gotowe<br><i>finished<br/>products</i>                                     | towary<br><i>goods</i>                                                                         | razem<br><i>total</i>                                                                              | w tym z tytułu<br>dostaw<br>i usług <sup>c</sup><br><i>of which from<br/>deliveries<br/>and services<sup>c</sup></i>                                       |                                                                    |
|                   | w milionach złotych<br><i>10<sup>6</sup> zł</i>                    |                                                                                                        |                                                                                        |                                                                                                |                                                                                                    |                                                                                                                                                            |                                                                    |
| 2007 XII.....     | 7117,8                                                             | 1950,0                                                                                                 | 577,1                                                                                  | 315,5                                                                                          | 3745,0                                                                                             | 3127,2                                                                                                                                                     |                                                                    |
| 2008 XII.....     | 7702,2                                                             | 2135,3                                                                                                 | 665,3                                                                                  | 347,8                                                                                          | 3973,4                                                                                             | 3474,2                                                                                                                                                     |                                                                    |
| 2009 III.....     | 8758,9                                                             | 2299,6                                                                                                 | 659,5                                                                                  | 387,8                                                                                          | 4590,4                                                                                             | 4050,8                                                                                                                                                     |                                                                    |
| VI.....           | 8989,6                                                             | 2330,7                                                                                                 | 634,4                                                                                  | 368,0                                                                                          | 4820,4                                                                                             | 4203,9                                                                                                                                                     |                                                                    |
| IX.....           | 9269,2                                                             | 2330,1                                                                                                 | 596,2                                                                                  | 339,9                                                                                          | 4955,3                                                                                             | 4422,4                                                                                                                                                     |                                                                    |
| XII.....          | 9362,2                                                             | 2328,2                                                                                                 | 605,2                                                                                  | 338,3                                                                                          | 4964,4                                                                                             | 4207,8                                                                                                                                                     |                                                                    |
| (dok.) (cont.)    |                                                                    |                                                                                                        |                                                                                        |                                                                                                |                                                                                                    |                                                                                                                                                            |                                                                    |
| OKRESY<br>PERIODS | Aktywa obrotowe (dok.)<br><i>Current assets (cont.)</i>            |                                                                                                        | Zobowiązania krótkoterminowe <sup>b</sup><br><i>Short-term liabilities<sup>b</sup></i> |                                                                                                |                                                                                                    |                                                                                                                                                            | Zobowiązania<br>długoterminowe<br><i>Long-term<br/>liabilities</i> |
|                   | inwestycje<br>krótkoterminowe<br><i>short-term<br/>investments</i> | krótkoterminowe<br>rozliczenia<br>międzyokresowe<br><i>short-term<br/>inter-period<br/>settlements</i> | ogółem<br><i>total</i>                                                                 | w tym <i>of which</i>                                                                          |                                                                                                    |                                                                                                                                                            |                                                                    |
|                   |                                                                    |                                                                                                        |                                                                                        | kredyty<br>bankowe<br>i pożyczki <sup>c</sup><br><i>bank credits<br/>and loans<sup>c</sup></i> | z tytułu dostaw<br>i usług <sup>d</sup><br><i>from<br/>deliveries<br/>and services<sup>d</sup></i> | z tytułu<br>podatków, ceł,<br>ubezpieczeń<br>i innych<br>świadczeń<br><i>on account<br/>of taxes, customs<br/>duties, insurance<br/>and other benefits</i> |                                                                    |
|                   |                                                                    |                                                                                                        |                                                                                        |                                                                                                |                                                                                                    |                                                                                                                                                            |                                                                    |
|                   | w milionach złotych<br><i>10<sup>6</sup> zł</i>                    |                                                                                                        |                                                                                        |                                                                                                |                                                                                                    |                                                                                                                                                            |                                                                    |
| 2007 XII.....     | 1301,4                                                             | 121,4                                                                                                  | 4630,5                                                                                 | 1026,9                                                                                         | 2360,2                                                                                             | 409,4                                                                                                                                                      | 1877,2                                                             |
| 2008 XII.....     | 1430,0                                                             | 163,5                                                                                                  | 5216,9                                                                                 | 1136,2                                                                                         | 2597,4                                                                                             | 417,4                                                                                                                                                      | 2443,9                                                             |
| 2009 III.....     | 1643,3                                                             | 225,7                                                                                                  | 6167,3                                                                                 | 1130,7                                                                                         | 3468,9                                                                                             | 405,9                                                                                                                                                      | 2490,9                                                             |
| VI.....           | 1623,5                                                             | 214,9                                                                                                  | 6262,1                                                                                 | 1166,2                                                                                         | 3521,0                                                                                             | 471,8                                                                                                                                                      | 2439,5                                                             |
| IX.....           | 1789,3                                                             | 194,5                                                                                                  | 6231,6                                                                                 | 1078,6                                                                                         | 3777,2                                                                                             | 443,4                                                                                                                                                      | 2460,0                                                             |
| XII.....          | 1875,1                                                             | 194,5                                                                                                  | 6447,5                                                                                 | 1079,7                                                                                         | 3892,5                                                                                             | 433,2                                                                                                                                                      | 2362,5                                                             |

<sup>a</sup> Patrz uwagi ogólne pkt 7.2 oraz wyjaśnienia metodyczne pkt 13. <sup>b</sup> Obejmują zobowiązania o okresie spłaty do 1 roku, z wyjątkiem zobowiązań z tytułu dostaw i usług; bez funduszy specjalnych. <sup>c</sup> Od jednostek niepowiązanych. <sup>d</sup> Bez względu na okres wymagalności zapłaty.

<sup>a</sup> See general notes item 7.2 and methodological notes item 13. <sup>b</sup> Including liabilities with maturity of up to 1 year, apart from deliveries and services; excluding special funds. <sup>c</sup> From not related entities. <sup>d</sup> Regardless the maturity date.

TABL. 17. AKTYWA OBROTOWE ORAZ ZOBOWIĄZANIA PRZEDSIĘBIORSTW WEDŁUG SEKCJI<sup>a</sup>

Stan w końcu grudnia 2009 r.

CURRENT ASSETS AND LIABILITIES OF ENTERPRISES BY SECTION<sup>a</sup>

End of December 2009

| WYSZCZEGÓLNIENIE<br>SPECIFICATION                                                    | Aktywa obrotowe<br>Current assets      |                  |                                            |                 |                                                  |                                                                                                                         |                                                                                    | Zobowiązania<br>krótkoterminowe <sup>b</sup><br>Short-term liabilities <sup>b</sup> |                                                                                                  |                                                                                                  |
|--------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------|------------------|--------------------------------------------|-----------------|--------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------|
|                                                                                      | ogółem<br>grand<br>total               | w tym of which   |                                            |                 |                                                  |                                                                                                                         |                                                                                    | ogółem<br>total                                                                     | w tym of which                                                                                   |                                                                                                  |
|                                                                                      |                                        | zapasy<br>stocks |                                            |                 | należności<br>krótkoterminowe<br>short-term dues |                                                                                                                         | inwes-<br>tycje<br>krótko-<br>termi-<br>nowe<br>short-<br>term<br>invest-<br>ments |                                                                                     | kredyty<br>bankowe<br>i<br>pożyczki <sup>c</sup><br>bank<br>credits<br>and<br>loans <sup>c</sup> | z tytułu<br>dostaw<br>i usług <sup>d</sup><br>from<br>deliveries<br>and<br>services <sup>d</sup> |
|                                                                                      |                                        | razem<br>total   | w tym of which                             |                 | razem<br>total                                   | w tym<br>z tytułu<br>dostaw<br>i usług <sup>c</sup><br>of which<br>from<br>delive-<br>ries and<br>services <sup>c</sup> |                                                                                    |                                                                                     |                                                                                                  |                                                                                                  |
|                                                                                      |                                        |                  | produkty<br>gotowe<br>finished<br>products | towary<br>goods |                                                  |                                                                                                                         |                                                                                    |                                                                                     |                                                                                                  |                                                                                                  |
|                                                                                      | w milionach złotych 10 <sup>6</sup> zł |                  |                                            |                 |                                                  |                                                                                                                         |                                                                                    |                                                                                     |                                                                                                  |                                                                                                  |
| OGÓŁEM .....                                                                         | 9362,2                                 | 2328,2           | 605,2                                      | 338,3           | 4964,4                                           | 4207,8                                                                                                                  | 1875,1                                                                             | 6447,5                                                                              | 1079,7                                                                                           | 3892,5                                                                                           |
| TOTAL                                                                                |                                        |                  |                                            |                 |                                                  |                                                                                                                         |                                                                                    |                                                                                     |                                                                                                  |                                                                                                  |
| w tym:<br>of which:                                                                  |                                        |                  |                                            |                 |                                                  |                                                                                                                         |                                                                                    |                                                                                     |                                                                                                  |                                                                                                  |
| Przetwórstwo przemysłowe .....                                                       | 7285,6                                 | 1925,5           | 587,8                                      | 63,2            | 4079,0                                           | 3491,0                                                                                                                  | 1157,1                                                                             | 5064,8                                                                              | 836,3                                                                                            | 3138,2                                                                                           |
| Manufacturing                                                                        |                                        |                  |                                            |                 |                                                  |                                                                                                                         |                                                                                    |                                                                                     |                                                                                                  |                                                                                                  |
| Dostawa wody; gospodarowanie ściekami<br>i odpadami; rekultywacja <sup>Δ</sup> ..... | 109,5                                  | 4,9              | 0,0                                        | 1,4             | 43,1                                             | 32,0                                                                                                                    | 59,7                                                                               | 67,0                                                                                | 21,8                                                                                             | 23,3                                                                                             |
| Water supply; sewerage, waste management<br>and remediation activities               |                                        |                  |                                            |                 |                                                  |                                                                                                                         |                                                                                    |                                                                                     |                                                                                                  |                                                                                                  |
| Budownictwo. ....                                                                    | 312,2                                  | 52,8             | 12,2                                       | 16,0            | 135,7                                            | 113,5                                                                                                                   | 110,3                                                                              | 250,2                                                                               | 22,9                                                                                             | 181,9                                                                                            |
| Construction                                                                         |                                        |                  |                                            |                 |                                                  |                                                                                                                         |                                                                                    |                                                                                     |                                                                                                  |                                                                                                  |
| Handel; naprawa pojazdów samochodowych <sup>Δ</sup> ..                               | 697,0                                  | 262,8            | 4,0                                        | 229,2           | 317,1                                            | 273,4                                                                                                                   | 106,5                                                                              | 585,3                                                                               | 127,3                                                                                            | 353,7                                                                                            |
| Trade; repair of motor vehicles <sup>Δ</sup>                                         |                                        |                  |                                            |                 |                                                  |                                                                                                                         |                                                                                    |                                                                                     |                                                                                                  |                                                                                                  |
| Transport i gospodarka magazynowa .....                                              | 192,0                                  | 8,4              | -                                          | 1,4             | 133,9                                            | 113,1                                                                                                                   | 36,8                                                                               | 157,5                                                                               | 25,2                                                                                             | 82,3                                                                                             |
| Transportation and storage                                                           |                                        |                  |                                            |                 |                                                  |                                                                                                                         |                                                                                    |                                                                                     |                                                                                                  |                                                                                                  |
| Zakwaterowanie i gastronomia <sup>Δ</sup> .....                                      | 10,8                                   | 2,0              | -                                          | 1,2             | 5,4                                              | 3,3                                                                                                                     | 3,2                                                                                | 8,3                                                                                 | 0,1                                                                                              | 5,7                                                                                              |
| Accommodation and catering <sup>Δ</sup>                                              |                                        |                  |                                            |                 |                                                  |                                                                                                                         |                                                                                    |                                                                                     |                                                                                                  |                                                                                                  |
| Informacja i komunikacja .....                                                       | 71,8                                   | 1,5              | 0,1                                        | 0,6             | 14,2                                             | 12,8                                                                                                                    | 47,6                                                                               | 40,3                                                                                | 2,0                                                                                              | 3,7                                                                                              |
| Information and communication                                                        |                                        |                  |                                            |                 |                                                  |                                                                                                                         |                                                                                    |                                                                                     |                                                                                                  |                                                                                                  |
| Obsługa rynku nieruchomości <sup>Δ</sup> .....                                       | 114,9                                  | 0,8              | 0,2                                        | -               | 32,3                                             | 23,8                                                                                                                    | 76,7                                                                               | 31,5                                                                                | 0,2                                                                                              | 22,5                                                                                             |
| Real estate activities                                                               |                                        |                  |                                            |                 |                                                  |                                                                                                                         |                                                                                    |                                                                                     |                                                                                                  |                                                                                                  |
| Administrowanie i działalność wspierająca <sup>Δ</sup> ..                            | 39,2                                   | 2,9              | 0,1                                        | 0,4             | 24,6                                             | 15,8                                                                                                                    | 11,1                                                                               | 27,9                                                                                | 1,1                                                                                              | 5,0                                                                                              |
| Administrative and support service activities                                        |                                        |                  |                                            |                 |                                                  |                                                                                                                         |                                                                                    |                                                                                     |                                                                                                  |                                                                                                  |

<sup>a</sup> Patrz uwagi ogólne pkt 7.2 oraz wyjaśnienia metodyczne pkt 13. <sup>b</sup> Obejmują zobowiązania o okresie spłaty do 1 roku, z wyjątkiem zobowiązań z tytułu dostaw i usług; bez funduszy specjalnych. <sup>c</sup> Od jednostek niepowiązanych. <sup>d</sup> Bez względu na okres wymagalności zapłaty.

<sup>a</sup> See general notes item 7.2 and methodological notes item 13. <sup>b</sup> Including liabilities with maturity of up to 1 year, apart from deliveries and services; excluding special funds. <sup>c</sup> From not related entities. <sup>d</sup> Regardless the maturity date.

## CENY PRICES

TABL. 18. WSKAŹNIK CEN TOWARÓW I USŁUG KONSUMPCYJNYCH  
PRICE INDICES OF CONSUMER GOODS AND SERVICES

| OKRESY<br>PERIODS    | Ogółem<br>Total | W tym Of which                                                                           |                                                                                        |                                                |                         |                   |                        |                                                     |                       |
|----------------------|-----------------|------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------|-------------------------|-------------------|------------------------|-----------------------------------------------------|-----------------------|
|                      |                 | żywność<br>i napoje<br>bezalko-<br>holowe<br>food<br>and non-<br>alcoholic<br>beverages  | napoje<br>alkoholowe<br>i wyroby<br>tytoniowe<br>alcoholic<br>beverages<br>and tobacco | odzież<br>i obuwie<br>clothing<br>and footwear | mieszkania<br>dwellings | zdrowie<br>health | transport<br>transport | rekreacja<br>i kultura<br>recreation<br>and culture | edukacja<br>education |
|                      |                 | analogiczny okres roku poprzedniego = 100<br>corresponding period of previous year = 100 |                                                                                        |                                                |                         |                   |                        |                                                     |                       |
| 2008 I–XII . . . . . | 104,2           | 106,0                                                                                    | 105,1                                                                                  | 92,2                                           | 107,3                   | 103,0             | 102,9                  | 100,3                                               | 103,9                 |
| 2009 I–XII . . . . . | 103,4           | 103,9                                                                                    | 108,8                                                                                  | 93,3                                           | 106,7                   | 104,0             | 97,1                   | 101,8                                               | 103,5                 |
| 2008 X–XII . . . . . | 103,7           | 103,8                                                                                    | 106,7                                                                                  | 91,9                                           | 108,6                   | 102,9             | 96,4                   | 102,4                                               | 103,5                 |
| 2009 I–III . . . . . | 103,2           | 104,4                                                                                    | 107,6                                                                                  | 92,1                                           | 107,9                   | 103,8             | 92,2                   | 101,1                                               | 103,7                 |
| IV–VI . . . . .      | 103,7           | 105,4                                                                                    | 109,4                                                                                  | 91,7                                           | 106,9                   | 104,0             | 95,4                   | 101,8                                               | 103,5                 |
| VII–IX . . . . .     | 103,2           | 103,0                                                                                    | 109,9                                                                                  | 93,5                                           | 106,2                   | 104,2             | 98,3                   | 101,9                                               | 103,6                 |
| X–XII . . . . .      | 103,6           | 103,0                                                                                    | 108,4                                                                                  | 95,9                                           | 105,9                   | 104,1             | 102,8                  | 102,5                                               | 103,1                 |

TABL. 19. CENY DETALICZNE WYBRANYCH TOWARÓW I USŁUG KONSUMPCYJNYCH  
RETAIL PRICES OF SELECTED CONSUMER GOODS AND SERVICES

| WYSZCZEGÓLNIENIE<br>SPECIFICATION<br><br>A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100<br>corresponding period of previous year = 100 | 2009                |                      | 2010            |                |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------|----------------------|-----------------|----------------|
|                                                                                                                                       | marzec<br>March     | grudzień<br>December | marzec<br>March |                |
|                                                                                                                                       | w złotych     in zł |                      |                 | A              |
| Ryż – za 1 kg .....<br>Rice – per kg                                                                                                  | 4,33                | 4,53                 | 4,47            | 103,2          |
| Bułka pszenna – za 50 g .....<br>Wheat roll – per 50 g                                                                                | 0,41                | 0,42                 | 0,41            | 100,0          |
| Chleb pszenno-żytni – za 0,5 kg .....<br>Wheat-rye bread – per 0,5 kg                                                                 | 1,86                | 1,85                 | 1,88            | 101,1          |
| Mąka pszenna „Poznańska” — za 1 kg .....<br>Wheat flour "Poznańska" — per kg                                                          | 1,90                | 1,67                 | 1,66            | 87,4           |
| Kasza jęczmienna — za 0,5 kg .....<br>Pearl-barley groats — per 0.5 kg                                                                | 1,56                | 1,61                 | 1,61            | 103,2          |
| Mięso – za 1 kg:<br>Meat – per kg:                                                                                                    |                     |                      |                 |                |
| wołowe: z kością (rostbief) .....<br>beef: bone-in (roast beef)                                                                       | 20,63               | 21,36                | 21,76           | 105,5          |
| bez kości (z udźca) .....<br>boneless (gammon)                                                                                        | 27,66               | 28,04                | 28,92           | 104,6          |
| wieprzowe z kością: schab środkowy .....<br>pork, bone-in: centre loin                                                                | 14,51               | 14,54                | 13,63           | 93,9           |
| Kurczęta patroszone – za 1 kg .....<br>Disembowelled chicken – per kg                                                                 | 6,92                | 5,77                 | 6,09            | 88,0           |
| Szynka wieprzowa gotowana – za 1 kg .....<br>Pork ham, boiled – per kg                                                                | 22,44               | 22,67                | 22,65           | 100,9          |
| Kiełbasa – za 1 kg:<br>Sausage – per kg:                                                                                              |                     |                      |                 |                |
| „Myśliwska” .....<br>„Toruńska”.....                                                                                                  | 23,42<br>13,34      | 25,06<br>14,14       | 24,21<br>14,38  | 103,4<br>107,8 |

TABL. 19. CENY DETALICZNE WYBRANYCH TOWARÓW I USŁUG KONSUMPCYJNYCH (cd.)  
 RETAIL PRICES OF SELECTED CONSUMER GOODS AND SERVICES (cont.)

| WYSZCZEGÓLNIENIE<br>SPECIFICATION<br>A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100<br>corresponding period of previous year = 100   | 2009               |                      | 2010            |       |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------|----------------------|-----------------|-------|
|                                                                                                                                     | marzec<br>March    | grudzień<br>December | marzec<br>March |       |
|                                                                                                                                     | w złotych    in zł |                      | A               |       |
| Filety z morskiczka mrożone – za 1 kg .....<br><i>Fillets of hake, frozen – per kg</i>                                              | 17,22              | 17,32                | 17,78           | 103,3 |
| Karp świeży — za 1 kg .....<br><i>Fresh carp — per kg</i>                                                                           | 13,61              | 12,78                | 14,00           | 102,9 |
| Mleko krowie spożywcze – za 1 l:<br><i>Cows' milk – per l:</i>                                                                      |                    |                      |                 |       |
| o zawartości tłuszczu 3-3,5%, sterylizowane .....<br><i>fat content 3-3,5%, sterilized</i>                                          | 2,59               | 2,59                 | 2,54            | 98,1  |
| o zawartości tłuszczu 2-2,5% .....<br><i>fat content 2-2,5%</i>                                                                     | 1,92               | 1,81                 | 1,81            | 94,3  |
| Ser – za 1 kg:<br><i>Cheese – per kg:</i>                                                                                           |                    |                      |                 |       |
| twarogowy półtłusty .....<br><i>semi-fat cottage cheese</i>                                                                         | 12,01              | 12,22                | 11,92           | 99,3  |
| dojrzewający „Gouda” .....<br><i>ripening "Gouda" cheese</i>                                                                        | 16,70              | 17,98                | 18,67           | 111,8 |
| Śmietana o zawartości tłuszczu 18% – za 0,2 l .....<br><i>Sour cream, fat content 18% – per 0,2 l</i>                               | 1,47               | 1,44                 | 1,23            | 83,7  |
| Jaja kurze świeże – za 1 szt .....<br><i>Hen eggs, fresh – per piece</i>                                                            | 0,38               | 0,41                 | 0,44            | 115,8 |
| Masło świeże o zawartości tłuszczu 82,5% – za 200 g .....<br><i>Fresh butter, fat content 82,5% – per 200 g</i>                     | 3,01               | 3,80                 | 3,75            | 124,6 |
| Margaryna — za 400 g .....<br><i>Margarine — per 400 g</i>                                                                          | 3,55               | 3,41                 | 3,36            | 94,6  |
| Olej rzepakowy produkcji krajowej – za 1 l .....<br><i>Rape-oil, domestic production – per l</i>                                    | 6,00               | 5,82                 | 5,81            | 96,8  |
| Cytryny – za 1 kg .....<br><i>Lemons – per kg</i>                                                                                   | 5,21               | 6,15                 | 6,20            | 119,0 |
| Marchew – za 1 kg .....<br><i>Carrots – per kg</i>                                                                                  | 2,16               | 1,48                 | 1,72            | 79,6  |
| Cebula – za 1 kg .....<br><i>Onions – per kg</i>                                                                                    | 1,58               | 1,55                 | 2,05            | 129,7 |
| Ziemniaki – za 1 kg .....<br><i>Potatoes – per kg</i>                                                                               | 1,25               | 0,86                 | 1,15            | 92,0  |
| Cukier biały kryształ – za 1 kg .....<br><i>White sugar, crystallized – per kg</i>                                                  | 3,32               | 2,82                 | 2,50            | 75,3  |
| Czekolada pełna mleczna – za 100 g .....<br><i>Milk chocolate – per 100 g</i>                                                       | 3,13               | 3,34                 | 3,27            | 104,5 |
| Kawa naturalna mielona „Tchibo Family” – za 250 g .....<br><i>Natural coffee "Tchibo Family", ground – per 250 g</i>                | 5,57               | 5,63                 | 5,97            | 107,2 |
| Herbata „Madras” – za 100 g .....<br><i>Tea "Madras" – per 100 g</i>                                                                | 2,91               | 3,45                 | 3,50            | 120,3 |
| Sok jabłkowy – za 1 l .....<br><i>Apple juice – per l</i>                                                                           | 3,53               | 3,75                 | 3,68            | 104,2 |
| Piwo jasne pełne 12,5% ekstraktu wagowego, butelkowane – za 0,5 l<br><i>Beer, full light, 12,5% of extract, bottled – per 0,5 l</i> | 2,71               | 2,83                 | 2,84            | 104,8 |

TABL. 19. CENY DETALICZNE WYBRANYCH TOWARÓW I USŁUG KONSUMPCYJNYCH (cd.)  
 RETAIL PRICES OF SELECTED CONSUMER GOODS AND SERVICES (cont.)

| WYSZCZEGÓLNIENIE<br>SPECIFICATION<br>A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100<br>corresponding period of previous year = 100          | 2009               |                      | 2010            |       |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------|----------------------|-----------------|-------|
|                                                                                                                                            | marzec<br>March    | grudzień<br>December | marzec<br>March |       |
|                                                                                                                                            | w złotych    in zł |                      | A               |       |
| Papierosy „Mars” – za 20 szt . . . . .<br>Cigarettes "Mars" – per 20 pcs                                                                   | 7,40               | 8,67                 | 9,01            | 121,8 |
| Ubranie męskie 2-częściowe, z elanowełny – za 1 kpl . . . . .<br>Men's suit, elana and wool – per set                                      | 466,00             | 508,00               | 512,88          | 110,1 |
| Spodnie męskie z tkaniny typu teksas – za 1 szt . . . . .<br>Men's trousers, jeans type – per piece                                        | 114,44             | 121,11               | 121,11          | 105,8 |
| Koszula męska z elanobawełny, długi rękaw – za 1 szt . . . . .<br>Men's shirt, polyester staple fibres and cotton, long sleeve – per piece | 80,80              | 83,20                | 100,00          | 123,8 |
| Podkoszulek męski bawełniany, krótki rękaw – za 1 szt . . . . .<br>Men's cotton undershirt, short sleeve – per piece                       | 18,98              | 20,50                | 21,94           | 115,6 |
| Rajstopy damskie cienkie, gładkie – za 1 szt . . . . .<br>Women's tights thin, plain – per piece                                           | 3,47               | 3,67                 | 3,79            | 109,2 |
| Oczyszczenie chemiczne ubrania męskiego 2-częściowego - za 1 kpl<br>Men's suit dry-cleaning — per set                                      | 26,74              | 26,95                | 27,41           | 102,5 |
| Półbuty skórzane, na podeszwie nieskórzanej – za 1 parę:<br>Low leather shoes with non-leather sole – per pair:                            |                    |                      |                 |       |
| męskie . . . . .<br>men's                                                                                                                  | 163,67             | 173,53               | 167,32          | 102,2 |
| damskie . . . . .<br>women's                                                                                                               | 175,75             | 182,25               | 175,77          | 100,0 |
| Podzelowanie obuwia męskiego — za 1 parę . . . . .<br>Resoling men's shoes — per pair                                                      | 37,33              | 37,89                | 38,33           | 102,7 |
| Bateria zlewozmywakowa – za 1 szt . . . . .<br>Sink fixture – per piece                                                                    | 127,50             | 134,91               | 136,28          | 106,9 |
| Zimna woda z miejskiej sieci wodociągowej — za 1 m <sup>3</sup> . . . . .<br>Cold water by municipal water-system — per 1 m <sup>3</sup>   | 3,13               | 3,27                 | 3,40            | 108,6 |
| Wywóz śmieci — za 1 m <sup>3</sup> . . . . .<br>Refuse collection — per 1 m <sup>3</sup>                                                   | .                  | .                    | 25,04           | .     |
| Węgiel kamienny – za 1 t . . . . .<br>Hard coal – per t                                                                                    | 761,77             | 766,61               | 757,72          | 99,5  |
| Ciepła woda — za 1 m <sup>3</sup> . . . . .<br>Hot water — per m <sup>3</sup>                                                              | 17,65              | 19,05                | 19,19           | 108,7 |
| Firanka syntetyczna, szer. 300 cm – za 1 m . . . . .<br>Synthetic net curtain, 300 cm wide – per m                                         | 23,11              | 24,16                | 22,58           | 97,7  |
| Ręcznik frotté z tkaniny bawełnianej (o wym. 50x100 cm) – za 1 szt<br>Frotté cotton towel (50x100 cm size) – per piece                     | 20,11              | 19,65                | 19,87           | 98,8  |
| Mikser elektryczny . . . . .<br>Food mixer, electric                                                                                       | 170,11             | 175,67               | 176,22          | 103,6 |
| Kuchnia mikrofalowa o poj. 16-20 l – za 1 szt . . . . .<br>Microwave oven, capacity 16-20 l – per piece                                    | 347,44             | 347,78               | 339,67          | 97,8  |
| Talerz głęboki porcelanowy 22-24 cm, dekorowany – za 1 szt . . . .<br>Porcelain soup plate Ø 22-24 cm, decorated – per piece               | 9,71               | 10,03                | 10,43           | 107,4 |
| Proszek do prania — za 0,4 kg . . . . .<br>Washing powder — per 0,4 kg                                                                     | 5,40               | 6,00                 | 4,26            | 78,9  |
| Wizyta u lekarza specjalisty II stopnia . . . . .<br>Consultation of a second-graduated physician in specialist practice                   | 67,50              | 65,00                | 68,75           | 101,9 |

TABL. 19. CENY DETALICZNE WYBRANYCH TOWARÓW I USŁUG KONSUMPCYJNYCH(dok.)  
 RETAIL PRICES OF SELECTED CONSUMER GOODS AND SERVICES (cont.)

| WYSZCZEGÓLNIENIE<br>SPECIFICATION<br>A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100<br>corresponding period of previous year = 100 | 2009            |                      | 2010            |       |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------|----------------------|-----------------|-------|
|                                                                                                                                   | marzec<br>March | grudzień<br>December | marzec<br>March |       |
|                                                                                                                                   | w złotych in zł |                      | A               |       |
| Benzyna silnikowa „Euro-Super” – za 1 l .....<br>Motor petrol "Euro-Super" – per l                                                | 3,92            | 4,26                 | 4,42            | 112,8 |
| Bilet normalny na przejazd autobusem miejskim .....<br>Regular ticket for travelling by intra-urban bus                           | 2,08            | 2,08                 | 2,12            | 101,9 |
| Przejazd taksówką osobową, taryfa dzienna - za 5 km .....<br>Taxi daily fare - for 5 km distance                                  | 14,81           | 14,81                | 14,81           | 100,0 |
| Odtwarzacz DVD .....<br>DVD player                                                                                                | 227,89          | 235,67               | 238,00          | 104,4 |
| Bilet normalny do kina .....<br>Regular cinema ticket                                                                             | 15,33           | 15,83                | 15,83           | 103,3 |
| Gazeta – dziennik lokalny – za 1 egz .....<br>Local daily newspaper – per copy                                                    | 1,50            | 1,50                 | 1,50            | 100,0 |
| Strzyżenie włosów męskich .....<br>Men's hair-cutting                                                                             | 14,11           | 14,33                | 14,56           | 103,2 |
| Mydło toaletowe – za 100 g .....<br>Toilet soap – per 100 g                                                                       | 1,72            | 1,72                 | 1,96            | 114,0 |
| Pasta do zębów — za 125 ml .....<br>Tooth-paste — per 125 ml                                                                      | 8,21            | 8,36                 | 8,35            | 101,7 |

TABL. 20. PRZECIĘTNE CENY SKUPU<sup>a</sup> WAŻNIEJSZYCH PRODUKTÓW ROLNYCH  
 AVERAGE PROCUREMENT PRICES<sup>a</sup> OF MAJOR AGRICULTURAL PRODUCTS

| OKRESY<br>PERIODS    | Ziarno zbóż (bez siewnego)<br>Cereal grain<br>(excluding sowing seed) |             | Żywiec rzeźny<br>Animals for slaughter                   |                        |                 | Mleko krowie<br>w złotych za 1 hl<br>Cow's milk<br>in zł per hl |
|----------------------|-----------------------------------------------------------------------|-------------|----------------------------------------------------------|------------------------|-----------------|-----------------------------------------------------------------|
|                      | pszenicy<br>wheat                                                     | żyta<br>rye | bydło<br>(bez cieląt)<br>cattle<br>(excluding calves)    | trzoda chlewna<br>pigs | drób<br>poultry |                                                                 |
|                      | w złotych za 1 dt<br>in zł per dt                                     |             | w złotych za 1 kg wagi żywej<br>in zł per kg live weight |                        |                 |                                                                 |
| 2008 I–XII . . . . . | 61,92                                                                 | 52,44       | 3,65                                                     | 3,95                   | 3,94            | 101,36                                                          |
| 2009 I–XII . . . . . | 47,38                                                                 | 32,69       | 4,20                                                     | 4,47                   | 4,19            | 92,53                                                           |
| 2010 I–III . . . . . | 47,49                                                                 | 32,32       | 4,10                                                     | 3,86                   | 3,74            | 105,24                                                          |
| <b>A</b>             | <b>89,0</b>                                                           | <b>83,0</b> | <b>99,8</b>                                              | <b>85,0</b>            | <b>95,7</b>     | <b>120,6</b>                                                    |
| 2009 III . . . . .   | 52,86                                                                 | 39,23       | 4,29                                                     | 4,72                   | 4,09            | 88,70                                                           |
| IV . . . . .         | 51,79                                                                 | 37,85       | 4,33                                                     | 4,97                   | 4,03            | 89,47                                                           |
| V . . . . .          | 50,46                                                                 | 37,96       | 4,55                                                     | 4,85                   | 4,27            | 89,80                                                           |
| VI . . . . .         | 57,49                                                                 | 37,76       | 4,26                                                     | 5,07                   | 4,71            | 89,14                                                           |
| VII . . . . .        | 53,78                                                                 | 32,99       | 4,41                                                     | 4,56                   | 4,43            | 89,47                                                           |
| VIII . . . . .       | 46,38                                                                 | 27,63       | 3,76                                                     | 4,76                   | 4,39            | 89,66                                                           |
| IX . . . . .         | 48,52                                                                 | 29,00       | 4,09                                                     | 4,39                   | 4,08            | 90,30                                                           |
| X . . . . .          | 45,64                                                                 | 27,97       | 3,95                                                     | 4,43                   | 4,28            | 95,42                                                           |
| XI . . . . .         | 46,08                                                                 | 28,79       | 3,81                                                     | 4,11                   | 3,66            | 92,15                                                           |
| XII . . . . .        | 45,34                                                                 | 28,87       | 4,04                                                     | 4,02                   | 3,81            | 108,39                                                          |
| 2010 I . . . . .     | 49,67                                                                 | 32,56       | 4,08                                                     | 3,84                   | 3,81            | 104,10                                                          |
| II . . . . .         | 47,45                                                                 | 32,47       | 4,18                                                     | 3,72                   | 3,65            | 105,98                                                          |
| III . . . . .        | 44,65                                                                 | 31,93       | 4,06                                                     | 3,94                   | 3,71            | 105,81                                                          |
| <b>A</b>             | <b>84,5</b>                                                           | <b>81,4</b> | <b>94,6</b>                                              | <b>83,5</b>            | <b>90,7</b>     | <b>119,3</b>                                                    |
| <b>B</b>             | <b>94,1</b>                                                           | <b>98,3</b> | <b>97,1</b>                                              | <b>105,9</b>           | <b>101,6</b>    | <b>99,8</b>                                                     |

<sup>a</sup> Ceny bieżące bez VAT.

<sup>a</sup> Current prices excluding VAT.

TABL. 21. PRZECIĘTNE CENY UZYSKIWANE PRZEZ ROLNIKÓW NA TARGOWISKACH<sup>a</sup>  
AVERAGE MARKET-PLACE PRICES RECEIVED BY FARMERS<sup>a</sup>

| OKRESY<br>PERIODS                                                                                  | Ziarno zbóż<br>Cereal grain       |              |                      |              | Ziemniaki <sup>b</sup><br>Potatoes <sup>b</sup> | Prosię<br>na chów w<br>złotych za 1 szt<br>Piglet in zł per<br>head | Trzoda<br>chlewna w<br>złotych za 1 kg<br>Pigs in zł per kg |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------|--------------|----------------------|--------------|-------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------|
|                                                                                                    | pszenicy<br>wheat                 | żyta<br>rye  | jęczmienia<br>barley | owsa<br>oats |                                                 |                                                                     |                                                             |
| A – analogiczny okres roku<br>poprzedniego = 100<br>corresponding period<br>of previous year = 100 | w złotych za 1 dt<br>in zł per dt |              |                      |              |                                                 |                                                                     |                                                             |
| B – okres poprzedni = 100<br>previous period = 100                                                 |                                   |              |                      |              |                                                 |                                                                     |                                                             |
| 2008 I–XII . . . . .                                                                               | 97,57                             | 96,56        | 99,84                | 78,68        | 78,33                                           | 93,33                                                               | 3,67                                                        |
| 2009 I–XII . . . . .                                                                               | 79,24                             | 70,72        | 80,42                | 56,36        | 96,06                                           | 134,17                                                              | 4,00                                                        |
| 2010 I–III . . . . .                                                                               | 76,16                             | 70,67        | 78,89                | 49,44        | 94,75                                           | .                                                                   | .                                                           |
| <b>A</b>                                                                                           | 87,5                              | 92,6         | 94,7                 | 82,4         | 92,5                                            | x                                                                   | x                                                           |
| 2009 III . . . . .                                                                                 | 84,44                             | 72,22        | 85,00                | 60,00        | 105,91                                          | 120,00                                                              | .                                                           |
| IV . . . . .                                                                                       | 80,00                             | 70,00        | 80,00                | 60,00        | 111,80                                          | 140,00                                                              | .                                                           |
| V . . . . .                                                                                        | 80,00                             | 70,00        | 80,00                | 60,00        | 109,76                                          | 160,00                                                              | .                                                           |
| VI . . . . .                                                                                       | 80,00                             | 70,00        | 80,00                | 60,00        | 117,13                                          | 160,00                                                              | .                                                           |
| VII . . . . .                                                                                      | 76,67                             | 70,00        | 80,00                | 60,00        | 88,00                                           | .                                                                   | .                                                           |
| VIII . . . . .                                                                                     | 73,33                             | 66,67        | 80,00                | 50,00        | 78,92                                           | .                                                                   | .                                                           |
| IX . . . . .                                                                                       | 72,22                             | 65,56        | 78,33                | 53,33        | 73,77                                           | .                                                                   | .                                                           |
| X . . . . .                                                                                        | 75,56                             | 70,00        | 78,33                | 56,67        | 75,23                                           | .                                                                   | .                                                           |
| XI . . . . .                                                                                       | 77,50                             | 67,50        | 80,00                | 50,00        | 81,18                                           | .                                                                   | .                                                           |
| XII . . . . .                                                                                      | 74,44                             | 70,00        | 78,33                | 50,00        | 84,58                                           | .                                                                   | .                                                           |
| 2010 I . . . . .                                                                                   | 75,56                             | 70,56        | 78,33                | 48,33        | 94,28                                           | .                                                                   | .                                                           |
| II . . . . .                                                                                       | 76,25                             | 68,13        | 78,33                | 50,00        | 96,40                                           | .                                                                   | .                                                           |
| III . . . . .                                                                                      | 76,67                             | 73,33        | 80,00                | 50,00        | 93,56                                           | .                                                                   | .                                                           |
| <b>A</b>                                                                                           | <b>90,8</b>                       | <b>101,5</b> | <b>94,1</b>          | <b>83,3</b>  | <b>88,3</b>                                     | <b>x</b>                                                            | <b>x</b>                                                    |
| <b>B</b>                                                                                           | <b>100,6</b>                      | <b>107,6</b> | <b>102,1</b>         | <b>100,0</b> | <b>97,1</b>                                     | <b>x</b>                                                            | <b>x</b>                                                    |

<sup>a</sup> Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 18. <sup>b</sup> Przeciętne ceny roczne – bez notowań cen ziemniaków jadalnych wczesnych; od lipca – dla okresów miesięcznych cena ziemniaków ze zbiorów danego roku.

<sup>a</sup> See methodological notes item. 18. <sup>b</sup> Average annual prices – excluding price quotations of early kind of potatoes; since July – for monthly periods potatoes prices refer to current year crops.

TABL. 22. RELACJE CEN W ROLNICTWIE  
PRICE RELATIONS IN AGRICULTURE

| OKRESY<br>PERIODS  | Relacje ceny skupu 1 kg żywca wieprzowego do cen<br>Procurement price per kg pigs for slaughter to prices of |                            |                                                                          |                                                                       |                                                                       | Relacje cen targowiskowych<br>do cen skupu <sup>d</sup><br>Market-place prices<br>to procurement prices of <sup>d</sup> |                                               |
|--------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------|--------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------|
|                    | 1 kg żyta<br>kg of rye                                                                                       |                            | 1 kg ziemniaków<br>na targowiskach<br>kg of potatoes on<br>market-places | 1 l mleka<br>krowiego<br>w skupie<br>l of cows milk<br>in procurement | 1 kg zestawu<br>pasz <sup>b</sup><br>kg of fodder<br>set <sup>b</sup> | pszenicy<br>wheat                                                                                                       | żywca<br>wieprzowego<br>pigs<br>for slaughter |
|                    | na<br>targowiskach<br>on market-places                                                                       | w skupie<br>in procurement |                                                                          |                                                                       |                                                                       |                                                                                                                         |                                               |
| 2008 XII . . . . . | 5,6                                                                                                          | 12,4                       | 4,9                                                                      | 5,1                                                                   | 4,9                                                                   | 1,90                                                                                                                    | 0,91                                          |
| 2009 III . . . . . | 6,5                                                                                                          | 12,0                       | 4,5                                                                      | 5,3                                                                   | 4,9                                                                   | 1,60                                                                                                                    | .                                             |
| IV . . . . .       | 7,1                                                                                                          | 13,1                       | 4,4                                                                      | 5,6                                                                   | 5,1                                                                   | 1,54                                                                                                                    | .                                             |
| V . . . . .        | 6,9                                                                                                          | 13,1                       | 4,4                                                                      | 5,4                                                                   | 5,0                                                                   | 1,59                                                                                                                    | .                                             |
| VI . . . . .       | 7,2                                                                                                          | 13,4                       | 4,3                                                                      | 5,7                                                                   | 5,1                                                                   | 1,39                                                                                                                    | .                                             |
| VII . . . . .      | 6,5                                                                                                          | 13,8                       | 5,2                                                                      | 5,1                                                                   | 5,5                                                                   | 1,43                                                                                                                    | .                                             |
| VIII . . . . .     | 7,1                                                                                                          | 17,2                       | 6,0                                                                      | 5,3                                                                   | 6,6                                                                   | 1,58                                                                                                                    | .                                             |
| IX . . . . .       | 6,7                                                                                                          | 15,1                       | 6,0                                                                      | 4,9                                                                   | 6,0                                                                   | 1,49                                                                                                                    | .                                             |
| X . . . . .        | 6,3                                                                                                          | 15,8                       | 5,9                                                                      | 4,6                                                                   | 5,9                                                                   | 1,66                                                                                                                    | .                                             |
| XI . . . . .       | 6,1                                                                                                          | 14,3                       | 5,1                                                                      | 4,5                                                                   | 5,3                                                                   | 1,68                                                                                                                    | .                                             |
| XII . . . . .      | 5,7                                                                                                          | 13,9                       | 4,8                                                                      | 3,7                                                                   | 5,0                                                                   | 1,64                                                                                                                    | .                                             |
| 2010 I . . . . .   | 5,4                                                                                                          | 11,8                       | 4,1                                                                      | 3,7                                                                   | 4,5                                                                   | 1,52                                                                                                                    | .                                             |
| II . . . . .       | 5,5                                                                                                          | 11,5                       | 3,9                                                                      | 3,5                                                                   | 4,3                                                                   | 1,61                                                                                                                    | .                                             |
| III . . . . .      | 5,4                                                                                                          | 12,3                       | 4,2                                                                      | 3,7                                                                   | 4,6                                                                   | 1,72                                                                                                                    | .                                             |

<sup>a</sup> Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 18. <sup>b</sup> Zestaw pasz obejmuje: 0,58 kg ziemniaków i 0,35 kg zbóż według cen targowiskowych oraz 0,07 kg mieszanki „PT-2” według cen detalicznych.

<sup>a</sup> See methodological notes item. 18. <sup>b</sup> Fodder set consists of: 0,58 kg of potatoes and 0,35 kg of cereals according to market-place prices and 0,07 kg of compound “PT-2” according to retail prices.

## INWESTYCJE

## INVESTMENT

TABL. 23. NAKŁADY INWESTYCYJNE <sup>a</sup>  
INVESTMENT OUTLAYS <sup>a</sup>

| OKRESY<br>PERIODS<br><br>A – analogiczny okres roku<br>poprzedniego = 100<br>corresponding period<br>of previous year = 100 | Ogółem<br><i>grand total</i>                                                        | W tym na środki trwałe<br><i>of which for fixed assets</i> |                                                          |                                                                                                |                                                |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------|
|                                                                                                                             |                                                                                     | razem<br><i>total</i>                                      | w tym <i>of which</i>                                    |                                                                                                |                                                |
|                                                                                                                             |                                                                                     |                                                            | budynki i budowle<br><i>buildings<br/>and structures</i> | maszyny, urządzenia<br>techniczne i narzędzia<br><i>machinery,<br/>installations and tools</i> | środki transportu<br><i>means of transport</i> |
|                                                                                                                             | w milionach złotych, w cenach bieżących<br><i>10<sup>6</sup> zł, current prices</i> |                                                            |                                                          |                                                                                                |                                                |
| 2007 I–XII.....                                                                                                             | 1 400,9                                                                             | 1 400,7                                                    | 575,5                                                    | 705,2                                                                                          | 115,4                                          |
| 2008 I–IX .....                                                                                                             | 1 016,5                                                                             | 1 016,5                                                    | 438,6                                                    | 467,6                                                                                          | 105,6                                          |
| I–XII.....                                                                                                                  | 1 422,7                                                                             | 1 422,7                                                    | 660,9                                                    | 633,3                                                                                          | 119,9                                          |
| 2009 I–VI .....                                                                                                             | 499,0                                                                               | 497,5                                                      | 188,2                                                    | 283,3                                                                                          | 22,0                                           |
| I–IX .....                                                                                                                  | 795,5                                                                               | 795,3                                                      | 306,4                                                    | 444,7                                                                                          | 39,4                                           |
| I–XII.....                                                                                                                  | 1124,2                                                                              | 1123,9                                                     | 470,3                                                    | 589,7                                                                                          | 62,0                                           |
| A                                                                                                                           | 79,0                                                                                | 79,0                                                       | 71,2                                                     | 93,1                                                                                           | 51,8                                           |

(dok.) (cont.)

| OKRESY<br>PERIODS<br><br>A – analogiczny okres roku<br>poprzedniego = 100<br>corresponding period<br>of previous year = 100 |                 | Z ogółem<br>Of grand total                     |                                                   |                                                                                                                                                                                          |                                  |                                                                                                                          |                                                                        |                                                                                                        |                                                                           |                                                                                  |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------|------------------------------------------------|---------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------|
|                                                                                                                             |                 | przemysł <sup>b</sup><br>industry <sup>b</sup> |                                                   |                                                                                                                                                                                          | budow-<br>nictwo<br>construction | handel<br>i naprawa<br>pojazdów<br>samocho-<br>dowych <sup>Δ</sup><br>trade; repair<br>of motor<br>vehicles <sup>Δ</sup> | transport i<br>gospodarka<br>magazynowa<br>transportion<br>and storage | zakwatero-<br>wanie i ga-<br>stronomia <sup>Δ</sup><br>accommo-<br>dation and<br>catering <sup>Δ</sup> | informacja<br>i komu-<br>nikacja<br>information<br>and co-<br>mmunication | obsługa<br>rynku<br>nierucho-<br>mości <sup>Δ</sup><br>real estate<br>activities |
|                                                                                                                             |                 | razem<br>total                                 | przetwórstwo<br>przemysłowe<br>manufac-<br>turing | dostawa<br>wody; gos-<br>podarowa-<br>nie ściekami<br>i odpadami; re-<br>kultywacja <sup>Δ</sup><br>water supply;<br>sewerage,<br>waste mana-<br>gement and<br>remediation<br>activities |                                  |                                                                                                                          |                                                                        |                                                                                                        |                                                                           |                                                                                  |
|                                                                                                                             |                 |                                                |                                                   |                                                                                                                                                                                          |                                  |                                                                                                                          |                                                                        |                                                                                                        |                                                                           |                                                                                  |
| w milionach złotych, w cenach bieżących<br>10 <sup>6</sup> zł, current prices                                               |                 |                                                |                                                   |                                                                                                                                                                                          |                                  |                                                                                                                          |                                                                        |                                                                                                        |                                                                           |                                                                                  |
| 2007                                                                                                                        | I–XII . . . . . | 1184,4                                         | 1060,5                                            | 75,2                                                                                                                                                                                     | 35,2                             | 65,8                                                                                                                     | 70,7                                                                   | 7,8                                                                                                    | 4,5                                                                       | 21,6                                                                             |
| 2008                                                                                                                        | I–IX . . . . .  | 842,1                                          | 734,9                                             | 81,0                                                                                                                                                                                     | 14,9                             | 69,7                                                                                                                     | 35,3                                                                   | 6,7                                                                                                    | 10,6                                                                      | 31,5                                                                             |
|                                                                                                                             | I–XII . . . . . | 1161,5                                         | 976,7                                             | 138,0                                                                                                                                                                                    | 29,5                             | 116,3                                                                                                                    | 40,1                                                                   | 4,7                                                                                                    | 11,6                                                                      | 48,7                                                                             |
| 2009                                                                                                                        | I–VI . . . . .  | 438,3                                          | 354,9                                             | 64,9                                                                                                                                                                                     | 5,4                              | 20,4                                                                                                                     | 9,3                                                                    | 3,7                                                                                                    | 3,6                                                                       | 9,2                                                                              |
|                                                                                                                             | I–IX . . . . .  | 698,5                                          | 556,8                                             | 114,6                                                                                                                                                                                    | 7,7                              | 36,1                                                                                                                     | 17,2                                                                   | 2,8                                                                                                    | 4,9                                                                       | 13,8                                                                             |
|                                                                                                                             | I–XII . . . . . | 975,1                                          | 764,3                                             | 164,6                                                                                                                                                                                    | 19,2                             | 61,7                                                                                                                     | 17,6                                                                   | 5,2                                                                                                    | 5,4                                                                       | 19,9                                                                             |
| A                                                                                                                           |                 | 83,9                                           | 78,3                                              | 119,3                                                                                                                                                                                    | 65,2                             | 53,1                                                                                                                     | 44,0                                                                   | 110,3                                                                                                  | 46,3                                                                      | 40,8                                                                             |

<sup>a</sup> Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 20; wskaźniki obliczono na podstawie wartości w cenach bieżących. <sup>b</sup> Patrz uwagi ogólne pkt 9.

<sup>a</sup> See methodological notes item 20; index numbers are calculated on the basis of value at current prices. <sup>b</sup> See general notes item 9.

TABL 24. MIESZKANIA  
DWELLINGS

| OKRESY<br>PERIODS<br><br>A – analogiczny okres roku<br>poprzedniego = 100<br>corresponding period<br>of previous year = 100 | Mieszkania, na których realizację wydano pozwolenia<br>Dwellings for which permits has been granted |                                                         |                                                        |                                                                   | Mieszkania, których<br>budowę rozpoczęto<br>Dwellings under<br>construction |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------|
|                                                                                                                             | ogółem<br>total                                                                                     | w tym of which                                          |                                                        |                                                                   |                                                                             |
|                                                                                                                             |                                                                                                     | spółdzielnie<br>mieszkaniowe<br>housing<br>cooperatives | budownictwo<br>indywidualne<br>private<br>construction | przeznaczone<br>na sprzedaż<br>lub wynajem<br>for sale<br>or rent |                                                                             |
| 2008 I–XII . . . . .                                                                                                        | 5232                                                                                                | 91                                                      | 2739                                                   | 1933                                                              | 3627                                                                        |
| 2009 I–XII . . . . .                                                                                                        | 4032                                                                                                | 117                                                     | 2373                                                   | 968                                                               | 3298                                                                        |
| A                                                                                                                           | 77,1                                                                                                | 128,6                                                   | 86,6                                                   | 50,1                                                              | 90,9                                                                        |
| 2009 I–III . . . . .                                                                                                        | 1010                                                                                                | 62                                                      | 432                                                    | 410                                                               | 1025                                                                        |
| I–V . . . . .                                                                                                               | 1488                                                                                                | 117                                                     | 644                                                    | 611                                                               | 1307                                                                        |
| I–V . . . . .                                                                                                               | 1762                                                                                                | 117                                                     | 890                                                    | 639                                                               | 1572                                                                        |
| I–VI . . . . .                                                                                                              | 2023                                                                                                | 117                                                     | 1098                                                   | 684                                                               | 1989                                                                        |
| I–VII . . . . .                                                                                                             | 2249                                                                                                | 117                                                     | 1307                                                   | 701                                                               | 2276                                                                        |
| I–VIII . . . . .                                                                                                            | 2604                                                                                                | 117                                                     | 1583                                                   | 780                                                               | 2435                                                                        |
| I–IX . . . . .                                                                                                              | 2718                                                                                                | 117                                                     | 1761                                                   | 780                                                               | 2698                                                                        |
| I–X . . . . .                                                                                                               | 3158                                                                                                | 117                                                     | 1930                                                   | 726                                                               | 2869                                                                        |
| I–XI . . . . .                                                                                                              | 3575                                                                                                | 117                                                     | 2115                                                   | 798                                                               | 3016                                                                        |
| I–XII . . . . .                                                                                                             | 4032                                                                                                | 117                                                     | 2373                                                   | 968                                                               | 3298                                                                        |
| 2010 I . . . . .                                                                                                            | 358                                                                                                 | -                                                       | 125                                                    | 233                                                               | 175                                                                         |
| I–II . . . . .                                                                                                              | 501                                                                                                 | -                                                       | 266                                                    | 235                                                               | 270                                                                         |
| I–III . . . . .                                                                                                             | 853                                                                                                 | -                                                       | 458                                                    | 388                                                               | 960                                                                         |
| A                                                                                                                           | 84,5                                                                                                | x                                                       | 106,0                                                  | 94,6                                                              | 93,7                                                                        |
| (dok.) (cont.)                                                                                                              |                                                                                                     |                                                         |                                                        |                                                                   |                                                                             |

(dok.) (cont.)

| OKRESY<br>PERIODS<br>A – analogiczny okres roku<br>poprzedniego = 100<br>corresponding period<br>of previous year = 100 | Mieszkania oddane do użytkowania <i>Dwellings completed</i> |                                                                      |                                                                |                                                                           |                                                                                                      |                                                                      |                                                                |                                                                           |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------|
|                                                                                                                         | mieszkania<br><i>dwellings</i>                              |                                                                      |                                                                |                                                                           | powierzchnia użytkowa w tys. m <sup>2</sup><br><i>usable floor area 10<sup>3</sup> m<sup>2</sup></i> |                                                                      |                                                                |                                                                           |
|                                                                                                                         | ogółem<br><i>total</i>                                      | w tym <i>of which</i>                                                |                                                                |                                                                           | ogółem<br><i>total</i>                                                                               | w tym <i>of which</i>                                                |                                                                |                                                                           |
|                                                                                                                         |                                                             | spółdzielnie<br>mieszka-<br>niowe<br><i>housing<br/>cooperatives</i> | budownictwo<br>indywidualne<br><i>private<br/>construction</i> | przeznaczone<br>na sprzedaż<br>lub wynajem<br><i>for sale<br/>or rent</i> |                                                                                                      | spółdzielnie<br>mieszka-<br>niowe<br><i>housing<br/>cooperatives</i> | budownictwo<br>indywidualne<br><i>private<br/>construction</i> | przeznaczone<br>na sprzedaż<br>lub wynajem<br><i>for sale<br/>or rent</i> |
| 2008 I–XII .....                                                                                                        | 4254                                                        | 259                                                                  | 2263                                                           | 1677                                                                      | 414,4                                                                                                | 14,1                                                                 | 292,0                                                          | 105,3                                                                     |
| 2009 I–XII .....                                                                                                        | 3753                                                        | 233                                                                  | 2091                                                           | 1123                                                                      | 370,3                                                                                                | 12,0                                                                 | 269,7                                                          | 73,4                                                                      |
| <b>A</b>                                                                                                                | <b>88,2</b>                                                 | <b>90,0</b>                                                          | <b>92,4</b>                                                    | <b>67,0</b>                                                               | <b>89,4</b>                                                                                          | <b>85,1</b>                                                          | <b>92,4</b>                                                    | <b>69,7</b>                                                               |
| 2009 I–III .....                                                                                                        | 835                                                         | -                                                                    | 533                                                            | 269                                                                       | 96,0                                                                                                 | -                                                                    | 71,9                                                           | 22,5                                                                      |
| I–IV .....                                                                                                              | 1069                                                        | -                                                                    | 662                                                            | 329                                                                       | 121,0                                                                                                | -                                                                    | 88,3                                                           | 28,5                                                                      |
| I–V .....                                                                                                               | 1245                                                        | -                                                                    | 805                                                            | 362                                                                       | 142,2                                                                                                | -                                                                    | 107,0                                                          | 31,0                                                                      |
| I–VI .....                                                                                                              | 1613                                                        | -                                                                    | 941                                                            | 511                                                                       | 173,2                                                                                                | -                                                                    | 124,6                                                          | 40,1                                                                      |
| I–VII .....                                                                                                             | 2024                                                        | 53                                                                   | 1143                                                           | 667                                                                       | 207,7                                                                                                | 2,3                                                                  | 148,3                                                          | 48,6                                                                      |
| I–VIII .....                                                                                                            | 2304                                                        | 121                                                                  | 1295                                                           | 670                                                                       | 232,4*                                                                                               | 5,7                                                                  | 166,7                                                          | 48,8                                                                      |
| I–IX .....                                                                                                              | 2579*                                                       | 209*                                                                 | 1463*                                                          | 677*                                                                      | 260,7*                                                                                               | 10,3*                                                                | 188,7*                                                         | 49,7*                                                                     |
| I–X .....                                                                                                               | 2839*                                                       | 209*                                                                 | 1669*                                                          | 704*                                                                      | 289,4*                                                                                               | 10,3*                                                                | 214,5*                                                         | 51,7*                                                                     |
| I–XI .....                                                                                                              | 3361*                                                       | 209*                                                                 | 1865*                                                          | 1012*                                                                     | 331,3*                                                                                               | 10,3*                                                                | 238,3*                                                         | 68,8*                                                                     |
| I–XII .....                                                                                                             | 3727*                                                       | 209*                                                                 | 2078*                                                          | 1134*                                                                     | 368,8*                                                                                               | 10,3*                                                                | 268,5*                                                         | 74,8*                                                                     |
| 2010 I .....                                                                                                            | 178                                                         | -                                                                    | 154                                                            | 24                                                                        | 20,5                                                                                                 | -                                                                    | 19,1                                                           | 1,4                                                                       |
| I–II .....                                                                                                              | 307                                                         | -                                                                    | 274                                                            | 33                                                                        | 37,7                                                                                                 | -                                                                    | 35,1                                                           | 2,6                                                                       |
| I–III .....                                                                                                             | 529                                                         | -                                                                    | 441                                                            | 44                                                                        | 63,3                                                                                                 | -                                                                    | 57,6                                                           | 3,6                                                                       |
| <b>A</b>                                                                                                                | <b>63,7</b>                                                 | <b>x</b>                                                             | <b>82,7</b>                                                    | <b>16,4</b>                                                               | <b>65,9</b>                                                                                          | <b>x</b>                                                             | <b>80,0</b>                                                    | <b>16,0</b>                                                               |

## PODMIOTY GOSPODARKI NARODOWEJ NATIONAL ECONOMY ENTITIES

TABL. 25. PODMIOTY GOSPODARKI NARODOWEJ<sup>a</sup> WEDŁUG SEKCJI  
NATIONAL ECONOMY ENTITIES<sup>a</sup> BY SECTIONS

| SEKCJE<br>SECTION                                                                                                                              |          | Ogółem<br>Grand total | Osoby prawne oraz jednostki organiza-<br>cyjne<br>niemające osobowości prawnej<br>Legal entities and independent<br>organizational units without legal<br>personality |                                      |                                      | Osoby<br>fizyczne<br>prowadzące<br>działalność<br>gospodarczą<br>Natural<br>persons<br>conducting<br>economic<br>activity |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------|-----------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------|--------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|                                                                                                                                                |          |                       | razem<br>total                                                                                                                                                        | sektor<br>publiczny<br>public sector | sektor<br>prywatny<br>private sector |                                                                                                                           |
| <b>OGÓŁEM</b> .....                                                                                                                            | <b>A</b> | <b>101405</b>         | <b>26892</b>                                                                                                                                                          | <b>4548</b>                          | <b>22344</b>                         | <b>74513</b>                                                                                                              |
| <b>TOTAL</b> .....                                                                                                                             | <b>B</b> | <b>102436</b>         | <b>27093</b>                                                                                                                                                          | <b>4552</b>                          | <b>22541</b>                         | <b>75343</b>                                                                                                              |
| w tym:<br>of which:                                                                                                                            |          |                       |                                                                                                                                                                       |                                      |                                      |                                                                                                                           |
| Rolnictwo, leśnictwo, łowiectwo i rybactwo .....                                                                                               | A        | 3603                  | 811                                                                                                                                                                   | 35                                   | 776                                  | 2792                                                                                                                      |
| Agriculture, forestry and fishing .....                                                                                                        | B        | 3631                  | 813                                                                                                                                                                   | 35                                   | 778                                  | 2818                                                                                                                      |
| Przemysł <sup>b</sup> .....                                                                                                                    | A        | 8470                  | 2707                                                                                                                                                                  | 128                                  | 2579                                 | 5763                                                                                                                      |
| Industry <sup>b</sup> .....                                                                                                                    | B        | 8627                  | 2727                                                                                                                                                                  | 127                                  | 2600                                 | 5900                                                                                                                      |
| górnictwo i wydobywanie .....                                                                                                                  | A        | 82                    | 45                                                                                                                                                                    | 3                                    | 42                                   | 37                                                                                                                        |
| mining and quarrying .....                                                                                                                     | B        | 82                    | 44                                                                                                                                                                    | 3                                    | 41                                   | 38                                                                                                                        |
| przetwórstwo przemysłowe .....                                                                                                                 | A        | 7880                  | 2404                                                                                                                                                                  | 33                                   | 2371                                 | 5476                                                                                                                      |
| manufacturing .....                                                                                                                            | B        | 8024                  | 2418                                                                                                                                                                  | 33                                   | 2385                                 | 5606                                                                                                                      |
| wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną,<br>gaz, parę wodną i gorącą wodę .....                                                      | A        | 121                   | 87                                                                                                                                                                    | 13                                   | 74                                   | 34                                                                                                                        |
| electricity, gas, steam air conditioning supply and water supply .....                                                                         | B        | 127                   | 91                                                                                                                                                                    | 13                                   | 78                                   | 36                                                                                                                        |
| dostawa wody, gospodarowanie ściekami i odpadami; rekultywacja<br>water supply, sewerage waste, management and remediation<br>activities ..... | A        | 387                   | 171                                                                                                                                                                   | 79                                   | 92                                   | 216                                                                                                                       |
| .....                                                                                                                                          | B        | 394                   | 174                                                                                                                                                                   | 78                                   | 96                                   | 220                                                                                                                       |
| Budownictwo .....                                                                                                                              | A        | 11923                 | 1477                                                                                                                                                                  | 19                                   | 1458                                 | 10446                                                                                                                     |
| Construction .....                                                                                                                             | B        | 11993                 | 1487                                                                                                                                                                  | 19                                   | 1468                                 | 10506                                                                                                                     |
| Handel; naprawa pojazdów samochodowych .....                                                                                                   | A        | 29301                 | 4768                                                                                                                                                                  | 10                                   | 4758                                 | 24533                                                                                                                     |
| Trade; repair of motor vehicles <sup>Δ</sup> .....                                                                                             | B        | 29511                 | 4798                                                                                                                                                                  | 10                                   | 4788                                 | 24713                                                                                                                     |
| Transport i gospodarka magazynowa .....                                                                                                        | A        | 7193                  | 663                                                                                                                                                                   | 14                                   | 649                                  | 6530                                                                                                                      |
| Transportation and storage .....                                                                                                               | B        | 7289                  | 664                                                                                                                                                                   | 14                                   | 650                                  | 6625                                                                                                                      |
| Zakwaterowanie i gastronomia .....                                                                                                             | A        | 3192                  | 611                                                                                                                                                                   | 19                                   | 592                                  | 2581                                                                                                                      |
| Accommodation and catering <sup>Δ</sup> .....                                                                                                  | B        | 3213                  | 615                                                                                                                                                                   | 18                                   | 597                                  | 2598                                                                                                                      |
| Informacja i komunikacja .....                                                                                                                 | A        | 1540                  | 275                                                                                                                                                                   | 4                                    | 271                                  | 1265                                                                                                                      |
| Information and communication .....                                                                                                            | B        | 1613                  | 293                                                                                                                                                                   | 5                                    | 288                                  | 1320                                                                                                                      |
| Działalność finansowa i ubezpieczeniowa .....                                                                                                  | A        | 3385                  | 220                                                                                                                                                                   | 2                                    | 218                                  | 3165                                                                                                                      |
| Financial and insurance activities .....                                                                                                       | B        | 3391                  | 220                                                                                                                                                                   | 2                                    | 218                                  | 3171                                                                                                                      |
| Obsługa rynku nieruchomości .....                                                                                                              | A        | 8616                  | 7996                                                                                                                                                                  | 2236                                 | 5760                                 | 620                                                                                                                       |
| Real estate activities .....                                                                                                                   | B        | 8661                  | 8040                                                                                                                                                                  | 2242                                 | 5798                                 | 621                                                                                                                       |
| Działalność profesjonalna, naukowa i techniczna. ....                                                                                          | A        | 6625                  | 888                                                                                                                                                                   | 43                                   | 845                                  | 5737                                                                                                                      |
| Professional, scientific and technical activities .....                                                                                        | B        | 6700                  | 902                                                                                                                                                                   | 43                                   | 859                                  | 5798                                                                                                                      |
| Administrowanie i działalność wspierająca .....                                                                                                | A        | 1997                  | 272                                                                                                                                                                   | 4                                    | 268                                  | 1725                                                                                                                      |
| Administrative and support service activities .....                                                                                            | B        | 2031                  | 275                                                                                                                                                                   | 4                                    | 271                                  | 1756                                                                                                                      |
| Administracja publiczna i obrona narodowa; obowiązkowe<br>zabezpieczenia społeczne .....                                                       | A        | 668                   | 665                                                                                                                                                                   | 374                                  | 291                                  | 3                                                                                                                         |
| Public administration and defence; compulsory social security .....                                                                            | B        | 673                   | 669                                                                                                                                                                   | 373                                  | 296                                  | 4                                                                                                                         |
| Edukacja .....                                                                                                                                 | A        | 2605                  | 1395                                                                                                                                                                  | 1262                                 | 133                                  | 1210                                                                                                                      |
| Education .....                                                                                                                                | B        | 2632                  | 1391                                                                                                                                                                  | 1259                                 | 132                                  | 1241                                                                                                                      |
| Opieka zdrowotna i pomoc społeczna. ....                                                                                                       | A        | 4522                  | 554                                                                                                                                                                   | 220                                  | 334                                  | 3968                                                                                                                      |
| Human health and social work activities .....                                                                                                  | B        | 4655                  | 562                                                                                                                                                                   | 221                                  | 341                                  | 4093                                                                                                                      |
| Działalność związana z kulturą, rozrywką i rekreacją .....                                                                                     | A        | 1748                  | 1104                                                                                                                                                                  | 169                                  | 935                                  | 644                                                                                                                       |
| Arts, entertainment and recreation .....                                                                                                       | B        | 1773                  | 1119                                                                                                                                                                  | 171                                  | 948                                  | 654                                                                                                                       |
| Pozostała działalność usługowa .....                                                                                                           | A        | 6013                  | 2484                                                                                                                                                                  | 9                                    | 2475                                 | 3529                                                                                                                      |
| Other service activities .....                                                                                                                 | B        | 6039                  | 2516                                                                                                                                                                  | 9                                    | 2507                                 | 3523                                                                                                                      |

<sup>a</sup> Zarejestrowane w rejestrze REGON; bez osób prowadzących indywidualne gospodarstwa rolne. <sup>b</sup> Patrz uwagi ogólne pkt 9.

<sup>a</sup> Registered in the REGON register; excluding persons tending private farms. <sup>b</sup> See general notes item 9.

TABL. 26. PODMIOTY GOSPODARKI NARODOWEJ<sup>a</sup> WEDŁUG FORMY PRAWNEJ

Stan w końcu miesiąca

NATIONAL ECONOMY ENTITIES<sup>a</sup> BY FORM OF LEGAL

End of month

| OKRESY<br>PERIODS                                                                                  | Przedsiębiorstwa państwowe State owned enterprises |                                                |                             |                                                                                                            |                                                                          | Spółdzielnie Cooperatives |                                                                                                |                                                |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------|------------------------------------------------|-----------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------|---------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------|
|                                                                                                    | ogółem<br>total                                    | w tym of which                                 |                             |                                                                                                            |                                                                          | ogółem<br>total           | w tym of which                                                                                 |                                                |
|                                                                                                    |                                                    | przemysł <sup>b</sup><br>industry <sup>b</sup> | budownictwo<br>construction | handel;<br>naprawa<br>pojazdów<br>samocho-<br>dowych<br>trade; repair<br>of motor<br>vehicles <sup>Δ</sup> | transport<br>i gospodarka<br>magazynowa<br>transportation<br>and storage |                           | rolnictwo,<br>leśnictwo,<br>łowiectwo<br>i rybactwo<br>agriculture,<br>forestry and<br>fishing | przemysł <sup>b</sup><br>industry <sup>b</sup> |
| A – analogiczny okres roku<br>poprzedniego = 100<br>corresponding period<br>of previous year = 100 |                                                    |                                                |                             |                                                                                                            |                                                                          |                           |                                                                                                |                                                |
| B – okres poprzedni = 100<br>previous period = 100                                                 |                                                    |                                                |                             |                                                                                                            |                                                                          |                           |                                                                                                |                                                |
| 2008 XII. ....                                                                                     | 12                                                 | .                                              | .                           | .                                                                                                          | .                                                                        | 484                       | .                                                                                              | .                                              |
| 2009 III. ....                                                                                     | 12                                                 | .                                              | .                           | .                                                                                                          | .                                                                        | 480                       | .                                                                                              | .                                              |
| VI. ....                                                                                           | 12                                                 | .                                              | .                           | .                                                                                                          | .                                                                        | 478                       | .                                                                                              | .                                              |
| IX. ....                                                                                           | 10                                                 | .                                              | .                           | .                                                                                                          | .                                                                        | 478                       | .                                                                                              | .                                              |
| XII. ....                                                                                          | 9                                                  | 8                                              | -                           | -                                                                                                          | -                                                                        | 475                       | 87                                                                                             | 54                                             |
| 2010 III. ....                                                                                     | 9                                                  | 8                                              | -                           | -                                                                                                          | -                                                                        | 474                       | 87                                                                                             | 53                                             |
| A                                                                                                  | 75,0                                               | x                                              | x                           | x                                                                                                          | x                                                                        | 98,8                      | x                                                                                              | x                                              |
| B                                                                                                  | 100,0                                              | 100,0                                          | x                           | x                                                                                                          | x                                                                        | 99,8                      | 100,0                                                                                          | 98,1                                           |

(cd.) (cont.)

| OKRESY<br>PERIODS                                                                                  | Spółdzielnie (dok.)<br>Cooperatives (cont.) |                                                                                                            |                                                                  | Spółki handlowe<br>Commercial companies |                                                                                                         |                                                |                                  |                                                                                                            |                                                                  |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------|----------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------|
|                                                                                                    | w tym of which                              |                                                                                                            |                                                                  | ogółem<br>grand total                   | w tym<br>z udziałem<br>kapitału<br>zagra-<br>nicznego<br>of which<br>with foreign<br>partici-<br>pation | z ogółem – spółki of grand total – companies   |                                  |                                                                                                            |                                                                  |
|                                                                                                    | budow-<br>nictwo<br>construction            | handel;<br>naprawa<br>pojazdów<br>samocho-<br>dowych<br>trade; repair<br>of motor<br>vehicles <sup>Δ</sup> | obsługa<br>ryнку nie-<br>ruchomości<br>real estate<br>activities |                                         |                                                                                                         | przemysł <sup>b</sup><br>industry <sup>b</sup> | budow-<br>nictwo<br>construction | handel;<br>naprawa<br>pojazdów<br>samocho-<br>dowych<br>trade; repair<br>of motor<br>vehicles <sup>Δ</sup> | obsługa<br>ryнку nie-<br>ruchomości<br>real estate<br>activities |
| A – analogiczny okres roku<br>poprzedniego = 100<br>corresponding period<br>of previous year = 100 |                                             |                                                                                                            |                                                                  |                                         |                                                                                                         |                                                |                                  |                                                                                                            |                                                                  |
| B – okres poprzedni = 100<br>previous period = 100                                                 |                                             |                                                                                                            |                                                                  |                                         |                                                                                                         |                                                |                                  |                                                                                                            |                                                                  |
| 2008 XII. ....                                                                                     | .                                           | .                                                                                                          | .                                                                | 6830                                    | 2616                                                                                                    | .                                              | .                                | .                                                                                                          | .                                                                |
| 2009 III. ....                                                                                     | .                                           | .                                                                                                          | .                                                                | 6906                                    | 2632                                                                                                    | .                                              | .                                | .                                                                                                          | .                                                                |
| VI. ....                                                                                           | .                                           | .                                                                                                          | .                                                                | 6966                                    | 2639                                                                                                    | .                                              | .                                | .                                                                                                          | .                                                                |
| IX. ....                                                                                           | .                                           | .                                                                                                          | .                                                                | 7045                                    | 2649                                                                                                    | .                                              | .                                | .                                                                                                          | .                                                                |
| XII. ....                                                                                          | 36                                          | 70                                                                                                         | 172                                                              | 7122                                    | 2660                                                                                                    | 1802                                           | 846                              | 2202                                                                                                       | 230                                                              |
| 2010 III. ....                                                                                     | 36                                          | 71                                                                                                         | 171                                                              | 7220                                    | 2677                                                                                                    | 1826                                           | 855                              | 2219                                                                                                       | 235                                                              |
| A                                                                                                  | x                                           | x                                                                                                          | x                                                                | 104,5                                   | 101,7                                                                                                   | x                                              | x                                | x                                                                                                          | x                                                                |
| B                                                                                                  | 100,0                                       | 101,4                                                                                                      | 99,4                                                             | 101,4                                   | 100,6                                                                                                   | 101,3                                          | 101,1                            | 100,8                                                                                                      | 102,2                                                            |

(dok.) (cont.)

| OKRESY<br><i>PERIODS</i>                                                                                       | Spółki handlowe (dok.) <i>Commercial companies (cont.)</i>         |                                                                                  |                                                                                  |                                                           |                                                                                      |       | Osoby fizyczne<br>prowadzące<br>działalność<br>gospodarczą<br><br><i>Natural person<br/>sconducting<br/>economic<br/>activity</i> |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------|-------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|                                                                                                                | z ogółem – spółki (dok.) <i>of grand total – companies (cont.)</i> |                                                                                  |                                                                                  |                                                           |                                                                                      |       |                                                                                                                                   |
|                                                                                                                | akcyjne <i>join-stock</i>                                          |                                                                                  |                                                                                  | z ograniczoną odpowiedzialnością <i>limited liability</i> |                                                                                      |       |                                                                                                                                   |
|                                                                                                                | razem<br><i>total</i>                                              | w tym <i>of which</i>                                                            |                                                                                  | razem<br><i>total</i>                                     | w tym <i>of which</i>                                                                |       |                                                                                                                                   |
| jednoosobowe<br>Skarbu Państwa<br><i>sole-share<br/>holder of State<br/>Treasury</i>                           |                                                                    | z udziałem<br>kapitału<br>zagranicznego<br><i>with foreign<br/>participation</i> | z udziałem<br>kapitału<br>zagranicznego<br><i>with foreign<br/>participation</i> |                                                           | jednoosobowe<br>Skarbu Państwa<br><i>sole-share<br/>holder of State<br/>Treasury</i> |       |                                                                                                                                   |
| A – analogiczny okres roku<br>poprzedniego = 100<br><br><i>corresponding period<br/>of previous year = 100</i> |                                                                    |                                                                                  |                                                                                  |                                                           |                                                                                      |       |                                                                                                                                   |
| B – okres poprzedni = 100<br><br><i>previous period = 100</i>                                                  |                                                                    |                                                                                  |                                                                                  |                                                           |                                                                                      |       |                                                                                                                                   |
| 2008 XII. ....                                                                                                 | 164                                                                | 4                                                                                | 33                                                                               | 5928                                                      | 2571                                                                                 | 6     | 75601                                                                                                                             |
| 2009 III .....                                                                                                 | 164                                                                | 4                                                                                | 33                                                                               | 5995                                                      | 2585                                                                                 | 6     | 75349                                                                                                                             |
| VI .....                                                                                                       | 165                                                                | 4                                                                                | 33                                                                               | 6048                                                      | 2591                                                                                 | 6     | 75008                                                                                                                             |
| IX .....                                                                                                       | 164                                                                | 4                                                                                | 31                                                                               | 6115                                                      | 2602                                                                                 | 6     | 73948                                                                                                                             |
| XII. ....                                                                                                      | 162                                                                | 4                                                                                | 31                                                                               | 6172                                                      | 2606                                                                                 | 6     | 74513                                                                                                                             |
| 2010 III .....                                                                                                 | 162                                                                | 4                                                                                | 29                                                                               | 6237                                                      | 2613                                                                                 | 6     | 75343                                                                                                                             |
| A                                                                                                              | 98,8                                                               | 100,0                                                                            | 87,9                                                                             | 104,0                                                     | 101,1                                                                                | 100,0 | 100,0                                                                                                                             |
| B                                                                                                              | 100,0                                                              | 100,0                                                                            | 93,5                                                                             | 101,1                                                     | 100,3                                                                                | 100,0 | 101,1                                                                                                                             |

<sup>a</sup> Zarejestrowane w rejestrze REGON; bez osób prowadzących indywidualne gospodarstwa rolne. <sup>b</sup> Patrz uwagi ogólne pkt 9

<sup>a</sup> Registered in the REGON register; excluding persons tending private farms. <sup>b</sup> See general notes item 9.

# ROLNICTWO

## AGRICULTURE

TABL. 27. **ZWIERZĘTA GOSPODARSKIE**<sup>a</sup>  
*LIVESTOCK*<sup>a</sup>

| OKRESY<br>PERIODS                                                                                  | Bydło<br>Cattle |               |                     | Trzoda chlewna<br>Pigs |                                                              |                                                                             |                                                                                  |                                                               |                              |                                          |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------|---------------|---------------------|------------------------|--------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------|------------------------------|------------------------------------------|
|                                                                                                    | ogółem<br>total | krowy<br>cows | pozostałe<br>others | ogółem<br>grand total  | prosięta<br>o wadze<br>do 20 kg<br>piglets<br>up to<br>20 kg | warchlaki<br>o wadze<br>od 20 kg<br>do 50 kg<br>piglets<br>from<br>20-50 kg | na ubój<br>o wadze<br>50 kg<br>i więcej<br>for<br>slaughter<br>50 kg<br>and more | na chów o wadze 50 kg i więcej<br>for breeding 50 kg and more |                              |                                          |
|                                                                                                    |                 |               |                     |                        |                                                              |                                                                             |                                                                                  | razem<br>total                                                | w tym lochy<br>of which sows |                                          |
|                                                                                                    |                 |               |                     |                        |                                                              |                                                                             |                                                                                  |                                                               | razem<br>total               | w tym<br>prośne<br>of which<br>in farrow |
|                                                                                                    |                 |               |                     |                        |                                                              |                                                                             |                                                                                  |                                                               |                              |                                          |
| w tysiącach sztuk<br>10 <sup>3</sup> heads                                                         |                 |               |                     |                        |                                                              |                                                                             |                                                                                  |                                                               |                              |                                          |
| A – analogiczny okres roku<br>poprzedniego = 100<br>corresponding period<br>of previous year = 100 |                 |               |                     |                        |                                                              |                                                                             |                                                                                  |                                                               |                              |                                          |
| B – okres poprzedni = 100<br>previous period = 100                                                 |                 |               |                     |                        |                                                              |                                                                             |                                                                                  |                                                               |                              |                                          |

|                             | Ogółem<br>Total |              |             |              |              |              |              |              |              |              |
|-----------------------------|-----------------|--------------|-------------|--------------|--------------|--------------|--------------|--------------|--------------|--------------|
| 2007 XII <sup>b</sup> ..... | 74,6            | 29,7         | 44,9        | 197,5        | 60,3         | 50,4         | 68,0         | 18,8         | 18,1         | 11,6         |
| 2008 III .....              | .               | .            | .           | 163,2        | 45,8         | 43,4         | 56,7         | 17,2         | 16,6         | 10,6         |
| VI <sup>c</sup> .....       | 72,0            | 29,9         | 42,1        | 173,2        | 50,3         | 43,9         | 62,2         | 16,8         | 16,2         | 10,3         |
| XII <sup>b</sup> .....      | 68,9            | 28,8         | 40,1        | 162,5        | 46,3         | 39,4         | 60,5         | 16,3         | 15,7         | 10,3         |
| 2009 III .....              | .               | .            | .           | 156,6        | 41,4         | 42,5         | 54,8         | 18,0         | 17,4         | 11,5         |
| VI <sup>c</sup> .....       | 61,9            | 25,7         | 36,2        | 181,1        | 52,5         | 48,7         | 60,7         | 19,2         | 18,5         | 12,2         |
| XII <sup>b</sup> .....      | 58,8            | 25,9         | 32,9        | 171,7        | 48,4         | 39,9         | 64,8         | 18,6         | 18,0         | 12,3         |
| <b>A</b>                    | <b>85,3</b>     | <b>89,9</b>  | <b>81,9</b> | <b>105,7</b> | <b>104,4</b> | <b>101,5</b> | <b>107,1</b> | <b>113,9</b> | <b>114,4</b> | <b>119,5</b> |
| <b>B</b>                    | <b>94,9</b>     | <b>100,8</b> | <b>90,7</b> | <b>94,8</b>  | <b>92,1</b>  | <b>82,1</b>  | <b>106,7</b> | <b>97,0</b>  | <b>97,4</b>  | <b>101,1</b> |

w tym w gospodarstwach indywidualnych  
of which in individual farms

|                             |             |             |             |              |              |              |              |              |              |              |
|-----------------------------|-------------|-------------|-------------|--------------|--------------|--------------|--------------|--------------|--------------|--------------|
| 2007 XII <sup>b</sup> ..... | 53,1        | 20,8        | 32,3        | 173,0        | 54,0         | 44,6         | 58,3         | 16,1         | 15,5         | 10,0         |
| 2008 III .....              | .           | .           | .           | 143,3        | 39,9         | 39,1         | 49,8         | 14,5         | 13,9         | 9,0          |
| VI <sup>c</sup> .....       | 51,9        | 20,7        | 31,2        | 153,6        | 46,8         | 38,5         | 53,9         | 14,4         | 13,9         | 8,7          |
| XII <sup>b</sup> .....      | 50,2        | 19,9        | 30,3        | 142,5        | 41,1         | 35,0         | 52,5         | 13,9         | 13,4         | 8,7          |
| 2009 III .....              | .           | .           | .           | 137,7        | 36,1         | 38,7         | 47,3         | 15,6         | 15,0         | 10,0         |
| VI <sup>c</sup> .....       | 47,8        | 19,0        | 28,8        | 161,7        | 47,1         | 44,5         | 53,4         | 16,7         | 16,1         | 10,6         |
| XII <sup>c</sup> .....      | 44,9        | 18,8        | 26,1        | 151,1        | 42,9         | 35,4         | 56,5         | 16,2         | 15,7         | 10,7         |
| <b>A</b>                    | <b>89,5</b> | <b>94,7</b> | <b>86,1</b> | <b>106,0</b> | <b>104,4</b> | <b>101,0</b> | <b>107,8</b> | <b>116,6</b> | <b>117,3</b> | <b>122,4</b> |
| <b>B</b>                    | <b>94,0</b> | <b>99,3</b> | <b>90,6</b> | <b>93,4</b>  | <b>91,1</b>  | <b>79,5</b>  | <b>105,9</b> | <b>97,2</b>  | <b>97,6</b>  | <b>101,0</b> |

<sup>a</sup> Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 21. <sup>b</sup> Dane dotyczące trzody chlewnej – stan w końcu listopada. <sup>c</sup> Dane dotyczące trzody chlewnej – stan w końcu lipca.

<sup>a</sup> See methodological notes item 21. <sup>b</sup> Data of pigs – end of November. <sup>c</sup> Data of pigs – end of July.

TABL. 28. SKUP WAŻNIEJSZYCH PRODUKTÓW ROLNYCH  
PROCUREMENT OF MAJOR AGRICULTURAL PRODUCTS

| OKRESY<br>PERIODS                                                                            | Ziarno zbóż <sup>a</sup><br>Cereal grain <sup>a</sup> |                   |              | Żywiec rzeźny <sup>b</sup><br>Animals for slaughter <sup>b</sup>                                                                |                                                    |                   |                     |
|----------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------|-------------------|--------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------|-------------------|---------------------|
|                                                                                              | ogółem<br>total                                       | w tym of which    |              | ogółem<br>total                                                                                                                 | w tym of which                                     |                   |                     |
|                                                                                              |                                                       | pszenicy<br>wheat | żyta<br>rye  |                                                                                                                                 | wołowy<br>(z cielęcym)<br>cattle<br>(incl. calves) | wieprzowy<br>pigs | drobiowy<br>poultry |
|                                                                                              | w tonach<br>in t                                      |                   |              | w przeliczeniu na mięso (łącznie z tłuszczami) <sup>c</sup> – w tonach<br>in terms of meat (including fats) <sup>c</sup> – in t |                                                    |                   |                     |
| A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100<br>corresponding period of previous year = 100 |                                                       |                   |              |                                                                                                                                 |                                                    |                   |                     |
| B – okres poprzedni = 100<br>previous period = 100                                           |                                                       |                   |              |                                                                                                                                 |                                                    |                   |                     |
| 2008 I–XII .....                                                                             | 140919                                                | 68639             | 46579        | 82306                                                                                                                           | 2975                                               | 19716             | 59585               |
| 2009 I–XII .....                                                                             | 329459                                                | 119376            | 139777       | 76680                                                                                                                           | 2311                                               | 17334             | 56960               |
| 2010 I–III .....                                                                             | 40411                                                 | 18221             | 10605        | 18810                                                                                                                           | 318                                                | 3051              | 15422               |
| <b>A</b>                                                                                     | <b>119,1</b>                                          | <b>88,0</b>       | <b>112,1</b> | <b>140,4</b>                                                                                                                    | <b>61,4</b>                                        | <b>101,9</b>      | <b>156,4</b>        |
| 2009 III .....                                                                               | 12583                                                 | 5534              | 5234         | 4781                                                                                                                            | 182                                                | 899               | 3683                |
| IV .....                                                                                     | 7466                                                  | 2692              | 2487         | 4332                                                                                                                            | 153                                                | 692               | 3485                |
| V .....                                                                                      | 8267                                                  | 4033              | 2454         | 4082                                                                                                                            | 133                                                | 505               | 3437                |
| VI .....                                                                                     | 8091                                                  | 3508              | 1843         | 5146                                                                                                                            | 185                                                | 748               | 4207                |
| VII .....                                                                                    | 12646                                                 | 1549              | 3071         | 5571                                                                                                                            | 166                                                | 748               | 4653                |
| VIII .....                                                                                   | 37278                                                 | 14178             | 11703        | 4805                                                                                                                            | 114                                                | 789               | 3898                |
| IX .....                                                                                     | 24544                                                 | 11329             | 6866         | 6262                                                                                                                            | 153                                                | 835               | 5271                |
| X .....                                                                                      | 13595                                                 | 4548              | 5408         | 5485                                                                                                                            | 116                                                | 890               | 4473                |
| XI .....                                                                                     | 14645                                                 | 6620              | 3548         | 7380                                                                                                                            | 122                                                | 1304              | 5949                |
| XII .....                                                                                    | 9237                                                  | 2052              | 2524         | 5748                                                                                                                            | 150                                                | 994               | 4601                |
| 2010 I .....                                                                                 | 13571                                                 | 5427              | 3864         | 7525                                                                                                                            | 80                                                 | 854               | 6579                |
| II .....                                                                                     | 12025                                                 | 5532              | 3075         | 4803                                                                                                                            | 81                                                 | 730               | 3989                |
| III .....                                                                                    | 14815                                                 | 7262              | 3666         | 6482                                                                                                                            | 157                                                | 1467              | 4854                |
| <b>A</b>                                                                                     | <b>117,7</b>                                          | <b>131,2</b>      | <b>70,0</b>  | <b>135,6</b>                                                                                                                    | <b>86,3</b>                                        | <b>163,2</b>      | <b>131,8</b>        |
| <b>B</b>                                                                                     | <b>123,2</b>                                          | <b>131,3</b>      | <b>119,2</b> | <b>135,0</b>                                                                                                                    | <b>193,8</b>                                       | <b>201,0</b>      | <b>121,7</b>        |

(dok.) (cont.)

| OKRESY<br>PERIODS                                                                                  | Żywiec rzeźny <sup>b</sup> (dok.)<br>Animals for slaughter <sup>b</sup> (cont.) |                 |                        |                 | Mleko krowie<br>w tys. l<br>Cow's milk<br>10 <sup>3</sup> l |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------|-----------------|------------------------|-----------------|-------------------------------------------------------------|
|                                                                                                    | ogółem<br>total                                                                 | w tym of which  |                        |                 |                                                             |
|                                                                                                    |                                                                                 | bydło<br>cattle | trzoda chlewna<br>pigs | drób<br>poultry |                                                             |
|                                                                                                    |                                                                                 |                 |                        |                 |                                                             |
| A – analogiczny okres roku<br>poprzedniego = 100<br>corresponding period<br>of previous year = 100 | w wadze żywej – w tonach<br>in live weight – in t                               |                 |                        |                 |                                                             |
| B – okres poprzedni = 100<br>previous period = 100                                                 |                                                                                 |                 |                        |                 |                                                             |
| 2008 I–XII . . . . .                                                                               | 116131                                                                          | 5668            | 25276                  | 85122           | 86234                                                       |
| 2009 I–XII . . . . .                                                                               | 108139                                                                          | 4403            | 22223                  | 81370           | 93808                                                       |
| 2010 I–III . . . . .                                                                               | 26575                                                                           | 597             | 3912                   | 22031           | 22991                                                       |
| A                                                                                                  | 140,3                                                                           | 61,1            | 102,0                  | 156,4           | 99,2                                                        |
| 2009 III . . . . .                                                                                 | 6786                                                                            | 342             | 1152                   | 5261            | 7421                                                        |
| IV . . . . .                                                                                       | 6156                                                                            | 288             | 887                    | 4978            | 7661                                                        |
| V . . . . .                                                                                        | 5821                                                                            | 251             | 648                    | 4910            | 8106                                                        |
| VI . . . . .                                                                                       | 7327                                                                            | 346             | 959                    | 6010            | 8234                                                        |
| VII . . . . .                                                                                      | 7926                                                                            | 311             | 959                    | 6647            | 8308                                                        |
| VIII . . . . .                                                                                     | 6801                                                                            | 213             | 1012                   | 5568            | 7897                                                        |
| IX . . . . .                                                                                       | 8894                                                                            | 289             | 1070                   | 7530            | 7661                                                        |
| X . . . . .                                                                                        | 7760                                                                            | 219             | 1141                   | 6390            | 7692                                                        |
| XI . . . . .                                                                                       | 10408                                                                           | 228             | 1672                   | 8499            | 8039                                                        |
| XII . . . . .                                                                                      | 8134                                                                            | 281             | 1274                   | 6573            | 7941                                                        |
| 2010 I . . . . .                                                                                   | 10665                                                                           | 150             | 1095                   | 9399            | 8192                                                        |
| II . . . . .                                                                                       | 6793                                                                            | 153             | 936                    | 5698            | 6250                                                        |
| III . . . . .                                                                                      | 9117                                                                            | 294             | 1881                   | 6934            | 8549                                                        |
| A                                                                                                  | 134,4                                                                           | 86,0            | 163,3                  | 131,8           | 115,2                                                       |
| B                                                                                                  | 134,2                                                                           | 192,2           | 201,0                  | 121,7           | 136,8                                                       |

<sup>a</sup> Podstawowych (bez ziarna siewnego); łącznie z mieszkankami zbożowymi. <sup>b</sup> Obejmuje bydło, cielęta, trzodę chlewną, owce, konie i drób. <sup>c</sup> W wadze poubojowej ciepłej.

U w a g a. Patrz uwagi ogólne pkt 7.3.

<sup>a</sup> Basic (excluding sowing seeds); including cereal mixes. <sup>b</sup> Data include cattle, calves, pigs, sheep, horses and poultry. <sup>c</sup> In post-slaughter warm weight. *N o t e.* See general notes item 7.3.

## PRZEMYSŁ I BUDOWNICTWO INDUSTRY AND CONSTRUCTION

TABL. 29. PRODUKCJA SPRZEDANA PRZEMYSŁU<sup>a</sup>  
SOLD PRODUCTION OF INDUSTRY<sup>a</sup>

| OKRESY<br>PERIODS<br><br>A – analogiczny okres roku<br>poprzedniego = 100<br>corresponding period<br>of previous year = 100<br><br>B – okres poprzedni = 100<br>previous period = 100 | Ogółem<br>Grand total | W tym przetwórstwo przemysłowe<br>Of wich manufacturing |                                                                             |                                                                   |                                                              |                                                                                                                |                                                                                                                                                           |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------|---------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|                                                                                                                                                                                       |                       | razem<br>total                                          | w tym of which                                                              |                                                                   |                                                              |                                                                                                                |                                                                                                                                                           |
|                                                                                                                                                                                       |                       |                                                         | produkcja<br>artykułów<br>spożywczych<br>manufacture<br>of food<br>products | produkcja<br>wyrobów<br>tekstylnych<br>manufacture<br>of textiles | produkcja<br>odzieży<br>manufacture<br>of wearing<br>apparel | produkcja skór<br>i wyrobów<br>skórzanych <sup>Δ</sup><br>manufacture<br>of leather<br>and related<br>products | produkcja<br>wyrobów z<br>drewna, korka,<br>słomy i wikliny <sup>Δ</sup><br>manufacture of<br>products of wood,<br>cork, straw and<br>wicker <sup>Δ</sup> |
|                                                                                                                                                                                       |                       |                                                         |                                                                             |                                                                   |                                                              |                                                                                                                |                                                                                                                                                           |
| w tysiącach złotych<br>10 <sup>3</sup> zł                                                                                                                                             |                       |                                                         |                                                                             |                                                                   |                                                              |                                                                                                                |                                                                                                                                                           |
| 2008 I–XII . . . . .                                                                                                                                                                  | 18099746,0            | 17040507,4                                              | 2129859,7                                                                   | 209234,1                                                          | 109493,9                                                     | 258595,8                                                                                                       | 3018837,6                                                                                                                                                 |
| 2009 I–XII . . . . .                                                                                                                                                                  | 21317916,1            | 20102316,3                                              | 2250914,0                                                                   | 252624,0                                                          | 108324,4                                                     | 292716,4                                                                                                       | 3073716,6                                                                                                                                                 |
| 2010 I–III . . . . .                                                                                                                                                                  | 5497929,7             | 5175114,6                                               | 544537,9                                                                    | 53649,9                                                           | 22074,4                                                      | 84315,0                                                                                                        | 733231,3                                                                                                                                                  |
| A                                                                                                                                                                                     | 127,3                 | 129,7                                                   | 108,6                                                                       | 132,4                                                             | 114,5                                                        | 100,3                                                                                                          | 93,8                                                                                                                                                      |
| 2009 III. . . . .                                                                                                                                                                     | 1736156,1             | 1632129,4                                               | 190304,0                                                                    | 17896,0                                                           | 8656,0                                                       | 38124,3                                                                                                        | 310009,9                                                                                                                                                  |
| IV . . . . .                                                                                                                                                                          | 1726215,8             | 1632432,3                                               | 193583,0                                                                    | 20271,6                                                           | 8436,1                                                       | 38963,2                                                                                                        | 295895,0                                                                                                                                                  |
| V . . . . .                                                                                                                                                                           | 1652068,6             | 1555639,4                                               | 187969,0                                                                    | 20995,4                                                           | 8026,1                                                       | 27671,3                                                                                                        | 289797,8                                                                                                                                                  |
| VI . . . . .                                                                                                                                                                          | 1858282,2             | 1769737,4                                               | 202897,0                                                                    | 19768,4                                                           | 8241,1                                                       | 26306,7                                                                                                        | 285165,4                                                                                                                                                  |
| VII. . . . .                                                                                                                                                                          | 1709481,8             | 1645049,8                                               | 201928,9                                                                    | 19194,1                                                           | 7800,7                                                       | 18950,2                                                                                                        | 218714,0                                                                                                                                                  |
| VIII . . . . .                                                                                                                                                                        | 1733315,4             | 1672105,2                                               | 197077,9                                                                    | 20899,0                                                           | 8549,3                                                       | 18982,1                                                                                                        | 291327,2                                                                                                                                                  |
| IX . . . . .                                                                                                                                                                          | 2048641,0             | 1964386,1                                               | 193218,1                                                                    | 24223,3                                                           | 9341,3                                                       | 22699,9                                                                                                        | 253117,8                                                                                                                                                  |
| X . . . . .                                                                                                                                                                           | 2168636,2             | 2050822,3                                               | 199442,4                                                                    | 22027,4                                                           | 8546,6                                                       | 10995,9                                                                                                        | 255169,9                                                                                                                                                  |
| XI . . . . .                                                                                                                                                                          | 1992001,8             | 1886632,0                                               | 176748,2                                                                    | 20523,7                                                           | 6800,6                                                       | 12731,9                                                                                                        | 226058,5                                                                                                                                                  |
| XII. . . . .                                                                                                                                                                          | 1641944,8             | 1517654,4                                               | 177521,3                                                                    | 19543,7                                                           | 7106,6                                                       | 15687,8                                                                                                        | 182988,7                                                                                                                                                  |
| 2010 I. . . . .                                                                                                                                                                       | 1708600,5             | 1603893,0                                               | 166389,4                                                                    | 16788,2                                                           | 6195,8                                                       | 20434,5                                                                                                        | 203163,3                                                                                                                                                  |
| II . . . . .                                                                                                                                                                          | 1798069,5             | 1695777,7                                               | 168304,3                                                                    | 16855,5                                                           | 6284,3                                                       | 34713,4                                                                                                        | 242322,3                                                                                                                                                  |
| III. . . . .                                                                                                                                                                          | 1977124,4             | 1874389,0                                               | 210706,4                                                                    | 20270,7                                                           | 7928,6                                                       | 30408,9                                                                                                        | 285913,0                                                                                                                                                  |
| A                                                                                                                                                                                     | 123,6                 | 125,4                                                   | 114,4                                                                       | 140,4                                                             | 117,8                                                        | 89,5                                                                                                           | 91,7                                                                                                                                                      |
| B                                                                                                                                                                                     | 110,3                 | 110,7                                                   | 125,8                                                                       | 122,4                                                             | 126,7                                                        | 87,9                                                                                                           | 117,3                                                                                                                                                     |

<sup>a</sup> Patrz uwagi ogólne pkt 9 i wyjaśnienia metodyczne pkt 22.

Uwaga. Wskaźniki dynamiki (A,B) obliczono na podstawie danych w cenach stałych (średnie ceny bieżące z 2005 r.).

<sup>a</sup> See general notes item 9 and methodological notes item 22.

Note. Index numbers (A,B) are calculated on the basis of data in constant prices (average current prices in 2005).

TABL.29. **PRODUKCJA SPRZEDANA PRZEMYSŁU<sup>a</sup> (cd.)**  
**SOLD PRODUCTION OF INDUSTRY<sup>a</sup> (cont.)**

| OKRESY<br>PERIODS<br><br>A – analogiczny okres roku<br>poprzedniego = 100<br>corresponding period<br>of previous year = 100<br><br>B – okres poprzedni = 100<br>previous period = 100 | W tym przetwórstwo przemysłowe (cd.)<br>Of which manufacturing (cont.)                             |                                                                                                                                  |                                                                                                                           |                                                                                                                  |                                                                                                                                                                 |                                                          |                                                                                                   |                                                                                          |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------|
|                                                                                                                                                                                       | w tym of which                                                                                     |                                                                                                                                  |                                                                                                                           |                                                                                                                  |                                                                                                                                                                 |                                                          |                                                                                                   |                                                                                          |
|                                                                                                                                                                                       | produkcja<br>papieru<br>i wyrobów<br>z papieru<br>manufacture<br>of paper<br>and paper<br>products | poligrafia<br>i reprodukcja<br>zapisanych<br>nośników<br>informacji<br>printing and<br>reproduc-<br>tion<br>of recorded<br>media | produkcja<br>chemika-<br>liów<br>i wyrobów<br>chemicz-<br>nych<br>manufacture<br>of chemicals<br>and chemical<br>products | produkcja<br>wyrobów<br>z gumy<br>i tworzyw<br>sztucznych<br>manufacture<br>of rubber<br>and plastic<br>products | produkcja<br>wyrobów<br>z pozo-<br>stałych<br>mineralnych<br>surowców<br>niemetalicz-<br>nych<br>manufacture<br>of other<br>non-metallic<br>mineral<br>products | produkcja<br>metali<br>manufacture<br>of basic<br>metals | produkcja<br>wyrobów<br>z metali <sup>Δ</sup><br>manufacture<br>of metal<br>products <sup>Δ</sup> | produkcja<br>urządzeń<br>elektrycz-<br>nych<br>manufacture of<br>electrical<br>equipment |
|                                                                                                                                                                                       | w tysiącach złotych<br>10 <sup>3</sup> zł                                                          |                                                                                                                                  |                                                                                                                           |                                                                                                                  |                                                                                                                                                                 |                                                          |                                                                                                   |                                                                                          |
| 2008 I–XII .....                                                                                                                                                                      | 1581227,9                                                                                          | 23018,7                                                                                                                          | 470687,3                                                                                                                  | 815147,6                                                                                                         | 1551821,3                                                                                                                                                       | 288910,2                                                 | 1227094,0                                                                                         | 220272,0                                                                                 |
| 2009 I–XII .....                                                                                                                                                                      | 2019556,6                                                                                          | 35589,5                                                                                                                          | 487790,1                                                                                                                  | 710034,4                                                                                                         | 1398503,6                                                                                                                                                       | 225993,6                                                 | 1201400,1                                                                                         | 192804,6                                                                                 |
| 2010 I–III .....                                                                                                                                                                      | 474018,9                                                                                           | 9051,9                                                                                                                           | 146230,2                                                                                                                  | 131690,4                                                                                                         | 264418,2                                                                                                                                                        | 49623,3                                                  | 392532,7                                                                                          | 71545,7                                                                                  |
| <b>A</b>                                                                                                                                                                              | <b>103,7</b>                                                                                       | <b>141,4</b>                                                                                                                     | <b>149,6</b>                                                                                                              | <b>108,0</b>                                                                                                     | <b>95,6</b>                                                                                                                                                     | <b>99,8</b>                                              | <b>194,9</b>                                                                                      | <b>201,7</b>                                                                             |
| 2009 III .....                                                                                                                                                                        | 163415,2                                                                                           | 2343,6                                                                                                                           | 41015,2                                                                                                                   | 51764,6                                                                                                          | 116976,4                                                                                                                                                        | 19162,1                                                  | 94972,3                                                                                           | 14992,4                                                                                  |
| IV .....                                                                                                                                                                              | 171517,6                                                                                           | 2795,6                                                                                                                           | 48391,5                                                                                                                   | 65302,6                                                                                                          | 116003,4                                                                                                                                                        | 17745,7                                                  | 98685,3                                                                                           | 14312,9                                                                                  |
| V .....                                                                                                                                                                               | 159311,5                                                                                           | 2176,5                                                                                                                           | 44979,5                                                                                                                   | 59885,9                                                                                                          | 111787,5                                                                                                                                                        | 18319,2                                                  | 91269,2                                                                                           | 14088,7                                                                                  |
| VI .....                                                                                                                                                                              | 167281,8                                                                                           | 2506,2                                                                                                                           | 49528,4                                                                                                                   | 61437,5                                                                                                          | 123516,3                                                                                                                                                        | 18811,3                                                  | 94604,4                                                                                           | 17463,6                                                                                  |
| VII .....                                                                                                                                                                             | 158894,3                                                                                           | 1955,1                                                                                                                           | 51019,8                                                                                                                   | 68578,7                                                                                                          | 128571,9                                                                                                                                                        | 22865,0                                                  | 103623,5                                                                                          | 18277,1                                                                                  |
| VIII .....                                                                                                                                                                            | 170091,4                                                                                           | 2075,7                                                                                                                           | 34755,8                                                                                                                   | 67007,7                                                                                                          | 119597,0                                                                                                                                                        | 21548,4                                                  | 86339,9                                                                                           | 15340,9                                                                                  |
| IX .....                                                                                                                                                                              | 172751,3                                                                                           | 3245,7                                                                                                                           | 55613,6                                                                                                                   | 73370,2                                                                                                          | 134315,0                                                                                                                                                        | 25384,1                                                  | 107075,4                                                                                          | 18704,6                                                                                  |
| X .....                                                                                                                                                                               | 171000,8                                                                                           | 3161,2                                                                                                                           | 50081,2                                                                                                                   | 63142,3                                                                                                          | 138870,4                                                                                                                                                        | 19280,0                                                  | 128884,5                                                                                          | 19645,0                                                                                  |
| XI .....                                                                                                                                                                              | 168872,2                                                                                           | 2905,0                                                                                                                           | 50735,3                                                                                                                   | 59592,7                                                                                                          | 117273,9                                                                                                                                                        | 16546,6                                                  | 95736,5                                                                                           | 18720,7                                                                                  |
| XII .....                                                                                                                                                                             | 161619,1                                                                                           | 2619,5                                                                                                                           | 37845,0                                                                                                                   | 40503,7                                                                                                          | 95424,9                                                                                                                                                         | 10681,5                                                  | 102007,2                                                                                          | 16554,7                                                                                  |
| 2010 I .....                                                                                                                                                                          | 158764,0                                                                                           | 3425,5                                                                                                                           | 39933,4                                                                                                                   | 36907,5                                                                                                          | 75437,8                                                                                                                                                         | 14558,6                                                  | 79822,0                                                                                           | 25173,7                                                                                  |
| II .....                                                                                                                                                                              | 145315,3                                                                                           | 2528,5                                                                                                                           | 50609,5                                                                                                                   | 38478,0                                                                                                          | 74246,1                                                                                                                                                         | 15108,8                                                  | 82175,4                                                                                           | 24705,0                                                                                  |
| III .....                                                                                                                                                                             | 172694,3                                                                                           | 3097,9                                                                                                                           | 53502,6                                                                                                                   | 58251,0                                                                                                          | 117504,2                                                                                                                                                        | 19961,4                                                  | 141214,6                                                                                          | 24982,8                                                                                  |
| <b>A</b>                                                                                                                                                                              | <b>115,4</b>                                                                                       | <b>136,8</b>                                                                                                                     | <b>139,0</b>                                                                                                              | <b>125,2</b>                                                                                                     | <b>111,3</b>                                                                                                                                                    | <b>114,0</b>                                             | <b>208,1</b>                                                                                      | <b>188,6</b>                                                                             |
| <b>B</b>                                                                                                                                                                              | <b>120,1</b>                                                                                       | <b>122,5</b>                                                                                                                     | <b>104,5</b>                                                                                                              | <b>152,8</b>                                                                                                     | <b>155,5</b>                                                                                                                                                    | <b>132,0</b>                                             | <b>171,9</b>                                                                                      | <b>100,8</b>                                                                             |

<sup>a</sup> Patrz uwagi ogólne pkt 9 i wyjaśnienia metodyczne pkt 22.

Uwaga. Wskaźniki dynamiki (A,B) obliczono na podstawie danych w stałych cenach bazowych (średnie ceny bieżące z 2005 r.).

<sup>a</sup> See general notes item 9 and methodological notes item 22.

Note. Index numbers (A,B) are calculated on the basis of data in constant base prices (average current prices in 2005).

TABL. 29. **PRODUKCJA SPRZEDANA PRZEMYSŁU<sup>a</sup> (dok.)**  
**SOLD PRODUCTION OF INDUSTRY<sup>a</sup> (cont.)**

| OKRESY<br>PERIODS<br><br>A – analogiczny okres roku<br>poprzedniego = 100<br>corresponding period<br>of previous year = 100<br><br>B – okres poprzedni = 100<br>previous period = 100 | W tym przetwórstwo przemysłowe (dok.)<br>Of which manufacturing (cont.)                                            |                                                                                                                                                                 |                                                        |                                                                                                                                   | Dostawa wody; gospodarowanie<br>ściekami i odpadami; rekultywacja <sup>Δ</sup><br>Water supply; sewerage, waste<br>management and remediation<br>activities |                                                                                                                          |                                                               |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------|
|                                                                                                                                                                                       | w tym of which                                                                                                     |                                                                                                                                                                 |                                                        |                                                                                                                                   | w tym of which                                                                                                                                              |                                                                                                                          |                                                               |
|                                                                                                                                                                                       | produkcja<br>maszyn<br>i urządzeń <sup>Δ</sup><br>manufac-<br>ture of<br>machine-<br>ry and<br>equipment<br>n.e.c. | produkcja<br>pojazdów<br>samocho-<br>dowych,<br>przyczep<br>i naczep <sup>Δ</sup><br>manufac-<br>ture of<br>motor<br>vehicles,<br>trailers and<br>semi-trailers | produkcja<br>mebli<br>manufac-<br>ture of<br>furniture | naprawa,<br>konserwacja i<br>instalo-<br>wanie maszyn i<br>urządzeń<br>repair and instal-<br>lation of machinery<br>and equipment | razem<br>total                                                                                                                                              | pobór,<br>uzdatnianie<br>i rozpro-<br>wadzanie<br>wody<br>collection,<br>purification<br>and<br>distribution<br>of water | odprowa-<br>dzenie<br>i oczysz-<br>czanie ścieków<br>sewerage |
|                                                                                                                                                                                       | w tysiącach złotych<br>10 <sup>3</sup> zł                                                                          |                                                                                                                                                                 |                                                        |                                                                                                                                   |                                                                                                                                                             |                                                                                                                          |                                                               |
| 2008 I–XII . . . . .                                                                                                                                                                  | 876186,1                                                                                                           | 2340566,1                                                                                                                                                       | 498979,9                                               | 131338,0                                                                                                                          | 319530,8                                                                                                                                                    | 95855,4                                                                                                                  | 112181,6                                                      |
| 2009 I–XII . . . . .                                                                                                                                                                  | 718712,3                                                                                                           | 2679635,8                                                                                                                                                       | 666991,2                                               | 85058,3                                                                                                                           | 345202,7                                                                                                                                                    | 106141,6                                                                                                                 | 112314,2                                                      |
| 2010 I–III . . . . .                                                                                                                                                                  | 160949,7                                                                                                           | 620008,9                                                                                                                                                        | 160196,8                                               | 19111,2                                                                                                                           | 82350,4                                                                                                                                                     | 34584,8                                                                                                                  | 21858,3                                                       |
| <b>A</b>                                                                                                                                                                              | <b>82,5</b>                                                                                                        | <b>108,9</b>                                                                                                                                                    | <b>103,5</b>                                           | <b>152,7</b>                                                                                                                      | <b>99,1</b>                                                                                                                                                 | <b>132,4</b>                                                                                                             | <b>72,8</b>                                                   |
| 2009 III . . . . .                                                                                                                                                                    | 74242,3                                                                                                            | 248679,8                                                                                                                                                        | 53705,5                                                | 3753,0                                                                                                                            | 27777,4                                                                                                                                                     | 8010,3                                                                                                                   | 9970,0                                                        |
| IV . . . . .                                                                                                                                                                          | 79956,9                                                                                                            | 236971,8                                                                                                                                                        | 54345,0                                                | 4898,2                                                                                                                            | 26370,8                                                                                                                                                     | 8596,6                                                                                                                   | 8921,4                                                        |
| V . . . . .                                                                                                                                                                           | 59597,3                                                                                                            | 234732,2                                                                                                                                                        | 47150,9                                                | 5367,0                                                                                                                            | 29053,3                                                                                                                                                     | 8174,0                                                                                                                   | 8841,3                                                        |
| VI . . . . .                                                                                                                                                                          | 57829,4                                                                                                            | 284822,4                                                                                                                                                        | 73619,8                                                | 7092,4                                                                                                                            | 28950,9                                                                                                                                                     | 9203,7                                                                                                                   | 9695,8                                                        |
| VII . . . . .                                                                                                                                                                         | 42911,3                                                                                                            | 209733,0                                                                                                                                                        | 37481,7                                                | 5971,1                                                                                                                            | 28920,0                                                                                                                                                     | 9134,2                                                                                                                   | 9021,9                                                        |
| VIII . . . . .                                                                                                                                                                        | 44769,2                                                                                                            | 193743,4                                                                                                                                                        | 44616,5                                                | 6603,0                                                                                                                            | 26322,1                                                                                                                                                     | 7658,2                                                                                                                   | 9015,9                                                        |
| IX . . . . .                                                                                                                                                                          | 53448,0                                                                                                            | 250165,3                                                                                                                                                        | 54626,0                                                | 7763,7                                                                                                                            | 29144,3                                                                                                                                                     | 9109,4                                                                                                                   | 9553,9                                                        |
| X . . . . .                                                                                                                                                                           | 55387,7                                                                                                            | 256984,6                                                                                                                                                        | 71748,1                                                | 9334,0                                                                                                                            | 29998,4                                                                                                                                                     | 9406,5                                                                                                                   | 9385,6                                                        |
| XI . . . . .                                                                                                                                                                          | 58653,6                                                                                                            | 246156,0                                                                                                                                                        | 59393,0                                                | 9840,7                                                                                                                            | 28311,6                                                                                                                                                     | 9456,1                                                                                                                   | 9128,6                                                        |
| XII . . . . .                                                                                                                                                                         | 66668,8                                                                                                            | 186156,6                                                                                                                                                        | 56552,2                                                | 9284,7                                                                                                                            | 30629,9                                                                                                                                                     | 11038,5                                                                                                                  | 10387,3                                                       |
| 2010 I . . . . .                                                                                                                                                                      | 40872,3                                                                                                            | 228620,0                                                                                                                                                        | 45946,5                                                | 4726,5                                                                                                                            | 25203,3                                                                                                                                                     | 10219,0                                                                                                                  | 7504,3                                                        |
| II . . . . .                                                                                                                                                                          | 49523,0                                                                                                            | 234664,8                                                                                                                                                        | 52714,2                                                | 6679,6                                                                                                                            | 26832,7                                                                                                                                                     | 10371,7                                                                                                                  | 8583,8                                                        |
| III . . . . .                                                                                                                                                                         | 70738,1                                                                                                            | 232313,2                                                                                                                                                        | 61378,8                                                | 7716,0                                                                                                                            | 29797,1                                                                                                                                                     | 11946,9                                                                                                                  | 8069,3                                                        |
| <b>A</b>                                                                                                                                                                              | <b>101,5</b>                                                                                                       | <b>100,3</b>                                                                                                                                                    | <b>133,1</b>                                           | <b>248,2</b>                                                                                                                      | <b>103,3</b>                                                                                                                                                | <b>142,5</b>                                                                                                             | <b>74,2</b>                                                   |
| <b>B</b>                                                                                                                                                                              | <b>143,6</b>                                                                                                       | <b>99,1</b>                                                                                                                                                     | <b>117,0</b>                                           | <b>115,5</b>                                                                                                                      | <b>111,8</b>                                                                                                                                                | <b>115,2</b>                                                                                                             | <b>94,0</b>                                                   |

<sup>a</sup> Patrz uwagi ogólne pkt 9 i wyjaśnienia metodyczne pkt 22.

Uwaga. Wskaźniki dynamiki (A,B) obliczono na podstawie danych w stałych cenach bazowych (średnie ceny bieżące z 2005 r.).

<sup>a</sup> See general notes item 9 and methodological notes item 22.

Note. Index numbers (A,B) are calculated on the basis of data in constant base prices (average current prices in 2005).

TABL. 30. **PRODUKCJA WYBRANYCH WYROBÓW<sup>a</sup> WEDŁUG PKWiU**  
**PRODUCTION OF MAJOR PRODUCTS<sup>a</sup> BY PRODCOM**

| OKRESY<br>PERIODS<br><br>A – analogiczny okres roku<br>poprzedniego = 100<br>corresponding period<br>of previous year = 100<br><br>B – okres poprzedni = 100<br>previous period = 100 | Mięso<br>wieprzowe <sup>b</sup><br><i>Meat of swine<sup>b</sup></i> | Kawałki<br>z indyków <sup>b</sup><br><i>Cuts turkeys<sup>b</sup></i> | Wędliny <sup>c</sup><br>i kielbasy<br><i>Cured meat products<sup>c</sup><br/>and sausages</i> | Pieczywo świeże<br><i>Bakery products fresh</i> | Obuwie<br>z wierzchami<br>wykonanymi ze skóry w<br>tys. par<br><i>Footwear with leather<br/>uppers in thous. pairs</i> |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|                                                                                                                                                                                       | w tonach in t                                                       |                                                                      |                                                                                               |                                                 |                                                                                                                        |
| 2008 I–XII . . . . .                                                                                                                                                                  | 16881                                                               | 50988                                                                | 13050                                                                                         | 9968                                            | 1322                                                                                                                   |
| 2009 I–XII . . . . .                                                                                                                                                                  | 9284                                                                | 35280                                                                | 16089                                                                                         | 12928                                           | 1215                                                                                                                   |
| 2010 I–III . . . . .                                                                                                                                                                  | 2068                                                                | 7792                                                                 | 3757                                                                                          | 4238                                            | 363                                                                                                                    |
| <b>A</b>                                                                                                                                                                              | <b>91,5</b>                                                         | <b>91,1</b>                                                          | <b>109,9</b>                                                                                  | <b>124,7</b>                                    | <b>107,1</b>                                                                                                           |
| 2009 III. . . . .                                                                                                                                                                     | 836                                                                 | 3210                                                                 | 1220                                                                                          | 987                                             | 102                                                                                                                    |
| IV . . . . .                                                                                                                                                                          | 975                                                                 | 2636                                                                 | 1400                                                                                          | 1019                                            | 90                                                                                                                     |
| V . . . . .                                                                                                                                                                           | 866                                                                 | 2736                                                                 | 1429                                                                                          | 1049                                            | 94                                                                                                                     |
| VI . . . . .                                                                                                                                                                          | 687                                                                 | 3105                                                                 | 1437                                                                                          | 1095                                            | 119                                                                                                                    |
| VII. . . . .                                                                                                                                                                          | 737                                                                 | 3140                                                                 | 1507                                                                                          | 1136                                            | 84                                                                                                                     |
| VIII . . . . .                                                                                                                                                                        | 776                                                                 | 2912                                                                 | 1584                                                                                          | 1112                                            | 111                                                                                                                    |
| IX . . . . .                                                                                                                                                                          | 472                                                                 | 2976                                                                 | 1344                                                                                          | 1142                                            | 80                                                                                                                     |
| X . . . . .                                                                                                                                                                           | 620                                                                 | 3156                                                                 | 1421                                                                                          | 1219                                            | 100                                                                                                                    |
| XI . . . . .                                                                                                                                                                          | 598                                                                 | 2897                                                                 | 1272                                                                                          | 1098                                            | 108                                                                                                                    |
| XII. . . . .                                                                                                                                                                          | 1209                                                                | 3170                                                                 | 1243                                                                                          | 1215                                            | 90                                                                                                                     |
| 2010 I. . . . .                                                                                                                                                                       | 621                                                                 | 2546                                                                 | 1268                                                                                          | 1403                                            | 109                                                                                                                    |
| II . . . . .                                                                                                                                                                          | 595                                                                 | 2454                                                                 | 1196                                                                                          | 1407                                            | 113                                                                                                                    |
| III. . . . .                                                                                                                                                                          | 852                                                                 | 2792                                                                 | 1450                                                                                          | 1428                                            | 141                                                                                                                    |
| <b>A</b>                                                                                                                                                                              | <b>101,9</b>                                                        | <b>87,0</b>                                                          | <b>118,9</b>                                                                                  | <b>144,7</b>                                    | <b>138,2</b>                                                                                                           |
| <b>B</b>                                                                                                                                                                              | <b>143,2</b>                                                        | <b>113,8</b>                                                         | <b>121,2</b>                                                                                  | <b>101,5</b>                                    | <b>124,8</b>                                                                                                           |

<sup>a</sup> Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 24. <sup>b</sup> Świeże lub chłodzone. <sup>c</sup> Do roku 2009 bez końskich, z dziczyzny i królików.  
<sup>a</sup> See methodological notes item 24. <sup>b</sup> Fresh or chilled. <sup>c</sup> Until 2009 excluding horseflesh, game and rabbit meat.

TABL. 30. **PRODUKCJA WYBRANYCH WYROBÓW<sup>a</sup> WEDŁUG PKWiU (dok.)**  
**PRODUCTION OF MAJOR PRODUCTS<sup>a</sup> BY PRODCOM (cont.)**

| OKRESY<br>PERIODS<br><br>A – analogiczny okres roku<br>poprzedniego = 100<br>corresponding period<br>of previous year = 100<br><br>B – okres poprzedni = 100<br>previous period = 100 | Drewno przetarte<br>lub strugane<br>wzdłużnie, skrawane<br>warstwami lub<br>obwodowo<br><i>Wood, sawn or<br/>chipped lengthwise,<br/>sliced or peeled</i> | Tarcica iglasta<br><i>Coniferous<br/>sawnwood</i> | Palety płaskie i<br>nadstawki do palet<br>płaskich z drewna w<br>tys. szt<br><i>Flat pallets and<br/>pallet collars of<br/>wood in thous. units</i> | Papier i tektura w t<br><i>Paper and<br/>paperboard in t</i> | Wyroby z tworzyw<br>sztucznych <sup>b</sup><br><i>Plastics products<sup>b</sup></i> | Meble <sup>b</sup><br><i>Furniture<sup>b</sup></i> |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------|
|                                                                                                                                                                                       | w m <sup>3</sup> in m <sup>3</sup>                                                                                                                        |                                                   |                                                                                                                                                     |                                                              | w tys. zł in 10 <sup>3</sup> zł                                                     |                                                    |
| 2008 I–XII . . . . .                                                                                                                                                                  | 156932                                                                                                                                                    | 44006                                             | 2081                                                                                                                                                | 296283                                                       | 366573,2                                                                            | 498407,5                                           |
| 2009 I–XII . . . . .                                                                                                                                                                  | 54211                                                                                                                                                     | 30785                                             | 1321                                                                                                                                                | 444541                                                       | 275236,1                                                                            | 627797,6                                           |
| 2010 I–III . . . . .                                                                                                                                                                  | 18941                                                                                                                                                     | 12223                                             | 346                                                                                                                                                 | 114666                                                       | 26075,4                                                                             | 150619,2                                           |
| <b>A</b>                                                                                                                                                                              | <b>142,4</b>                                                                                                                                              | <b>214,3</b>                                      | <b>127,7</b>                                                                                                                                        | <b>115,7</b>                                                 | <b>96,8</b>                                                                         | <b>87,0</b>                                        |
| 2009 III . . . . .                                                                                                                                                                    | 10837                                                                                                                                                     | 2359                                              | 102                                                                                                                                                 | 33750                                                        | 21505,9                                                                             | 57079,2                                            |
| IV . . . . .                                                                                                                                                                          | 8256                                                                                                                                                      | 1781                                              | 109                                                                                                                                                 | 31778                                                        | 26439,9                                                                             | 46451,7                                            |
| V . . . . .                                                                                                                                                                           | 4833                                                                                                                                                      | 1576                                              | 111                                                                                                                                                 | 36827                                                        | 25649,9                                                                             | 42236,3                                            |
| VI . . . . .                                                                                                                                                                          | 3919                                                                                                                                                      | 1473                                              | 115                                                                                                                                                 | 30668                                                        | 25676,5                                                                             | 65563,4                                            |
| VII . . . . .                                                                                                                                                                         | 3955                                                                                                                                                      | 1773                                              | 133                                                                                                                                                 | 36384                                                        | 28280,0                                                                             | 32340,5                                            |
| VIII . . . . .                                                                                                                                                                        | 3365                                                                                                                                                      | 1577                                              | 100                                                                                                                                                 | 43138                                                        | 27596,1                                                                             | 40381,7                                            |
| IX . . . . .                                                                                                                                                                          | 3215                                                                                                                                                      | 1641                                              | 123                                                                                                                                                 | 41607                                                        | 27684,7                                                                             | 49149,0                                            |
| X . . . . .                                                                                                                                                                           | 4018                                                                                                                                                      | 2115                                              | 122                                                                                                                                                 | 44080                                                        | 22384,5                                                                             | 64630,3                                            |
| XI . . . . .                                                                                                                                                                          | 3477                                                                                                                                                      | 1973                                              | 112                                                                                                                                                 | 41788                                                        | 20304,8                                                                             | 53818,0                                            |
| XII . . . . .                                                                                                                                                                         | 3185                                                                                                                                                      | 2227                                              | 125                                                                                                                                                 | 39022                                                        | 13105,7                                                                             | 52332,4                                            |
| 2010 I . . . . .                                                                                                                                                                      | 5089                                                                                                                                                      | 3194                                              | 103                                                                                                                                                 | 38434                                                        | 14426,4                                                                             | 43577,9                                            |
| II . . . . .                                                                                                                                                                          | 6182                                                                                                                                                      | 3570                                              | 125                                                                                                                                                 | 36079                                                        | 16115,1                                                                             | 50472,3                                            |
| III . . . . .                                                                                                                                                                         | 7670                                                                                                                                                      | 5038                                              | 118                                                                                                                                                 | 40153                                                        | 25533,9                                                                             | 58306,7                                            |
| <b>A</b>                                                                                                                                                                              | <b>135,6</b>                                                                                                                                              | <b>213,6</b>                                      | <b>115,7</b>                                                                                                                                        | <b>119,0</b>                                                 | <b>118,7</b>                                                                        | <b>102,2</b>                                       |
| <b>B</b>                                                                                                                                                                              | <b>124,1</b>                                                                                                                                              | <b>141,1</b>                                      | <b>94,4</b>                                                                                                                                         | <b>111,3</b>                                                 | <b>158,4</b>                                                                        | <b>115,5</b>                                       |

<sup>a</sup> Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 24. <sup>b</sup> Produkcja sprzedana.

<sup>a</sup> See methodological notes item 24. <sup>b</sup> Sold production.

TABL. 31. **PRODUKCJA SPRZEDANA BUDOWNICTWA<sup>a</sup>**  
**SOLD PRODUCTION OF CONSTRUCTION<sup>a</sup>**

| OKRESY<br>PERIODS<br><br>A – analogiczny okres roku<br>poprzedniego = 100<br>corresponding period<br>of previous year = 100<br><br>B – okres poprzedni = 100<br>previous period = 100 | Ogółem<br>Grand total | W tym produkcja budowlano-montażowa <sup>b</sup><br>Of which construction and assembly production <sup>b</sup> |                                                           |                                                                        |                                                                               |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------|
|                                                                                                                                                                                       |                       | razem<br>total                                                                                                 | w tym of which                                            |                                                                        |                                                                               |
|                                                                                                                                                                                       |                       |                                                                                                                | budowa budynków <sup>Δ</sup><br>construction of buildings | budowa obiektów<br>inżynierii lądowej i<br>wodnej<br>civil engineering | roboty budowlane<br>specjalistyczne<br>specialised construction<br>activities |
|                                                                                                                                                                                       |                       |                                                                                                                |                                                           |                                                                        |                                                                               |
| w tysiącach złotych 10 <sup>3</sup> zł                                                                                                                                                |                       |                                                                                                                |                                                           |                                                                        |                                                                               |
| 2008 I–XII . . . . .                                                                                                                                                                  | 1784877,8             | 1111257,9                                                                                                      | 714558,2                                                  | 259987,3                                                               | 136712,4                                                                      |
| 2009 I–XII . . . . .                                                                                                                                                                  | 2147414,7             | 1447476,5                                                                                                      | 928200,6                                                  | 361725,5                                                               | 157550,4                                                                      |
| 2010 I–III. . . . .                                                                                                                                                                   | 215035,6              | 130491,6                                                                                                       | 74445,4                                                   | 23274,8                                                                | 32771,4                                                                       |
| A                                                                                                                                                                                     | 67,9                  | 69,5                                                                                                           | 57,8                                                      | 72,9                                                                   | 121,5                                                                         |
| 2009 III . . . . .                                                                                                                                                                    | 126856,0              | 79714,7                                                                                                        | 47943,1                                                   | 18624,1                                                                | 13147,5                                                                       |
| IV . . . . .                                                                                                                                                                          | 133302,5              | 79615,8                                                                                                        | 51225,0                                                   | 17367,2                                                                | 11023,6                                                                       |
| V . . . . .                                                                                                                                                                           | 183113,1              | 126671,3                                                                                                       | 87671,6                                                   | 27379,6                                                                | 11620,1                                                                       |
| VI . . . . .                                                                                                                                                                          | 177676,1              | 115090,8                                                                                                       | 70602,1                                                   | 30434,4                                                                | 14054,3                                                                       |
| VII. . . . .                                                                                                                                                                          | 238208,4              | 181226,6                                                                                                       | 131520,4                                                  | 34857,1                                                                | 14849,1                                                                       |
| VIII. . . . .                                                                                                                                                                         | 155331,7              | 110120,4                                                                                                       | 66145,8                                                   | 29914,8                                                                | 14059,8                                                                       |
| IX . . . . .                                                                                                                                                                          | 185414,3              | 129981,3                                                                                                       | 85136,0                                                   | 33459,9                                                                | 11385,4                                                                       |
| X . . . . .                                                                                                                                                                           | 241161,3              | 178418,4                                                                                                       | 129968,0                                                  | 34507,8                                                                | 13942,6                                                                       |
| XI . . . . .                                                                                                                                                                          | 133344,4              | 102814,2                                                                                                       | 68018,2                                                   | 24015,4                                                                | 10780,6                                                                       |
| XII. . . . .                                                                                                                                                                          | 275745,9              | 190471,1                                                                                                       | 109134,4                                                  | 61725,7                                                                | 19611,0                                                                       |
| 2010 I. . . . .                                                                                                                                                                       | 47285,9               | 27933,3                                                                                                        | 14214,5                                                   | 6980,3                                                                 | 6738,5                                                                        |
| II . . . . .                                                                                                                                                                          | 53719,3               | 36513,3                                                                                                        | 21378,7                                                   | 7432,5                                                                 | 7702,1                                                                        |
| III . . . . .                                                                                                                                                                         | 101381,5              | 64816,0                                                                                                        | 36787,8                                                   | 9105,6                                                                 | 18922,6                                                                       |
| A                                                                                                                                                                                     | 79,9                  | 81,3                                                                                                           | 76,7                                                      | 48,9                                                                   | 143,9                                                                         |
| B                                                                                                                                                                                     | 188,7                 | 177,5                                                                                                          | 172,1                                                     | 122,5                                                                  | 245,7                                                                         |

<sup>a</sup> Wskaźniki dynamiki obliczono na podstawie wartości w cenach bieżących. <sup>b</sup> Bez podwykonawców.  
<sup>a</sup> Index numbers are calculated on the basis of value at current prices. <sup>b</sup> Excluding sub-contractors.

## HANDEL TRADE

TABL. 32. SPRZEDAŻ DETALICZNA TOWARÓW WEDŁUG RODZAJÓW DZIAŁALNOŚCI PRZEDSIĘBIORSTWA<sup>ab</sup>

RETAIL SALES OF GOODS BY TYPE OF ENTERPRISE ACTIVITY<sup>ab</sup>

| OKRESY<br>PERIODS                                                                            | Ogółem<br><i>Total</i> | W tym <i>Of which</i>                                                                      |                                                                               |                                                                                                                                                                                                                         |                                                                                                                                            |
|----------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|                                                                                              |                        | pojazdy samochodowe,<br>motocykle, części<br><i>motor vehicles,<br/>motorcycles, parts</i> | paliwa stałe,<br>ciekłe i gazowe<br><i>sold, liquid<br/>and gaseous fuels</i> | sprzedaż w niewyspe-<br>cjalizowanych sklepach<br>z przewagą żywności,<br>napojów<br>i wyrobów tytoniowych<br><i>sales in non-specialized<br/>stores with food,<br/>beverages or tobacco<br/>products predominating</i> | pozostała sprzedaż<br>detaliczna<br>w niewyspe-<br>cjalizowanych<br>sklepach<br><i>other retail sale<br/>in non-specialized<br/>stores</i> |
|                                                                                              |                        |                                                                                            |                                                                               |                                                                                                                                                                                                                         |                                                                                                                                            |
| analogiczny okres roku poprzedniego = 100 <i>corresponding period of previous year = 100</i> |                        |                                                                                            |                                                                               |                                                                                                                                                                                                                         |                                                                                                                                            |
| 2008 I–XII. ....                                                                             | 102,1                  | 102,7                                                                                      | 92,1                                                                          | 111,8                                                                                                                                                                                                                   | 91,7                                                                                                                                       |
| 2009 I–XII. ....                                                                             | 95,6                   | 65,0                                                                                       | 73,8                                                                          | 121,0                                                                                                                                                                                                                   | 106,2                                                                                                                                      |
| 2010 I–III. ....                                                                             | 108,6                  | 88,3                                                                                       | 151,3                                                                         | 107,0                                                                                                                                                                                                                   | 96,6                                                                                                                                       |
| 2009 III. ....                                                                               | 90,1                   | 76,3                                                                                       | 54,2                                                                          | 108,0                                                                                                                                                                                                                   | 97,3                                                                                                                                       |
| IV. ....                                                                                     | 98,9                   | 76,1                                                                                       | 64,5                                                                          | 128,6                                                                                                                                                                                                                   | 118,4                                                                                                                                      |
| V. ....                                                                                      | 91,6                   | 68,8                                                                                       | 61,9                                                                          | 109,6                                                                                                                                                                                                                   | 110,5                                                                                                                                      |
| VI. ....                                                                                     | 90,4                   | 57,0                                                                                       | 62,8                                                                          | 115,1                                                                                                                                                                                                                   | 108,6                                                                                                                                      |
| VII. ....                                                                                    | 96,8                   | 71,6                                                                                       | 76,3                                                                          | 114,9                                                                                                                                                                                                                   | 103,8                                                                                                                                      |
| VIII. ....                                                                                   | 93,3                   | 56,9                                                                                       | 66,2                                                                          | 121,0                                                                                                                                                                                                                   | 110,2                                                                                                                                      |
| IX. ....                                                                                     | 94,4                   | 60,3                                                                                       | 76,2                                                                          | 124,8                                                                                                                                                                                                                   | 107,8                                                                                                                                      |
| X. ....                                                                                      | 97,0                   | 61,1                                                                                       | 77,7                                                                          | 117,9                                                                                                                                                                                                                   | 110,3                                                                                                                                      |
| XI. ....                                                                                     | 104,4                  | 65,1                                                                                       | 88,1                                                                          | 129,1                                                                                                                                                                                                                   | 106,3                                                                                                                                      |
| XII. ....                                                                                    | 110,0                  | 72,4                                                                                       | 106,9                                                                         | 122,7                                                                                                                                                                                                                   | 112,9                                                                                                                                      |
| 2010 I. ....                                                                                 | 104,3                  | 89,4                                                                                       | 151,3                                                                         | 112,0                                                                                                                                                                                                                   | 100,1                                                                                                                                      |
| II. ....                                                                                     | 103,4                  | 76,0                                                                                       | 146,3                                                                         | 109,4                                                                                                                                                                                                                   | 94,5                                                                                                                                       |
| III. ....                                                                                    | 110,4                  | 101,2                                                                                      | 138,8                                                                         | 110,2                                                                                                                                                                                                                   | 101,7                                                                                                                                      |

(cd.) (cont.)

| OKRESY<br>PERIODS | W tym Of which                                                                                                                                                                                                                             |                                                                                                               |                                                           |                                                                                      |                                                                                                                                   |
|-------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|                   | żywność, napoje<br>alkoholowe<br>i bezalkoholowe<br>oraz wyroby tytoniowe<br>w wyspecjalizowanych<br>punktach sprzedaży<br>food, alcoholic and<br>non-alcoholic beverages<br>and tobacco products in<br>specialized retail sale<br>outlets | farmaceutyki,<br>kosmetyki i sprzęt<br>ortopedyczny<br>pharmaceuticals,<br>cosmetics,<br>orthopedic equipment | włókno, odzież, obuwie<br>textiles, clothing,<br>footwear | meble,<br>RTV, AGD<br>furniture,<br>consumer electronics,<br>household<br>appliances | prasa, książki pozostała<br>sprzedaż w<br>wyspecjalizowanych<br>sklepach<br>newspapers, books other<br>sale in specialized stores |
|                   |                                                                                                                                                                                                                                            | analogiczny okres roku poprzedniego = 100                                                                     |                                                           | corresponding period of previous year = 100                                          |                                                                                                                                   |
| 2008 I–XII. ....  | 115,5                                                                                                                                                                                                                                      | 101,9                                                                                                         | 125,0                                                     | 134,8                                                                                | 115,0                                                                                                                             |
| 2009 I–XII. ....  | 112,3                                                                                                                                                                                                                                      | 123,6                                                                                                         | 110,2                                                     | 130,1                                                                                | 102,2                                                                                                                             |
| 2010 I–III. ....  | 152,3                                                                                                                                                                                                                                      | 64,2                                                                                                          | 75,9                                                      | 92,8                                                                                 | 74,7                                                                                                                              |
| 2009 III. ....    | 83,3                                                                                                                                                                                                                                       | 141,6                                                                                                         | 107,0                                                     | 138,5                                                                                | 121,0                                                                                                                             |
| IV. ....          | 95,3                                                                                                                                                                                                                                       | 127,7                                                                                                         | 122,1                                                     | 130,9                                                                                | 123,6                                                                                                                             |
| V. ....           | 90,1                                                                                                                                                                                                                                       | 121,1                                                                                                         | 95,1                                                      | 134,3                                                                                | 104,4                                                                                                                             |
| VI. ....          | 107,4                                                                                                                                                                                                                                      | 127,8                                                                                                         | 104,7                                                     | 137,0                                                                                | 112,7                                                                                                                             |
| VII. ....         | 106,2                                                                                                                                                                                                                                      | 133,1                                                                                                         | 124,5                                                     | 142,7                                                                                | 85,7                                                                                                                              |
| VIII. ....        | 117,9                                                                                                                                                                                                                                      | 132,1                                                                                                         | 111,2                                                     | 128,0                                                                                | 76,7                                                                                                                              |
| IX. ....          | 108,1                                                                                                                                                                                                                                      | 150,8                                                                                                         | 105,3                                                     | 138,8                                                                                | 72,4                                                                                                                              |
| X. ....           | 116,4                                                                                                                                                                                                                                      | 167,9                                                                                                         | 124,4                                                     | 131,1                                                                                | 94,4                                                                                                                              |
| XI. ....          | 108,9                                                                                                                                                                                                                                      | 168,5                                                                                                         | 104,3                                                     | 137,1                                                                                | 126,1                                                                                                                             |
| XII. ....         | 113,2                                                                                                                                                                                                                                      | 176,5                                                                                                         | 123,5                                                     | 104,2                                                                                | 103,1                                                                                                                             |
| 2010 I. ....      | 141,3                                                                                                                                                                                                                                      | 57,4                                                                                                          | 67,4                                                      | 71,9                                                                                 | 64,0                                                                                                                              |
| II. ....          | 152,5                                                                                                                                                                                                                                      | 73,8                                                                                                          | 70,9                                                      | 86,4                                                                                 | 73,2                                                                                                                              |
| III. ....         | 161,9                                                                                                                                                                                                                                      | 68,4                                                                                                          | 90,7                                                      | 104,0                                                                                | 85,5                                                                                                                              |

a Wskaźniki dynamiki obliczono na podstawie wartości w cenach bieżących. b Grupowania przedsiębiorstw dokonano na podstawie Polskiej Klasyfikacji Działalności - PKD 2007, zaliczając przedsiębiorstwo do określonej kategorii wg przeważającego rodzaju działalności, zgodnie z aktualnym stanem organizacyjnym. Kształtowanie się dynamiki sprzedaży detalicznej wynika m. in. ze zmiany przeważającego rodzaju działalności przedsiębiorstwa, jak i zmian organizacyjnych.

a Indices are calculated on the basis of value at current prices. b Groups of enterprises were created on the basis of Polish Classification of Activities - PKD 2007, and a given enterprise is included to a specific category by predominating kind of activity and according to its present organizational state. The dynamic of the retail sale result from, among others, change both in the predominating kind of activity of the enterprise and in its organization.

TABL. 32. **SPRZEDAŻ DETALICZNA TOWARÓW WEDŁUG RODZAJÓW DZIAŁALNOŚCI PRZEDSIĘBIORSTWA<sup>ab</sup> (dok.)**  
**RETAIL SALES OF GOODS BY TYPE OF ENTERPRISE ACTIVITY<sup>ab</sup> (cont.)**

| OKRESY<br>PERIODS | Ogółem<br><i>Total</i>                                 | W tym <i>Of which</i>                                                                      |                                                                               |                                                                                                                                                                                                                                        |                                                                                                                                             |
|-------------------|--------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|                   |                                                        | pojazdy samochodowe,<br>motocykle, części<br><i>motor vehicles,<br/>motorcycles, parts</i> | paliwa stałe,<br>ciekłe i gazowe<br><i>sold, liquid<br/>and gaseous fuels</i> | sprzedaż w niewyspe-<br>cjalizowanych<br>sklepach z przewagą<br>żywności, napojów<br>i wyrobów tytoniowych<br><i>sales in non-specialized<br/>stores with<br/>a predominance of<br/>foodstuffs, beverages<br/>and tobacco products</i> | pozostała sprzedaż<br>detaliczna<br>w niewyspe-<br>cjalizowanych<br>sklepach<br><i>other retail sales<br/>in non-specialized<br/>stores</i> |
|                   | miesiąc poprzedni = 100<br><i>previous month = 100</i> |                                                                                            |                                                                               |                                                                                                                                                                                                                                        |                                                                                                                                             |
| 2008 XII .....    | 113,4                                                  | 101,2                                                                                      | 88,5                                                                          | 132,4                                                                                                                                                                                                                                  | 116,4                                                                                                                                       |
| 2009 III .....    | 107,6                                                  | 103,4                                                                                      | 109,2                                                                         | 111,2                                                                                                                                                                                                                                  | 102,3                                                                                                                                       |
| IV .....          | 110,7                                                  | 119,6                                                                                      | 110,4                                                                         | 114,3                                                                                                                                                                                                                                  | 117,6                                                                                                                                       |
| V .....           | 89,6                                                   | 77,8                                                                                       | 101,1                                                                         | 87,5                                                                                                                                                                                                                                   | 98,6                                                                                                                                        |
| VI .....          | 103,1                                                  | 95,8                                                                                       | 105,4                                                                         | 101,1                                                                                                                                                                                                                                  | 98,3                                                                                                                                        |
| VII .....         | 104,3                                                  | 108,5                                                                                      | 118,3                                                                         | 102,8                                                                                                                                                                                                                                  | 95,3                                                                                                                                        |
| VIII .....        | 94,3                                                   | 75,1                                                                                       | 85,8                                                                          | 101,2                                                                                                                                                                                                                                  | 103,8                                                                                                                                       |
| IX .....          | 100,1                                                  | 121,1                                                                                      | 106,8                                                                         | 99,3                                                                                                                                                                                                                                   | 99,9                                                                                                                                        |
| X .....           | 100,9                                                  | 106,6                                                                                      | 98,8                                                                          | 99,4                                                                                                                                                                                                                                   | 108,4                                                                                                                                       |
| XI .....          | 93,6                                                   | 106,2                                                                                      | 96,4                                                                          | 94,0                                                                                                                                                                                                                                   | 84,5                                                                                                                                        |
| XII .....         | 119,5                                                  | 112,5                                                                                      | 107,3                                                                         | 125,9                                                                                                                                                                                                                                  | 123,6                                                                                                                                       |
| 2010 I .....      | 85,6                                                   | 64,5                                                                                       | 99,8                                                                          | 82,1                                                                                                                                                                                                                                   | 77,6                                                                                                                                        |
| II .....          | 98,9                                                   | 101,8                                                                                      | 103,0                                                                         | 97,6                                                                                                                                                                                                                                   | 93,4                                                                                                                                        |
| III .....         | 114,9                                                  | 137,7                                                                                      | 103,6                                                                         | 112,0                                                                                                                                                                                                                                  | 110,0                                                                                                                                       |

(dok.) (cont.)

| OKRESY<br>PERIODS                               | W tym Of which                                                                                                                                                      |                                                                                                               |                                                           |                                                                                      |                                                                                                                                   |
|-------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|                                                 | żywność, napoje<br>alkoholowe<br>i bezalkoholowe<br>oraz wyroby tytoniowe<br>foodstuffs, alcoholic<br>and non-alcoholic<br>beverages as well<br>as tobacco products | farmaceutyki,<br>kosmetyki i sprzęt<br>ortopedyczny<br>pharmaceuticals,<br>cosmetics,<br>orthopedic equipment | włókno, odzież, obuwie<br>textiles, clothing,<br>footwear | meble,<br>RTV, AGD<br>furniture,<br>consumer electronics,<br>household<br>appliances | prasa, książki pozostała<br>sprzedaż w<br>wyspecjalizowanych<br>sklepach<br>newspapers, books other<br>sale in specialized stores |
| miesiąc poprzedni = 100<br>previous month = 100 |                                                                                                                                                                     |                                                                                                               |                                                           |                                                                                      |                                                                                                                                   |
| 2008 XII .....                                  | 117,9                                                                                                                                                               | 111,9                                                                                                         | 106,4                                                     | 150,5                                                                                | 217,9                                                                                                                             |
| 2009 III .....                                  | 109,5                                                                                                                                                               | 132,2                                                                                                         | 126,5                                                     | 108,7                                                                                | 103,1                                                                                                                             |
| IV .....                                        | 114,0                                                                                                                                                               | 98,6                                                                                                          | 123,8                                                     | 94,8                                                                                 | 113,7                                                                                                                             |
| V .....                                         | 97,5                                                                                                                                                                | 85,8                                                                                                          | 82,2                                                      | 98,1                                                                                 | 55,4                                                                                                                              |
| VI .....                                        | 97,9                                                                                                                                                                | 104,6                                                                                                         | 96,3                                                      | 102,9                                                                                | 114,7                                                                                                                             |
| VII .....                                       | 104,8                                                                                                                                                               | 105,0                                                                                                         | 101,7                                                     | 103,5                                                                                | 76,7                                                                                                                              |
| VIII .....                                      | 106,7                                                                                                                                                               | 95,2                                                                                                          | 90,9                                                      | 105,1                                                                                | 106,9                                                                                                                             |
| IX .....                                        | 87,9                                                                                                                                                                | 115,9                                                                                                         | 121,1                                                     | 105,3                                                                                | 82,8                                                                                                                              |
| X .....                                         | 100,7                                                                                                                                                               | 117,1                                                                                                         | 129,1                                                     | 97,9                                                                                 | 103,4                                                                                                                             |
| XI .....                                        | 88,1                                                                                                                                                                | 90,0                                                                                                          | 63,4                                                      | 103,5                                                                                | 101,0                                                                                                                             |
| XII .....                                       | 122,6                                                                                                                                                               | 117,2                                                                                                         | 125,9                                                     | 114,3                                                                                | 178,2                                                                                                                             |
| 2010 I .....                                    | 120,9                                                                                                                                                               | 38,8                                                                                                          | 49,8                                                      | 53,1                                                                                 | 68,4                                                                                                                              |
| II .....                                        | 99,1                                                                                                                                                                | 113,4                                                                                                         | 99,6                                                      | 117,9                                                                                | 113,7                                                                                                                             |
| III .....                                       | 116,2                                                                                                                                                               | 122,6                                                                                                         | 161,7                                                     | 130,7                                                                                | 120,4                                                                                                                             |

<sup>a</sup> Wskaźniki dynamiki obliczono na podstawie wartości w cenach bieżących. <sup>b</sup> Grupowania przedsiębiorstw dokonano na podstawie Polskiej Klasyfikacji Działalności - PKD 2007, zaliczając przedsiębiorstwo do określonej kategorii wg przeważającego rodzaju działalności, zgodnie z aktualnym stanem organizacyjnym. Kształtowanie się dynamiki sprzedaży detalicznej wynika m. in. ze zmiany przeważającego rodzaju działalności przedsiębiorstwa, jak i zmian organizacyjnych.

<sup>a</sup> Indices are calculated on the basis of value at current prices. <sup>b</sup> Groups of enterprises were created on the basis of Polish Classification of Activities - PKD 2007, and a given enterprise is included to a specific category by predominating kind of activity and according to its present organizational state. The dynamic of the retail sale result from, among others, change both in the predominating kind of activity of the enterprise and in its organization.

## BEZPIECZEŃSTWO PUBLICZNE PUBLIC SAFETY

TABL. 33. PRZESTĘPSTWA STWIERDZONE W ZAKOŃCZONYCH POSTĘPOWANIACH  
PRZYGOTOWAWCZYCH W OKRESIE I-III  
ASCERTAINED CRIMES IN COMPLETED PREPARATORY PROCEEDINGS IN THE PERIOD I-III

| WYSZCZEGÓLNIENIE<br>SPECIFICATION                                                            | 2009                                            | 2010        |              | 2009                                                                                   | 2010        |
|----------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------|-------------|--------------|----------------------------------------------------------------------------------------|-------------|
|                                                                                              | w liczbach bezwzględnych<br>in absolute numbers | A           |              | wskaźnik wykrywalności<br>sprawców w %<br>rate of detectability<br>of delinquents in % |             |
| A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100<br>corresponding period of previous year = 100 |                                                 |             |              |                                                                                        |             |
| <b>OGÓŁEM</b> .....                                                                          | <b>8522</b>                                     | <b>8790</b> | <b>103,1</b> | <b>83,9</b>                                                                            | <b>84,5</b> |
| <i>TOTAL</i>                                                                                 |                                                 |             |              |                                                                                        |             |
| o charakterze kryminalnym .....                                                              | 4901                                            | 5629        | 114,9        | 74,0                                                                                   | 77,4        |
| <i>criminal</i>                                                                              |                                                 |             |              |                                                                                        |             |
| o charakterze gospodarczym .....                                                             | 1790                                            | 1517        | 84,7         | 97,3                                                                                   | 97,4        |
| <i>commercial</i>                                                                            |                                                 |             |              |                                                                                        |             |
| drogowe .....                                                                                | 1309                                            | 1050        | 80,2         | 99,6                                                                                   | 99,6        |
| <i>road</i>                                                                                  |                                                 |             |              |                                                                                        |             |
| inne .....                                                                                   | 522                                             | 594         | 113,8        | 95,8                                                                                   | 93,5        |
| <i>others</i>                                                                                |                                                 |             |              |                                                                                        |             |
| w tym: <i>of which:</i>                                                                      |                                                 |             |              |                                                                                        |             |
| Przeciwko życiu i zdrowiu .....                                                              | 245                                             | 286         | 116,7        | 89,9                                                                                   | 92,7        |
| <i>Against life and health</i>                                                               |                                                 |             |              |                                                                                        |             |
| w tym: <i>of which:</i>                                                                      |                                                 |             |              |                                                                                        |             |
| zabójstwo .....                                                                              | 9                                               | 4           | 44,4         | 88,9                                                                                   | 100,0       |
| <i>homicide</i>                                                                              |                                                 |             |              |                                                                                        |             |
| uszczerbek na zdrowiu .....                                                                  | 123                                             | 129         | 104,9        | 90,3                                                                                   | 93,0        |
| <i>damage to health</i>                                                                      |                                                 |             |              |                                                                                        |             |
| udział w bójce lub pobiciu .....                                                             | 95                                              | 123         | 129,5        | 89,6                                                                                   | 91,9        |
| <i>participation in violence or assault</i>                                                  |                                                 |             |              |                                                                                        |             |
| Przeciwko bezpieczeństwu powszechnemu<br>i bezpieczeństwu w komunikacji .....                | 1325                                            | 1067        | 80,5         | 99,1                                                                                   | 99,3        |
| <i>Against public safety and safety of transport</i>                                         |                                                 |             |              |                                                                                        |             |
| Przeciwko wolności, wolności sumienia<br>i wyznania .....                                    | 310                                             | 406         | 131,0        | 96,5                                                                                   | 97,0        |
| <i>Against freedom, freedom of conscience<br/>and religion</i>                               |                                                 |             |              |                                                                                        |             |
| Przeciwko wolności seksualnej i obyczajności<br><i>Against sexual freedom and morals</i>     | 60                                              | 67          | 111,7        | 98,3                                                                                   | 95,5        |
| w tym zgwałcenie .....                                                                       | 8                                               | 8           | 100,0        | 100,0                                                                                  | 100,0       |
| <i>of which rape</i>                                                                         |                                                 |             |              |                                                                                        |             |
| Przeciwko rodzinie i opiece .....                                                            | 185                                             | 249         | 134,6        | 100,0                                                                                  | 100,0       |
| <i>Against the family and custody</i>                                                        |                                                 |             |              |                                                                                        |             |
| Przeciwko mieniu .....                                                                       | 3839                                            | 4011        | 104,5        | 69,0                                                                                   | 72,2        |
| <i>Against property</i>                                                                      |                                                 |             |              |                                                                                        |             |
| w tym: <i>of which:</i>                                                                      |                                                 |             |              |                                                                                        |             |
| kradzież rzeczy .....                                                                        | 1217                                            | 1139        | 93,6         | 61,5                                                                                   | 62,0        |
| <i>property theft</i>                                                                        |                                                 |             |              |                                                                                        |             |
| w tym kradzież samochodu .....                                                               | 191                                             | 89          | 46,6         | 85,3                                                                                   | 68,5        |
| <i>of which automobile theft</i>                                                             |                                                 |             |              |                                                                                        |             |
| kradzież z włamaniem .....                                                                   | 824                                             | 945         | 114,7        | 55,8                                                                                   | 61,4        |
| <i>burglary</i>                                                                              |                                                 |             |              |                                                                                        |             |
| rozbój, kradzież rozbójnicza i wymuszenie<br>rozbójnicze .....                               | 111                                             | 195         | 175,7        | 85,6                                                                                   | 84,7        |
| <i>robbery, theft with assault and criminal coercion</i>                                     |                                                 |             |              |                                                                                        |             |

Źródło: dane Komendy Wojewódzkiej Policji.

Source: data of the Voivodship Police Headquarters.

## TURYSTYKA

## TOURISM

TABL. 34. WYKORZYSTANIE OBIEKTÓW NOCLEGOWYCH ZBIOROWEGO ZAKWATEROWANIA  
OCCUPANCY IN COLLECTIVE ACCOMMODATION ESTABLISHMENTS

| OKRESY<br>PERIODS                                                                                          | Osoby korzystające<br><i>Tourists accommodated</i> |                                                                          | Udzielone noclegi<br><i>Nights spent</i> |                                                                               | Stopień<br>wykorzystania<br>miejsc<br>noclegowych<br>w %<br><i>Utilisation<br/>of bed places<br/>in %</i> | Wynajęte pokoje<br><i>Rooms rented</i> |                                                                               | Stopień<br>wykorzystania<br>pokoi<br>w %<br><i>Utilisation<br/>of rooms<br/>in %</i> |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------|
|                                                                                                            | ogółem<br><i>total</i>                             | w tym turyści<br>zagraniczni<br><i>of which<br/>foreign<br/>tourists</i> | ogółem<br><i>total</i>                   | w tym<br>turystom<br>zagranicznym<br><i>of which<br/>foreign<br/>tourists</i> |                                                                                                           | ogółem<br><i>total</i>                 | w tym<br>turystom<br>zagranicznym<br><i>of which<br/>foreign<br/>tourists</i> |                                                                                      |
|                                                                                                            |                                                    |                                                                          |                                          |                                                                               |                                                                                                           |                                        |                                                                               |                                                                                      |
|                                                                                                            |                                                    |                                                                          |                                          |                                                                               |                                                                                                           |                                        |                                                                               |                                                                                      |
| A – analogiczny okres roku<br>poprzedniego = 100<br><i>corresponding period<br/>of previous year = 100</i> | w tysiącach                                        |                                                                          | 10 <sup>3</sup>                          |                                                                               | w tysiącach                                                                                               |                                        | 10 <sup>3</sup>                                                               |                                                                                      |

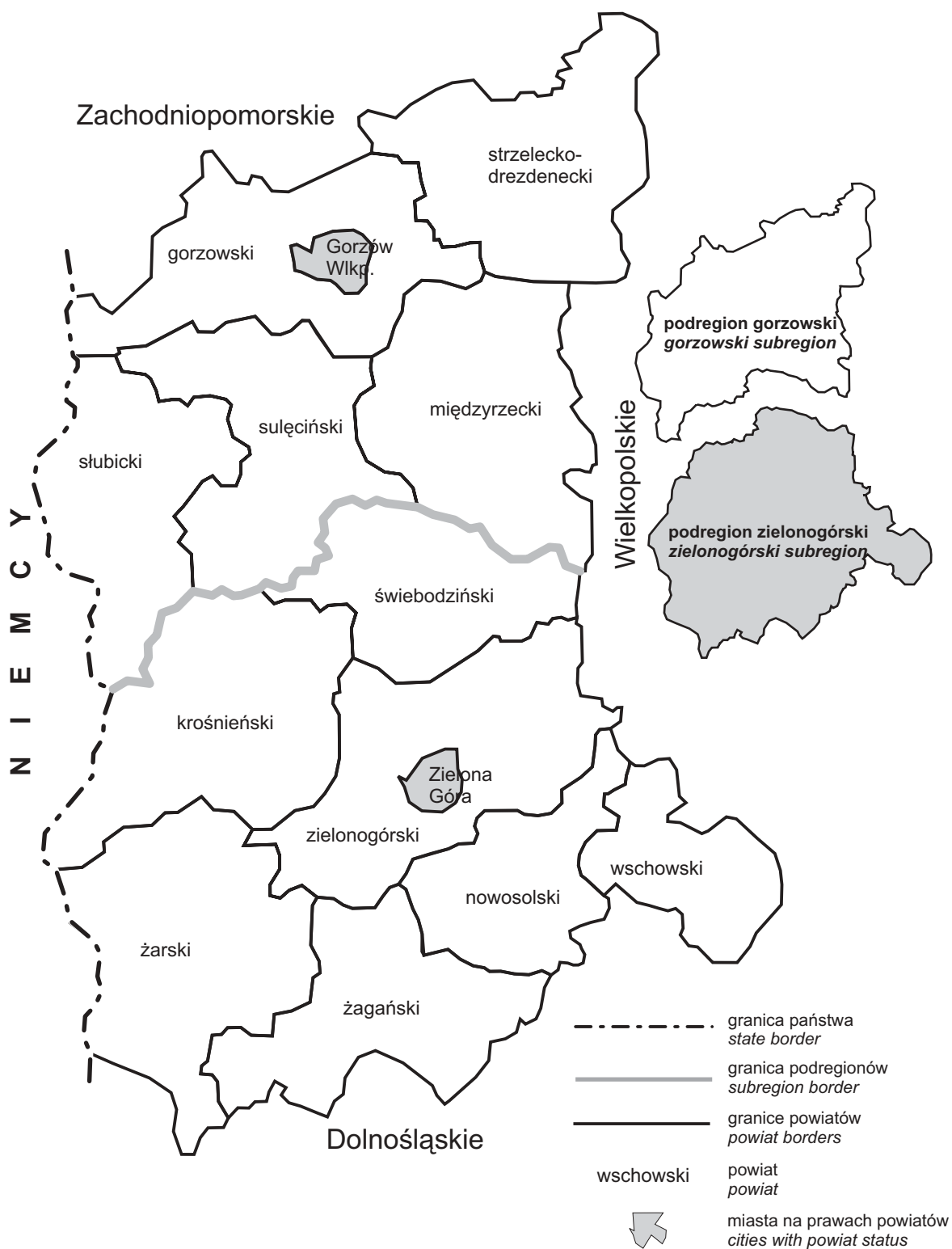
|                                                              |       |       |        |       |      |       |       |      |
|--------------------------------------------------------------|-------|-------|--------|-------|------|-------|-------|------|
| Obiekty ogółem                                               |       |       |        |       |      |       |       |      |
| <i>Tourist accommodation establishments – total</i>          |       |       |        |       |      |       |       |      |
| 2007 I–XII                                                   | 649,7 | 179,0 | 1435,7 | 262,2 | 28,4 | 473,0 | 148,9 | 36,8 |
| 2008 I–XII                                                   | 703,6 | 196,3 | 1524,7 | 286,4 | 27,9 | 505,3 | 161,0 | 35,4 |
| 2009 I–XII                                                   | 610,7 | 151,6 | 1307,1 | 215,2 | 25,9 | 423,9 | 118,6 | 31,2 |
| A                                                            | 86,8  | 77,2  | 85,7   | 75,1  | x    | 83,9  | 73,7  | x    |
| 2008 X–XII                                                   | 145,0 | 40,0  | 241,2  | 59,1  | 22,6 | 118,5 | 35,1  | 32,0 |
| 2009 I–III                                                   | 105,0 | 28,8  | 178,6  | 39,9  | 18,6 | 86,4  | 23,9  | 25,6 |
| IV–VI                                                        | 165,7 | 43,3  | 309,9  | 59,2  | 24,2 | 113,3 | 32,8  | 31,9 |
| VII–IX                                                       | 219,0 | 50,3  | 615,2  | 74,2  | 33,8 | 128,7 | 37,0  | 38,2 |
| X–XII                                                        | 121,0 | 29,1  | 203,5  | 42,0  | 20,7 | 95,5  | 24,9  | 29,0 |
| A                                                            | 83,4  | 72,8  | 84,4   | 71,1  | x    | 80,6  | 70,9  | x    |
| Hotele, motele, pensjonaty i inne obiekty hotelowe – razem   |       |       |        |       |      |       |       |      |
| <i>Hotels and similar establishments – total</i>             |       |       |        |       |      |       |       |      |
| 2007 I–XII                                                   | 498,9 | 167,8 | 765,0  | 226,0 | 30,3 | 473,0 | 148,9 | 36,8 |
| 2008 I–XII                                                   | 531,6 | 182,5 | 806,0  | 248,1 | 28,8 | 505,3 | 161,0 | 35,4 |
| 2009 I–XII                                                   | 457,3 | 140,5 | 673,6  | 185,7 | 25,2 | 423,9 | 118,6 | 31,2 |
| A                                                            | 86,0  | 77,0  | 83,6   | 74,9  | x    | 83,9  | 73,7  | x    |
| 2008 X–XII                                                   | 124,7 | 37,6  | 186,6  | 54,1  | 25,7 | 118,5 | 35,1  | 32,0 |
| 2009 I–III                                                   | 91,6  | 27,2  | 135,1  | 36,5  | 20,3 | 86,4  | 23,9  | 25,6 |
| IV–VI                                                        | 124,9 | 40,0  | 181,1  | 51,7  | 26,1 | 113,3 | 32,8  | 31,9 |
| VII–IX                                                       | 139,6 | 46,1  | 207,4  | 59,6  | 31,2 | 128,7 | 37,0  | 38,2 |
| X–XII                                                        | 101,1 | 27,2  | 149,9  | 38,0  | 23,1 | 95,5  | 24,9  | 29,0 |
| A                                                            | 81,1  | 72,3  | 80,3   | 70,3  | x    | 80,6  | 70,9  | x    |
| w tym hotele                                                 |       |       |        |       |      |       |       |      |
| <i>of which hotels</i>                                       |       |       |        |       |      |       |       |      |
| 2007 I–XII                                                   | 322,9 | 125,8 | 471,5  | 170,6 | 31,4 | 307,2 | 113,3 | 38,6 |
| 2008 I–XII                                                   | 344,7 | 136,2 | 504,5  | 181,1 | 31,1 | 324,6 | 116,9 | 37,8 |
| 2009 I–XII                                                   | 101,1 | 27,2  | 149,9  | 38,0  | 23,1 | 95,5  | 24,9  | 29,0 |
| A                                                            | 81,1  | 72,3  | 80,3   | 70,3  | x    | 80,6  | 70,9  | x    |
| 2008 X–XII                                                   | 80,2  | 26,7  | 115,6  | 37,4  | 27,7 | 76,6  | 24,6  | 34,6 |
| 2009 I–III                                                   | 60,6  | 19,9  | 88,4   | 27,4  | 22,2 | 58,2  | 17,9  | 27,5 |
| IV–VI                                                        | 83,0  | 29,8  | 117,6  | 39,0  | 28,5 | 75,5  | 24,8  | 34,5 |
| VII–IX                                                       | 87,9  | 34,2  | 126,4  | 44,4  | 32,5 | 79,6  | 27,5  | 39,1 |
| X–XII                                                        | 67,2  | 20,1  | 97,8   | 28,4  | 26,1 | 63,6  | 18,3  | 32,5 |
| A                                                            | 83,8  | 75,5  | 84,6   | 76,0  | x    | 83,0  | 74,6  | x    |
| Pozostałe obiekty zbiorowego zakwaterowania                  |       |       |        |       |      |       |       |      |
| <i>Other tourist collective accommodation establishments</i> |       |       |        |       |      |       |       |      |
| 2007 I–XII                                                   | 150,8 | 11,2  | 670,7  | 36,1  | 26,5 | x     | x     | x    |
| 2008 I–XII                                                   | 172,0 | 13,8  | 718,7  | 38,3  | 27,0 | x     | x     | x    |
| 2009 I–XII                                                   | 153,4 | 11,1  | 633,6  | 29,5  | 26,8 | x     | x     | x    |
| A                                                            | 89,2  | 80,5  | 88,2   | 77,0  | x    | x     | x     | x    |
| 2008 X–XII                                                   | 20,4  | 2,5   | 54,6   | 4,9   | 16,0 | x     | x     | x    |
| 2009 I–III                                                   | 13,4  | 1,6   | 43,4   | 3,4   | 14,8 | x     | x     | x    |
| IV–VI                                                        | 40,7  | 3,3   | 128,7  | 7,5   | 22,0 | x     | x     | x    |
| VII–IX                                                       | 79,4  | 4,2   | 407,8  | 14,6  | 35,4 | x     | x     | x    |
| X–XII                                                        | 19,8  | 2,0   | 53,6   | 4,0   | 16,1 | x     | x     | x    |
| A                                                            | 97,4  | 80,1  | 98,2   | 80,2  | x    | x     | x     | x    |

**PODZIAŁ ADMINISTRACYJNY WOJEWÓDZTWA**

Stan w dniu 1 I 2002 r.

ADMINISTRATIVE DIVISION OF VOIVODSHIP

As of 1 I 2002



# WYBRANE DANE O PODREGIONACH I POWIATACH

## SELECTED DATA ON SUBREGIONS AND POWIATS

TABL. 35. BEZROBOTNI ZAREJESTROWANI I OFERTY PRACY W 2010 R.

Stan w dniu 31 III

REGISTERED UNEMPLOYED PERSONS AND JOB OFFERS IN 2010

As of 31 III

| WYSZCZEGÓLNIENIE<br>SPECIFICATION | Bezrobotni zarejestrowani<br>Registered unemployed persons |                                          |                                                      |                                                          |                                                   | Stopa<br>bezrobocia<br>rejestrowanego<br>w %<br>Registered<br>unemployment<br>rate in % | Oferty pracy <sup>a</sup><br>(zgłoszone w<br>ciągu<br>miesiąca)<br>Job offers <sup>a</sup><br>(declaring<br>during<br>a month) |
|-----------------------------------|------------------------------------------------------------|------------------------------------------|------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------|---------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|                                   | ogółem<br>grand total                                      | z liczby ogółem    of grand total number |                                                      |                                                          |                                                   |                                                                                         |                                                                                                                                |
|                                   |                                                            | kobiety<br>females                       | bez prawa<br>do zasiłku<br>without<br>benefit rights | dotychczas<br>niepracujący<br>previously not<br>employed | absolwenci <sup>a</sup><br>graduates <sup>a</sup> |                                                                                         |                                                                                                                                |
| WOJEWÓDZTWO .....                 | 66123                                                      | 32936                                    | 51096                                                | 12153                                                    | 3047                                              | 16,9                                                                                    | 5579                                                                                                                           |
| VOIVODSHIP                        |                                                            |                                          |                                                      |                                                          |                                                   |                                                                                         |                                                                                                                                |
| Podregiony Subregions             | 23925                                                      | 11617                                    | 18392                                                | 3277                                                     | 1090                                              | 15,5                                                                                    | 1698                                                                                                                           |
| Gorzowski .....                   |                                                            |                                          |                                                      |                                                          |                                                   |                                                                                         |                                                                                                                                |
| powiaty powiats                   |                                                            |                                          |                                                      |                                                          |                                                   |                                                                                         |                                                                                                                                |
| gorzowski .....                   | 3099                                                       | 1551                                     | 2444                                                 | 450                                                      | 160                                               | 13,6                                                                                    | 272                                                                                                                            |
| międzyrzecki .....                | 4737                                                       | 2367                                     | 3488                                                 | 696                                                      | 271                                               | 21,5                                                                                    | 340                                                                                                                            |
| ślubicki .....                    | 3942                                                       | 1931                                     | 3418                                                 | 559                                                      | 113                                               | 21,4                                                                                    | 367                                                                                                                            |
| strzelecko-drezdenecki ....       | 5005                                                       | 2389                                     | 3560                                                 | 728                                                      | 195                                               | 26,4                                                                                    | 149                                                                                                                            |
| sulęciński .....                  | 2088                                                       | 1030                                     | 1623                                                 | 237                                                      | 93                                                | 16,4                                                                                    | 174                                                                                                                            |
| miasto na prawach powiatu         |                                                            |                                          |                                                      |                                                          |                                                   |                                                                                         |                                                                                                                                |
| city with powiat status           |                                                            |                                          |                                                      |                                                          |                                                   |                                                                                         |                                                                                                                                |
| Gorzów Wlkp. ....                 | 5054                                                       | 2349                                     | 3859                                                 | 607                                                      | 258                                               | 8,5                                                                                     | 396                                                                                                                            |
| Zielonogórski .....               | 42198                                                      | 21319                                    | 32704                                                | 8876                                                     | 1957                                              | 17,9                                                                                    | 3881                                                                                                                           |
| powiaty powiats                   |                                                            |                                          |                                                      |                                                          |                                                   |                                                                                         |                                                                                                                                |
| krośnieński .....                 | 5171                                                       | 2617                                     | 4155                                                 | 1005                                                     | 200                                               | 28,5                                                                                    | 379                                                                                                                            |
| nowosolski .....                  | 8243                                                       | 4211                                     | 6231                                                 | 1415                                                     | 352                                               | 27,2                                                                                    | 415                                                                                                                            |
| świebodziński .....               | 2457                                                       | 1198                                     | 1912                                                 | 697                                                      | 162                                               | 10,4                                                                                    | 165                                                                                                                            |
| wschowski .....                   | 2270                                                       | 1215                                     | 1927                                                 | 286                                                      | 151                                               | 16,3                                                                                    | 213                                                                                                                            |
| zielonogórski .....               | 5042                                                       | 2560                                     | 4063                                                 | 1368                                                     | 216                                               | 17,0                                                                                    | 250                                                                                                                            |
| żagański .....                    | 6958                                                       | 3608                                     | 5235                                                 | 1194                                                     | 340                                               | 26,3                                                                                    | 539                                                                                                                            |
| żarski .....                      | 7075                                                       | 3512                                     | 5244                                                 | 1242                                                     | 383                                               | 20,0                                                                                    | 1528                                                                                                                           |
| miasto na prawach powiatu         |                                                            |                                          |                                                      |                                                          |                                                   |                                                                                         |                                                                                                                                |
| city with powiat status           |                                                            |                                          |                                                      |                                                          |                                                   |                                                                                         |                                                                                                                                |
| Zielona Góra .....                | 4982                                                       | 2398                                     | 3937                                                 | 1669                                                     | 153                                               | 8,5                                                                                     | 392                                                                                                                            |

<sup>a</sup> Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 4.<sup>a</sup> See methodological notes item 4.

TABL. 36. **BEZROBOTNI ZAREJESTROWANI WEDŁUG WIEKU W 2010 R.**

Stan w dniu 31 III

REGISTERED UNEMPLOYED PERSONS BY AGE IN 2010

As of 31 III

| WYSZCZEGÓLNIENIE<br>SPECIFICATION | W wieku<br>At age                |              |              |              |                                      |
|-----------------------------------|----------------------------------|--------------|--------------|--------------|--------------------------------------|
|                                   | poniżej 25 lat<br>below 25 years | 25–34        | 35–44        | 45–54        | 55 lat i więcej<br>55 years and more |
| <b>WOJEWÓDZTWO .....</b>          | <b>13122</b>                     | <b>19418</b> | <b>12014</b> | <b>15093</b> | <b>6476</b>                          |
| <i>VOIVODSHIP</i>                 |                                  |              |              |              |                                      |
| <i>Podregiony Subregions</i>      |                                  |              |              |              |                                      |
| <b>Gorzowski .....</b>            | 4797                             | 6674         | 4325         | 5545         | 2584                                 |
| <i>powiaty powiats</i>            |                                  |              |              |              |                                      |
| gorzowski .....                   | 608                              | 875          | 557          | 713          | 346                                  |
| międzyrzecki .....                | 1013                             | 1373         | 829          | 1024         | 498                                  |
| słubicki .....                    | 766                              | 1037         | 795          | 971          | 373                                  |
| strzelecko-drezdenecki ....       | 1079                             | 1391         | 928          | 1109         | 498                                  |
| sulęciński .....                  | 457                              | 569          | 350          | 489          | 223                                  |
| <b>miasto na prawach powiatu</b>  |                                  |              |              |              |                                      |
| <i>city with powiat status</i>    |                                  |              |              |              |                                      |
| Gorzów Wlkp. ....                 | 874                              | 1429         | 866          | 1239         | 646                                  |
| <b>Zielonogórski .....</b>        | 8325                             | 12744        | 7689         | 9548         | 3892                                 |
| <i>powiaty powiats</i>            |                                  |              |              |              |                                      |
| krośnieński .....                 | 1015                             | 1510         | 959          | 1193         | 494                                  |
| nowosolski .....                  | 1536                             | 2421         | 1541         | 1953         | 792                                  |
| świebodziński .....               | 578                              | 703          | 416          | 538          | 222                                  |
| wschowski .....                   | 519                              | 653          | 407          | 484          | 207                                  |
| zielonogórski .....               | 1092                             | 1548         | 902          | 1043         | 457                                  |
| żagański .....                    | 1413                             | 2093         | 1322         | 1564         | 566                                  |
| żarski .....                      | 1450                             | 2118         | 1300         | 1595         | 612                                  |
| <b>miasto na prawach powiatu</b>  |                                  |              |              |              |                                      |
| <i>city with powiat status</i>    |                                  |              |              |              |                                      |
| Zielona Góra .....                | 722                              | 1698         | 842          | 1178         | 542                                  |

TABL. 37. **BEZROBOTNI ZAREJESTROWANI WEDŁUG POZIOMU WYKSZTAŁCENIA W 2010 R.**

Stan w dniu 31 III

REGISTERED UNEMPLOYED PERSONS BY EDUCATIONAL LEVEL IN 2010

As of 31 III

| WYSZCZEGÓLNIENIE<br>SPECIFICATION                                  | Z wykształceniem<br>With educational level |                                                                           |                                                   |                                              |                                                           |
|--------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------|----------------------------------------------|-----------------------------------------------------------|
|                                                                    | wyższym<br>tertiary                        | średnim<br>zawodowym <sup>a</sup><br>vocational<br>secondary <sup>a</sup> | średnim<br>ogólnokształcącym<br>general secondary | zasadniczym<br>zawodowym<br>basic vocational | gimnazjalnym<br>i niższym<br>lower secondary<br>and lower |
| <b>WOJEWÓDZTWO .....</b><br><i>VOIVODSHIP</i>                      | <b>4364</b>                                | <b>13838</b>                                                              | <b>6187</b>                                       | <b>20520</b>                                 | <b>21214</b>                                              |
| <b>Podregiony Subregions</b>                                       | 1751                                       | 5010                                                                      | 2397                                              | 7137                                         | 7630                                                      |
| <b>Gorzowski .....</b><br><i>powiaty powiats</i>                   |                                            |                                                                           |                                                   |                                              |                                                           |
| gorzowski .....                                                    | 256                                        | 537                                                                       | 310                                               | 888                                          | 1108                                                      |
| międzyrzecki .....                                                 | 281                                        | 1082                                                                      | 319                                               | 1597                                         | 1458                                                      |
| słubicki .....                                                     | 194                                        | 1132                                                                      | 493                                               | 953                                          | 1170                                                      |
| strzelecko-drezdenecki ....                                        | 233                                        | 793                                                                       | 458                                               | 1729                                         | 1792                                                      |
| sulęciński .....                                                   | 106                                        | 421                                                                       | 165                                               | 726                                          | 670                                                       |
| <b>miasto na prawach powiatu</b><br><i>city with powiat status</i> |                                            |                                                                           |                                                   |                                              |                                                           |
| Gorzów Wlkp. ....                                                  | 681                                        | 1045                                                                      | 652                                               | 1244                                         | 1432                                                      |
| <b>Zielonogórski .....</b><br><i>powiaty powiats</i>               | 2613                                       | 8828                                                                      | 3790                                              | 13383                                        | 13584                                                     |
| krośnieński .....                                                  | 169                                        | 988                                                                       | 494                                               | 1899                                         | 1621                                                      |
| nowosolski .....                                                   | 364                                        | 1717                                                                      | 774                                               | 2689                                         | 2699                                                      |
| świebodziński .....                                                | 170                                        | 496                                                                       | 220                                               | 762                                          | 809                                                       |
| wschowski .....                                                    | 127                                        | 439                                                                       | 212                                               | 808                                          | 684                                                       |
| zielonogórski .....                                                | 344                                        | 1018                                                                      | 380                                               | 1616                                         | 1684                                                      |
| żagański .....                                                     | 338                                        | 1605                                                                      | 554                                               | 2326                                         | 2135                                                      |
| żarski .....                                                       | 368                                        | 1420                                                                      | 665                                               | 2011                                         | 2611                                                      |
| <b>miasto na prawach powiatu</b><br><i>city with powiat status</i> |                                            |                                                                           |                                                   |                                              |                                                           |
| Zielona Góra .....                                                 | 733                                        | 1145                                                                      | 491                                               | 1272                                         | 1341                                                      |

<sup>a</sup> Łącznie z policealnym.<sup>a</sup> Together with post-secondary education.

TABL. 38. **MIESZKANIA ODDANE DO UŻYTKOWANIA W OKRESIE I-III 2010 R.**  
**DWELLINGS COMPLETED IN THE PERIOD I-III 2010**

| WYSZCZEGÓLNIENIE<br>SPECIFICATION<br><br>A – analogiczny okres roku poprzed-<br>niego = 100<br>corresponding period of previous<br>year = 100 | Mieszkania<br>Dwellings                               |             |                                                                          | Powierzchnia użytkowa w m <sup>2</sup><br>Usable floor space in m <sup>2</sup> |             |                                                                          |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------|-------------|--------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------|-------------|--------------------------------------------------------------------------|
|                                                                                                                                               | ogółem total                                          |             | w tym<br>budownictwo<br>indywidualne<br>of which private<br>construction | ogółem total                                                                   |             | w tym<br>budownictwo<br>indywidualne<br>of which private<br>construction |
|                                                                                                                                               | w liczbach<br>bezwzględnych<br>in absolute<br>numbers | A           |                                                                          | w liczbach<br>bezwzględnych<br>in absolute<br>numbers                          | A           |                                                                          |
| <b>WOJEWÓDZTWO .....</b><br><i>VOIVODSHIP</i>                                                                                                 | <b>529</b>                                            | <b>63,4</b> | <b>441</b>                                                               | <b>63278</b>                                                                   | <b>65,9</b> | <b>57552</b>                                                             |
| <i>Podregiony Subregions</i>                                                                                                                  |                                                       |             |                                                                          |                                                                                |             |                                                                          |
| <b>Gorzowski .....</b><br><i>powiaty powiats</i>                                                                                              | 266                                                   | 67,5        | 191                                                                      | 27329                                                                          | 63,3        | 23327                                                                    |
| gorzowski .....                                                                                                                               | 102                                                   | 124,4       | 80                                                                       | 10920                                                                          | 113,6       | 9639                                                                     |
| międzyrzecki .....                                                                                                                            | 57                                                    | 132,6       | 13                                                                       | 4242                                                                           | 78,8        | 2098                                                                     |
| słubicki .....                                                                                                                                | 25                                                    | 96,2        | 19                                                                       | 3114                                                                           | 96,2        | 2732                                                                     |
| strzelecko-drezdenecki ....                                                                                                                   | 25                                                    | 71,4        | 23                                                                       | 2868                                                                           | 60,4        | 2773                                                                     |
| sulęciński .....                                                                                                                              | 32                                                    | 82,1        | 32                                                                       | 2736                                                                           | 69,5        | 2736                                                                     |
| <b>miasto na prawach powiatu</b><br><i>city with powiat status</i>                                                                            |                                                       |             |                                                                          |                                                                                |             |                                                                          |
| Gorzów Wlkp. ....                                                                                                                             | 25                                                    | 14,8        | 24                                                                       | 3449                                                                           | 21,2        | 3349                                                                     |
| <b>Zielonogórski .....</b><br><i>powiaty powiats</i>                                                                                          | 263                                                   | 59,6        | 250                                                                      | 35949                                                                          | 68,1        | 34225                                                                    |
| krośniński .....                                                                                                                              | 21                                                    | 61,8        | 21                                                                       | 3367                                                                           | 68,4        | 3367                                                                     |
| nowosolski .....                                                                                                                              | 31                                                    | 70,5        | 31                                                                       | 3839                                                                           | 70,3        | 3839                                                                     |
| świebodziński .....                                                                                                                           | 30                                                    | 73,2        | 30                                                                       | 3182                                                                           | 52,3        | 3182                                                                     |
| wschowski .....                                                                                                                               | 27                                                    | 158,8       | 27                                                                       | 3304                                                                           | 144,7       | 3304                                                                     |
| zielonogórski .....                                                                                                                           | 76                                                    | 56,7        | 76                                                                       | 11486                                                                          | 65,2        | 11486                                                                    |
| żagański .....                                                                                                                                | 19                                                    | 55,9        | 18                                                                       | 2755                                                                           | 90,0        | 2710                                                                     |
| żarski .....                                                                                                                                  | 19                                                    | 126,7       | 19                                                                       | 2435                                                                           | 112,1       | 2435                                                                     |
| <b>miasto na prawach powiatu</b><br><i>city with powiat status</i>                                                                            |                                                       |             |                                                                          |                                                                                |             |                                                                          |
| Zielona Góra .....                                                                                                                            | 40                                                    | 32,8        | 28                                                                       | 5581                                                                           | 49,8        | 3902                                                                     |

TABL. 39. **PODMIOTY GOSPODARKI NARODOWEJ<sup>a</sup> W 2010 R.**

Stan w dniu 31 III

ENTITIES OF THE NATIONAL ECONOMY<sup>a</sup> IN 2010

As of 31 III

| WYSZCZEGÓLNIENIE<br>SPECIFICATION<br>A – analogiczny okres roku poprzed-<br>niego = 100<br><br>corresponding period of previous<br>year = 100 | Ogółem<br>Grand total | A            | Osoby prawne i jednostki organizacyjne niemające osobowości prawnej<br>Legal entities and organizational units without legal personality |              |                                                             |                              |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------|--------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------|-------------------------------------------------------------|------------------------------|
|                                                                                                                                               |                       |              | razem total                                                                                                                              |              | w tym of which                                              |                              |
|                                                                                                                                               |                       |              | w liczbach<br>bezwzględnych<br>in absolute<br>numbers                                                                                    | A            | przedsiębiorstwa<br>państwowe<br>state owned<br>enterprises | spółdzielnie<br>cooperatives |
| <b>WOJEWÓDZTWO .....</b><br><i>VOIVODSHIP</i>                                                                                                 | <b>102436</b>         | <b>100,7</b> | <b>27093</b>                                                                                                                             | <b>102,8</b> | <b>9</b>                                                    | <b>474</b>                   |
| <i>Podregiony Subregions</i>                                                                                                                  |                       |              |                                                                                                                                          |              |                                                             |                              |
| <b>Gorzowski .....</b>                                                                                                                        | 42384                 | 101,3        | 10466                                                                                                                                    | 103,4        | 1                                                           | 186                          |
| <b>powiaty powiats</b>                                                                                                                        |                       |              |                                                                                                                                          |              |                                                             |                              |
| gorzowski .....                                                                                                                               | 6439                  | 105,0        | 1243                                                                                                                                     | 104,9        | -                                                           | 18                           |
| międzyrzecki .....                                                                                                                            | 5763                  | 98,0         | 1490                                                                                                                                     | 102,3        | 1                                                           | 31                           |
| słubicki .....                                                                                                                                | 5587                  | 101,1        | 1580                                                                                                                                     | 102,7        | -                                                           | 30                           |
| strzelecko-drezdenecki ....                                                                                                                   | 4164                  | 100,9        | 846                                                                                                                                      | 103,7        | -                                                           | 23                           |
| sulęciński .....                                                                                                                              | 2647                  | 105,7        | 590                                                                                                                                      | 104,4        | -                                                           | 21                           |
| <b>miasto na prawach powiatu</b>                                                                                                              |                       |              |                                                                                                                                          |              |                                                             |                              |
| <i>city with powiat status</i>                                                                                                                |                       |              |                                                                                                                                          |              |                                                             |                              |
| Gorzów Wlkp. ....                                                                                                                             | 17784                 | 100,7        | 4717                                                                                                                                     | 103,4        | -                                                           | 63                           |
| <b>Zielonogórski .....</b>                                                                                                                    | 60052                 | 100,3        | 16627                                                                                                                                    | 102,5        | 8                                                           | 288                          |
| <b>powiaty powiats</b>                                                                                                                        |                       |              |                                                                                                                                          |              |                                                             |                              |
| krośnieński .....                                                                                                                             | 5227                  | 97,1         | 1487                                                                                                                                     | 101,2        | -                                                           | 29                           |
| nowosolski .....                                                                                                                              | 6583                  | 102,6        | 1986                                                                                                                                     | 101,3        | 1                                                           | 37                           |
| świebodziński .....                                                                                                                           | 5498                  | 98,4         | 1557                                                                                                                                     | 101,7        | -                                                           | 19                           |
| wschowski .....                                                                                                                               | 3161                  | 104,0        | 834                                                                                                                                      | 103,1        | 1                                                           | 19                           |
| zielonogórski .....                                                                                                                           | 7682                  | 105,3        | 1827                                                                                                                                     | 105,3        | 1                                                           | 43                           |
| żagański .....                                                                                                                                | 7127                  | 96,3         | 2026                                                                                                                                     | 101,3        | 3                                                           | 41                           |
| żarski .....                                                                                                                                  | 9093                  | 99,5         | 2687                                                                                                                                     | 102,2        | 2                                                           | 45                           |
| <b>miasto na prawach powiatu</b>                                                                                                              |                       |              |                                                                                                                                          |              |                                                             |                              |
| <i>city with powiat status</i>                                                                                                                |                       |              |                                                                                                                                          |              |                                                             |                              |
| Zielona Góra .....                                                                                                                            | 15681                 | 100,5        | 4223                                                                                                                                     | 103,2        | -                                                           | 55                           |

<sup>a</sup> Zarejestrowane w rejestrze REGON; bez osób prowadzących indywidualne gospodarstwa rolne.<sup>a</sup> Registered in the REGON register; excluding persons tending private farms.

TABL. 39. **PODMIOTY GOSPODARKI NARODOWEJ<sup>a</sup> W 2010 R. (cd.)**

Stan w dniu 31 III

ENTITIES OF THE NATIONAL ECONOMY<sup>a</sup> IN 2010 (cont.)

As of 31 III

| WYSZCZEGÓLNIENIE<br>SPECIFICATION<br><br>A – analogiczny okres roku poprzed-<br>niego = 100<br>corresponding period of previous<br>year = 100 | Osoby prawne i jednostki organizacyjne<br>niemające osobowości prawnej (dok.)<br>Legal entities and organizational units<br>without legal personality (cont.) |                                                             |                | Osoby fizyczne prowadzące działalność gospodarczą<br>Natural persons conducting economic activity |       |                                                                                                 |                                                                        |                                                                                                            |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------|----------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------|-------|-------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|                                                                                                                                               | w tym of which                                                                                                                                                |                                                             |                | razem total                                                                                       |       | w tym of which                                                                                  |                                                                        |                                                                                                            |
|                                                                                                                                               |                                                                                                                                                               |                                                             |                | w liczbach<br>bezwzględ-<br>nych<br>in absolute<br>numbers                                        | A     | rolnictwo,<br>leśnictwo i<br>łowiectwo i<br>rybactwo<br>agriculture,<br>forestry and<br>fishing | przemysł <sup>b</sup> industry <sup>b</sup>                            |                                                                                                            |
|                                                                                                                                               | spółki handlowe<br>commercial companies                                                                                                                       | spółki<br>cywilne<br>civil law<br>partnerships<br>companies | razem<br>total |                                                                                                   |       |                                                                                                 | w tym<br>przetwórstwo<br>przemysłowe<br>of which<br>manufac-<br>turing |                                                                                                            |
| razem<br>total                                                                                                                                |                                                                                                                                                               |                                                             |                |                                                                                                   |       |                                                                                                 |                                                                        | w tym<br>z udziałem<br>kapitału za-<br>granicznego<br>of which with<br>foreign<br>capital<br>participation |
| WOJEWÓDZTWO .....<br>VOIVODSHIP                                                                                                               | 7220                                                                                                                                                          | 2677                                                        | 5930           | 75343                                                                                             | 100,0 | 2818                                                                                            | 5900                                                                   | 5606                                                                                                       |
| Podregiony Subregions                                                                                                                         |                                                                                                                                                               |                                                             |                |                                                                                                   |       |                                                                                                 |                                                                        |                                                                                                            |
| Gorzowski .....<br>powiaty powiats                                                                                                            | 3030                                                                                                                                                          | 1303                                                        | 2363           | 31918                                                                                             | 100,7 | 1173                                                                                            | 2290                                                                   | 2169                                                                                                       |
| gorzowski .....                                                                                                                               | 422                                                                                                                                                           | 214                                                         | 310            | 5196                                                                                              | 105,0 | 273                                                                                             | 419                                                                    | 395                                                                                                        |
| międzyrzecki .....                                                                                                                            | 315                                                                                                                                                           | 134                                                         | 271            | 4273                                                                                              | 96,6  | 218                                                                                             | 389                                                                    | 365                                                                                                        |
| słubicki .....                                                                                                                                | 481                                                                                                                                                           | 291                                                         | 291            | 4007                                                                                              | 100,4 | 133                                                                                             | 186                                                                    | 171                                                                                                        |
| strzelecko-drezdenecki ....                                                                                                                   | 211                                                                                                                                                           | 88                                                          | 157            | 3318                                                                                              | 100,2 | 255                                                                                             | 307                                                                    | 292                                                                                                        |
| sulęciński .....                                                                                                                              | 164                                                                                                                                                           | 86                                                          | 126            | 2057                                                                                              | 106,1 | 158                                                                                             | 146                                                                    | 137                                                                                                        |
| miasto na prawach powiatu<br>city with powiat status                                                                                          |                                                                                                                                                               |                                                             |                |                                                                                                   |       |                                                                                                 |                                                                        |                                                                                                            |
| Gorzów Wlkp. ....                                                                                                                             | 1437                                                                                                                                                          | 490                                                         | 1208           | 13067                                                                                             | 99,8  | 136                                                                                             | 843                                                                    | 809                                                                                                        |
| Zielonogórski .....<br>powiaty powiats                                                                                                        | 4190                                                                                                                                                          | 1374                                                        | 3567           | 43425                                                                                             | 99,5  | 1645                                                                                            | 3610                                                                   | 3437                                                                                                       |
| krośnieński .....                                                                                                                             | 225                                                                                                                                                           | 118                                                         | 274            | 3740                                                                                              | 95,6  | 175                                                                                             | 263                                                                    | 251                                                                                                        |
| nowosolski .....                                                                                                                              | 343                                                                                                                                                           | 86                                                          | 362            | 4597                                                                                              | 103,1 | 181                                                                                             | 469                                                                    | 440                                                                                                        |
| świebodziński .....                                                                                                                           | 327                                                                                                                                                           | 124                                                         | 354            | 3941                                                                                              | 97,1  | 147                                                                                             | 447                                                                    | 427                                                                                                        |
| wschowski .....                                                                                                                               | 146                                                                                                                                                           | 29                                                          | 147            | 2327                                                                                              | 104,4 | 190                                                                                             | 211                                                                    | 200                                                                                                        |
| zielonogórski .....                                                                                                                           | 450                                                                                                                                                           | 162                                                         | 425            | 5855                                                                                              | 105,3 | 318                                                                                             | 508                                                                    | 476                                                                                                        |
| żagański .....                                                                                                                                | 285                                                                                                                                                           | 92                                                          | 352            | 5101                                                                                              | 94,4  | 234                                                                                             | 412                                                                    | 388                                                                                                        |
| żarski .....                                                                                                                                  | 575                                                                                                                                                           | 300                                                         | 478            | 6406                                                                                              | 98,4  | 274                                                                                             | 475                                                                    | 465                                                                                                        |
| miasto na prawach powiatu<br>city with powiat status                                                                                          |                                                                                                                                                               |                                                             |                |                                                                                                   |       |                                                                                                 |                                                                        |                                                                                                            |
| Zielona Góra .....                                                                                                                            | 1839                                                                                                                                                          | 463                                                         | 1175           | 11458                                                                                             | 99,5  | 126                                                                                             | 825                                                                    | 790                                                                                                        |

<sup>a</sup> Zarejestrowane w rejestrze REGON; bez osób prowadzących indywidualne gospodarstwa rolne. <sup>b</sup> Patrz uwagi ogólne pkt 9.<sup>a</sup> Registered in the REGON register; excluding persons tending private farms. <sup>b</sup> See general notes item 9.

TABL. 39. PODMIOTY GOSPODARKI NARODOWEJ<sup>a</sup> W 2010 R. (dok.)

Stan w dniu 31 III

ENTITIES OF THE NATIONAL ECONOMY<sup>a</sup> IN 2010 (cont.)

As of 31 III

| WYSZCZEGÓLNIENIE<br>SPECIFICATION                                  | Osoby fizyczne prowadzące działalność gospodarczą <sup>b</sup> (dok.)<br>Natural persons conducting economic activity by section <sup>b</sup> (cont.) |                                                                                                               |                                                                                         |                                                                                             |                                                                                |                                                                                                   |                                                                     |                                                                                                                                     |                                                                                                                                               |                                                                                                                   |
|--------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|                                                                    | w tym of which                                                                                                                                        |                                                                                                               |                                                                                         |                                                                                             |                                                                                |                                                                                                   |                                                                     |                                                                                                                                     |                                                                                                                                               |                                                                                                                   |
|                                                                    | budownic-<br>two<br>construc-<br>tion                                                                                                                 | handel;<br>naprawa<br>pojazdów<br>samocho-<br>dowych<br>trade;<br>repair of<br>motor<br>vehicles <sup>Δ</sup> | transport<br>i gospo-<br>darka<br>magazy-<br>nowa<br>transporta-<br>tion and<br>storage | zakwate-<br>rowanie<br>i gastro-<br>nomia<br>accomo-<br>dation and<br>catering <sup>Δ</sup> | informacja<br>i komu-<br>nikacja<br>informa-<br>tion and<br>commu-<br>nication | działalność<br>finansowa<br>i ubezpie-<br>czeniowa<br>financial<br>and<br>insurance<br>activities | obsługa<br>rynku<br>nierucho-<br>mości<br>real estate<br>activities | działalność<br>profesjo-<br>nalna,<br>naukowa<br>i techniczna<br>profession-<br>al,<br>scientific<br>and<br>technical<br>activities | admini-<br>strowanie<br>i działal-<br>ność<br>wspiera-<br>jąca <sup>Δ</sup><br>admini-<br>strative<br>and<br>support<br>service<br>activities | działalność<br>związana z<br>kulturą,<br>rozrywką<br>i rekreacją<br>arts,<br>entertain-<br>ment and<br>recreation |
| <b>WOJEWÓDZTWO .....</b><br><i>VOIVODSHIP</i>                      | <b>10506</b>                                                                                                                                          | <b>24713</b>                                                                                                  | <b>6625</b>                                                                             | <b>2598</b>                                                                                 | <b>1320</b>                                                                    | <b>3171</b>                                                                                       | <b>621</b>                                                          | <b>5798</b>                                                                                                                         | <b>1756</b>                                                                                                                                   | <b>654</b>                                                                                                        |
| <i>Podregiony Subregions</i>                                       |                                                                                                                                                       |                                                                                                               |                                                                                         |                                                                                             |                                                                                |                                                                                                   |                                                                     |                                                                                                                                     |                                                                                                                                               |                                                                                                                   |
| <b>Gorzowski .....</b>                                             | 4601                                                                                                                                                  | 10356                                                                                                         | 3142                                                                                    | 1141                                                                                        | 514                                                                            | 1377                                                                                              | 220                                                                 | 2363                                                                                                                                | 801                                                                                                                                           | 266                                                                                                               |
| <i>powiaty powiats</i>                                             |                                                                                                                                                       |                                                                                                               |                                                                                         |                                                                                             |                                                                                |                                                                                                   |                                                                     |                                                                                                                                     |                                                                                                                                               |                                                                                                                   |
| gorzowski .....                                                    | 760                                                                                                                                                   | 1721                                                                                                          | 486                                                                                     | 189                                                                                         | 66                                                                             | 194                                                                                               | 40                                                                  | 314                                                                                                                                 | 103                                                                                                                                           | 45                                                                                                                |
| międzyrzecki .....                                                 | 697                                                                                                                                                   | 1393                                                                                                          | 349                                                                                     | 156                                                                                         | 57                                                                             | 149                                                                                               | 26                                                                  | 259                                                                                                                                 | 100                                                                                                                                           | 35                                                                                                                |
| słubicki .....                                                     | 477                                                                                                                                                   | 1593                                                                                                          | 549                                                                                     | 185                                                                                         | 47                                                                             | 120                                                                                               | 14                                                                  | 167                                                                                                                                 | 110                                                                                                                                           | 26                                                                                                                |
| strzelecko-drezdenecki ....                                        | 447                                                                                                                                                   | 1181                                                                                                          | 272                                                                                     | 105                                                                                         | 38                                                                             | 108                                                                                               | 8                                                                   | 148                                                                                                                                 | 65                                                                                                                                            | 14                                                                                                                |
| sulęciński .....                                                   | 358                                                                                                                                                   | 638                                                                                                           | 146                                                                                     | 109                                                                                         | 17                                                                             | 71                                                                                                | 11                                                                  | 91                                                                                                                                  | 72                                                                                                                                            | 17                                                                                                                |
| <b>miasto na prawach powiatu</b><br><i>city with powiat status</i> |                                                                                                                                                       |                                                                                                               |                                                                                         |                                                                                             |                                                                                |                                                                                                   |                                                                     |                                                                                                                                     |                                                                                                                                               |                                                                                                                   |
| Gorzów Wlkp. ....                                                  | 1862                                                                                                                                                  | 3830                                                                                                          | 1340                                                                                    | 397                                                                                         | 289                                                                            | 735                                                                                               | 121                                                                 | 1384                                                                                                                                | 351                                                                                                                                           | 129                                                                                                               |
| <b>Zielonogórski .....</b>                                         | 5905                                                                                                                                                  | 14357                                                                                                         | 3483                                                                                    | 1457                                                                                        | 806                                                                            | 1794                                                                                              | 401                                                                 | 3435                                                                                                                                | 955                                                                                                                                           | 388                                                                                                               |
| <i>powiaty powiats</i>                                             |                                                                                                                                                       |                                                                                                               |                                                                                         |                                                                                             |                                                                                |                                                                                                   |                                                                     |                                                                                                                                     |                                                                                                                                               |                                                                                                                   |
| krośniński .....                                                   | 472                                                                                                                                                   | 1417                                                                                                          | 328                                                                                     | 155                                                                                         | 41                                                                             | 120                                                                                               | 25                                                                  | 225                                                                                                                                 | 59                                                                                                                                            | 29                                                                                                                |
| nowosolski .....                                                   | 684                                                                                                                                                   | 1602                                                                                                          | 310                                                                                     | 142                                                                                         | 72                                                                             | 165                                                                                               | 23                                                                  | 311                                                                                                                                 | 80                                                                                                                                            | 33                                                                                                                |
| świebodziński .....                                                | 509                                                                                                                                                   | 1106                                                                                                          | 329                                                                                     | 239                                                                                         | 67                                                                             | 139                                                                                               | 31                                                                  | 249                                                                                                                                 | 126                                                                                                                                           | 32                                                                                                                |
| wschowski .....                                                    | 379                                                                                                                                                   | 761                                                                                                           | 164                                                                                     | 95                                                                                          | 23                                                                             | 82                                                                                                | 9                                                                   | 151                                                                                                                                 | 38                                                                                                                                            | 11                                                                                                                |
| zielonogórski .....                                                | 958                                                                                                                                                   | 1750                                                                                                          | 513                                                                                     | 159                                                                                         | 92                                                                             | 243                                                                                               | 63                                                                  | 443                                                                                                                                 | 126                                                                                                                                           | 58                                                                                                                |
| żagański .....                                                     | 799                                                                                                                                                   | 1904                                                                                                          | 345                                                                                     | 162                                                                                         | 75                                                                             | 166                                                                                               | 36                                                                  | 274                                                                                                                                 | 87                                                                                                                                            | 43                                                                                                                |
| żarski .....                                                       | 822                                                                                                                                                   | 2589                                                                                                          | 428                                                                                     | 222                                                                                         | 73                                                                             | 215                                                                                               | 52                                                                  | 357                                                                                                                                 | 134                                                                                                                                           | 43                                                                                                                |
| <b>miasto na prawach powiatu</b><br><i>city with powiat status</i> |                                                                                                                                                       |                                                                                                               |                                                                                         |                                                                                             |                                                                                |                                                                                                   |                                                                     |                                                                                                                                     |                                                                                                                                               |                                                                                                                   |
| Zielona Góra .....                                                 | 1282                                                                                                                                                  | 3228                                                                                                          | 1066                                                                                    | 283                                                                                         | 363                                                                            | 664                                                                                               | 162                                                                 | 1425                                                                                                                                | 305                                                                                                                                           | 139                                                                                                               |

<sup>a</sup> Zarejestrowane w rejestrze REGON; bez osób prowadzących indywidualne gospodarstwa rolne.<sup>a</sup> Registered in the REGON register; excluding persons tending private farms.

TABL. 40. PRZESTĘPSTWA STWIERDZONE W ZAKOŃCZONYCH POSTĘPOWANIACH  
PRZYGOTOWAWCZYCH W OKRESIE I-III 2010 R.

ASCERTAINED CRIMES IN COMPLETED PREPARATORY PROCEEDINGS IN THE PERIOD I-III 2010

| WYSZCZEGÓLNIENIE<br>SPECIFICATION | Ogółem<br>Grand total | W tym przestępstwa<br>Of which crime     |                                             |                    | Z liczby ogółem przestępstwa<br>Of grand total crimes         |                                      |                                                             |
|-----------------------------------|-----------------------|------------------------------------------|---------------------------------------------|--------------------|---------------------------------------------------------------|--------------------------------------|-------------------------------------------------------------|
|                                   |                       | o charakterze<br>kryminalnym<br>criminal | o charakterze<br>gospodarczym<br>commercial | drogowe<br>traffic | przeciwko<br>życiu<br>i zdrowiu<br>against life<br>and health | przeciwko mieniu<br>against property |                                                             |
|                                   |                       |                                          |                                             |                    |                                                               | razem<br>total                       | w tym kradzież<br>samochodu<br>of which<br>automobile theft |
| <b>WOJEWÓDZTWO .....</b>          | <b>8790</b>           | <b>5629</b>                              | <b>1517</b>                                 | <b>1050</b>        | <b>286</b>                                                    | <b>4011</b>                          | <b>89</b>                                                   |
| <i>VOIVODSHIP</i>                 |                       |                                          |                                             |                    |                                                               |                                      |                                                             |
| <i>Podregiony Subregions</i>      |                       |                                          |                                             |                    |                                                               |                                      |                                                             |
| <b>Gorzowski .....</b>            | 3358                  | 2162                                     | 487                                         | 439                | 93                                                            | 1479                                 | 24                                                          |
| <i>powiaty powiats</i>            |                       |                                          |                                             |                    |                                                               |                                      |                                                             |
| gorzowski <sup>a</sup> .....      | 1809                  | 1137                                     | 283                                         | 211                | 39                                                            | 861                                  | 10                                                          |
| międzyrzecki .....                | 287                   | 192                                      | 30                                          | 47                 | 16                                                            | 118                                  | 1                                                           |
| słubicki .....                    | 690                   | 469                                      | 96                                          | 81                 | 24                                                            | 238                                  | 12                                                          |
| strzelecko-drezdenecki ...        | 343                   | 223                                      | 34                                          | 66                 | 4                                                             | 186                                  | -                                                           |
| sulęciński .....                  | 229                   | 141                                      | 44                                          | 34                 | 10                                                            | 76                                   | 1                                                           |
| <b>Zielonogórski .....</b>        | 5432                  | 3467                                     | 1030                                        | 611                | 193                                                           | 2532                                 | 65                                                          |
| <i>powiaty powiats</i>            |                       |                                          |                                             |                    |                                                               |                                      |                                                             |
| krośnieński .....                 | 325                   | 199                                      | 42                                          | 56                 | 27                                                            | 127                                  | -                                                           |
| nowosolski .....                  | 791                   | 597                                      | 62                                          | 94                 | 18                                                            | 350                                  | 4                                                           |
| świebodziński .....               | 365                   | 179                                      | 107                                         | 59                 | 12                                                            | 168                                  | 1                                                           |
| wschowski .....                   | 320                   | 182                                      | 57                                          | 60                 | 10                                                            | 144                                  | 1                                                           |
| zielonogórski <sup>a</sup> .....  | 2280                  | 1511                                     | 462                                         | 204                | 85                                                            | 1199                                 | 30                                                          |
| żagański .....                    | 505                   | 288                                      | 133                                         | 41                 | 14                                                            | 197                                  | 1                                                           |
| żarski .....                      | 846                   | 511                                      | 167                                         | 97                 | 27                                                            | 347                                  | 28                                                          |

<sup>a</sup> Łącznie z miastem na prawach powiatu.

<sup>a</sup> Including city with powiat status.

Źródło: dane Komendy Wojewódzkiej Policji.

Source: data of the Voivodship Police Headquarters.

TABL. 41. WSKAŹNIK WYKRYWALNOŚCI SPRAWCÓW PRZESTĘPSTW STWIERDZONYCH  
W OKRESIE I-III 2010 R.

RATE OF DETECTABILITY OF DELINQUENTS IN ASCERTAINED CRIMES IN THE PERIOD I-III 2010

| WYSZCZEGÓLNIENIE<br>SPECIFICATION | Ogółem<br>Grand total | O charakterze kryminalnym<br>Criminal | Gospodarcze<br>Commercial | Drogowe<br>Road |
|-----------------------------------|-----------------------|---------------------------------------|---------------------------|-----------------|
|                                   | w % in %              |                                       |                           |                 |
| <b>WOJEWÓDZTWO .....</b>          | <b>84,5</b>           | <b>77,4</b>                           | <b>97,4</b>               | <b>99,6</b>     |
| <i>VOIVODSHIP</i>                 |                       |                                       |                           |                 |
| <i>Podregiony Subregions</i>      |                       |                                       |                           |                 |
| <b>Gorzowski</b>                  |                       |                                       |                           |                 |
| <b>powiaty powiats</b>            |                       |                                       |                           |                 |
| gorzowski <sup>a</sup> .....      | 83,5                  | 76,9                                  | 96,8                      | 99,5            |
| międzyrzecki .....                | 86,6                  | 80,6                                  | 100,0                     | 97,9            |
| ślubicki .....                    | 89,9                  | 86,3                                  | 95,8                      | 100,0           |
| strzelecko-drezdenecki ...        | 85,6                  | 78,3                                  | 100,0                     | 100,0           |
| sulęciński .....                  | 81,5                  | 72,9                                  | 93,2                      | 100,0           |
| <b>Zielonogórski</b>              |                       |                                       |                           |                 |
| <b>powiaty powiats</b>            |                       |                                       |                           |                 |
| krośnieński .....                 | 81,7                  | 71,3                                  | 95,2                      | 100,0           |
| nowosolski .....                  | 82,7                  | 78,3                                  | 93,5                      | 98,9            |
| świebodziński .....               | 87,5                  | 75,6                                  | 98,1                      | 100,0           |
| wschowski .....                   | 87,7                  | 78,9                                  | 98,3                      | 100,0           |
| zielonogórski <sup>a</sup> .....  | 82,7                  | 75,3                                  | 97,8                      | 99,5            |
| żagański .....                    | 88,7                  | 81,0                                  | 99,2                      | 100,0           |
| żarski .....                      | 84,7                  | 75,8                                  | 97,6                      | 100,0           |

<sup>a</sup> Łącznie z miastem na prawach powiatu.<sup>a</sup> Including city with powiat status.

Źródło: dane Komendy Wojewódzkiej Policji.

Source: data of the Voivodship Police Headquarters.

TABL. 42. **WYPADKI DROGOWE W OKRESIE I-III 2010 R.**  
*ROAD TRAFFIC ACCIDENTS IN THE PERIOD I-III 2010*

| WYSZCZEGÓLNIENIE<br><i>SPECIFICATION</i> | Wypadki drogowe<br><i>Road traffic accidents</i> | Ofiary wypadków<br><i>Road traffic casualties</i> |                             |                         |
|------------------------------------------|--------------------------------------------------|---------------------------------------------------|-----------------------------|-------------------------|
|                                          |                                                  | ogółem<br><i>total</i>                            | zabici<br><i>fatalities</i> | ranni<br><i>injured</i> |
| <b>WOJEWÓDZTWO .....</b>                 | <b>172</b>                                       | <b>262</b>                                        | <b>24</b>                   | <b>238</b>              |
| <i>VOIVODSHIP</i>                        |                                                  |                                                   |                             |                         |
| <i>Podregiony Subregions</i>             |                                                  |                                                   |                             |                         |
| <b>Gorzowski .....</b>                   | 87                                               | 130                                               | 7                           | 123                     |
| <i>powiaty powiats</i>                   |                                                  |                                                   |                             |                         |
| gorzowski <sup>a</sup> .....             | 41                                               | 60                                                | 4                           | 56                      |
| międzyrzecki .....                       | 15                                               | 21                                                | 2                           | 19                      |
| słubicki .....                           | 15                                               | 29                                                | -                           | 29                      |
| strzelecko-drezdenecki ....              | 9                                                | 11                                                | -                           | 11                      |
| sulęciński .....                         | 7                                                | 9                                                 | 1                           | 8                       |
| <b>Zielonogórski .....</b>               | 85                                               | 132                                               | 17                          | 115                     |
| <i>powiaty powiats</i>                   |                                                  |                                                   |                             |                         |
| krośniński .....                         | 10                                               | 16                                                | 2                           | 14                      |
| nowosolski .....                         | 15                                               | 17                                                | 2                           | 15                      |
| świebodziński .....                      | 14                                               | 25                                                | 4                           | 21                      |
| wschowski .....                          | 1                                                | 1                                                 | -                           | 1                       |
| zielonogórski <sup>a</sup> .....         | 21                                               | 38                                                | 8                           | 30                      |
| żagański .....                           | 9                                                | 12                                                | 1                           | 11                      |
| żarski .....                             | 15                                               | 23                                                | -                           | 23                      |

<sup>a</sup> Łącznie z miastem na prawach powiatu.

<sup>a</sup> Including city with powiat status.

Źródło: dane Komendy Wojewódzkiej Policji.

Source: data of the Voivodship Police Headquarters.

# PODSTAWOWE DANE OGÓLNOPOLSKIE BASIC DATA FOR POLAND

TABL. 43. WYBRANE WSKAŹNIKI OGÓLNOPOLSKIE  
SELECTED INDICATORS FOR POLAND

| OKRESY<br>PERIODS<br><br>A – analogiczny okres roku<br>poprzedniego = 100<br>corresponding period<br>of previous year = 100<br><br>B – okres poprzedni = 100<br>previous period = 100 |                  | Produkt Krajowy<br>Brutto <sup>a</sup><br><i>Gross Domestic<br/>Product<sup>a</sup></i> |                                                                                       | Stopa<br>bezrobocia<br>rejestr-<br>owanego <sup>bc</sup><br>w %<br><br><i>Registered<br/>unemploy-<br/>ment<br/>rate<sup>bc</sup><br/>in %</i> | Przeciętne miesięczne wynagrodzenia<br><i>Average monthly wages and salaries</i> |       |                                                                                                     |       |                                                           |       |                                                                                |       |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------|-------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------|-------|-----------------------------------------------------------|-------|--------------------------------------------------------------------------------|-------|
|                                                                                                                                                                                       |                  | ogółem<br><i>total</i>                                                                  | w tym<br>wartość<br>dodana<br>brutto<br><i>of which<br/>gross<br/>value<br/>added</i> |                                                                                                                                                | w gospodarce narodowej <sup>a</sup><br><i>in national economy<sup>a</sup></i>    |       |                                                                                                     |       | w sektorze przedsiębiorstw<br><i>in enterprise sector</i> |       |                                                                                |       |
|                                                                                                                                                                                       |                  |                                                                                         |                                                                                       |                                                                                                                                                | brutto<br><i>gross</i>                                                           |       | brutto bez nagród<br>rocznych <sup>d</sup><br><i>gross exclusive<br/>annual bonuses<sup>d</sup></i> |       | brutto<br><i>gross</i>                                    |       | brutto bez wypłat<br>z zysku<br><i>gross exclusive<br/>payment from profit</i> |       |
|                                                                                                                                                                                       |                  |                                                                                         |                                                                                       |                                                                                                                                                | w zł<br><i>zł</i>                                                                | B     | w zł<br><i>zł</i>                                                                                   | B     | w zł<br><i>zł</i>                                         | B     | w zł<br><i>zł</i>                                                              | B     |
| 2008                                                                                                                                                                                  | I–XII . . . . .  | 105,0 <sup>e</sup>                                                                      | 105,0 <sup>e</sup>                                                                    | 9,5                                                                                                                                            | 2942,17 <sup>e</sup>                                                             | x     | 2908,26 <sup>e</sup>                                                                                | x     | 3185,75 <sup>e</sup>                                      | x     | 3180,84                                                                        | x     |
| 2009                                                                                                                                                                                  | I–XII . . . . .  | 101,8 <sup>e</sup>                                                                      | 101,9 <sup>e</sup>                                                                    | 11,9                                                                                                                                           | 3102,96 <sup>e</sup>                                                             | x     | 3062,19 <sup>e</sup>                                                                                | x     | 3324,91 <sup>e</sup>                                      | x     | 3319,88                                                                        | x     |
| 2009                                                                                                                                                                                  | I–III . . . . .  | 100,8                                                                                   | 101,1                                                                                 | 11,1                                                                                                                                           | 3185,61                                                                          | 102,9 | 3036,99                                                                                             | 98,2  | 3249,29                                                   | 106,3 | 3247,75                                                                        | x     |
|                                                                                                                                                                                       | IV–VI . . . . .  | 101,2*                                                                                  | 100,9*                                                                                | 10,6                                                                                                                                           | 3081,48                                                                          | 96,7  | 3077,26                                                                                             | 101,3 | 3276,94                                                   | 100,9 | 3271,39                                                                        | x     |
|                                                                                                                                                                                       | VII–IX . . . . . | 101,8*                                                                                  | 102,0*                                                                                | 10,9                                                                                                                                           | 3113,86                                                                          | 101,1 | 3106,59                                                                                             | 101,0 | 3317,45                                                   | 101,2 | 3306,38                                                                        | x     |
|                                                                                                                                                                                       | X–XII . . . . .  | 103,3                                                                                   | 103,3                                                                                 | 11,9                                                                                                                                           | 3243,60                                                                          | 104,7 | 3236,88                                                                                             | 104,7 | 3456,61                                                   | 104,2 | 3454,58                                                                        | x     |
| 2010                                                                                                                                                                                  | I–III . . . . .  | .                                                                                       | .                                                                                     | 12,9                                                                                                                                           | .                                                                                | .     | .                                                                                                   | .     | 3340,89                                                   | 102,8 | 3339,91                                                                        | 102,8 |
| 2009                                                                                                                                                                                  | I . . . . .      | .                                                                                       | .                                                                                     | 10,4                                                                                                                                           | .                                                                                | .     | .                                                                                                   | .     | 3215,75                                                   | 93,8  | 3213,62                                                                        | 93,8  |
|                                                                                                                                                                                       | II . . . . .     | .                                                                                       | .                                                                                     | 10,9                                                                                                                                           | .                                                                                | .     | .                                                                                                   | .     | 3195,56                                                   | 99,4  | 3195,35                                                                        | 99,4  |
|                                                                                                                                                                                       | III . . . . .    | 100,8                                                                                   | 101,1                                                                                 | 11,1                                                                                                                                           | 3185,61                                                                          | 102,9 | 3036,99                                                                                             | 98,2  | 3332,65                                                   | 104,3 | 3330,49                                                                        | 104,2 |
|                                                                                                                                                                                       | IV . . . . .     | .                                                                                       | .                                                                                     | 10,9                                                                                                                                           | .                                                                                | .     | .                                                                                                   | .     | 3294,76                                                   | 98,9  | 3292,66                                                                        | 98,9  |
|                                                                                                                                                                                       | V . . . . .      | .                                                                                       | .                                                                                     | 10,7                                                                                                                                           | .                                                                                | .     | .                                                                                                   | .     | 3193,90                                                   | 96,8  | 3190,67                                                                        | 96,9  |
|                                                                                                                                                                                       | VI . . . . .     | 101,2*                                                                                  | 100,9*                                                                                | 10,6                                                                                                                                           | 3081,48                                                                          | 96,7  | 3077,26                                                                                             | 101,3 | 3287,88                                                   | 102,9 | 3276,51                                                                        | 102,7 |
|                                                                                                                                                                                       | VII . . . . .    | .                                                                                       | .                                                                                     | 10,7                                                                                                                                           | .                                                                                | .     | .                                                                                                   | .     | 3361,90                                                   | 102,3 | 3335,18                                                                        | 101,8 |
|                                                                                                                                                                                       | VIII . . . . .   | .                                                                                       | .                                                                                     | 10,8                                                                                                                                           | .                                                                                | .     | .                                                                                                   | .     | 3268,69                                                   | 97,2  | 3265,78                                                                        | 97,9  |
|                                                                                                                                                                                       | IX . . . . .     | 101,8*                                                                                  | 102,0*                                                                                | 10,9                                                                                                                                           | 3113,86                                                                          | 101,1 | 3106,59                                                                                             | 101,0 | 3283,18                                                   | 100,4 | 3280,09                                                                        | 100,4 |
|                                                                                                                                                                                       | X . . . . .      | .                                                                                       | .                                                                                     | 11,1                                                                                                                                           | .                                                                                | .     | .                                                                                                   | .     | 3312,32                                                   | 100,9 | 3311,79                                                                        | 101,0 |
|                                                                                                                                                                                       | XI . . . . .     | .                                                                                       | .                                                                                     | 11,4                                                                                                                                           | .                                                                                | .     | .                                                                                                   | .     | 3403,92                                                   | 102,8 | 3402,06                                                                        | 102,7 |
|                                                                                                                                                                                       | XII . . . . .    | 103,3                                                                                   | 103,3                                                                                 | 11,9                                                                                                                                           | 3243,60                                                                          | 104,7 | 3236,88                                                                                             | 104,7 | 3652,40                                                   | 107,3 | 3648,60                                                                        | 107,2 |
| 2010                                                                                                                                                                                  | I . . . . .      | .                                                                                       | .                                                                                     | 12,7                                                                                                                                           | .                                                                                | .     | .                                                                                                   | .     | 3231,13                                                   | 88,5  | 3230,47                                                                        | 88,5  |
|                                                                                                                                                                                       | II . . . . .     | .                                                                                       | .                                                                                     | 13,0                                                                                                                                           | .                                                                                | .     | .                                                                                                   | .     | 3288,29                                                   | 101,8 | 3287,84                                                                        | 101,8 |
|                                                                                                                                                                                       | III . . . . .    | .                                                                                       | .                                                                                     | 12,9                                                                                                                                           | .                                                                                | .     | .                                                                                                   | .     | 3493,42                                                   | 106,2 | 3491,57                                                                        | 106,2 |

<sup>a</sup> Dane kwartalne; patrz uwagi ogólne pkt 17. <sup>b</sup> Stan w końcu okresu. <sup>c</sup> Udział bezrobotnych w cywilnej ludności aktywnej zawodowo. <sup>d</sup> Dotyczy wypłat z tytułu udziału w zysku i nadwyżce bilansowej w spółdzielniach oraz dodatkowych wynagrodzeń rocznych dla pracowników jednostek sfery budżetowej. <sup>e</sup> Dane dotyczą pełnej zbiorowości.

<sup>a</sup> Data on accrued base; see general notes item 17. <sup>b</sup> End of period. <sup>c</sup> Ratio of unemployed persons to the economically active civil population. <sup>d</sup> Concerns payments from profit and balance surplus in co-operatives as well as annual extra wages and salaries for employees of budgetary sphere entities. <sup>e</sup> Data cover complete statistical population.

TABL. 43. WYBRANE WSKAŹNIKI OGÓLNOPOLSKIE (cd.)  
 SELECTED INDICATORS FOR POLAND (cont.)

| OKRESY<br>PERIODS                                                                                                                                                                                                             | Wskaźnik cen<br>Price indices                                                                 |       |       |                                                                                            |       |       |                                                 |       |       |                                           |       |       |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------|-------|-------|--------------------------------------------------------------------------------------------|-------|-------|-------------------------------------------------|-------|-------|-------------------------------------------|-------|-------|
|                                                                                                                                                                                                                               | towarów i usług<br>konsumpcyjnych <sup>a</sup><br>of consumer goods and services <sup>a</sup> |       |       | produkcji sprzedanej przemysłu <sup>b</sup><br>of sold production of industry <sup>b</sup> |       |       |                                                 |       |       |                                           |       |       |
|                                                                                                                                                                                                                               |                                                                                               |       |       | ogółem<br>total                                                                            |       |       | górnictwo i wydobywanie<br>mining and quarrying |       |       | przetwórstwo przemysłowe<br>manufacturing |       |       |
|                                                                                                                                                                                                                               |                                                                                               |       |       |                                                                                            |       |       |                                                 |       |       |                                           |       |       |
| A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100<br>corresponding period of previous year = 100<br>B – okres poprzedni = 100<br>previous period = 100<br>C – grudzień roku poprzedniego = 100<br>December of previous year = 100 | A                                                                                             | B     | C     | A                                                                                          | B     | C     | A                                               | B     | C     | A                                         | B     | C     |
| 2008 I–XII . . . . .                                                                                                                                                                                                          | 104,2                                                                                         | x     | 102,4 | 102,2                                                                                      | x     | .     | 110,8                                           | x     | .     | 100,8                                     | x     | .     |
| 2009 I–XII . . . . .                                                                                                                                                                                                          | 103,5                                                                                         | x     | 102,8 | 103,4                                                                                      | x     | .     | 113,0                                           | x     | .     | 100,9                                     | x     | .     |
| 2009 I–III . . . . .                                                                                                                                                                                                          | 103,3                                                                                         | 101,2 | 101,3 | 105,0                                                                                      | 103,7 | .     | 108,8                                           | 107,8 | .     | 102,5                                     | 102,0 | .     |
| IV–VI . . . . .                                                                                                                                                                                                               | 103,7                                                                                         | 101,8 | 103,1 | 104,2                                                                                      | 100,0 | .     | 112,3                                           | 104,8 | .     | 101,9                                     | 99,6  | .     |
| VII–IX . . . . .                                                                                                                                                                                                              | 103,5                                                                                         | 100,1 | 103,2 | 102,2                                                                                      | 98,6  | .     | 111,1                                           | 101,9 | .     | 99,8                                      | 98,2  | .     |
| X–XII . . . . .                                                                                                                                                                                                               | 103,3                                                                                         | 100,2 | 103,4 | 102,0                                                                                      | 99,8  | .     | 120,0                                           | 104,3 | .     | 99,2                                      | 99,4  | .     |
| 2010 I–III . . . . .                                                                                                                                                                                                          | 103,0                                                                                         | 100,9 | 100,9 | 98,5                                                                                       | 100,1 | .     | 115,9                                           | 104,1 | .     | 96,8                                      | 99,5  | .     |
| 2009 I . . . . .                                                                                                                                                                                                              | 102,8                                                                                         | 100,5 | 100,5 | 103,6                                                                                      | 102,3 | 102,3 | 107,4                                           | 105,9 | 105,9 | 101,0                                     | 100,7 | 100,7 |
| II . . . . .                                                                                                                                                                                                                  | 103,3                                                                                         | 100,9 | 101,3 | 105,7                                                                                      | 102,6 | 104,9 | 108,9                                           | 103,4 | 109,5 | 103,4                                     | 102,6 | 103,4 |
| III . . . . .                                                                                                                                                                                                                 | 103,6                                                                                         | 100,7 | 102,0 | 105,5                                                                                      | 100,0 | 104,9 | 110,1                                           | 102,4 | 112,1 | 103,2                                     | 99,9  | 103,3 |
| IV . . . . .                                                                                                                                                                                                                  | 104,0                                                                                         | 100,7 | 102,7 | 104,8                                                                                      | 99,1  | 104,0 | 111,4                                           | 101,8 | 114,1 | 102,3                                     | 98,8  | 102,0 |
| V . . . . .                                                                                                                                                                                                                   | 103,6                                                                                         | 100,5 | 103,2 | 103,7                                                                                      | 99,7  | 103,7 | 111,8                                           | 99,3  | 113,3 | 101,3                                     | 99,6  | 101,6 |
| VI . . . . .                                                                                                                                                                                                                  | 103,5                                                                                         | 100,2 | 103,4 | 104,1                                                                                      | 100,8 | 104,5 | 113,7                                           | 102,1 | 115,7 | 101,9                                     | 101,0 | 102,6 |
| VII . . . . .                                                                                                                                                                                                                 | 103,6                                                                                         | 100,1 | 103,5 | 102,8                                                                                      | 98,5  | 102,9 | 108,6                                           | 98,3  | 113,7 | 100,7                                     | 98,3  | 100,9 |
| VIII . . . . .                                                                                                                                                                                                                | 103,7                                                                                         | 99,6  | 103,1 | 102,2                                                                                      | 99,6  | 102,5 | 111,8                                           | 103,3 | 117,5 | 99,8                                      | 99,2  | 100,1 |
| IX . . . . .                                                                                                                                                                                                                  | 103,4                                                                                         | 100,0 | 103,1 | 101,6                                                                                      | 99,8  | 102,3 | 112,8                                           | 100,8 | 118,4 | 99,0                                      | 99,7  | 99,8  |
| X . . . . .                                                                                                                                                                                                                   | 103,1                                                                                         | 100,1 | 103,3 | 102,0                                                                                      | 100,4 | 102,7 | 117,3                                           | 101,9 | 120,6 | 99,2                                      | 100,3 | 100,1 |
| XI . . . . .                                                                                                                                                                                                                  | 103,3                                                                                         | 100,3 | 103,5 | 101,9                                                                                      | 99,6  | 102,3 | 119,7                                           | 100,1 | 120,7 | 99,3                                      | 99,6  | 99,7  |
| XII . . . . .                                                                                                                                                                                                                 | 103,5                                                                                         | 100,0 | 103,5 | 102,1                                                                                      | 99,8  | 102,1 | 123,1                                           | 102,0 | 123,1 | 99,3                                      | 99,6  | 99,3  |
| 2010 I . . . . .                                                                                                                                                                                                              | 103,5                                                                                         | 100,6 | 100,6 | 100,2                                                                                      | 100,4 | 100,4 | 119,6                                           | 102,8 | 102,8 | 98,7                                      | 100,1 | 100,1 |
| II . . . . .                                                                                                                                                                                                                  | 102,9                                                                                         | 100,9 | 100,2 | 97,6                                                                                       | 99,9  | 100,3 | 114,4                                           | 98,9  | 101,7 | 95,9                                      | 99,7  | 99,8  |
| III . . . . .                                                                                                                                                                                                                 | 102,6                                                                                         | 100,3 | 101,2 | 97,6                                                                                       | 100,0 | 100,3 | 113,7                                           | 101,7 | 103,4 | 95,8                                      | 99,9  | 99,7  |

a Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 16. b Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 15.

a See methodological notes item 16. b See methodological notes item 15.

TABL. 43. WYBRANE WSKAŹNIKI OGÓLNOPOLSKIE (cd.)  
 SELECTED INDICATORS FOR POLAND (cont.)

| OKRESY<br>PERIODS<br><br>A – analogiczny okres roku<br>poprzedniego = 100<br>corresponding period<br>of previous year = 100<br><br>B – okres poprzedni = 100<br>previous period = 100<br><br>C – grudzień roku poprzed-<br>niego = 100<br>December of previous<br>year = 100 |              | Wskaźnik cen (dok.)<br>Price indices (cont.)                                                                                                                  |       |       |                                                                                                                                                                |       |       |                                                                                                             |       |      | Średnia cena<br>skupu<br>za 1 q w zł<br>Average<br>procurement price<br>per 1 q in zł |                   |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------|-------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------|-------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------|------|---------------------------------------------------------------------------------------|-------------------|
|                                                                                                                                                                                                                                                                              |              | produkcji sprzedanej przemysłu <sup>a</sup> (dok.)<br>of sold production of industry <sup>a</sup> (cont.)                                                     |       |       |                                                                                                                                                                |       |       | produkcji budowlano-<br>-montażowej <sup>a</sup><br>of construction<br>and assembly production <sup>a</sup> |       |      |                                                                                       |                   |
|                                                                                                                                                                                                                                                                              |              | wytwarzanie i zaopatrywanie<br>w energię elektryczną, gaz,<br>parę wodną i gorącą wodę <sup>Δ</sup><br>electricity, gas, steam and<br>air conditioning supply |       |       | dostawa wody; gospodarowanie<br>ściekami i odpadami;<br>rekultywacja <sup>Δ</sup><br>water supply; sewerage, waste<br>management and remediation<br>activities |       |       |                                                                                                             |       |      |                                                                                       |                   |
|                                                                                                                                                                                                                                                                              |              | A                                                                                                                                                             | B     | C     | A                                                                                                                                                              | B     | C     | A                                                                                                           | B     | C    | żyta<br>rye                                                                           | pszenicy<br>wheat |
| 2008                                                                                                                                                                                                                                                                         | I–XII. ....  | 108,8                                                                                                                                                         | x     | .     | 107,9                                                                                                                                                          | x     | .     | 104,8                                                                                                       | x     | .    | 51,65                                                                                 | 64,24             |
| 2009                                                                                                                                                                                                                                                                         | I–XII. ....  | 115,9                                                                                                                                                         | x     | .     | 104,2                                                                                                                                                          | x     | .     | 100,2                                                                                                       | x     | .    | 32,74*                                                                                | 48,26*            |
| 2009                                                                                                                                                                                                                                                                         | I–III .....  | 121,3                                                                                                                                                         | 112,2 | .     | 103,2                                                                                                                                                          | 103,0 | .     | 101,8                                                                                                       | 99,7  | .    | 37,92                                                                                 | 51,28             |
|                                                                                                                                                                                                                                                                              | IV–VI .....  | 116,9                                                                                                                                                         | 100,3 | .     | 101,9                                                                                                                                                          | 102,0 | .     | 100,3                                                                                                       | 99,7  | .    | 37,11                                                                                 | 51,51             |
|                                                                                                                                                                                                                                                                              | VII–IX ..... | 114,0                                                                                                                                                         | 99,1  | .     | 104,6                                                                                                                                                          | 101,6 | .     | 99,3                                                                                                        | 99,8  | .    | 29,78                                                                                 | 46,76             |
|                                                                                                                                                                                                                                                                              | X–XII .....  | 111,8                                                                                                                                                         | 100,2 | .     | 107,4                                                                                                                                                          | 100,7 | .     | 99,2                                                                                                        | 100,1 | .    | 29,44                                                                                 | 46,19             |
| 2010                                                                                                                                                                                                                                                                         | I–III .....  | 101,4                                                                                                                                                         | 101,9 | .     | 106,6                                                                                                                                                          | 102,2 | .     | 99,4                                                                                                        | 99,8  | .    | 32,57                                                                                 | 47,48             |
| 2009                                                                                                                                                                                                                                                                         | I .....      | 121,6                                                                                                                                                         | 109,8 | 109,8 | 103,1                                                                                                                                                          | 102,1 | 102,3 | 102,4                                                                                                       | 99,9  | 99,9 | 37,10                                                                                 | 47,75             |
|                                                                                                                                                                                                                                                                              | II .....     | 121,4                                                                                                                                                         | 102,1 | 112,1 | 103,5                                                                                                                                                          | 101,1 | 103,3 | 101,8                                                                                                       | 99,8  | 99,7 | 38,23                                                                                 | 52,84             |
|                                                                                                                                                                                                                                                                              | III .....    | 120,9                                                                                                                                                         | 99,6  | 111,7 | 102,9                                                                                                                                                          | 100,3 | 103,6 | 101,3                                                                                                       | 99,9  | 99,6 | 38,15                                                                                 | 51,75             |
|                                                                                                                                                                                                                                                                              | IV .....     | 120,1                                                                                                                                                         | 100,3 | 112,0 | 102,4                                                                                                                                                          | 100,8 | 104,4 | 100,7                                                                                                       | 99,9  | 99,5 | 36,06                                                                                 | 50,05             |
|                                                                                                                                                                                                                                                                              | V .....      | 116,3                                                                                                                                                         | 100,1 | 112,1 | 101,3                                                                                                                                                          | 100,7 | 105,1 | 100,3                                                                                                       | 99,8  | 99,3 | 36,70                                                                                 | 50,83             |
|                                                                                                                                                                                                                                                                              | VI .....     | 114,4                                                                                                                                                         | 98,4  | 110,3 | 102,0                                                                                                                                                          | 100,3 | 105,4 | 99,9                                                                                                        | 100,0 | 99,3 | 38,56                                                                                 | 53,83             |
|                                                                                                                                                                                                                                                                              | VII .....    | 114,3                                                                                                                                                         | 100,1 | 110,4 | 103,0                                                                                                                                                          | 100,4 | 105,8 | 99,6                                                                                                        | 99,9  | 99,2 | 35,27                                                                                 | 52,28             |
|                                                                                                                                                                                                                                                                              | VIII .....   | 114,2                                                                                                                                                         | 100,1 | 110,5 | 104,6                                                                                                                                                          | 100,9 | 106,7 | 99,3                                                                                                        | 99,9  | 99,1 | 29,15                                                                                 | 45,14             |
|                                                                                                                                                                                                                                                                              | IX .....     | 113,7                                                                                                                                                         | 100,1 | 110,6 | 106,2                                                                                                                                                          | 100,7 | 107,4 | 99,2                                                                                                        | 100,0 | 99,1 | 28,38                                                                                 | 46,24             |
|                                                                                                                                                                                                                                                                              | X .....      | 113,8                                                                                                                                                         | 100,1 | 110,7 | 107,2                                                                                                                                                          | 99,9  | 107,3 | 99,1                                                                                                        | 100,1 | 99,2 | 28,46                                                                                 | 45,63             |
|                                                                                                                                                                                                                                                                              | XI .....     | 110,9                                                                                                                                                         | 100,1 | 110,8 | 107,4                                                                                                                                                          | 99,9  | 107,2 | 99,2                                                                                                        | 100,1 | 99,3 | 29,73                                                                                 | 46,04             |
|                                                                                                                                                                                                                                                                              | XII .....    | 110,8                                                                                                                                                         | 100,0 | 110,8 | 107,7                                                                                                                                                          | 100,5 | 107,7 | 99,3                                                                                                        | 100,0 | 99,3 | 30,15                                                                                 | 47,15             |
| 2010                                                                                                                                                                                                                                                                         | I .....      | 101,7                                                                                                                                                         | 100,8 | 100,8 | 107,1                                                                                                                                                          | 101,5 | 101,5 | 99,3                                                                                                        | 99,8  | 99,8 | 32,39                                                                                 | 49,50             |
|                                                                                                                                                                                                                                                                              | II .....     | 101,1                                                                                                                                                         | 101,5 | 102,3 | 106,2                                                                                                                                                          | 100,3 | 101,8 | 99,4                                                                                                        | 99,9  | 99,7 | 33,10                                                                                 | 47,85             |
|                                                                                                                                                                                                                                                                              | III .....    | 101,6                                                                                                                                                         | 100,1 | 102,4 | 106,5                                                                                                                                                          | 100,6 | 102,4 | 99,4                                                                                                        | 100,0 | 99,7 | 32,24                                                                                 | 45,43             |

<sup>a</sup> Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 15.

<sup>a</sup> See methodological notes item 15.

TABL. 43. WYBRANE WSKAŹNIKI OGÓLNOPOLSKIE (dok.)  
SELECTED INDICATORS FOR POLAND (cont.)

| OKRESY<br>PERIODS                                                                                                 | Dynamika produkcji sprzedanej <sup>a</sup><br><i>Indices of sold production<sup>a</sup></i> |       |                                                          |       | Dynamika<br>nakładów<br>inwestycyjnych <sup>b</sup><br><i>Indices<br/>of investment<br/>outlays<sup>b</sup></i> | Wynik budżetu<br>państwa <sup>b</sup> w mln zł<br><i>State budget<br/>in balance<sup>b</sup> 10<sup>6</sup> zł</i> |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------|-------|----------------------------------------------------------|-------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|                                                                                                                   | przemysłu <sup>c</sup><br><i>industry<sup>c</sup></i>                                       |       | budowlano-montażowej<br><i>construction and assembly</i> |       |                                                                                                                 |                                                                                                                    |
|                                                                                                                   | A                                                                                           | B     | A                                                        | B     | A                                                                                                               |                                                                                                                    |
| <b>A</b> – analogiczny okres roku<br>poprzedniego = 100<br><i>corresponding period<br/>of previous year = 100</i> |                                                                                             |       |                                                          |       |                                                                                                                 |                                                                                                                    |
| <b>B</b> – okres poprzedni = 100<br><i>previous period = 100</i>                                                  |                                                                                             |       |                                                          |       |                                                                                                                 |                                                                                                                    |
| 2008 I–XII . . . . .                                                                                              | 103,6 <sup>d</sup>                                                                          | x     | 112,1 <sup>d</sup>                                       | x     | 110,7 <sup>d</sup>                                                                                              | -24346,2                                                                                                           |
| 2009 I–XII . . . . .                                                                                              | . <sup>d</sup>                                                                              | x     | . <sup>d</sup>                                           | x     | . <sup>d</sup>                                                                                                  | -23790,0                                                                                                           |
| 2009 I–III. . . . .                                                                                               | 90,0                                                                                        | 93,1  | x                                                        | x     | .                                                                                                               | x                                                                                                                  |
| IV–VI . . . . .                                                                                                   | 93,3                                                                                        | 104,2 | x                                                        | x     | 94,7                                                                                                            | x                                                                                                                  |
| VII–IX . . . . .                                                                                                  | 98,7                                                                                        | 102,5 | x                                                        | x     | 90,6                                                                                                            | x                                                                                                                  |
| X–XII . . . . .                                                                                                   | 105,5                                                                                       | 106,1 | x                                                        | x     | 88,1                                                                                                            | x                                                                                                                  |
| 2010 I–III. . . . .                                                                                               | 109,4                                                                                       | 96,4  | x                                                        | x     |                                                                                                                 | -22706,5                                                                                                           |
| 2009 I. . . . .                                                                                                   | 84,7                                                                                        | 93,7  | 107,4                                                    | 37,9  | .                                                                                                               | 2918,0                                                                                                             |
| II . . . . .                                                                                                      | 85,4                                                                                        | 102,4 | 101,9                                                    | 117,2 | .                                                                                                               | -5250,9                                                                                                            |
| III . . . . .                                                                                                     | 98,1                                                                                        | 115,6 | 101,2                                                    | 115,1 | .                                                                                                               | -11219,8                                                                                                           |
| IV . . . . .                                                                                                      | 87,8                                                                                        | 93,1  | 100,5                                                    | 112,0 | .                                                                                                               | -15306,1                                                                                                           |
| V . . . . .                                                                                                       | 94,8                                                                                        | 98,2  | 100,3                                                    | 107,7 | .                                                                                                               | -16356,7                                                                                                           |
| VI . . . . .                                                                                                      | 95,5                                                                                        | 106,0 | 100,5                                                    | 116,2 | 94,7                                                                                                            | -16629,2                                                                                                           |
| VII. . . . .                                                                                                      | 95,6                                                                                        | 97,4  | 110,7                                                    | 105,5 | .                                                                                                               | -15037,1                                                                                                           |
| VIII. . . . .                                                                                                     | 100,1                                                                                       | 95,6  | 111,0                                                    | 99,2  | .                                                                                                               | -15655,8                                                                                                           |
| IX . . . . .                                                                                                      | 98,7                                                                                        | 115,0 | 105,7                                                    | 106,1 | 90,6                                                                                                            | -21343,7                                                                                                           |
| X . . . . .                                                                                                       | 98,7                                                                                        | 101,9 | 102,7                                                    | 107,6 | .                                                                                                               | -23918,6                                                                                                           |
| XI . . . . .                                                                                                      | 109,9                                                                                       | 96,8  | 109,9                                                    | 85,5  | .                                                                                                               | -24342,1                                                                                                           |
| XII. . . . .                                                                                                      | 107,4                                                                                       | 94,6  | 103,2                                                    | 141,0 | 88,1                                                                                                            | -23790,0                                                                                                           |
| 2010 I. . . . .                                                                                                   | 108,5                                                                                       | 94,6  | 84,7                                                     | 31,1  | .                                                                                                               | -4779,2                                                                                                            |
| II . . . . .                                                                                                      | 109,2                                                                                       | 103,1 | 75,3                                                     | 104,2 | .                                                                                                               | -16835,6                                                                                                           |
| III . . . . .                                                                                                     | 112,3                                                                                       | 118,9 | 89,2                                                     | 136,2 | .                                                                                                               | -22706,5                                                                                                           |

a Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 23. b Dane za okresy narastające. c Patrz uwagi ogólne pkt 9. d Dane dotyczą pełnej zbiorowości.  
a See methodological notes item 23. b Data on accrued base. c See general notes item 9. d Data cover complete statistical population.

TABL. 44. PODSTAWOWE DANE O WOJEWÓDZTWACH  
BASIC DATA ON VOIVODSHIPS

| WOJEWÓDZTWA<br>VOIVODSHIPS | Ludność<br>– stan w dniu 30 IX 2009 r.<br><i>Population</i><br>– as of September 30, 2009 |                                        |                                      | Bezrobotni zarejestrowani<br>– stan w końcu marca 2010 r.<br><i>Unemployed persons, registered</i><br>– end of March 2010 |       |                                                                                                                                                                                   | Udział osób<br>bez prawa<br>do zasiłku<br>w ogólnej<br>liczbie<br>bezrobot-<br>nych<br>w %<br><i>Share</i><br><i>of people</i><br><i>without</i><br><i>the right</i><br><i>to benefits</i><br><i>in the total</i><br><i>number</i><br><i>of unem-</i><br><i>ployed</i><br><i>in %</i> | Liczba<br>zarejestro-<br>wanych<br>bezro-<br>botnych<br>na 1 ofertę<br>pracy w<br>marcu<br>2010 r.<br><i>Number of</i><br><i>unemployed</i><br><i>persons,</i><br><i>registered</i><br><i>per 1 job</i><br><i>advertise-</i><br><i>ment in</i><br><i>March</i><br><i>2010</i> | Bezrobotni<br><i>Unemployed persons</i>                          |                                       |
|----------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------|--------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------|---------------------------------------|
|                            | ogółem<br><i>total</i>                                                                    | miasta<br><i>urban</i><br><i>areas</i> | wieś<br><i>rural</i><br><i>areas</i> | ogółem<br><i>total</i>                                                                                                    |       | w %<br>cywilnej<br>ludności<br>aktywnej<br>zawodowo <sup>a</sup><br><i>in % of civil</i><br><i>economi-</i><br><i>cally</i><br><i>active po-</i><br><i>population<sup>a</sup></i> |                                                                                                                                                                                                                                                                                       |                                                                                                                                                                                                                                                                               | nowo<br>zarejestro-<br>wani<br><i>newly</i><br><i>registered</i> | wyreje-<br>strowani<br><i>outflow</i> |
|                            | w tysiącach<br><i>10<sup>3</sup></i>                                                      |                                        |                                      | XII 2009 =<br>=100                                                                                                        |       | w marcu<br>2010 r. – w tys.<br><i>in March 2010</i><br>– <i>10<sup>3</sup></i>                                                                                                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                       |                                                                                                                                                                                                                                                                               |                                                                  |                                       |
| POLSKA . . . . .           | 38178,0                                                                                   | 23296,0                                | 14882,0                              | 2 076,7                                                                                                                   | 109,7 | 12,9                                                                                                                                                                              | 80,1                                                                                                                                                                                                                                                                                  | 37                                                                                                                                                                                                                                                                            | 242,8                                                            | 267,6                                 |
| POLAND                     |                                                                                           |                                        |                                      |                                                                                                                           |       |                                                                                                                                                                                   |                                                                                                                                                                                                                                                                                       |                                                                                                                                                                                                                                                                               |                                                                  |                                       |
| Dolnośląskie . . . . .     | 2878,2                                                                                    | 2024,3                                 | 853,8                                | 164,7                                                                                                                     | 112,6 | 13,8                                                                                                                                                                              | 79,0                                                                                                                                                                                                                                                                                  | 34                                                                                                                                                                                                                                                                            | 22,3                                                             | 22,2                                  |
| Kujawsko-pomorskie         | 2069,7                                                                                    | 1257,7                                 | 812,1                                | 145,8                                                                                                                     | 108,7 | 16,9                                                                                                                                                                              | 78,2                                                                                                                                                                                                                                                                                  | 37                                                                                                                                                                                                                                                                            | 16,4                                                             | 17,9                                  |
| Lubelskie . . . . .        | 2159,4                                                                                    | 1005,2                                 | 1154,1                               | 125,8                                                                                                                     | 107,3 | 13,6                                                                                                                                                                              | 86,7                                                                                                                                                                                                                                                                                  | 41                                                                                                                                                                                                                                                                            | 13,2                                                             | 15,7                                  |
| Lubuskie . . . . .         | 1010,4                                                                                    | 642,8                                  | 367,5                                | 66,1                                                                                                                      | 108,3 | 16,9                                                                                                                                                                              | 77,3                                                                                                                                                                                                                                                                                  | 28                                                                                                                                                                                                                                                                            | 9,3                                                              | 11,3                                  |
| Łódzkie . . . . .          | 2544,9                                                                                    | 1633,5                                 | 911,4                                | 142,7                                                                                                                     | 111,4 | 12,7                                                                                                                                                                              | 78,5                                                                                                                                                                                                                                                                                  | 32                                                                                                                                                                                                                                                                            | 16,5                                                             | 18,2                                  |
| Małopolskie . . . . .      | 3297,6                                                                                    | 1626,3                                 | 1671,3                               | 145,6                                                                                                                     | 112,0 | 10,7                                                                                                                                                                              | 81,6                                                                                                                                                                                                                                                                                  | 28                                                                                                                                                                                                                                                                            | 15,4                                                             | 16,5                                  |
| Mazowieckie . . . . .      | 5221,2                                                                                    | 3374,0                                 | 1847,2                               | 246,2                                                                                                                     | 109,7 | 9,8                                                                                                                                                                               | 79,7                                                                                                                                                                                                                                                                                  | 51                                                                                                                                                                                                                                                                            | 25,8                                                             | 26,7                                  |
| Opolskie . . . . .         | 1031,7                                                                                    | 540,2                                  | 491,5                                | 51,6                                                                                                                      | 109,4 | 13,5                                                                                                                                                                              | 82,0                                                                                                                                                                                                                                                                                  | 28                                                                                                                                                                                                                                                                            | 7,0                                                              | 8,5                                   |
| Podkarpackie . . . . .     | 2101,9                                                                                    | 863,7                                  | 1238,1                               | 149,5                                                                                                                     | 105,3 | 16,2                                                                                                                                                                              | 83,0                                                                                                                                                                                                                                                                                  | 53                                                                                                                                                                                                                                                                            | 13,0                                                             | 15,7                                  |
| Podlaskie . . . . .        | 1190,7                                                                                    | 716,6                                  | 474,2                                | 65,6                                                                                                                      | 107,2 | 13,3                                                                                                                                                                              | 85,5                                                                                                                                                                                                                                                                                  | 81                                                                                                                                                                                                                                                                            | 6,4                                                              | 8,1                                   |
| Pomorskie . . . . .        | 2228,5                                                                                    | 1476,6                                 | 751,9                                | 111,9                                                                                                                     | 111,6 | 13,1                                                                                                                                                                              | 76,4                                                                                                                                                                                                                                                                                  | 37                                                                                                                                                                                                                                                                            | 14,6                                                             | 16,0                                  |
| Śląskie . . . . .          | 4643,2                                                                                    | 3628,2                                 | 1015,0                               | 190,2                                                                                                                     | 112,9 | 10,3                                                                                                                                                                              | 81,2                                                                                                                                                                                                                                                                                  | 24                                                                                                                                                                                                                                                                            | 28,7                                                             | 28,0                                  |
| Świętokrzyskie . . . . .   | 1271,0                                                                                    | 574,3                                  | 696,7                                | 89,1                                                                                                                      | 106,3 | 15,4                                                                                                                                                                              | 81,2                                                                                                                                                                                                                                                                                  | 52                                                                                                                                                                                                                                                                            | 9,2                                                              | 11,5                                  |
| Warmińsko-mazurskie        | 1428,0                                                                                    | 854,9                                  | 573,1                                | 115,9                                                                                                                     | 106,1 | 21,1                                                                                                                                                                              | 76,4                                                                                                                                                                                                                                                                                  | 94                                                                                                                                                                                                                                                                            | 12,2                                                             | 15,8                                  |
| Wielkopolskie . . . . .    | 3407,5                                                                                    | 1914,6                                 | 1492,9                               | 150,7                                                                                                                     | 112,8 | 10,1                                                                                                                                                                              | 78,6                                                                                                                                                                                                                                                                                  | 31                                                                                                                                                                                                                                                                            | 18,7                                                             | 19,3                                  |
| Zachodniopomorskie         | 1694,1                                                                                    | 1163,0                                 | 531,1                                | 115,5                                                                                                                     | 109,1 | 17,7                                                                                                                                                                              | 78,0                                                                                                                                                                                                                                                                                  | 42                                                                                                                                                                                                                                                                            | 14,0                                                             | 16,1                                  |

<sup>a</sup> Szacowanej na koniec każdego miesiąca.  
<sup>a</sup> Estimated as of the end of each month.

TABL. 44. **PODSTAWOWE DANE O WOJEWÓDZTWACH (cd.)**  
*BASIC DATA ON VOIVODSHIPS (cont.)*

| WOJEWÓDZTWA<br>VOIVODSHIPS | Ceny wybranych produktów rolnych i zwierząt gospodarskich uzyskiwane przez rolników na targowiskach<br>w marcu 2010 r.<br><i>Market-place prices of selected agricultural products and livestock in March 2010</i> |                 |                                     |                 |                                             |                 |                                        |                 |
|----------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------|-------------------------------------|-----------------|---------------------------------------------|-----------------|----------------------------------------|-----------------|
|                            | ziarno pszenicy<br><i>wheat grain</i>                                                                                                                                                                              |                 | ziarno żyta<br><i>rye grain</i>     |                 | ziemniaki jadalne<br><i>edible potatoes</i> |                 | prosię na chów<br><i>piglet</i>        |                 |
|                            | w zł<br>za 1 dt<br><i>zł per dt</i>                                                                                                                                                                                | III<br>2009=100 | w zł<br>za 1 dt<br><i>zł per dt</i> | III<br>2009=100 | w zł<br>za 1 dt<br><i>zł per dt</i>         | III<br>2009=100 | w zł<br>za 1 szt<br><i>zł per head</i> | III<br>2009=100 |
| <b>POLSKA . . . . .</b>    | <b>54,85</b>                                                                                                                                                                                                       | <b>89,7</b>     | <b>40,85</b>                        | <b>79,5</b>     | <b>90,52</b>                                | <b>110,3</b>    | <b>151,58</b>                          | <b>86,2</b>     |
| <i>POLAND</i>              |                                                                                                                                                                                                                    |                 |                                     |                 |                                             |                 |                                        |                 |
| Dolnośląskie . . . . .     | 70,00                                                                                                                                                                                                              | x               | .                                   | x               | 97,50                                       | 101,5           | .                                      | x               |
| Kujawsko-pomorskie         | 51,29                                                                                                                                                                                                              | 78,6            | 65,00                               | 105,4           | 93,23                                       | 94,3            | 147,88                                 | 99,7            |
| Lubelskie . . . . .        | 48,72                                                                                                                                                                                                              | 98,0            | 32,27                               | 86,1            | 83,59                                       | 139,3           | 142,43                                 | 80,2            |
| <b>Lubuskie . . . . .</b>  | <b>76,67</b>                                                                                                                                                                                                       | <b>90,8</b>     | <b>73,33</b>                        | <b>101,5</b>    | <b>93,56</b>                                | <b>88,3</b>     | <b>.</b>                               | <b>x</b>        |
| Łódzkie . . . . .          | 53,79                                                                                                                                                                                                              | 91,7            | 35,69                               | 80,1            | 78,55                                       | 100,7           | 146,46                                 | 79,1            |
| Małopolskie . . . . .      | 57,66                                                                                                                                                                                                              | 92,9            | 51,85                               | 89,8            | 85,94                                       | 116,6           | 162,91                                 | 85,3            |
| Mazowieckie . . . . .      | 52,90                                                                                                                                                                                                              | 86,8            | 31,89                               | 68,0            | 96,60                                       | 134,8           | 148,95                                 | 83,8            |
| Opolskie . . . . .         | .                                                                                                                                                                                                                  | x               | .                                   | x               | 101,11                                      | 102,2           | .                                      | x               |
| Podkarpackie . . . . .     | 57,90                                                                                                                                                                                                              | 89,2            | 41,11                               | 75,5            | 94,91                                       | 109,8           | 161,07                                 | 86,0            |
| Podlaskie . . . . .        | 50,98                                                                                                                                                                                                              | 89,3            | 33,59                               | 81,5            | 101,42                                      | 158,8           | 164,55                                 | 86,0            |
| Pomorskie . . . . .        | 59,00                                                                                                                                                                                                              | 93,1            | 70,00                               | x               | 92,11                                       | 118,7           | 147,50                                 | 94,1            |
| Śląskie . . . . .          | 62,81                                                                                                                                                                                                              | 87,7            | 53,00                               | 76,9            | 96,84                                       | 107,3           | 178,00                                 | 106,4           |
| Świętokrzyskie . . . . .   | 49,83                                                                                                                                                                                                              | 95,1            | 37,11                               | 84,3            | 71,38                                       | 120,4           | 147,29                                 | 79,0            |
| Warmińsko-mazurskie        | 55,62                                                                                                                                                                                                              | 97,8            | 32,71                               | 53,3            | 107,56                                      | 127,2           | 161,75                                 | 105,9           |
| Wielkopolskie . . . . .    | 55,31                                                                                                                                                                                                              | 84,6            | 41,03                               | 77,1            | 83,64                                       | 87,1            | 142,32                                 | 81,8            |
| Zachodniopomorskie         | 59,00                                                                                                                                                                                                              | 80,7            | 44,80                               | 79,2            | 91,27                                       | 100,4           | 128,00                                 | 104,5           |

TABL. 44. **PODSTAWOWE DANE O WOJEWÓDZTWACH (cd.)**  
*BASIC DATA ON VOIVODSHIPS (cont.)*

| WOJEWÓDZTWA<br>VOIVODSHIPS | Zwierzęta gospodarskie – stan<br><i>Livestocks</i> |                                     |                                                          |                                                                 |
|----------------------------|----------------------------------------------------|-------------------------------------|----------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------|
|                            | w grudniu 2009 r.<br><i>in December 2009</i>       |                                     | w końcu listopada 2009 r.<br><i>end of November 2009</i> |                                                                 |
|                            | bydło<br><i>cattle</i>                             |                                     | trzoda chlewna<br><i>pigs</i>                            |                                                                 |
|                            | razem<br><i>total</i>                              | w tym krowy<br><i>on which cows</i> | razem<br><i>total</i>                                    | w tym<br>lochy na chów<br><i>of which<br/>sows for breeding</i> |
|                            | w tys. szt<br><i>10<sup>3</sup> heads</i>          |                                     |                                                          |                                                                 |
| <b>POLSKA . . . . .</b>    | <b>5590,2</b>                                      | <b>2678,2</b>                       | <b>14252,5</b>                                           | <b>1360,8</b>                                                   |
| <i>POLAND</i>              |                                                    |                                     |                                                          |                                                                 |
| Dolnośląskie . . . . .     | 98,9                                               | 44,3                                | 326,5                                                    | 43,2                                                            |
| Kujawsko-pomorskie         | 478,3                                              | 189,5                               | 1756,7                                                   | 187,5                                                           |
| Lubelskie . . . . .        | 369,3                                              | 187,5                               | 944,8                                                    | 94,5                                                            |
| <b>Lubuskie . . . . .</b>  | <b>58,7</b>                                        | <b>25,9</b>                         | <b>171,7</b>                                             | <b>18,0</b>                                                     |
| Łódzkie . . . . .          | 477,9                                              | 227,0                               | 1197,4                                                   | 107,6                                                           |
| Małopolskie . . . . .      | 187,5                                              | 115,0                               | 346,1                                                    | 38,9                                                            |
| Mazowieckie . . . . .      | 984,0                                              | 533,9                               | 1366,8                                                   | 122,0                                                           |
| Opolskie . . . . .         | 121,5                                              | 48,2                                | 585,1                                                    | 54,6                                                            |
| Podkarpackie . . . . .     | 113,4                                              | 78,6                                | 235,4                                                    | 22,5                                                            |
| Podlaskie . . . . .        | 924,2                                              | 486,7                               | 570,0                                                    | 51,5                                                            |
| Pomorskie . . . . .        | 172,2                                              | 69,5                                | 868,3                                                    | 87,7                                                            |
| Śląskie . . . . .          | 120,5                                              | 51,4                                | 316,6                                                    | 30,3                                                            |
| Świętokrzyskie . . . . .   | 164,8                                              | 83,7                                | 373,9                                                    | 41,0                                                            |
| Warmińsko-mazurskie        | 413,0                                              | 203,7                               | 618,1                                                    | 66,2                                                            |
| Wielkopolskie . . . . .    | 814,8                                              | 294,6                               | 4225,8                                                   | 358,6                                                           |
| Zachodniopomorskie         | 91,2                                               | 38,7                                | 349,3                                                    | 36,7                                                            |

TABL. 44. PODSTAWOWE DANE O WOJEWÓDZTWACH (cd.)  
 BASIC DATA ON VOIVODSHIPS (cont.)

| WOJEWÓDZTWA<br>VOIVODSHIPS    | I–III 2010                                  |                     |                                                    |                     |                                                                                           |                     |                                        |                                  |                                                    |                     |
|-------------------------------|---------------------------------------------|---------------------|----------------------------------------------------|---------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------|----------------------------------------|----------------------------------|----------------------------------------------------|---------------------|
|                               | przemysł <sup>a</sup> industry <sup>a</sup> |                     |                                                    |                     |                                                                                           |                     | budownictwo construction               |                                  |                                                    |                     |
|                               | produkcja sprzedana<br>sold production      |                     | przeciętne zatrudnienie<br>average paid employment |                     | przeciętne wynagrodzenia<br>miesięczne brutto<br>average monthly gross wages and salaries |                     | produkcja sprzedana<br>sold production |                                  | przeciętne zatrudnienie<br>average paid employment |                     |
|                               | w mln zł<br>10 <sup>6</sup> zł              | I–III<br>2009 = 100 | w tys.<br>10 <sup>3</sup>                          | I–III<br>2009 = 100 | w zł<br>zł                                                                                | I–III<br>2009 = 100 | w mln zł<br>10 <sup>6</sup> zł         | I–III<br>2009 = 100 <sup>b</sup> | w tys.<br>10 <sup>3</sup>                          | I–III<br>2009 = 100 |
|                               |                                             |                     |                                                    |                     |                                                                                           |                     |                                        |                                  |                                                    |                     |
| <b>POLSKA. . . . .</b>        | <b>217459,8</b>                             | <b>109,4</b>        | <b>2419,0</b>                                      | <b>96,7</b>         | <b>3371,04</b>                                                                            | <b>104,7</b>        | <b>21654,0</b>                         | <b>84,2</b>                      | <b>423,0</b>                                       | <b>99,3</b>         |
| <i>POLAND</i>                 |                                             |                     |                                                    |                     |                                                                                           |                     |                                        |                                  |                                                    |                     |
| Dolnośląskie . . . . .        | 20227,0                                     | 117,4               | 208,0                                              | 95,3                | 3541,74                                                                                   | 107,6               | 1345,0                                 | 84,8                             | 31,0                                               | 95,7                |
| Kujawsko-pomorskie            | 9792,5                                      | 119,2               | 124,0                                              | 98,9                | 2893,95                                                                                   | 104,9               | 695,6                                  | 97,4                             | 21,0                                               | 105,0               |
| Lubelskie . . . . .           | 4900,9                                      | 101,9               | 81,0                                               | 97,3                | 2921,10                                                                                   | 104,5               | 529,8                                  | 90,9                             | 16,0                                               | 97,0                |
| <b>Lubuskie . . . . .</b>     | <b>5497,9</b>                               | <b>127,3</b>        | <b>65,0</b>                                        | <b>98,7</b>         | <b>2844,73</b>                                                                            | <b>105,3</b>        | <b>215,0</b>                           | <b>67,9</b>                      | <b>7,0</b>                                         | <b>88,2</b>         |
| Łódzkie . . . . .             | 11358,7                                     | 103,0               | 164,0                                              | 95,6                | 2950,14                                                                                   | 106,5               | 816,0                                  | 76,6                             | 21,0                                               | 103,2               |
| Małopolskie . . . . .         | 12728,7                                     | 113,0               | 169,0                                              | 98,8                | 3222,44                                                                                   | 103,5               | 1844,1                                 | 86,8                             | 40,0                                               | 106,4               |
| Mazowieckie . . . . .         | 47138,9                                     | 113,1               | 318,0                                              | 99,3                | 3922,16                                                                                   | 103,7               | 6933,2                                 | 81,7                             | 84,0                                               | 96,5                |
| Opolskie . . . . .            | 4629,6                                      | 112,5               | 57,0                                               | 97,7                | 3155,28                                                                                   | 102,1               | 360,1                                  | 75,5                             | 8,0                                                | 100,4               |
| Podkarpackie . . . . .        | 6565,8                                      | 111,8               | 115,0                                              | 91,7                | 2792,23                                                                                   | 107,9               | 612,2                                  | 94,0                             | 18,0                                               | 101,2               |
| Podlaskie . . . . .           | 3809,7                                      | 106,7               | 47,0                                               | 94,6                | 2906,30                                                                                   | 107,2               | 413,3                                  | 77,2                             | 9,0                                                | 102,5               |
| Pomorskie . . . . .           | 12780,6                                     | 115,6               | 134,0                                              | 93,5                | 3408,79                                                                                   | 103,5               | 1288,8                                 | 85,7                             | 26,0                                               | 103,2               |
| Śląskie . . . . .             | 40799,4                                     | 120,3               | 437,0                                              | 97,7                | 3996,64                                                                                   | 102,5               | 2627,6                                 | 96,0                             | 60,0                                               | 98,0                |
| Świętokrzyskie . . . .        | 4064,8                                      | 101,0               | 59,0                                               | 93,9                | 2974,66                                                                                   | 102,7               | 490,0                                  | 94,7                             | 12,0                                               | 102,5               |
| Warmińsko-mazurskie . . . . . | 4887,9                                      | 109,0               | 76,0                                               | 97,3                | 2684,98                                                                                   | 105,2               | 422,0                                  | 67,8                             | 14,0                                               | 98,6                |
| Wielkopolskie . . . .         | 22700,7                                     | 105,4               | 286,0                                              | 97,3                | 3144,13                                                                                   | 107,2               | 2377,7                                 | 88,6                             | 42,0                                               | 95,0                |
| Zachodniopomorskie            | 5576,8                                      | 104,8               | 79,0                                               | 91,1                | 3064,91                                                                                   | 102,3               | 683,7                                  | 62,0                             | 14,0                                               | 107,2               |

<sup>a</sup> Patrz uwagi ogólne pkt 9. <sup>b</sup> Wskaźniki dynamiki obliczono na podstawie wartości w cenach bieżących.

<sup>a</sup> See general notes item 9. <sup>b</sup> Index numbers are calculated on the basis of value at current prices.

TABL. 44. **PODSTAWOWE DANE O WOJEWÓDZTWACH (cd.)**  
*BASIC DATA ON VOIVODSHIPS (cont.)*

| WOJEWÓDZTWA<br>VOIVODSHIPS | I–III 2010                                                                                           |                     | Mieszkania oddane do użytkowania w okresie I–III 2010 r.<br><i>Dwellings completed in the period I–III 2010</i> |                     |                                                                                      |                                                              |                     |                                                                                      |
|----------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------|--------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------|---------------------|--------------------------------------------------------------------------------------|
|                            | budownictwo (dok.)<br><i>construction (cont.)</i>                                                    |                     | mieszkania<br><i>dwellings</i>                                                                                  |                     |                                                                                      | powierzchnia użytkowa mieszkań<br><i>usable floor area</i>   |                     |                                                                                      |
|                            | przeciętne wynagrodzenia<br>miesięczne brutto<br><i>average monthly gross<br/>wages and salaries</i> |                     | razem<br><i>total</i>                                                                                           |                     | w tym<br>budownictwo<br>indywidualne<br><i>of which<br/>private<br/>construction</i> | razem<br><i>total</i>                                        |                     | w tym<br>budownictwo<br>indywidualne<br><i>of which<br/>private<br/>construction</i> |
|                            | w zł<br><i>zł</i>                                                                                    | I–III<br>2009 = 100 | w liczbach<br>bezwzględnych<br><i>in absolute<br/>numbers</i>                                                   | I–III<br>2009 = 100 | w liczbach<br>bezwzględnych<br><i>in absolute<br/>numbers</i>                        | w tys. m <sup>2</sup><br><i>10<sup>3</sup> m<sup>2</sup></i> | I–III<br>2009 = 100 | w tys. m <sup>2</sup><br><i>10<sup>3</sup> m<sup>2</sup></i>                         |
| <b>POLSKA . . . . .</b>    | <b>3334,46</b>                                                                                       | <b>101,0</b>        | <b>33902</b>                                                                                                    | <b>81,7</b>         | <b>17220</b>                                                                         | <b>3627</b>                                                  | <b>84,2</b>         | <b>2541</b>                                                                          |
| <i>POLAND</i>              |                                                                                                      |                     |                                                                                                                 |                     |                                                                                      |                                                              |                     |                                                                                      |
| Dolnośląskie . . . . .     | 3417,95                                                                                              | 103,2               | 3330                                                                                                            | 66,7                | 1271                                                                                 | 319                                                          | 73,3                | 187                                                                                  |
| Kujawsko-pomorskie         | 2685,60                                                                                              | 95,9                | 1426                                                                                                            | 78,8                | 851                                                                                  | 148                                                          | 73,2                | 113                                                                                  |
| Lubelskie . . . . .        | 2623,30                                                                                              | 101,5               | 1207                                                                                                            | 67,8                | 800                                                                                  | 139                                                          | 64,5                | 111                                                                                  |
| <b>Lubuskie . . . . .</b>  | <b>2578,36</b>                                                                                       | <b>102,4</b>        | <b>529</b>                                                                                                      | <b>63,4</b>         | <b>441</b>                                                                           | <b>63</b>                                                    | <b>65,9</b>         | <b>58</b>                                                                            |
| Łódzkie . . . . .          | 2814,82                                                                                              | 99,6                | 1562                                                                                                            | 102,0               | 925                                                                                  | 180                                                          | 93,6                | 134                                                                                  |
| Małopolskie . . . . .      | 2867,29                                                                                              | 100,8               | 3872                                                                                                            | 66,6                | 1883                                                                                 | 409                                                          | 74,4                | 273                                                                                  |
| Mazowieckie . . . . .      | 4816,17                                                                                              | 104,7               | 7265                                                                                                            | 73,5                | 2851                                                                                 | 748                                                          | 74,8                | 440                                                                                  |
| Opolskie . . . . .         | 2950,43                                                                                              | 99,5                | 622                                                                                                             | 144,3               | 277                                                                                  | 64                                                           | 122,8               | 45                                                                                   |
| Podkarpackie . . . . .     | 2594,61                                                                                              | 101,5               | 1089                                                                                                            | 81,0                | 840                                                                                  | 132                                                          | 75,0                | 118                                                                                  |
| Podlaskie . . . . .        | 3124,08                                                                                              | 98,5                | 1001                                                                                                            | 118,6               | 388                                                                                  | 94                                                           | 113,4               | 60                                                                                   |
| Pomorskie . . . . .        | 3218,70                                                                                              | 96,5                | 3018                                                                                                            | 125,9               | 1290                                                                                 | 315                                                          | 120,8               | 209                                                                                  |
| Śląskie . . . . .          | 3058,13                                                                                              | 98,9                | 2279                                                                                                            | 83,5                | 1802                                                                                 | 311                                                          | 92,4                | 275                                                                                  |
| Świętokrzyskie . . . . .   | 2724,42                                                                                              | 94,5                | 670                                                                                                             | 151,9               | 351                                                                                  | 69                                                           | 133,2               | 49                                                                                   |
| Warmińsko-mazurskie        | 2610,38                                                                                              | 100,0               | 989                                                                                                             | 112,4               | 539                                                                                  | 105                                                          | 120,1               | 79                                                                                   |
| Wielkopolskie . . . . .    | 3134,87                                                                                              | 102,5               | 3676                                                                                                            | 93,7                | 1979                                                                                 | 392                                                          | 99,5                | 288                                                                                  |
| Zachodniopomorskie         | 3085,27                                                                                              | 101,0               | 1367                                                                                                            | 73,7                | 732                                                                                  | 139                                                          | 79,3                | 102                                                                                  |

TABL. 44. PODSTAWOWE DANE O WOJEWÓDZTWACH (dok.)  
 BASIC DATA ON VOIVODSHIPS (cont.)

| WOJEWÓDZTWA<br>VOIVODSHIPS | Podmioty gospodarki narodowej <sup>ab</sup> – stan w dniu 31 III 2010 r.<br>National economy entities <sup>ab</sup> – as of 31 III 2010 |                              |                                         |                                                                         |                        |                                                                                   |                                                                         |                |                                                                                   |                                                                         |                                                                                                   |
|----------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------|-----------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------|------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------|----------------|-----------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------|
|                            | przedsiębiorstwa państwowe<br>state owned enterprises                                                                                   | spółdzielnie<br>cooperatives | spółki handlowe<br>commercial companies |                                                                         |                        |                                                                                   |                                                                         |                |                                                                                   |                                                                         | osoby fizyczne prowadzące działalność gospodarczą<br>natural persons conducting economic activity |
|                            |                                                                                                                                         |                              | ogółem<br>grand total                   | w tym of which                                                          |                        |                                                                                   |                                                                         |                |                                                                                   |                                                                         |                                                                                                   |
|                            |                                                                                                                                         |                              |                                         | z udziałem kapitału zagranicznego<br>with foreign capital participation | akcyjne<br>joint stock |                                                                                   | z ograniczoną odpowiedzialnością<br>limited liability                   |                |                                                                                   |                                                                         |                                                                                                   |
|                            |                                                                                                                                         |                              |                                         |                                                                         | razem<br>total         | w tym of which                                                                    | razem<br>total                                                          | w tym of which |                                                                                   |                                                                         |                                                                                                   |
|                            |                                                                                                                                         |                              |                                         |                                                                         |                        | jedno-osobowe Skarbu Państwa<br>sole-share holder companies of the State Treasury | z udziałem kapitału zagranicznego<br>with foreign capital participation |                | jedno-osobowe Skarbu Państwa<br>sole-share holder companies of the State Treasury | z udziałem kapitału zagranicznego<br>with foreign capital participation |                                                                                                   |
| POLSKA . . . . .           | 275                                                                                                                                     | 17170                        | 288120                                  | 66314                                                                   | 9050                   | 289                                                                               | 1556                                                                    | 240026         | 309                                                                               | 63552                                                                   | 2844479                                                                                           |
| POLAND                     |                                                                                                                                         |                              |                                         |                                                                         |                        |                                                                                   |                                                                         |                |                                                                                   |                                                                         |                                                                                                   |
| Dolnośląskie . . . . .     | 14                                                                                                                                      | 1378                         | 23600                                   | 6411                                                                    | 680                    | 23                                                                                | 96                                                                      | 20060          | 23                                                                                | 6207                                                                    | 227416                                                                                            |
| Kujawsko-pomorskie         | 9                                                                                                                                       | 958                          | 10950                                   | 1661                                                                    | 337                    | 15                                                                                | 42                                                                      | 9123           | 10                                                                                | 1585                                                                    | 141334                                                                                            |
| Lubelskie . . . . .        | 8                                                                                                                                       | 1161                         | 8330                                    | 1031                                                                    | 241                    | 13                                                                                | 23                                                                      | 6486           | 9                                                                                 | 979                                                                     | 122108                                                                                            |
| Lubuskie . . . . .         | 9                                                                                                                                       | 474                          | 7220                                    | 2677                                                                    | 162                    | 4                                                                                 | 29                                                                      | 6237           | 6                                                                                 | 2613                                                                    | 75343                                                                                             |
| Łódzkie . . . . .          | 15                                                                                                                                      | 958                          | 13601                                   | 2665                                                                    | 434                    | 8                                                                                 | 57                                                                      | 10758          | 21                                                                                | 2571                                                                    | 172980                                                                                            |
| Małopolskie . . . . .      | 31                                                                                                                                      | 1123                         | 21278                                   | 3605                                                                    | 668                    | 14                                                                                | 97                                                                      | 16580          | 25                                                                                | 3358                                                                    | 243218                                                                                            |
| Mazowieckie . . . . .      | 99                                                                                                                                      | 3154                         | 84063                                   | 24533                                                                   | 2895                   | 67                                                                                | 704                                                                     | 72774          | 52                                                                                | 23487                                                                   | 468033                                                                                            |
| Opolskie . . . . .         | 4                                                                                                                                       | 488                          | 5208                                    | 1370                                                                    | 107                    | 6                                                                                 | 26                                                                      | 4339           | 11                                                                                | 1331                                                                    | 71481                                                                                             |
| Podkarpackie . . . . .     | 2                                                                                                                                       | 732                          | 7106                                    | 928                                                                     | 240                    | 15                                                                                | 28                                                                      | 5340           | 8                                                                                 | 855                                                                     | 113546                                                                                            |
| Podlaskie . . . . .        | 2                                                                                                                                       | 471                          | 4325                                    | 495                                                                     | 105                    | 5                                                                                 | 21                                                                      | 3056           | 15                                                                                | 460                                                                     | 70887                                                                                             |
| Pomorskie . . . . .        | 8                                                                                                                                       | 1064                         | 21198                                   | 4093                                                                    | 754                    | 19                                                                                | 117                                                                     | 18399          | 10                                                                                | 3924                                                                    | 187707                                                                                            |
| Śląskie . . . . .          | 24                                                                                                                                      | 1156                         | 31219                                   | 5436                                                                    | 1048                   | 46                                                                                | 126                                                                     | 25586          | 45                                                                                | 5204                                                                    | 331304                                                                                            |
| Świętokrzyskie . . . . .   | 6                                                                                                                                       | 492                          | 4589                                    | 550                                                                     | 223                    | 17                                                                                | 24                                                                      | 3461           | 6                                                                                 | 511                                                                     | 84083                                                                                             |
| Warmińsko-mazurskie        | 4                                                                                                                                       | 692                          | 5810                                    | 932                                                                     | 129                    | 8                                                                                 | 9                                                                       | 4731           | 11                                                                                | 910                                                                     | 85107                                                                                             |
| Wielkopolskie . . . . .    | 29                                                                                                                                      | 1750                         | 26243                                   | 5737                                                                    | 774                    | 18                                                                                | 118                                                                     | 21446          | 46                                                                                | 5457                                                                    | 282970                                                                                            |
| Zachodniopomorskie         | 11                                                                                                                                      | 1119                         | 13380                                   | 4190                                                                    | 253                    | 11                                                                                | 39                                                                      | 11650          | 11                                                                                | 4100                                                                    | 166962                                                                                            |

a Zarejestrowane w rejestrze REGON. b Bez osób prowadzących indywidualne gospodarstwa rolne.  
 a Registered in the REGON register. b Excluding persons tending private farms.